HISTORY

OF

THE

Jugoger

# HERODOTUS,

TRANSLATED 1393

THEGREEK.

# WITH NOŢES.

BY

THE REVEREND WILLIAM BELOE.

IN FOUR VOLUMES.

VOL. II.

RAJA SERFORM

LONDON:

PRINTED FOR LEIGH AND SOTHEBY, YORK-STREET, COVENT-GARDEN,

M DCC XCL

## HERODOTUS.

LULLULULULULULULU

NANANANAN

**\***\*\*\*

BOOK III. THALIA

## Снар. I.



GAINST this Amafis Cambyfes, the fon of Cyrus, led an army composed as well of his other fubjects, as of the Ionic and Æolic Greeks. His inducements were thefe : by an ambaf-

fador whom he difpatched for this purpole into Ægypt, he demanded the daughter of Amafis, which

\* Thalia.]—On the commencement of his obfervations on this book, M. Larcher remarks, that the names of the mufes were only affixed to the books of Herodotus at a fubfequent and later period. Porphyry does not diffinguifh the fecond book of our hiftorian by the name of Euterpe, but is fatisfied with calling it the book which treats of the affairs of Ægypt. Athenœus alfo fays, the first or the fecond book of the histories of Herodotus.

I am neverthelefs rather inclined to believe that thefe names were annexed to the books of Herodotus from the fpontaneous impulse of admiration which was excited amongst the first hearers of them at the Olympic games.

VOL. II.

According

2

which he did at the fuggeftion of a certain Ægyptian who had entertained an enmity againft his mafter. This man was a phyfician, and when Cyrus had once requefted of Amafis the beft medical advice which Ægypt could afford, for a diforder in his eyes, the king had forced him, in preference to all others, from his wife and family, and fent him into Perfia. In revenge for which treatment this Ægyptian inftigated Cambyfes to require the daughter of Amafis, that he might either fuffer affliction from the lofs of his child, or by refufing to fend her, provoke the refentment of

According to Paulanias, there were originally no more than three mufes, whole names were Medern, Munum, and Aoidn. Their number was afterwards encreafed to nine, their refidence confined to Parnaflus, and the direction or patronage of them, if these be not improper terms, affigned to Apollo. Their contest for superiority with the nine daughters of Evippe, and confequent victory, is agreeably described by Ovid. Met. book v. Their order and influence feems in a great measure to have been arbitrary. The names of the books of Herodotus have been generally adopted as determinate with respect to their order. This was, however, without any affigned motive, perverted by Ausonius, in the fubloined epigram :

> Clio gefta cañens, tranfactis tempora reddit Melpomene tragico proclamat mœfta boatu. Comica lafcivo gaudet fermone Thalia. Dulciloquos calamos Euterpe flatibus urget. Terpfichore affectus citharis movet, imperat, auget. Plectra gerens Erato faltat pede, carmine vultu. Carmina Calliope libris heroica mandat Uranie cœli motus ferutatur et aftra. Signat cuncta manu loquitur Polyhymnia gefta Mentis Apollineæ vis has movet undique mufas In medio refidens complectitur omnia Phœbus.—T.

Cambyfes.

Cambyfes. Amafis both dreaded and detefted the power of Perfia, and was unwilling to accept, though fearful of refufing the overture. But he well knew that his daughter was meant to be not the wife but the concubine of Cambyfes, and therefore he determined on this mode of conduct : Apries, the former king; had left an only daughter : her name was Nitetis<sup>2</sup>, and fhe was poffeffed of much elegance and beauty. The king, having decorated her with great splendour of drefs, sent her into Persia as his own child. Not long after, when Cambyfes occafionally addreffed her as the daughter of Amafis, "Sir," faid fhe, "you are greatly miftaken, and " Amafis has deceived you; he has adorned my per-" fon, and fent me to you as his daughter, but Apries " was my father, whom he, with his other rebelli-" ous fubjects, dethroned and put to death." This fpeech and this occafion immediately prompted Cambyfes in great wrath to commence hoftilities

\* Nitetis.] — Cambyfes had not long been king, ere he refolved upon a war with the Ægyptians, by reafon of fome offence taken againft Amafis their king. Herodotus tells us it was becaufe Amafis, when he defired of him one of his daughters to wife, fent him a daughter of Apries inflead of his own. But this could not be true, becaufe Apries having been dead above forty years before, no daughter of his could be young enough to be acceptable to Cambyfes.—So far Prideaux; but Larcher endeavours to reconcile the apparent improbability, by faying that there is great reafon to fuppofe that Apries lived a prifoner many years after Amafis dethroned him and fucceeded to his power; and that there is no impoffibility in the opinion that Nitetis might, therefore, be no more than twenty or twenty-two years of age when the was fent to Cambyfes.—T.

B 2

againft

against Ægypt.-Such is the Persian account of the story.

II. The Ægyptians claim Cambyfes as their own, by afferting that this incident did not happen to him, but to Cyrus<sup>3</sup>, from whom, and from this daughter of Apries, they fay he was born 4. This, however, is certainly not true. The Ægyptians are of all mankind the best conversant with the Perfian manners, and they must have known that a natural child could never fucceed to the throne of Perfia, whilft a legitimate one was alive. And it was equally certain that Cambyfes was not born of an Ægyptian woman, but was the fon of Caffandane, the daughter of Pharnafpe, of the race of the Achæmenides. This ftory, therefore, was invented by the Ægyptians, that they might from this pretence claim a connection with the house of Cyrus.

#### III. Another ftory also is afferted, which to me

<sup>3</sup> But to Cyrus]—They fpeak with more probability, who fay it was Cyrus, and not Cambyfes, to whom this daughter of Apries was fent.—Pridegux.

4 They fay be was born.]—Polyænus, in his Stratagemata, relates the affair in this manner:—Niteiis, who was in reality the daughter of Apries, cohabited a long time with Cyrus as the daughter of Amafis. After having many children by Cyrus, fhe difclofed to him who fhe really was; for though Amafis was dead, the wifhed to revenge herfelf on his fon Pfammenitus. Cyrus acceded to her wifhes, but died in the midft of his preparations for an Ægyptian war. This, Cambyfes was perfuaded by his mother to undertake, and revenged on the Ægyptians the caufe of the family of Apries.—T.

feems

feems improbable. They fay that a Perfian lady once vifiting the wives of Cyrus, faw ftanding near their mother the children of Caffandane, whom fhe complimented in high terms on their fuperior excellence of form and perfon. "Me," replied Caffandane, "who am the mother of thefe children, "Cyrus neglects and defpifes, all his kindnefs is "beftowed on this Ægyptian female." This fhe faid from refentment againft Niteris. They add that Cambyfes, her eldeft fon, inftantly exclaimed, "Mo-"ther, as foon as I am a man, I will effect the utter "deftruction of Ægypt<sup>5</sup>". Thefe words, from a prince who was then only ten years of age, furprized and delighted the women; and as foon as he be-

<sup>3</sup> I will effect the utter deftruction of Ægypt.]-Literally, I will turn Ægypt upfide down.

M. Larcher enumerates, from Athenzus, the various and deftructive wars which had originated on account of women; he adds, what a number of illuftrious families had, from a fimilar caufe, been utterly extinguished. The impression of this idea, added to the vexations which he had himself experienced in domessic life, probably extorted from our great poet, Milton, the following energetic lines:

#### Oh why did God,

Creator wife, that peopled higheft heaven With fpirits mafculine, create at laft This novelty on earth, this fair defect Of nature, and not fill the world at once With men as angels, without feminine, Or find fome other way to generate Mankind ? This mifchief had not then befall'n, And more that fhall befall, innumerable Disturbances on earth through female fnares.—T.

**B** 3

came

6

came a man, and fucceeded to the throne, he remembered the incident, and commenced hoftilities againft Ægypt.

IV. He had another inducement to this undertaking. Among the auxiliaries of Amafis was a man named Phanes, a native of Halicarnaffus, and greatly diftinguished by his mental as well as military accomplishments. This perfon being, for I know not what reafon, incenfed against Amafis, fled in a veffel from Ægypt, to have a conference with Cambyfes. As he poffefied great influence among the auxiliaries, and was perfectly acquainted with the affairs of Ægypt, Amafis ordered him to be rigoroufly purfued, and for this purpofe equipped, under the care of the most faithful of his eunuchs, a three-banked galley. The purfuit was fuccefsful, and Phanes was taken in Lydia, but he was not caaried back to Ægypt, for he circumvented his guards, and by making them drunk effected his escape. He fled inftantly to Persia: Cambyfes was then meditating the expedition against Ægypt, but was deterred by the difficulty of marching an army over the deferts, where fo little water was to be procured. Phanes explained to the king all the concerns of Amafis; and to obviate the above difficulty, advifed him to fend and afk of the king of the Arabs a fafe paffage through his territories.

V. This is indeed the only avenue by which Ægypt can pofiibly be entered. The whole coun-

try,

C

by, from Phœnicia to Cadytis, a city which belongs to the Syrians of Paleftine, and in my opinion equal to Sardis, together with all the commercial towns as far as Jenyfus<sup>6</sup>, belong to the Arabians. This is alfo the cafe with that fpace of land which from the Syrian Jenyfus extends to the lake of Serbonis. from the vicinity of which mount Cafius <sup>7</sup> ftretches to the fea. At this lake, where, as was reported, Typhon was concealed, Ægypt commences. This tract, which comprehends the city Jenyfus, mount Cafius, and the lake of Serbonis, is of no trifling

<sup>6</sup> Jenyfus.]-Stephanus Byzantinus calls this city Inys, for that is manifefly the name he gives it, if we take away the Greek termination. But Herodotus, from whom he borrows, renders it Jenis. It would have been more truly rendered Dorice Janis, for that was nearer to the real name. The hiftorian, however, points it out plainly by faying, that it was three days journey from mount Cafius, and that the whole way was through the Arabian defert.-Bryant.

Mr. Bryant is certainly miftaken with refpect to the fituation of this place. It was an Arabian town, on this fide lake Serbonis compared with Syria, on the other compared with Ægypt. When Herodotus fays that this place was three days journey from mount Cafius, he must be underflood as speaking of the Syrian fide; if otherwife, Cambyfes could not have been so embarraffed from a want of water, &c.—See Larcher farther on this subject.

<sup>7</sup> Mount Cafus.]—This place is now called by feamen mount Tenere; here anciently was a temple facred to Jupiter Cafus; in this mountain alfo was Pompey the Great buried, as fome affirm, being murdered at its foot. This, however, is not true, his body was burnt on the fhore by one of his freedmen, with the planks of an old fifting-boat, and his after being conveyed to Rome, were deposited privately by his wife Cornelia in a yault of his All an villa.—See Middleton's Life of Cicers.—T.

extent;

8

extent; it is a three days journey over a very dry and parched defert.

VI. I shall now explain what is known to very few of those who travel into Ægypt by sea. Twice in every year there are exported from different parts of Greece to Ægypt, and from Phœnicia in particular, wine secured in earthen jars, not one of which jars is afterwards to be seen. I shall describe to what purpose they are applied: the principal magistrate of every town is obliged to collect all the earthen vessels imported to the place where he refides, and fend them to Memphis. The Memphians fill them with water<sup>8</sup>, and afterwards transport them to the Syrian deferts. Thus all the earthen vessels carried into Ægypt, and there carefully collected, are continually added to those already in Syria.

### VII. Such are the means which the Persians have

<sup>5</sup> With water.]—The water of the Nile never becomes impure, whether referved at home, or exported abroad. On board the veffels which pais from Ægypt to Italy, this water, which remains at the end of the voyage, is good, whilft what they happen to take in during their voyage corrupts. The Ægyptians are the only people we know who preferve this water in jars, as others do wine. They keep it three or four years, and fometimes longer, and the age of this water is with them an increase of its value, as the age of wine is elfewhere.—Arifides Orat. Ægyptiac.

Modern writers and travellers are agreed about the excellence of the water of the Nile; but the above affertion, with respect to its keeping, wants to be corroborated.-T.

conftantly

conftantly adopted to provide themfelves with water in thefe deferts, from the time that they were first masters of Ægypt. But as, at the time of which we fpeak, they had not this refource, Cambyfes listened to the advice of his Halicarnassian guest, and solicited of the Arabian prince a safe passage through his territories; which was granted, after mutual promises of friendship.

VIII. Thefe are the ceremonies which the Arabians obferve when they make alliances, of which no people in the world are more tenacious <sup>9</sup>. On thefe occafions fome one connected with both parties ftands betwixt them, and with a fharp ftone opens a vein of the hand, near the middle finger, of thofe who are about to contract. He then takes a piece of the veft of each perfon, and dips it in their blood, with which he ftains feveral ftones purpofely placed in the midft of the affembly, invoking during the procefs Bacchus and Urania. When this is finifhed, he who folicits the compact to be made

9 Tenacious.]—How faithful the Arabs are at this day, when they have pledged themfelves to be fo, is a topic of admiration and of praife with all modern travellers. They who once put themfelves under their protection have nothing afterwards to fear, for their word is facred. Singular as the mode here defcribed of forming alliances may appear to an English reader, that of taking an oath by putting the hand under the thigh, in use amongs the patriarchs, was furely not lefs fo.

"Abraham faid unto the eldeft fervant of his house that ruled over all that he had, Put, I pray thee, thy hand under my thigh." Gen. xxiv. 2.-T.

pledges -

pledges his friends for the fincerity of his engagements to the firanger or citizen, or whoever it may happen to be; and all of them conceive an indifpenfable neceffity to exift of performing what they promife. Bacchus and Urania are the only deities whom they venerate. They cut off their hair round their temples, from the fuppofition that Bacchus wore his in that form; him they call Urotalt, Urania, Alilat <sup>10</sup>.

IX. When the Arabian prince had made an alliance with the meffengers of Cambyles, he ordered all his camels to be laden with camel fkins filled with water, and to be driven to the deferts, there to wait the arrival of Cambyfes and his army. Of this incident the above feems to me the more probable narrative. There is alfo another, which, however I may difbelieve, I think I ought not to omit. In Arabia is a large river called Corys, which lofes itfelf in the Red Sea: from this river the Arabian is faid to have formed a canal of the skins of oxen and other animals fewed together, which was continued to the above-mentioned deferts, where he also funk a number of cifterns to receive the water fo introduced. From the river to the defert is a journey of twelve days; and they fay that the water was conducted by three diffinct canals into as many different places.

<sup>30</sup> Alilat.]—According to Selden, in his treatife de Diis Syris, the Mitra of the Perfians is the fame with the Alitta or Alilat of the Arabians.—T.

1

X. At

X. At the Pelufian mouth of the Nile Pfammenitus, the fon of Amafis, was encamped, and expected Cambyles in arms. Amalis himfeif, after a reign of forty-four years, died before Cambyfes had advanced to Ægypt, and during the whole enjoyment of his power he experienced no extraordinary calamity. At his death his body was embalmed, and deposited in a fepulchre which he had erected for himfelf in the temple of Minerva". During the reign of his fon Pfammenitus Ægypt beheld a moft remarkable prodigy; there was rain at the Ægyptian Thebes, a circumftance which never happened before, and which, as the Thebans themfelves affert, has never occurred fince. In the higher parts of Ægypt it never rains, but at that period we read it rained at Thebes in diffinct drops 12.

XI. The Perfians having paffed the deferts, fixed their camp opposite to the Ægyptians, as with the defign of offering them battle. The Greeks and Carians, who were the confederates of the Ægyp-

" Temple of Minerva.]—This is not expressed in the original text, but it was evident that it is in the temple of Minerva, from chap. clxix, of the fecond book.—T.

<sup>12</sup> In diffinct drops. ]—Herodotus is perhaps thus particular, to diffinguish rain from mist.

It is a little remarkable that all the mention which Herodotus makes of the ancient Thebes, is in this paffage, and in this flight manner. In book ii. chap. xv. he informs us that all  $\mathbb{A}$ gypt was formerly called Thebes.—T.

tians,

II

I2

tians, to fhew their refentment againft Phanes, for introducing a foreign army againft Ægypt, adopted this expectent: his fons, whom he had left behind, they brought into the camp, and in a confpicuous place, in the fight of their father, they put them one by one to death upon a veffel brought thither for that purpofe. When they had done this, they filled the vafe which had received the blood with wine and water; having drank which's, all the auxiliaries immediately engaged the enemy. The battle was obftinately difputed, but after confiderable lofs on both fides, the Ægyptians fled,

XII. By the people inhabiting the place where this battle was fought a very furprizing thing was pointed out to my attention. The bones of thofe who fell in the engagement were foon afterwards collected, and feparated into two diffinct heaps. It was obferved of the Perfians, that their heads were fo extremely foft as to yield to the flight imprefion even of a pebble; thofe of the Ægyptians, on the contrary, were fo firm, that the blow of a large ft one could hardly break them. The reafon which they

<sup>13</sup> Having drank which.]—They prohably fivore at the fame, time to avenge the treafon of Phanes, or perifh. The blood of an human victim mixed with wine accompanied the moft folemm forms of execration among the ancients. Catiline made use of this fuperfittion to bind his adherents to fecrecy: "He carried round," fays Salluft, "the blood of an human victim, mixed with wine; and when all had taffed it, after a fet form of execration (ficut in folennibus facris fieri confuevit) he imparted his defign."—T.

gave

gave for this was very fatisfactory—the Ægyptians from a very early age fhave their heads <sup>14</sup>, which by being conftantly exposed to the action of the fun, become firm and hard; this treatment alfo prevents baldnefs, very few inftances of which are ever to be feen in Ægypt. Why the fkulls of the Perfians are fo foft may be explained from their being from their infancy accustomed to shelter from the fun, by their constant use of turbans. I faw the very fame fact at Papremis, after examining the bones of those who, under the conduct of Achæmenes<sup>15</sup>, fon of Darius, were defeated by Inaros the African.

XIII. The Ægyptians after their defeat fled in great diforder to Memphis. Cambyfes difpatched a Perfian up the river in a Mitylenian veffel to treat with them; but as foon as they faw the veffel enter Memphis, they rufhed in a croud from the citadel, deftroyed

<sup>14</sup> Shave their heads.]—The fame cuftom fiill fubfifts: I have feen every where the children of the common people, whether running in the fields, affembled round the villages, or fwimming in the waters, with their heads fhaved and bare. Let us but imagine the hardnefs a fkull muft acquire thus exposed to the foorching fun, and we fhall not be affonished at the remark of Herodotus.—Savary.

<sup>15</sup> Achemenes.]—Herodotus and Diodorus Siculus fay, that it was Achæmenes, the brother of Xerxes, and uncle of Artaxerxes, the fame who before had the government of Ægypt in the beginning of the reign of Xerxes, that had the conduct of this war; but herein they were deceived by the fimilitude of names; for it appears by Ctefias, that he was the fon of Hamefiris, whom Artaxerxes fent with his army into Ægypt.—Prideaux.

the

14

the veffel, tore the crew in pieces <sup>16</sup>, and afterwards carried them into the citadel. Siege was immediately laid, to the place, and the Ægyptians were finally compelled to furrender. Those Africans who lived neareft to Ægypt, apprehensive of a similar fate, submitted without contest, imposing a tribute on themselves, and fending presents to the Persians. Their example was followed by the Cyreneans and Barceans, who were struck with the like panic. The African presents Cambyses received very graciouss, but he expressed much resentment at those of the Cyreneans, as I think, on account of their meanness. They fent him five hundred minæ of filver, which, as soon as he received, with his own hands he threw amongst his foldiers.

XIV. On the tenth day after the furrender of the citadel of Memphis, Pfammenitus, the Ægyptian king, who had reigned no more than fix months, was by order of Cambyfes ignominioufly conducted, with other Ægyptians, to the outfide of the walls, and by way of trial of his difpofition, thus treated : His daughter, in the habit of a flave, was fent with a pitcher to draw water; fle was accompanied by a number of young women clothed in the fame garb, and felected from families of the first diffinction. They paffed, with much and loud lamentation,

<sup>16</sup> Tore the crew in pieces.]—They were two hundred in number; this appears from a following paragraph, where we find that for every Mitylenian maffacred on this occafion ten Ægyptians were put to death, and that two thoufand Ægyptians thus perifhed.—Larcher.

before

before their parents, from whom their treatmen excited a correspondent violence of grief. But when Plammenitus beheld the spectacle, he merely declined his eyes upon the ground; when this train was gone by, the fon of Pfammenitus, with two thousand Ægyptians of the same age, were made to walk in procession with ropes round their necks. and bridles in their mouths. Thefe were intended to avenge the death of those Mitylenians who, with their yeffel, had been torn to pieces at Memphis. The king's counfellors had determined that for every one put to death on that occasion ten of the first rank of the Ægyptians should be facrificed. Pfammenitus observed these as they passed, but although he perceived that his fon was going to be executed, and whilft all the Ægyptians around him wept and lamented aloud, he continued unmoved as before. When this fcene alfo difappeared, he beheld a venerable perfonage, who had formerly partaken of the royal table, deprived of all he had poffeffed, and in the drefs of a mendicant afking charity through the different ranks of the army. This man stopped to beg an alms of Pfammenitus, the fon of Amafis, and the other noble Ægyptians who were fitting with him; which, when Pfammenitus beheld, he could no longer fupprefs his emotions, but calling on his friend by name, wept aloud 17, and beat his head. This the fpies, who were

<sup>17</sup> Wept aloud.]—A very firange effect of grief is related by Mr. Gibbon, in the flory of Gelimer, king of the Vandals, when after an obfinate refiftance he was obliged to furrender himfelf to Belifarius.

### THALIA:

16

were placed near him to obferve his conduct on each incident, reported to Cambyfes; who, in aftonifhment, at fuch behaviour, fent a meffenger, who was thus directed to addrefs him, "Your "lord and mafter, Cambyfes, is defirous to know "why, after beholding with fo much indifference "your daughter treated as a flave, and your fon "conducted to death, you expreffed fo lively a con-"cern for that mendicant, who, as he has been in-"formed, is not at all related to you?" Pfammenitus made this reply: "Son of Cyrus, my domeftic mis-"fortunes were too great to fuffer me to fhed tears <sup>18</sup>; "but.

Belifarius. "The first public interview," fays our historian, "was in one of the fuburbs of Carthage; and when the royal captive accosted his conqueror, he burst into a fit of laughter. The croud might naturally believe that extreme grief had deprived Gelimer of his fenses; but in this mournful state unseasonable mirth infinuated to more intelligent observers that the vain and transitory scenes of human greatness are unworthy of a ferious thought."

<sup>18</sup> Shed tears.]—This idea of extreme affliction or anger tending to check the act of weeping, is expressed by Shakespeare with wonderful sublimity and pathos. It is part of a speech of Lear:

> You fee me here, ye gods, a poor old man, As full of grief as age, wretched in both. If it be you that flir thefe daughters hearts Againft their father, fool me not fo much-To bear it tamely: Touch me with noble anger, And let not women's weapons, water drops, Stain my man's cheeks. No, you unnatural hags, I will have fuch revenges on you both That all the world fhall—I will do fuch things,

> > What

" but it was confiftent that I fhould weep for my "friend, who, from a flation of honour and of wealth, " is in the laft flage of life reduced to penuly." Cambyfes heard and was fatisfied with his anfwer. The Ægyptians fay that Creefus, who attended Cambyfes in this Ægyptian expedition, wept at the incident. The Perfians alfo who were prefent were exceedingly moved, and Cambyfes himfelf yielded fo far to compaffion, that he ordered the fon of Pfammenitus to be preferved out of thofe who had been condemned to die, and Pfammenitus himfelf to be conducted from the place where he was, to his prefence.

XV. The emiffaries employed for the purpole found the young prince had fuffered first, and was already dead; the father they led to Cambyses, with whom he lived, and received no farther ill treatment; and, could he have refrained from ambitious attempts, would probably have been intrusted with the government of Ægypt. The Persians hold the fons of fovereigns in the greatest reverence, and even if the fathers revolt they will permit the fons to fucceed to their authority; that fuch is really their conduct may be proved by various examples.

What they are yet I know not, but they fhall be The terrors of the earth. You think I'll weep-No, I'll not weep. I have full caufe of weeping; But this heart fhall break into a hundred thousand flaws Or e'er I weep. T.

C

Vol. II.

Thannyras

Thannyras the fon of Inarus '9, received the kingdom which his father governed; Paufiris alfo, the fon of Arkyrtæus, was permitted to reign after his father, although the Perfians had never met with more obftinate enemies than both Inarus and Amyrtæus. Pfammenitus revolted, and fuffered for his offence: he was detected in ftirring up the Ægyptians to rebel; and being convicted by Cambyfes, was made to drink a quantity of bullock's blood <sup>20</sup>, which immediately occafioned his death.—Such was the end of Pfammenitus.

XVI. From Sais, Cambyfes proceeded to Memphis, to execute a purpole he had in view. As foon as he entered the palace of Amalis, he ordered the body of that prince to be removed from his

<sup>19</sup> Inarus.]—The revolt of Inarus happened in the first year of the 80th Olympiad, 460 before the Christian æra. He rebelled against Artaxerxes Longimanus, and with the affistance of the Athenians defied the power of Persia for nearly five years. After he was reduced, Amyrtæus held out for some time longer in the marshy country.—The particulars may be found in the first book of Thucydides, chap. civ. &c.

<sup>20</sup> Bullock's blood. ]—Bull's blood, taken frefh from the animal, was confidered by the ancients as a powerful poifon, and fuppofed to act by coagulating in the flomach. Themiftocles, and feveral other perfonages of antiquity, were faid to have died by taking it.—See Plut. in Themift. and Pliny, book xxviii. ch. ix. Ariftophanes, in the  $\pi\pi\pi\pi\mu\varsigma$ , alludes to this account of the death of Themiftocles.

> Βέλτισον ήμες αξμα ταίχειον πιεϊν Ο Θεμισοκλέυς γάς θάναλος αιςελώτερος.

> > tomb.

tomb. When this was done, he commanded it to be beaten with rods, the hair to be plucked out, and the flefh to be goaded with fharp instruments, to which he added other marks of ignominy. As the body was embalmed, their efforts made but little impreffion ; when therefore they were fatigued with thefe outrages, he ordered it to be burned. In this last act Cambyfes paid no regard to the religion of his country, for the Perfians venerate fire as a divinity 21. The cuftom of burning the dead does not prevail in either of the two nations; for the reafon above mentioned, the Perfians do not ufe it, thinking it profane to feed a divinity with human carcafes; and the Ægyptians abhor it, being fully perfuaded that fire is a voracious animal, which devours whatever it can feize, and when faturated finally expires with what it has confumed. They hold it unlawful to expose the bodies of the dead 24 to

<sup>21</sup> Venerate fire as a divinity.]—This expression muft not be understood in too rigorous a fense. Fire was certainly regarded by the Persians as fomething facred, and perhaps they might render it fome kind of religious worship, which in its origin referred only to the deity of which this element was an emblem. But it is certain that this nation did not believe fire to be a deity, otherwise how would they have dared to have extinguished it throughout Persia, on the death of the fovereign, as we learn from Diodorus Siculus?—See an epigram of Dioscorides, Brunk's Analecta, vol. i. 503.—Larcher.

<sup>22</sup> Bodies of the dead.]—We learn from Xenophon, that the interment of bodies was common in Greece; and Homer tells us that the cuftom of burning the dead was in ufe before the Trojan war. It is therefore probable that both cuftoms were praculed at the fame time; this was alfo the cafe at Rome, as appears  $C_2$  from

to any animals, for which reafon they embalin them, fearing left, after interment, they might become the prey of forms. The Ægyptians affert, that the above indignities were not inflicted upon the body of Amalis, but that the Perfians were deceived, and perpetrated thefe infults on fome other Ægyptian of the fame age with that prince. Amafis, they fay, was informed by an oracle of the injuries intended against his body, to prevent which he ordered the perfon who really fuftained them, to be buried at the entrance of his tomb, whilft he himfelf. by his own directions given to his fon, was placed in fome fecret and interior recefs of the fepulchre. These affertions I cannot altogether believe, and am rather inclined to impute them to the vanity of the Ægyptians.

from many ancient monuments: the caffom, however, of interment, feems to have preceded that of burning. "At mihi quidem antiquifiimum fepulturæ genus id fuiffe videtur quo apud Xenophontem Cyrus utitur. Redditur enim terræ corpus et ita locatum et fitum quafi operimento matris obducitur."—*Cicero de legibus*, lib. ii. 22.

"That feems to me to have been the most ancient kind of burial, which, according to Xenophon, was used by Cyrus. For the body is returned to the earth, and fo placed as to be covered with the veil of its mother." The custom of burning at Rome, according to Montfaucon, ceased about the time of Theodofius the younger.

Sylla was the first of the Cornelian family whose body was burnt, whence some have erroneously advanced that he was the first Roman; but both methods were mentioned in the laws of the twelve tables, and appear to have been equally prevalent. After Sylla, burning became general.—T.

XVII.

21

XIX.

XVII. Cambyfes afterwards determined to commence hoftilities againft three nations at once, the Carthaginians, the Ammonians, and the Macrobian \* Æthiopians, who inhabit that part of Lybia which lies towards the fouthern ocean. He accordingly refolved to fend againft the Carthaginians a naval armament; a detachment of his troops was to attack the Ammonians by land; and he fent fpies into Æthiopia, who, under pretence of carrying prefents to the prince, were to afcertain the reality of the celebrated table of the fun <sup>23</sup>, and to examine the condition of the country.

XVIII. What they called the table of the fun was this:—A plain in the vicinity of the city was filled to the height of four feet with the roafted flefh of all kinds of animals, which was carried there in the night, under the infpection of the magiftrates; during the day whoever pleafed was at liberty to go and fatisfy his hunger. The natives of the place affirm, that the earth fpontaneoufly produces all thefe viands: this, however, is what they term the table of the fun.

#### \* i. e. long-lived.

<sup>23</sup> Table of the fun.]—Solinus fpeaks of this table of the fun as fomething marvellous, and Pomponius Mela feems to have had the fame idea. Paufanias confiders what was reported of it as fabulous. "If," fays he, "we credit all thefe maryels on the faith of the Greeks, we ought alfo to receive as true what the Æthiopians above Syene relate of the table of the fun." In adhering to the recital of Herodotus, a confiderable portion of the marvellous difappears.—Larcher.

C 3

XIX. As foon as Cambyfes had refolved on the measures he meant to pursue, with respect to the Æthiopiars, he fent to the city of Elephantine for fome of the Ichthyophagi who were skilled in their language. In the mean time he directed his naval forces to proceed against the Carthaginians; but the Phœnicians refused to affift him in this purpofe, pleading the folemnity of their engagements with that people, and the impiety of committing acts of violence against their own defcendants .- Such was the conduct of the Phœnicians, and the other armaments were not powerful enough to proceed. Thus, therefore, the Carthaginians efcaped being made tributary to Perfia, for Cambyfes did not choofe to use compulsion with the Phœnicians, who had voluntarily become his dependants, and who conftituted the most effential part of his naval power. The Cyprians had alfo fubmitted without contest to the Perfians, and had ferved in the Ægyptian expedition.

XX. As foon as the Ichthyophagi arrived from Elephantine, Cambyfes difpatched them to Æthiopia. They were commiffioned to deliver, with certain prefents, a particular meffage to the prince. The prefents confifted of a purple veft, a gold chain for the neck, bracelets, an alabafter box of perfumes<sup>24</sup>, and a cafk of palm wine. The Æthiopians

Alabafter box of perfumes.]—It feems probable that perfumes in more ancient times were kept in thells. Arabia is the country of perfumes, and the Red Sea throws upon the coaft a number

0

Æthiopians to whom Cambyles fent, are reported to be fuperior to all other men in the perfections of fize and beauty: their manners and cuftoms, which differ alfo from those of all other nations, have besides this fingular diffinction, the supreme authority is given to him who excels all his fellow citizens<sup>25</sup> in fize and proportionable strength.

XXI.

number of large and beautiful shells, very convenient for such a purpose.—See Horace:

Funde capacibus Unguenta de conchis.

That to make a prefent of perfumes was deemed a mark of reverence and honour in the remoteft times amongft the Orientals, appears from the following paffage in Daniel.

"Then the king Nebuchadnezzar fell upon his face and worfhipped Daniel, and commanded that they fhould offer an oblation and fweet odours to him."

See alfo St. Mark, xiv. 3:

"There came a woman having an alabaster box of ointment of spikenard, very precious; and she brake the box, and poured it on his head."

See alfo Matth. xxvi. 7.

To fprinkle the apartments and the perfons of the guefts with rofe-water, and other aromatics, ftill continues in the Eaft to be a mark of refpectful attention.

Alabastron did not properly fignify a veffel made of the stone now called alabaster, but one without handles,  $\mu n \approx \chi_0 n \lambda \alpha \delta \alpha_s$ .

Alabaster obtained its name from being frequently used for this purpose; the ancient name for the stone was alabasteries, and perfumes were thought to keep better in it than in any other substance. Pliny has informed us of the state of these vessels, by comparing to them the pearls called elenchi, which are known to have been shaped like pears, or, as he expresses it, fastigiata longitudine, alabastrorum sigura, in pleniorem orbem definentes... lib. ix. cap. 35.-T.

\*5 Who excels all his fellow citizens, &c.]—That the quality of C 4 ftrength

24

XXI. The Ichthyophagi on their arrival offered the prefents, and thus addreffed the king : " Cam-" byfes, Overeign of Perfia, from his anxious defire " of becoming your friend and ally, has fent us to " communicate with you, and to defire your accep-" tance of these presents, from the use of which he " himfelf derives the greateft pleafure." The Æthiopian prince, who was aware of the object they had in view, made them this answer :- " The king of " Perfia has not fent you with these prefents, from " any defire of obtaining my alliance; neither do you " fpeak the truth, who, to facilitate the unjust de-" figns of your mafter, are come to examine the flate " of my dominions : if he were influenced by prin-" ciples of integrity, he would be fatisfied with his " own, and not covet the poffeffions of another; nor " would he attempt to reduce those to fervitude " from whom he has received no injury. Give him " therefore this bow, and in my name fpeak to him " thus: The king of Æthiopia fends this counfel to " the king of Perfia-when his fubjects fhall be " able to bend this bow with the fame eafe that I " do, then with a fuperiority of numbers he may " venture to attack the Macrobian Æthiopians. In

ftrength and accomplifhments of perfon were in the first inflitution of fociety the principal recommendations to honour, is thus reprefented by Lucretius:

> Condere cæperunt urbeis, arcemque locare Præfidium reges ipfi fibi perfugiumque : Et pecudes et agros divifere atque dedere Pro facie cujufque, et viribus ingenioque Nam facies multum valuit, virefque vigebant.

7. 1° the

" the mean time let him be thankful to the gods, that " the Æthiopians have not been infpired with the " fame ambitious views of extending their poffef-" fions,"

XXII. When he had finished, he unbent the bow and placed it in their hands; after which, taking the purple veft, he enquired what it was, and how it was made: the Ichthyophagi properly explained to him the process by which the purple tincture was communicated; but he told them that they and their vefts were alike deceitful. He then made fimilar enquiries concerning the bracelets and the gold chain for the neck: upon their defcribing the nature of those ornaments, he laughed, and conceiving them to be chains <sup>26</sup>, remarked, that the Æthiopians

<sup>26</sup> Conceiving them to be chains.]—We learn from a paffage in Genefis, xxiv. 22, that the bracelets of the Orientals were remarkably heavy; which feems in fome measure to justify the fentiment of the Æthiopian prince, who thought them chains fimply because they were made of gold, which was used for that purpose in his country.—See chap. xxiii.

"And it came to pais as the camels had done drinking, that the man took a golden ear-ring of half a fhekel weight, and two bracelets for her hands, of ten fhekels weight of gold."

That the bracelet was formerly an enfign of royalty amongft the Orientals, Mr. Harmer, in his Obfervations on Paffages of Scripture, infers from the circumftance of the Amalekites bringing to David the bracelet which he found on Saul's arm, along with his crown. That it was a mark of dignity there can be little doubt; but it by no means follows that it was a mark of royalty, though the remark is certainly ingenious. If it was, there exifted a peculiar propriety in making it the part of a prefent from one prince to another. By the Roman generals they were given to their foldiers, as a reward of bravery. Small chains

26

Æthiopians poffeffed much ftronger. He proceeded laftly to afk them the ufe of the perfumes; and when they informed him how they were made and applied, he made the fame obfervation as he had before done of the purple robe <sup>27</sup>. When he came to the wine, and learned how it was made, he

chains were also in the remotest times worn round the neck, not only by women but by the men. That these were also worn by princes appears from Judges, viii. 26.

"And the weight of the golden ear-rings that he requefted, was a thousand and feven hundred shekels of gold; beside ornaments, and collars, and purple raiment that was on the kings of Midian; and beside the chains that were about their camels necks." Which lass circumstance tends also to prove that they thus also decorated the animals they used, which fashion is to this day observed by people of distinction in  $\mathcal{A}gypt.-T$ .

<sup>27</sup> Purple robe.]—It is a circumflance well known at prefentthat on the coaft of Guagaquil as well as on that of Guatima, are found those finalls which yield the purple dye fo celebrated by the ancients, and which the moderns have supposed to have been loss. The shell that contains them is fixed to rocks that are watered by the fea; it is of the fize of a large nut. The juice may be extracted from the animal in two ways; fome perfons kill the animal after they have taken it out of the shell, they then prefs it from the head to the tail with a knife, and separating from the body that part in which the liquor is collected, they throw away the reft. When this operation, repeated upon feveral of the finals, hath yielded a certain quantity of the juice, the thread that is to be dyed is dipped in it, and the business is done. The colour, which is at first as white as milk, becomes afterwards green, and does not turn purple till the thread is dry.

We know of no colour that can be compared to the one we have been fpeaking of, either in luftre or in permanency.— Raynal.

Pliny defcribes the *purpura* as a turbinated fhell like the buccinum, but with fpines upon it; which may lead us to fuspect the Abbé's account of the *fnails* of a little inaccuracy,-T.

drank

drank it with particular fatisfaction; and enquired upon what food the Perfian monarch fubfifted, and what was the longeft period of a Perfian's life. The king, they told him, lived chiefly upon bread; and they then deferibed to him the properties of corn: they added, that the longeft period of life in Perfia was about eighty years. "I am not at all furprized," faid the Æthiopian prince, "that, fubfifting on "dung, the term of life is fo fhort among them; "and unlefs," he continued, pointing to the wine, "they mixed it with this liquor, they would not "live fo long:" for in this he allowed that they excelled the Æthiopians.

XXIII. The Ichthyophagi in their turn queftioned the prince concerning the duration of life in Æthiopia, and the kind of food there in ufe :- They were told, that the majority of the people lived to the age of one hundred and twenty years, but that fome exceeded even that period; that their meat was baked flefh, their drink milk. When the fpies expressed aftonishment at the length of life in Æthiopia, they were conducted to a certain fountain, in which having bathed, they became fhining as if anointed with oil, and diffused from their bodies the perfume of violets. But they afferted that the water of this fountain was of fo infubstantial a nature, that neither wood, nor any thing ftill lighter than wood, would float upon its furface, but every thing inftantly funk to the bottom. If their reprefentation of this water was true, the conftant use of it may probably explain the extreme length of life which

0

28

6

which the Æthiopians attain. From the fountain they were conducted to the public prifon, where all that were confined were fecured by chains of gold; for among these Æthiopians brass is the rareft of all the metals. After visiting the prifon they faw also what is called the table of the fun.

XXIV. Finally they were fhewn their coffins 28, which are faid to be conftructed of cryftal, and in this manner :—After all the moifture is exhaufted from

<sup>28</sup> Coffins.]—Coffins, though anciently used in the East, and confidered as marks of diffinction, are not now there applied to the dead either by Turks or Christians.

"With us," fays Mr. Harmer, in his Obfervations on Passages of Scripture, "the poorest people have their coffins : if the relations cannot afford them, the parish is at the expence. In the East, on the contrary, they are not now at all made use of. Turks and Chriftians, Thevenot affures us, agree in this. The ancient Jews probably buried their dead in the fame manner ; neither was the body of our Lord, it should feem, put into a coffin, nor that of Elisha, whose bones were touched by the corple that was let down a little after into his fepulchre, 2 Kings, xiii. 21. That they, however, were anciently made use of in Ægypt, all agree; and antique coffins, of flone and fycamore wood, are still to be feen in that country, not to mention those faid to be made of a kind of pafte-board, formed by folding and elewing cloth together a great number of times, which were curioufly plaistered, and then painted with hieroglyphics. Its being an ancient Ægyptian cuftom, and its not being used in the neighbouring countries, were doubtlefs the caufe that the facred hiftorian expressly obferves of Jofeph, that he was not only embalmed, but put into a coffin too, both being managements peculiar in a manner to the Ægyptians."-Objervations on Paffages of Scripture, vol. ii. 154.

Mr. Harmer's observation in the foregoing note is not firstly true.

from the body, by the Ægyptian or fome other procefs, they cover it totally with a kind of plafter, which they decorate with various colours, and make it convey as near a refemblance as may be of the perfon of the deceafed. They then inclose it in a hollow pillar of cryflal<sup>29</sup>, which is dug up in great abundance,

true. The ufe of coffins might very probably be unknown in Syria, from whence Jofeph came; but that they were ufed by all nations contiguous on one fide at leaft to Ægypt, the paffage before us proves fufficiently. I have not been able to afcertain at what period the ufe of coffins was introduced in this country, but it appears from the following paffage of our celebrated antiquary Mr. Strutt, that from very remote times our anceftors were interred in fome kind of coffin. "It was cultomary in the Chriftian burials of the Anglo Saxons to leave the head and fhoulders of the corpfe uncovered till the time of burial, that relations, &c. might take a laft view of their deceafed friend." We have alfo the following in Durant, "Corpus totum at fudore obvolutum ac locuto conditum veteres in ccenaculis, feu tricliniis exponebant."

We learn from a paffage in Strabo, that there was a temple at Alexandria, in which the body of Alexander was deposited, in a coffin of gold; it was stolen by Seleucus Cybiofactes, who left a coffin of glass in its place. This is the only author, except Herodotus, in whom I can remember to have seen mention made of a coffin of glass. The urns of ancient Rome, in which the assessment of the dead were deposited, were indifferently made of gold, filver, brass, alabaster, porphyry, and marble; these were externally ornamented according to the rank of the deceased. A minute description of these, with a multitude of specimens, may be seen in Montfaucon.—T.

<sup>39</sup> Pillar of cryftal.]—"Our glafs," fays M. Larcher, "is not the production of the earth, it must be manufactured with much trouble." According to Ludolf, they find in fome parts of Æthiopia large quantities of foffil falt, which is transparent, and 20

abundance, and of a kind that is eafily worked. The deceafed is very confpicuous through the cryftal, has no difagreeable finell, nor any thing elfe that is offenfive. This coffin the neareft relations keep for a twelvemonth in their houfes, offering before it different kinds of victims, and the first-fruits of their lands; thefe are afterwards removed and fet up round the city.

XXV. The fpies, after executing their commiffion, returned; and Cambyfes was fo exafperated at their recital, that he determined inftantly to proceed against the Æthiopians, without ever providing for the neceffary fuftenance of his army, or reflecting that he was about to visit the extremities of the earth. The moment that he heard the report of the Ichthyophagi, like one deprived of all the powers of reafon, he commenced his march with the whole body of his infantry, leaving no forces behind but fuch Greeks as had accompanied him to Ægypt. On his arrival at Thebes, he felected from his army about fifty thousand men, whom he ordered to make an incursion against the Ammonians, and to burn the place from whence the oracles of Jupiter were delivered : he himfelf, with the remainder of his

and which indurates in the air : this is perhaps what they took for glafs.

We have the testimony of the Scholiast on Aristophanes, that balos, though afterwards used for glass, fignified anciently crystal: as therefore Herodotus informs us that this subflance was digged from the earth, why should we hesitate to translate itcrystal?---T.

troops,

troops, marched against the Æthiopians. Before he had performed a fifth part of his intended expedition, the provisions he had with him wer? totally confumed. They proceeded to eat the beafts which carried the baggage, till thefe alfo failed. If after thefe incidents Cambyfes had permitted his paffions to cool, and had led his army back again, notwith-ftanding his indifcretion he ftill might have deferved praife. Inftead of this, his infatuation continued. and he proceeded on his march. The foldiers, as long as the earth afforded them any fustenance, were content to feed on vegetables; but as foon as they arrived among the fands and the deferts. fome of them were prompted by famine to proceed to the most horrid extremities. They drew lots, and every tenth man was defined to fatisfy the hunger of the reft 3°. When Cambyfes received intelligence of this fact, alarmed at the idea of devouring one another, he abandoned his defigns upon

<sup>30</sup> Satisfy the hunger of the reft.]—The whole of this narrative is transferibed by Seneca, with fome little variation, in his treatife de Irá; who at the conclusion adds, though we know not from what authority, that notwithstanding these dreadful fufferings of his troops, the king's table was ferved with abundance of delicacies. Servabantur interim illi generofæ aves et instrumenta epularum camelis vehebantur.

Perhaps the most horrid example on record of fuffering from famine, is the defcription given by Josephus of the fiege of Jerufalem. Eleven thousand prisoners were starved to death after the capture of the city, during the form. Whilf the Romans were engaged in pillage, on entering feveral houses they found whole families dead, and the houses crammed with starved carcases; but what is still more shocking, it was a notorious fact, that a mother killed, dressed, and eat her own child.—T.

the

22

the Æthiopians, and returning homeward arrived at length at Thebes, after lofing a confiderable number of his men. From Thebes he proceeded to Memphis, from whence he permitted the Greeks to embark.—Such was the termination of the Æthiopian expedition.

XXVI. The troops who were difpatched against the Ammonians left Thebes with guides, and penetrated, as it should feem, as far as Oafis. This place is diftant from Thebes about a feven days journey over the fands, and is faid to be inhabited by Samians, of the Æschryonian tribe. The country is called in Greek, "The happy Islands." The army is reported to have proceeded thus far; but what afterwards became of them it is impoffible to know, except from the Ammonians, or those whom the Ammonians have inftructed on this head. It is certain that they never arrived among the Ammonians, and that they never returned 31. The Ammonians affirm, that as they were marching forwards from Oafis through the fands, they halted at fome place of middle distance, for the purpose of taking repast, which whilft they were doing, a ftrong fouth wind

<sup>31</sup> Never returned.]—The route of the army makes it plain that the guides, who detefted the Perfians, led them aftray amidft the deferts; for they fhould have departed from the lake Mareotis to this temple, or from the environs of Memphis. The Ægyptians, intending the deftruction of their enemies, led them from Thebes to the great Oafis, three days journey from Abydus; and having brought them into the vaft folitudes of Lybia, they no doubt abandoned them in the night, and delivered them over to death.—Savary.

arofe,

•

33

arole, and overwhelmed them beneath a mountain of fand <sup>32</sup>, fo that they were feen no more.— Such, as the Ammonians relate, was the fate of this army.

XXVII. Soon after the return of Cambyles to Memphis, the god Apis appeared, called by the Greeks Epaphus<sup>33</sup>. Upon this occafion the Ægyptians clothed themfelves in their richeft apparel, and made great rejoicings. Cambyles took notice of this, and imagined it was done on account of his late unfortunate projects. He ordered, therefore, the magiftrates of Memphis to attend him; and he afked them why they had done nothing of this kind when he was formerly at Memphis, and had only made

<sup>32</sup> Mountain of fand.]—What happens at prefent in performing this journey, proves the event to be very credible. Travellers, departing from the fertile valley lying under the tropic, march feven days before they come to the firft town in Æthiopia. They find their way in the day-time by looking at marks, and at night by obferving the ftars. The fand-hills they had obferved on the preceding journey having often been carried away by the winds, deceive the guides; and if they wander the leaft out of the road, the camels, having paffed five or fix days without drinking, fink under their burden, and die: the men are not long before they fubmit to the fame fate, and fometimes, out of a great number, not a fingle traveller efcapes; at others the burning winds from the fouth raife vortexes of duft, which fuffocate man and beaft, and the next caravan fees the ground firewed with bodies totally parched up.—Savary.

<sup>33</sup> Epaphus,]—Epaphus was the fon of Io, the daughter of Inachus. The Greeks pretended he was the fame perfon as the god Apis; this the Ægyptians rejected as fabulous, and afferted that Epaphus was pofterior to Apis by many centuries. Vol. II. D rejoicings

rejoicings now that he had returned with the lofs of fo many of his troops. They told him, that their deity <sup>34</sup> had appeared to them, which after a long abfence

34 Their deity.]-It is probable that Apis was not always confidered as a deity; perhaps they regarded him as a fymbol of Ofiris, and it was from this that the Ægyptians were induced to pay him veneration. Others affert confidently that he was the fame as Ofiris; and fome have faid, that Ofiris having been killed by Typhon, Ifis inclosed his limbs in an heifer made of wood. Apis was facred to the moon, as was the bull Mnevis to the fun. Others fuppofed, that both were facred to Ofiris, who is the fame with the fun. When he died there was an universal mourning in Ægypt. They fought for another, and having found him, the mourning ended. The priefts conducted him to Nilopolis, where they kept him forty days. They afterwards removed him in a magnificent veffel to Memphis, where he had an apartment ornamented with gold. During the forty days above mentioned the women only were fuffered to fee him. They flood round him, and lifting up their garments, difcovered to him what modefly forbids us to name. Afterwards the fight of the god was forbidden them.

Every year they brought him a heifer, which had alfo certain marks. According to the facred books, he was only permitted to live a flipulated time; when this came he was drowned in a facred fountain.—Larcher.

A few other particulars concerning this Apis may not be unacceptable to an English reader.

The homage paid him was not confined to Ægypt; many il-Iuftrious conquerors and princes of foreign nations, Alexander, Titus, and Adrian, bowed themfelves before him. Larcher fays that he was confidered as facred to the moon; but Porphyry expressly fays, that he was facred to both fun and moon. The following paffage is from Plutarch: "The priefts affirm that the moon fheds a generative light, with which fhould a cow wanting the bull be ftruck, fhe conceives Apis, who bears the fign of that absence it was his custom to do; and that when this happened, it was customary for all the Ægyptians to hold a folemn festival. Cambyses disbelieved what they told him, and condemned them to death, as guilty of falshood.

XXVIII. As foon as they were executed, he fent for the priefts, from whom he received the fame anfwer. "If," faid he, "any deity has fhown "himfelf familiarly in Ægypt, I muft fee and "know him." He then commanded them to bring Apis before him, which they prepared to do. This Apis, or Epaphus, is the calf of a cow which can have no more young. The Ægyptians fay, that on this occafion the cow is ftruck with lightning, from which fhe conceives and brings forth Apis. The young one fo produced, and thus named, is known by certain marks: The fkin is black, but on its forehead is a white ftar of a triangular

that planet." Strabo fays, that he was brought out from his apartment to gratify the curiofity of ftrangers, and might alwas be feen through a window. Pliny relates with great folemnity that he refufed food from the hand of Germanicus, who died foon after; and one ancient hiltorian afferts, that during the feven days when the birth of Apis was celebrated, crocodiles forgot their natural ferocity, and became tame.

The bifhop of Avranches, M. Huet, endeavoured to prove that Apis was a fymbol of the patriarch Joseph.

It has been generally allowed, that Ofiris was reverenced in the homage paid to Apis. Ofiris introduced agriculture, in which the utility of the bull is obvious; and this appears to be the most rational explanation that can be given of this part of the Ægyptian superstition. See Savary, Pocceke, Cc.-T.

0

form.

36

form. It has the figure of an eagle on the back, the tail <sup>35</sup> is divided, and under the tongue <sup>36</sup> it has an infect like a beetle.

XXIX. When the priefts conducted Apis to his presence, Cambyses was transported with rage. He drew his dagger, and endeavouring to ftab him in the belly, wounded him in the thigh; then turning to the priefts with an infulting fmile, "Wretches," he exclaimed, "think ye that gods are " formed of flefh and blood, and thus fufceptible of " wounds? This, indeed, is a deity worthy of Ægyp-" tians: but you shall find that I am not to be mock-" ed with impunity." He then called the proper officers, and commanded the priefts to be fcourged: he directed also that whatever Ægyptian was found celebrating this feftival should be put to death. The priefts were thus punished, and no further folemnities observed. Apis himself languished and died in the temple, from the wound of his thigh,

<sup>35</sup> The tail.]—The Scholiaft of Ptolemy fays, but I know. not on what authority, that the tail of the bull encreafed or diminifhed according to the age of the moon.—Larcher.

<sup>36</sup> Under the tongue.]—In all the copies of Herodotus, it is emi  $\delta_c \tau_\eta \gamma \lambda \omega \sigma \sigma_\eta$ , upon the tongue; but it is plain from Pliny and Eufebius that it ought to be 'vno, under. The former explains what it was, Nodus fub lingua quem cantharum appellant, " a knot under the tongue, which they call cantharus, or the beetle." viii. 46. The fpot on the forehead is alfo changed by the commentators from quadrangular to triangular. Pliny mentions alfo a mark like a crefcent on the right fide, and is filent about the eagle. The beetle was confidered as an emblem of the fun.—T.

and was buried <sup>37</sup> by the priefts without the knowledge of Cambyfes.

XXX. The Ægyptians affirm, that in confequence of this impiety Cambyfes became immediately infane, who indeed did not before appear to have the proper use of his reason. The first impulse of his fury was directed against Smerdis, his own brother, who had become the object of his jealoufy, becaufe he was the only Perfian who had been able to bend the bow which the Ichthyophagi brought from Æthiopia, the breadth of two fingers. He was therefore ordered to return to Perfia, where as foon as he came Cambyfes faw this vision; a meffenger appeared to arrive from Perfia, informing him that Smerdis, feated on the royal throne, touched the heavens with his head. Cambyfes was inftantly ftruck with the apprehension that Smerdis would kill him, and feize his dominions; to prevent which he difpatched Prexaspes, a Persian, and one of his most faithful adherents, to put him to death. He arrived at Sufa, and deftroyed Smerdis, fome fay, by taking him afide whilft engaged in the diversion of the chace: others believe that he drowned him in the Red Sea; this, however, was the commencement of the calamities of Cambyfes.

### XXXI. The next victim of his fury was his

<sup>37</sup> Buried by the priefts.]—This account is contradicted by Plutarch, who tells us, that Apis having been flain by Cambyles, was by his order exposed and devoured by dogs.—T.

0

fifter,

28

fifter, who had accompanied him to Ægypt. She was also his wife, which thing he thus accomplished: before this prince, no Persian had ever been known to marry his fifter <sup>38</sup>; but Cambyses, being passionately fond of one of his, and knowing that there was no precedent to justify his making her his wife, affembled those who were called the royal judges; of them he defired to know whether there was any law which would permit a brother to marry his fifter, if he thought proper to do fo. The royal judges in Persia are men of the most approved integrity, who hold their places for life, or till they shall be convicted of some crime <sup>39</sup>.

<sup>35</sup> Marry his fifter.]—Ingenious and learned men of all ages have amufed themfelves with drawing a comparison betwixt the laws of Solon and Lycurgus. The following particularity affords ample room for conjecture and discuffion: At Athens a man was fuffered to marry his fifter by the father, but forbidden to marry his fifter by the mother. At Lacedæmon things were totally reversed, a man was allowed to marry his fifter by the mother, and forbidden to marry his fifter by the father.—See what Bayle fays on the circumstance of a man's marrying his fifter, article Sarab.—T.

<sup>39</sup> Of fone crime.]—An appointment like this, manifeftly leading to corruption, and the perversion of juffice, prevailed in this country with respect to judges, till the reign of George the Third, when a law was passed, the wisdom of which cannot be fufficiently admired, making the judges independent of the king, his ministers, and fucceffors. Yet, however this provision may in appearance diminish the firength of the executive power, the riot-act, combined with the afsistance of the finanding army, which is always kept up in this country, add as much to the i shuence of the crown, as it may at first fight feem to have lost in prerogative. Such, however, was the opinion of judge Blackstone.—T.

Every thing is referred to their decifion, they are the interpreters of the laws, and determine all private difputes. In answer to the enquiry of Cambyfes, they replied fhrewdly, though with truth, that although they could find no law which would permit a brother to marry his fifter, they had difcovered one which enabled a monarch of Perfia to do what he pleafed. In this answer the awe of Cambyfes prevented their adopting literally the fpirit of the Perfian laws; and to fecure their perfons, they took care to difcover what would juftify him who wished to marry his fifter. Cambyfes, therefore, inftantly married the fifter whom he loved 4°, and not long afterwards a fecond 4'. The younger of thefe, who accompanied him to Ægypt, he put to death.

XXXII. The manner of her death, like that of Smerdis, is differently related. The Greeks fay that Cambyfes made the cub of a lionefs and a young whelp engage each other, and that this princefs was prefent at the combat; and when this latter was vanquifhed, another whelp of the fame litter broke what confined it, and flew to affift the other, and that both together were too much for the young lion. Cambyfes feeing this, expressed great fatisfaction; but the princefs burft into tears. Camby-

<sup>40</sup> Whom he loved.]—Her name, according to the Scholiaft of Lucian, was Atoffa, who next married Smerdis, one of the magi, and afterwards Darius, fon of Hyftafpes.—Larcher.

<sup>41</sup> Afterwards a fecond.]—If Libanius may be credited, the name of this lady was Merce.—Weffeling.

40

fes observed her weep, and enquired the reason: the anfwered, that feeing one whelp affift another of the fame brood, fhe could not but remember Smerdis, whole death the feared nobody would revenge. For which faying, the Greeks affirm, that Cambyfes put her to death. On the contrary, if we may believe the Ægyptians, this princefs was fitting at table with her hufband, and took a lettuce in her hand, dividing it leaf by leaf: "Which," faid fhe, "feems in your eyes most agreeable, this lettuce " whole, or divided into leaves ?" He replied, "When whole." "You," fays fhe, "refemble this " lettuce, as I have divided it, for you have thus " torn in funder the house of Cyrus." Cambyses was fo greatly incenfed, that he threw her down, and leaped upon her; and being pregnant, fhe was delivered before her time, and loft her life.

XXXIII. To fuch exceffes in his own family was Cambyles impelled, either on account of his impious treatment of Apis, or from fome other of those numerous calamities which afflict mankind. From the first hour of his birth he laboured under what by fome is termed the facred difease. It is, therefore, by no means aftonishing that fo great a bodily infirmity should at length injure the mind.

XXXIV. His phrenzy, however, extended to the other Perfians. He once made a remarkable fpeech to Prexaspes, for whom he professed the greatest regard, who received all petitions to the king, and whose fon enjoyed the honourable office

of royal cup-bearer. "What," fays he, upon fome occafion, " do the Perfians think of me, or in what " terms do they fpeak of me ?" " Sir," he replied, " in all other refpects they fpeak of you with honour; " but it is the general opinion that you are too much " addicted to wine." "What!" returned the prince in anger, " I fuppose they fay that I drink to excess, and " am deprived of reafon ; their former praife, there-" fore, could not be fincere." At fome preceding period he had afked of those whom he used most familiarly, and of Croefus among the reft, whether they thought he had equalled the greatness of his father Cyrus. In reply they told him, that he was the greater of the two, for that to all which Cyrus had poffeffed, he had added the empire of Ægypt and of the ocean. Creefus, who was prefent, did not affent to this. "Sir," faid he to Cambyfes, " in my opinion you are not equal to your father; " you have not fuch a fon as he left behind him." Which fpeech of Croefus was highly agreeable to Cambyfes.

XXXV. Remembering this, he turned with great anger to Prexafpes: "You," faid he, "fhall "prefently be witnefs of the truth or falfhood of "what the Perfians fay. If I hit directly through "the heart" your fon, who ftands yonder, it will "be

<sup>42</sup> Through the heart.]—The flory of William Tell, the great deliverer of the Swifs cantons from the yoke of the Germans, may be properly introduced in this place. Grifler governed Switzerland for the Emperor Albert, He ordered William Tell, a Swifs

42

" he evident that they fpeak of me malicioufly; if " I mils my aim, they will fay true in affirming that " I am mad." No fooner had he fpoken, than he bent his bow, and ftruck the young man. When he fell, the king ordered his body to be opened, and the wound to be examined. He was rejoiced to find that the arrow had penetrated his heart; and turning to the father with a malicious finile, " You "obferve," faid he, "that it is not I that am mad, " but the Persians who are foolish. Tell me," he continued, "if you ever faw a man fend an arrow " furer to its mark?" Prexaspes, seeing he was mad, and fearing for himfelf, replied, " I do not " think, Sir, that even a deity could have aimed " fo well."-Such was his treatment of Prexaspes. At another time, without the fmalleft provocation, he commanded twelve Perfians of diffinction to be interred alive.

a Swifs of fome importance, for a pretended offence, to place an apple on the head of one of his children, and to hit it, on pain of death, with an arrow. He was dexterous enough to do fo, without hurting his child. Grifler, when the affair was over, took notice that Tell had another arrow concealed under his cloak, and afked him what it was for ? "I intended," replied Tell, " to have fhot you to the heart, if I had killed my child." The governor ordered Tell to be hanged; but the Swifs, defending their countryman, flew to arms, deftroyed their governor, and made themfelves independent. See this hiftorical anecdote referred to by Smollet, in his fublime Ode to Independence.

> Who with the generous rufics fate On Uri's rock, in clofe divan, And wing'd that arrow, fure as fate, Which afcertain'd the facred rights of man.—T.

> > XXXVI.

XXXVI. Whilft he was purfuing these extravagancies, Crœfus gave him this advice : "Do not, " Sir, yield thus intemperately to the warmth of your " age and of your temper. Reftrain yourfelf, and " remember that moderation is the part of a wife " man, and it becomes every one to weigh the " confequences of his actions. Without any adequate " offence you deftroy your fellow-citizens, and put " even children to death. If you continue thefe " exceffes, the Perfians may be induced to revolt " from you. In giving you thefe admonitions, I do " but fulfil the injunctions which the king your " father repeatedly laid upon me, to warn you of " whatever I thought necessary to your welfare." Kind as were the intentions of Crœfus, he received this answer from Cambyses: "I am aftonished at " your prefumption in fpeaking to me thus, as if " you had been remarkable either for the judicious " government of your own dominions, or for the " wife advice which you gave my father. I cannot " forget that, inftead of waiting for the attack of the " Maffagetæ, you counfelled him to advance and " encounter them in their own territories. By your " mifconduct you loft your own dominions, and by " your ill advice were the caufe of my father's ruin. " But do not expect to escape with impunity; in-" deed I have long wifhed for an opportunity to " punifh you." He then eagerly fnatched his bow 43, intending to pierce Creefus with an arrow, but

<sup>43</sup> Snatched his bow.]—The mental derangement under which Saul laboured, previous to the elevation of David, bears fome refemblance

44

but by an expeditious flight he escaped. Cambyfes inftantly ordered him to be feized and put to death; but as his officers were well acquainted with their prince's character, they concealed Croefus, thinking that if at any future period he should express contrition, they might by producing him obtain a reward; but if no farther enquiries were made concerning him, they might then kill him. Not long afterwards Cambyfes expressed regret for Croefus, which when his attendants perceived, they told him that he was alive. He expressed particular fatisfaction at the prefervation of Croefus, but he would not forgive the disobedience of his fervants, who were accordingly executed.

XXXVII. Many things of this kind did he perpetrate against the Persians and his allies, whilst he flayed at Memphis: neither did he hefitate to violate the tombs, and examine the bodies of the dead. He once entered the temple of Vulcan, and treated the fhrine of that deity with much contempt. The flatue of this god exceedingly refembles the Pataici which the Phœnicians place at the prow of their triremes: they who have not seen them, may suppose them to refemble the figure of a pigmy. Cambyses also entered the temple of the Cabiri 44, to which access is denied to all but the priefts. He

refemblance to the character here given of Cambyfes; and the escape of the fon of Jeffe from the javelin of the king of Ifrael, will admit of a comparison with that of Croefus from the arrow of Cambyfes. -T.

44 Cabiri.]-Concerning thefe fee book it. chap. li,

6

burned

45

burned their flatues, after exercifing upon them his wit and raillery. Thefe flatues refemble Vulcan, whofe fons the Cabiri are fuppofed to be.

XXXVIII. For my own part I am fatisfied that Cambyfes was deprived of his reafon; he would not otherwife have diffurbed the fanctity of temples, or of established customs. Whoever had the opportunity of choosing for their own observance, from all the nations of the world, fuch laws and cuftoms as to them feemed the beft, would, I am of opinion, after the most careful examination, adhere to their own. Each nation believes that their own laws are by far the most excellent; no one, therefore, but a madman, would treat fuch prejudices with contempt. That all men are really thus tenacious of their own cuftoms, appears from this, amongst other inftances: Darius once fent for fuch of the Greeks as were dependent on his power, and afked them what reward would induce them to eat the bodies of their deceafed parents; they replied that no fum could prevail on them to commit fuch a deed. In the prefence of the fame Greeks, who by an interpreter were informed of what paffed, he fent alfo for the Callatiæ, a people of India known to eat the bodies of their parents. He afked them for what fum they would confent to burn the bodies of their parents. The Indians were difgusted at the question, and intreated him to forbear fuch language.-Such is the force of cuftom; and Pindar 45 feems to me to have spoken with peculiar

45 Pindar.]-The paffage in Pindar which is here referred to,

46

culiar propriety, when he observed that cultorn 46 was the universal fovereign.

XXXIX. Whilft Cambyles was engaged in his Ægyptian expedition, the Lacedæmonians were profecuting a war againft Polycrates, the fon of Æaces, who had forcibly poffeffed himfelf of Samos. He had divided it into three parts, affigning one feverally to his brothers Pantagnotus and Sylofon. He afterwards, having killed Pantagnotus, and banifhed Sylofon, who was the younger, feized the whole. Whilft he was thus circumftanced, he

is preferved in the Scholia ad Nem. ix. 35. It is this:—Nopuos a marraw factives brarov to m abavatur area diration to factorator untertate  $\chi_{sigi}$ .—" Cuftom is the fovereign of mortals and of gods; with its powerful hand it regulates things the most violent." —T.

<sup>46</sup> Cu/tom.]—Many writers on this fubject appear not to have diferiminated accurately betwixt cuftom and habit: the fovereign power of both muft be confeffed; but it will be found, on due deliberation, that cuftom has reference to the action, and habit to the actor. That the Athenians, the moft refined and polifhed nation of the world, could bear to fee human facrifices reprefented on their theatres, could liften with applaufe and with delight to the mifery of Edipus, and the madnefs of Orefles, is to be accounted for alone from the powerful operation of their national cuftoms. The equally forcible fiway of habit, referring to an individual, was never perhaps exprefied with fo much beauty as in the following lines of our favourite Shakefpeare:

> How use doth breed a habit in a man ! This shadowy defert, unfrequented woods, I better brook than flourishing peopled towns. Here I can fit alone, unfeen of any, And to the nightingale's complaining notes o Tune my distress, and record my woes.

made

T'

made a treaty of alliance with Amafis, king of Ægypt, which was cemented by various prefents on both fides. His fame had fo increased, that he was celebrated through Ionia and the reft of Greece. Succefs attended all his military undertakings; he had a hundred fifty-oared veffels, and a thoufand archers. He made no difcrimination in the objects of his attacks, thinking that he conferred a greater favour<sup>47</sup> even on a friend, by reftoring what he had violently taken, than by not molefting him at all. He took a great number of islands, and became mafter of feveral cities on the continent. The Lefbians, who with all their forces were proceeding to affift the Milefians, he attacked and conquered in a great fea-fight. Those whom he made prifoners he put in chains, and compelled to fink the trench 48 which furrounds the walls of Samos.

XL. The great profperity of Polycrates excited both the attention and anxiety of Amafis. As his

<sup>47</sup> A greater favour.]—This fentiment is falle, and Libanius feems to me to have fpoken with truth, when, in a difcourfe which is not come down to us, he fays, "An inflance of good fortune never gives a man fo much fatisfaction as the lofs of it does uneafinefs."—Larcher.

<sup>48</sup> Sink the trench.]—It would be an intereffing labour to inveftigate, from ages the most remote and nations the most barbarous, the various treatment which prifoners of war have experienced: from the period, and from thole who put in practice against their unfortunate captives every species of oppression and of cruelty, to the present period, when the refinement of manners, and the progress of the milder virtues, fostens the asperity, and takes much from the horrors of war.—T.

fuccefs

18

fuccefs continually encreafed, he was induced to write and fend this letter to Samos.

#### " AMASIS tO POLYCRATES.

" THE fuccefs of a friend and an ally fills me " with particular fatisfaction; but as I know the " invidioufnefs of fortune ", your extraordinary " profperity

49 Invidiousness of fortune. ]- Three very diffinct qualities of mind have been imputed to the three Greek hiftorians, Herodotus, Thucydides, and Xenophon, with respect to their manner of reflecting on the facts which they relate. Of the first it has been faid that he feems to have confidered the deity as viewing man with a jealous eye, as only promoting his fucceffes to make the cataftrophe of his fate the more calamitous. This is pointed out by Plutarch with the feverest reprehension. Thucydides, on the contrary, admits of no divine interpolition in human affairs, but makes the good or ill fortune of those whose history he gives us depend on the wifdom or folly of their own conduct. Xenophon, in diffinction from both, invariably confiders the kindnefs or the vengeance of heaven as influencing the event of human enterprizes. "That is," fays the Abbé Barthelemy, " according to the first, all fublunary things are governed by a fatality; according to the fecond, by human prudence; according to the last, by the piety of the individual."-The inconftancy of fortune is admirably defcribed in the following passage from Horace, and with the fentiment with which the lines conclude every ingenuous mind must defire to be in unifon.

> Fortuna favo læta negotio Ludum infolentem ludere pertinax Tranfmutat incertos honores Nunc mihi, nunc aliis benigna. Laudo manentem : fi celeres quatit Pennas refigno quæ dedit et meâ

> > Virtute

\* profperity excites my apprehensions. If I might tt determine for myfelf, and for those whom I re-" gard, I would rather have my affairs fometimes " flattering, and fometimes perverfe. I would with " to pass through life with the alternate experience " of good and evil, rather than with uninterrupted " good fortune. I do not remember to have heard " of any man remarkable for a conftant fucceffion of " profperous events, whole end has not been final-" ly calamitous. If, therefore, you value my coun-" fel, you will provide this remedy against the excess " of your profperity :- Examine well what thing " it is which you deem of the highest confequence " to your happinefs, and the lofs of which would " most afflict you. When you shall have afcertained " this, banish it from you, fo that there may be no " poffibility of its return. If after this your good " fortune still continue, without diminution or " change, you will do well to repeat the remedy " I propofe."

XLI. Polycrates received this letter, and feriouf-

ly

40

#### Virtute me involvo, probamque Pauperiem fine dote quæro.

It would be inexcufable not to infert Dryden's verfion, or rather paraphrafe, of the above paffage.

E

Fortune, that with malicious joy Does man her flave opprefs, Proud of her office to deftroy, Is feldom pleas'd to blefs : Still various, and inconftant ft I', But with an inclination to be ill,

VOL. II.

Promotes,

ly deliberated on its contents. The advice of Amafis appeared fagacious, and he refolved to follow it. <sup>°</sup> He accordingly fearched among his treafures for fomething, the lofs of which would moft afflict him. He conceived this to be a fealring <sup>50</sup>, which he occafionally wore; it was an emerald

Promotes, degrades, delights in firife,
And makes a lottery of life.
I can enjoy her while fhe's kind,
But when fhe dances in the wind,
And fhakes the wings, and will not flay,
I puff the profitute away:
'The little or the much fhe gave is quietly refign'd.
Content with poverty, my foul I arm,
And virtue, tho' in rags, will keep me warm. T.

so A feal-ring.]—This ring has been the fubject of fome controverfy amongit the learned, both as to what it reprefented, and of what precious flone it was formed.

Clemens Alexandrinus fays it represented a lyre. Pliny fays it was a fardonyx; and that in his time there existed one in the temple of Concord, the gift of Augustus, affirmed to be this of Polycrates. Solinus afferts alfo, that it was a fardonyx; but Herodotus expressly tells us, it was an emerald. At this period the art of engraving precious flones must have been in its infancy, which might probably enhance the value of his ring to Polycrates. It is a little remarkable that the moderns have never been able to equal the ancients in the exquisite delicacy and beauty of their performances on precious flones. Perhaps it may not be too much to add, that we have never attained the perfection with which they executed all works in miniature. Pliny fays, that Cicero once faw the Iliad of Homer written fo very finely, that it might have been contained 'in nuce', in a nutshell. Aulus Gellius mentions a pigeon made of wood, which imitated the motions of a living bird; and Ælian speaks of an artist, who wrote a diffich in letters of, gold, which he inclosed in the rind of a grain of corn. Other instances of a similar kind are

.50

5t

emerald fet in gold, and the workmanship of Theodorus the Samian, the fon of Telecles. Of this determining to deprive himfelf, he embarked in a fifty-oared veffel, with orders to be carried into the open fea: when he was at fome diffance from the island, in the prefence of all his attendants, he took the ring from his finger and caft it into the fea; this done he failed back again.

XLII. Returning home he regretted his lofs, but in the course of five or fix days this accident occurred :- A fifherman caught a fifh of fuch fize and beauty, that he deemed it a proper prefent for Polycrates. He went therefore to the palace, and demanded an audience; being admitted, he presented his fifh to Polycrates, with thefe words : " Al-" though, fir, I live by the produce of my industry, " I could not think of exposing this fifh which I " have taken, to fale in the market-place, believing " it worthy of you to accept, which I hope you " will." The king was much gratified, and made him this reply : " My good friend, your prefent " and your fpeech are equally acceptable to me; " and I beg that I may fee you at fupper "." The filherman.

are collected by the learned Mr. Dutens, in his Enquiry into the Origin of the Difcoveries attributed to the Moderns .- T.

s' See you at Supper. ]- The circumstance of a fovereign prince afking a common fifherman to fup with him, feems at first fight fo entirely repugnant, not only to modern manners but alfo to confistency, as to justify difgust and provoke sufpicion. But let it be remembered, that in ancient times the rites of hospitality were paid without any diffinction of perfon; and the fame fimplicity of manners, which would allow an individual of the meaneft

0

E 2

fifherman, delighted with his reception, returned to his houfe. The fervants proceeding to open the fifh, found in its paunch the ring of Polycrates; with great eagerness and joy they hastened to carry it to the king, telling him where they had met with it. Polycrates concluded that this incident bore evident marks of divine interposition; he therefore wrote down every particular of what had happened, and transmitted it to Ægypt.

XLIII. Amafis, after perufing the letter of his friend, was convinced that it was impoffible for one mortal to deliver another from the deftiny which awaited him; he was fatisfied that Polycrates could not terminate his days in tranquillity, whofe good fortune had never fuffered interruption, and who had even recovered what he had taken pains to lofe. He fent therefore a herald to Samos, to difclaim all future connection <sup>32</sup>; his motive for doing which was the

meaneft rank to folicit and obtain an audience of his prince, diminifies the act of condetcention which is here recorded, and which to a modern reader may appear ridiculous.—T.

<sup>52</sup> Future connection.]—This may be adduced as one amongfe numerous other inflances, to prove, that where the human mindh has no folid hopes of the future, nor any firm basis of religious faith, the conduct will ever be wayward and irregular; and although there may exift great qualities; capable of occasionally fplendid actions, there will also be extraordinary weakness irreconcileable to common fense or common humanity. Diodorus Siculus, however, gives a very different account of the matter, and aferibes the behaviour of Amasis to a very difforent motive :—" The Ægyptian," fays he, " was so difgusted with

52

the apprehenfion, that in any future calamity which might befall Polycrates, he, as a friend and ally, might be obliged to bear a part.

XLIV. Againft this Polycrates, in all things fo profperous, the Lacedæmonians undertook an expedition, to which they were induced by thofe Samians who afterwards built the city of Cydon in Crete <sup>33</sup>. To counteract this blow, Polycrates fent privately to Cambyfes, who was then preparing for hoftilities againft Ægypt, entreating him to demand fupplies and affiftance of the Samians. With this Cambyfes willingly complied, and fent to folicit, in favour of Polycrates, fome naval force to ferve in his Ægyptian expedition. Thofe whofe principles and intentions he moft fufpected the Samian prince felected from the reft, and fent in forty triremes to Cambyfes, requesting him by all means to prevent their return.

XLV: There are fome who affert that the Samians fent by Polycrates, never arrived in Ægypt, but that as foon as they reached the Carpathian fea they confulted together, and determined to proceed

with the tyrannical behaviour of Polycrates, not only to his fubjects but to firangers, that he forefaw his fate to be unavoidable, and therefore was cautious not to be involved in his ruin."—T. <sup>§3</sup> Cydon in Crete.]—This place is now called Canea: fome fay it was at first called Apollonia, because built by Cydon the fon of Apollo. Paufanias fays, it was built by Cydon, fon of Tegetes. It was once a place of great power, and the largeft city in the ifland; for a defcription of its prefent condition, fee Savary's Letters on Greece.—T.

0

E 3

no further. Others, on the contrary, affirm, that they did arrive in Ægypt, but that they escaped from their guards, and returned to Samos: they add, that Polycrates met and engaged them at fea, where he was defeated; but that landing afterwards on the ifland, they had a fecond engagement by land, in which they were totally routed, and obliged to fly to Lacedæmon. They who affert that the Samians returned from Ægypt, and obtained a victory over Polycrates, are in my opinion miftaken; for if their own force was fufficient to overcome him, there was no neceffity for their applying to the Lacedæmonians for affiftance. Neither is it at all confiftent with probability, that a prince who had fo many forces under his command, composed\_as well of foreign auxiliaries as of archers of his own, could poffibly be overcome by the few Samians who were returning home. Polycrates, moreover, had in his power the wives and children of his Samian fubjects: thefe were all affembled and confined in his different harbours; and he was determined to deftroy them by fire, and the harbours along with them, in cafe of any treafonable conjunction between the inhabitants and the Samians who were returning.

XLVI. The Samians who were expelled by Polycrates immediately on their arrival at Sparta obtained an audience of the magistrates, and in the language of fuppliants spoke a great while. The answer which they first received informed them, that the commencement of their difcourse was not remembered, and the conclusion not understood.

At

54

At the fecond interview they fimply produced a bread-bafket, and complained that it contained no bread; even to this the Lacedæmonians replied, that their obfervation was unneceffary <sup>54</sup>;—they determined neverthelefs to affift them.

XLVII. After the neceffary preparations, the Lacedæmonians embarked with an army againft Samos: if the Samians may be credited, the conduct of the Lacedæmonians in this bufinefs was the effect of gratitude, they themfelves having formerly received a fupply of fhips againft the Meffenians. But the Lacedæmonians affert, that they engaged in this expedition not fo much to fatisfy the wifhes of thofe Samians who had fought their affiftance, as to obtain fatisfaction for an injury which they had formerly received. The Samians had violently taken away a goblet which the Lacedæmonians

54 Observation was unnecessary. ]- The Spartans were always remarkable for their contempt of oratory and eloquence. The following curious examples of this are recorded in Sextus Empiricus :--- " A young Spartan went abroad, and endeavoured to accomplish himself in the art of speaking; on his return he was punished by the Ephori, for having conceived the defign of deluding his countrymen. Another Spartan was fent to Tiffaphernes, a Persian fatrap, to engage him to prefer the alliance of Sparta to that of Athens; he faid but little, but when he found the Athenians employed great pomp and profusion of words, he drew two lines, both terminating in the fame point, but one was ftraight, the other very crooked; pointing thefe out to Tiffaphernes, he merely faid, "Choofe." The flory here related of the Samians, by Herodotus, is found alfo in Sextus Empiricus, but is by him applied on a different occasion, and to a different people. -T.

were

0

were carrying to Crœfus, and a corfelet <sup>57</sup>, which was given them by Amafis king of Ægypt. This latter incident took place at the interval of a year after the former: the corfelet was made of linen, but there were interwoven in the piece a great number of animals richly embroidered with cotton and gold; every part of it deferved admiration: it was composed of chains, each of which contained three hundred and fixty threads diftinctly visible. Amafis prefented another corfelet, entirely refembling this, to the Minerva of Lindus.

XLVIII. To this expedition againft Samos the Corinthians alfo contributed with confiderable ardour. In the age which preceded, and about the time in which the goblet had been taken, they had been affronted by the Samians. Periander <sup>56</sup>, the fon

<sup>55</sup> A corfelet.]—Some fragments of this were to be feen in the time of Pliny, who complains that fo curious a piece of workmanship should be spoiled, by its being unravelled by different people, to gratify curiosity, or to ascertain the fact here asserted.—T.

<sup>56</sup> Periander.]—The life of Periander is given by Diogenes Laertius; from which I have extracted fuch particulars as feem most worthy the attention of the English reader.

He was of the family of the Heraclidæ; and the reafon of his fending the young Corcyreans, with the purpofe mentioned by Herodotus, was on account of their having killed his fon, to whom he wifhed to refign his power. He was the first prince who used guards for the defence of his perfon. He was by fome effeemed one of the feven wife men; Plato, however, does not admit him amongst them. His celebrated faying was, that "Perfeverance may do every thing,"

0

fon of Cypfelus, had fent to Alyattes, at Sardis, three hundred children of the principal families of the Corcyreans to be made eunuchs. They were entrusted to the care of certain Corinthians, who by diftrefs of weather were compelled to touch at Samos. The Samians foon learned the purpofe of the expedition, and accordingly inftructed the children to fly for protection to the temple of Diana. from whence they would not fuffer the Corinthians to take them. But as the Corinthians prevented their receiving any food, the Samians inftituted a feftival on the occafion, which they yet observe. At the approach of night, as long as the children continued as fuppliants in the temple, they introduced a company of youths and virgins, who in a kind of religious dance, were to carry cakes made of honey and flour 57 in their hands. This was done that the young Corcyreans, by fnatching them away, might fatisfy their hunger, and was repeated till the Corinthians who guarded the children de-

In an epigram inferted in Stephens's Anthologia, and tranflated by Aufonius,  $\chi_{0\lambda \ell} \approx \chi_{0\lambda} \pi_{0\lambda}$  is the maxim attributed to Periander, "Reftrain your anger:" of which rule he muft have feverely felt the neceffity, if, as Laertius relates, he killed his wife Meliffa in a transport of paffion, by kicking her or throwing a chair at her when pregnant. Her name, according to the fame author, was Lyfide; Meliffa was probably fubfituted through fondnefs, certain nymphs and departed human fouls being called *Meliffa*.—*Menage*. *T*.

57 Honey and flour.]—The cakes of Samos were very famous. —See Athenaus, book xiv. c. 13,

parted.

58

parted. The Samians afterwards fent the children back to Corcyra <sup>58</sup>.

XLIX. If after the death of Periander there had exifted any friendfhip betwixt the Corinthians and the Corcyreans, it might be fuppofed that they would not have affifted in this expedition againft Samos. But notwithftanding thefe people had the fame origin (the Corinthians having built Corcyra) they had always lived in a ftate of enmity. The Corinthians, therefore, did not forget the affront which they had received at Samos; and it was in refentment of injuries formerly received from the Corcyreans, that Periander had fent to Sardis thefe three hundred youths of the firft families of Corcyra, with the intention of their being made eunuchs.

<sup>58</sup> Back to Corcyra.]—Plutarch, in his Treatife on the Malignity of Herodotus, fays, " that the young Corcyreans were not preferved by the Samians, but by the Cnidians."—This affertion is examined and refuted by Larcher.

Pliny fays, that the fift called echines ftopped the veffel going fwift before the wind, on board of which were meffengers of Periander, having it in command to caftrate the fons of the Cnidian noblemen; for which reafon thefe fhells were highly reverenced in the temple of Venus at Cnidos. M. Larcher, avowedly giving the reader the above paffage from Pliny, is guilty of a mifquotation: " thefe fhells," fays he, " arreterent le vaiffeau où étoient ces enfans;" whereas the words of Pliny (fee Gronovius's edition, vol. i. page 609) are thefe, " Quibus inhærentibus ftetiffe navem portantem nuncios a Periandro ut caftrarentur pobiles pueri."—T.

L.

L. When Periander had put his wife Meliffa to death, he was involved in an additional calamity. By Meliffa he had two fons, one of whom was feventeen, the other eighteen years old: Procles, their grandfather by the mother's fide, had fent for them to Epidaurus, of which place he was prince ; and had treated them with all the kindnefs due to the children of his daughter. At the time appointed for their departure, he took them afide, and afked them if they knew who had killed their mother. To thefe words the elder brother paid no attention; but the younger, whole name was Lycophron, took it fo exceedingly to heart, that at his return to Corinth he would neither falute his father, converse with, nor answer him; in indignation at which behaviour Periander banifhed him his house.

LI. After the above event Periander afked his elder fon, what their grandfather had faid to them. The youth informed him, that their grandfather had received them very affectionately, but as he did not remember, he could not relate the words he had ufed to them at parting. The father, however, continued to prefs him; faying, it was impoffible that their grandfather fhould difinifs them without fome advice. This induced the young man more ferioufly to reflect on what had paffed; and he afterwards informed his father of every particular. Upon this Periander was determined not at all to relax from his feverity, but immediately fent to thofe who had received his fon under their protection,

60

6

protection, commanding them to difinits him. Lycophron was thus driven from one place to another, and from thence to a third, and from this last alfo the feverity of Periander expelled him. Yet, fearful as people were to entertain him, he still found an afylum, from the confideration of his being the fon of Periander.

LII. Periander at length commanded it to be publickly proclaimed, that whoever harboured his fon, or held any conversation with him, should pay a ftipulated fine for the use of Apollo's temple. After this no perfon prefumed either to receive or converfe with him, and Lycophron himfelf acquiefced in the injunction, by retiring to the public portico. On the fourth day Periander himfelf obferved him in this fituation, covered with rags and perifhing with hunger : his heart relenting, he approached, and thus addreffed him: "My fon, " which do you think preferable, your prefent ex-" tremity of diftrefs, or to return to your obedience, " and fhare with me my authority and riches? You " who are my fon, and a prince of the happy Co-" rinth, choose the life of a mendicant, and perfe-" vere in irritating him who has the ftrongeft claims " upon your duty. If the incident which induces " you to think unfavourably of my conduct has " any evil refulting from it, the whole is fallen " upon myfelf; and I feel it the more fenfibly, from " the reflection that I was myfelf the author of it, " Experience has taught you how much better it is

is to

to be envied than pitied <sup>59</sup>, and how dangerous it " is to provoke a fuperior and a parent—return " therefore to my houfe." To this fpeech "Periander received no other answer from his fon, than that he himfelf, by conversing with him, had incurred the penalty which his edict had imposed. The king, perceiving the perverseness of his fon to be immutable, determined to remove him from his fight; he therefore fent him in a veffel to Corcyra, which place also belonged to him. After this, Periander made war upon his father-in-law Procles, whom he confidered as the principal occasion of what had happened. He made himfelf mafter of Epidaurus <sup>60</sup>, and took Procles prisoner; whom nevertheles he preferved alive.

#### LIII.

<sup>59</sup> Envied than pitied.]—Of this M. Larcher remarks, that it is a proverbial expression in the French language: it is no less to in our own. The same sentiment in Pindar is referred to by the learned Frenchman, which is thus beautifully translated by Mr. West.

Nor le's distasteful is excessive fame

To the four palate of the envious mind; Who hears with grief his neighbour's goodly name, And hates the fortune that he ne'er shall find; Yet in thy virtue, Hiero, perfevere, Since to be envied is a nobler fate Than to be pitied, and let shift justice fleer With equitable hand the helm of state,

And arm thy tongue with truth : Oh king ! beware Of every flep, a prince can never lightly err. T.

<sup>60</sup> Epidaurus.—This was a city of the Peloponnele, famous for a temple of Æfculapius. When the Romans were once afflicted by a grievous peftilence, they were ordered by the oracle LIII. In process of time, as Periander advanced in years, he began to feel himfelf inadequate to the cares of government; he fent therefore for Lycophron to Corcyra, to take upon him the adminiftration of affairs: his eldeft fon appeared improper for fuch a flation, and was indeed dull and flupid. Of the meffenger who brought him this intelligence Lycophron difdained to take the finalleft notice. But Periander, as he felt his affection for the young man to be unalterable, fent to him his fifter, thinking her interposition most likely to fucceed. When the faw him, "Brother," faid fhe, " will you fuffer " the fovereign authority to pass into other hands, " and the wealth of our family to be difperfed, " rather than return to enjoy them yourfelf? Let

oracle to bring Æfculapius to Rome; they accordingly difpatched ambafiladors to Epidaurus to accomplifi this. The Epidaurians refufing to part with their god, the Romans prepared to depart: as their veffel was quitting the port, an immenfe ferpent came fivimming towards them, and finally wreathed itfelf round the prow; the crew, thinking it to be Æfculapius himfelf, carried him with much veneration to Rome. —His entrance is finely defcribed by Ovid :—

> Jamque caput rerum Romanam intraverat urbem Erigitur ferpens—fummoque acclivia malo Colla movet : fedefque fibi circumípicit aptas.

Which defcription, fully confidered, would perhaps afford no mean fubject for an historical painting.

Epidaurus was alfo famous for its breed of horfes.-See Virgil, Georgic iii. 43, 4.

> Voc at ingenti clamore Cithæron Taygetique canes, domitrixque Epidaurus equorum.

The fame is also mentioned by Strabo, book viii.-7.

0

« me

" me entreat you to punish yourfelf no more; re-" turn to your country and your family : obfti-" nacy like yours is but an unwelcome gueft, it only " adds one evil to another. Pity is by many pre-" ferred to justice; and many, from their anxiety to " fulfil their duty to a mother, have violated that " which a father might expect. Power, which " many fo affiduoufly court, is in its nature preca-" rious. Your father is growing old, do not there-" fore refign to others honours which are properly " your own." Thus inftructed by her father, she ufed every argument likely to influence her brother; but he briefly answered, "that as long as his father " lived he would not return to Corinth." When the had communicated this answer to Periander, he fent a third meffenger to his fon, informing him, that it was his intention to retire to Corcyra; but that he might return to Corinth, and take poffeffion of the fupreme authority. This proposition was accepted, and Periander prepared to depart for Corcyra, the young man for Corinth. But when the Corcyreans were informed of the bufinefs, to prevent the arrival of Periander among them they put his fon to death .- This was what induced that prince to take vengeance of the Corcyreans.

LIV. The Lacedæmonians arriving with a powerful fleet, laid fiege to Samos, and advancing towards the walls, they paffed by a tower which ftands in the fuburbs, not far from the fea. At this juncture Polyerates attacked them, at the head of a confiderable force, and compelled them to retreat. He 64

0

He was inftantly feconded by a band of auxiliaries, and a great number of Samians, who falling upon the energy from a fort which was behind the mountain, after a fhort conflict effectually routed them, and continued the purfuit with great flaughter of the Lacedæmonians.

LV. If all the Lacedæmonians in this engagement had behaved like Archias and Lycopas, Samos muft certainly have been taken; for thefe two alone entered the city, with thofe Samians who fought fecurity within the walls, and having no means of retreat were there flain. I myfelf one day met with a perfon of the fame name, who was the fon of Samius, and grandfon of the Archias abovementioned; I faw him at Pitane<sup>61</sup>, of which place he was a native. This perfon paid more attention to Samians than to other foreigners; and he told me, that his father was called Samius, as being the

<sup>61</sup> Pitane.]—This proper name involves fome perplexity, and has afforded exercife for much acute and ingenious criticifm. Martiniere, from miltaking a paffage of Paufanias, afferts that it was merely a quarter, or rather fuburbs of Lacedæmon, and is confequently often confounded with it. This miftake is ably pointed out and refuted by Bellanger, in his Critique de quelques Articles du Dict. de M. la Martiniere. This word is found in Hefychius, as defcriptive of a diffinct tribe; in Thucydides of a fmall town; and in Herodotus of a whole people:— See book ix. chap. 52, where he fpeaks of the cohort of Pitane, which in the glorious battle of Platea was commanded by Amompharetus. It is certain that there were feveral places of this name; the one here fpecified was doubtlefs on the banks of the Eurotas, in Laconia.—See Effais de Critique, & . 316.— T.

immediate

immediate defcendant of him, who with fo much honour had loft his life at Samos. The reafon of his thus diftinguishing the Samians, was because they had honoured his grandfather by a public funeral <sup>62</sup>.

LVI. The Lacedæmonians, after remaining forty days before the place without any advantage, returned to the Peloponnefe. It is reported, though

<sup>62</sup> Public funeral.]—The manner in which the funerals of those who had died in defence of their country were folemnized at Athens, cannot fail of giving the English reader an elevated idea of that polished people.

On an appointed day a number of coffins made of cyprefs wood, and containing the bones of the deceafed, were exposed to view beneath a large tent erected for the purpofe; they who had relations to deplore, affembled to weep over them, and pay the duties distated by tendernefs or enjoined by religion. Three days afterwards the coffins were placed upon as many cars as there were tribes, and were carried flowly through the town, to the Ceramicus, where funeral games were celebrated. The bodies were deposited in the earth, and their relations and friends paid for the laft time the tribute of their tears; an orator appointed by the republic from an elevated place pronounced a funeral oration over his valiant countrymen; each tribe raifed over the graves fome kind of column, upon which was inferibed the names of the deceafed, their age, and the place where they died.

The above folemnities were conducted under the inspection of one of the principal magistrates.

The most magnificent public funeral of which we have any account, was that of Alexander the Great, when his body was brought from Babylon to Alexandria; a minute description of which is given by Diodorus Siculus.

For a particular defcription of the ceremonies observed at public and private funerals, amongst the Romans, confult Mont-faucon. $-7^\circ$ .

VOL. II.

abfurdly

abfurdly enough, that Polycrates ftruck off a great number of pieces of lead cafed with gold <sup>63</sup>, like the coin of the country, and that with thefe he purchafed their departure.—This was the first expedition of the Dorians of Lacedæmon into Afia.

LVII. Those Samians who had taken up arms against Polycrates, when they faw themselves forfaken by the Lacedæmonians, and were distressed from want of money, embarked for Siphnos<sup>64</sup>. At this

<sup>63</sup> Lead cafed with gold. ]—Similar to this artifice, was that practified on the people of Gortyna in Crete, by Hannibal, as recorded by Juffin. After the defeat of Antiochus by the Romans, Hannibal retired to Gortyna, carrying with him an immenfe treasfure. This circumftance exciting an invidioufnels againft him, he pretended to deposit his riches in the temple of Diana, to which place he carried with much ceremony feveral veffels filled with lead. He foon took an opportunity of paffing over into Afia with his real wealth, which he had concealed in the images of the gods he affected to worthip.—T.

<sup>64</sup> Siphnos.]—This was one of those small islands lying oppofite to Attica: They were seventeen in number, and called, from their fituation with respect to each other, the Cyclades; they were all eminently beautiful, and severally diffinguished by some appropriate excellence. The marble of Paros was of inimitable whitenes, and of the finest grain; Andros and Naxos produced the most exquisite wine; Amengos was famous for a die made from a lichen, growing there in vast abundance. The riches of Siphnos are extolled by many ancient writers; it is now called Siphanto.

The following account of the modern circumstances of Siphnos, is extracted principally from Tournefort,

It is remarkable for the purity of its air; the water, fruit, and poultry are very excellent. Although covered with marble and granite, it is one of the most fertile islands of the Archipelago,

0

# Ť Ħ Ă Ĺ Î Ă:

67

the

this time the power of the Siphnians was very confiderable, and they were the richeft of all the inhabitants of the iflands. Their foil produced both the gold and filver metals in fuch abundance, that from a tenth part of their revenues they had a treafury at Delphi, equal in value to the richeft which that temple poffeffed. Every year they made an equal diffribution among themfelves, of the value of their mines i whilft their wealth was thus accumulating, they confulted the oracle, to know whether they fhould long continue in the enjoyment of their prefent good fortune. From the Pythian they received this answer :

When Siphnos Ihall a milk-white fenate fhew; And all her market wear a front of fnow; Him let her prize whole wit fulpects the molt, A fearlet envoy from a wooden holt.

At this period the prytaneum, and the forum of Siphnos, were adorned with Parian marble.

LVIII. This reply of the oracle the Siphnians were unable to comprehend, both before and after

lago. They have a famous manufactory of firaw hats, which are fold all over the Archipelago, by the name of Siphanto caftors: though once fo famous for its mines, the inhabitants can now hardly tell you where they were. They have plenty of lead, which the rains difcover. The ladies of Siphanto cover their faces with linen bandages fo dexteroufly, that you can only fee their mouth, nofe, and white of the eyes. -T.

F 2

the arrival of the Samians. As foon as the Samians touched at Siphnos, they difpatched a meffenger to the town, in one of their veffels. According to the ancient cuftom, all fhips were painted of a red colour; and it was this which induced the Pythian to warn the Siphnians againft a wooden fnare, and a red ambaffador. On their arrival, the Samian ambaffadors entreated the inhabitants to lend them ten talents: on being refufed, they plundered the country. The Siphnians hearing of this, collected their forces, and were defeated in a regular engagement; a great number were in the retreat cut off from the town, and the Samians afterwards exacted an hundred talents.

LIX. Inftead of money the Samians had received of the Hermionians the island of Thyrea, adjacent to the Peloponnefe: this they afterwards gave as a pledge to the Træzenians. They afterwards made a voyage to Crete, where they built Cydonia, although their object in going there was to expel the Zacynthians. In this place they continued five years, during which period they were fo exceedingly profperous, that they not only erected all thofe temples which are now feen in Cydonia, but built alfo the temple of Dictynna <sup>65</sup>. In the fixth year, from a junction being made with the Cretans by the

<sup>65</sup> Distynna.]-Diana was worshipped in Crete, indifferently under the name of Dyctynna and of Britomartis. Britu, in the Cretan language, meant sweet, and martis, a virgin. Britomartis

### 6\$

the Æginetæ, they were totally vanquifhed in a fea engagement, and reduced to fervitude. The prows of their veffels were taken away and defaced, and afterwards fufpended in the temple of Minerva at Ægina. To this conduct towards the Samians the Æginetæ were impelled in refentment of a former injury. When Amphicrates reigned at Samos, he had carried on a war againft the Æginetæ, by which they materially fuffered; this, however, they feverely retaliated.

LX. I have been thus particular in my account of the Samians, becaufe this people produced the greateft monuments <sup>66</sup> of art which are to be feen in Greece. They have a mountain which is one hundred and fifty orgyiæ in height; entirely through this they have made a paffage, the length of which is feven fladia, it is moreover eight feet high, and

tomartis was the name of a virgin greatly beloved by Diana; and what is faid by Diodorus Siculus on the fubject feems moft worthy of attention. His flory is this:—Dictynna was born in Cæron; fhe invented hunters toils and nets, and thence her name. She was the daughter of Jupiter, which renders it exceedingly improbable that fhe fhould be obliged to fly from Minos, and leap into the fea, where fhe was caught in fome fifthers nets. The Mons Dictynnæus of Pliny is now called Cape Spada.—T.

<sup>66</sup> The greateft monuments.]—Of these monuments fome veftiges are full to be seen, confult Tournesort, i. 314. Port Tigani is in form of a half moon, and regards the south-cast; its left horn is that famous Jettee which Herodotus reckoned amongst the three wonders of Samos. This work, at that time of day, is an evidence of the Samians application to maritime matters.

F 3

70

as many wide. By the fide of this there is also an artificial canal, which in like manner goes quite through the mountain, and though only three feet in breadth, is twenty cubits deep. This, by the means of pipes, conveys to the city the waters of a copious fpring <sup>67</sup>. This is their first work, and constructed by Eupalinus, the fon of Naustrophus,

<sup>67</sup> Copious fpring.]—On the left of the dale, near to the aqueduct which croffes it, are certain caverns, the entrance of fome of them artificially cut. In all appearance fome of thefe artificial caverns were what Herodotus fays were ranked among the moft wonderful performances of the Greek nation. The beautiful fpring which tempted them to go upon fo great a work, is doubtlefs that of Metelinous, the beft in the ifland, the difpofition of the place proving perfectly favourable, the moment they had conquered the difficulty of boring it; but in all probability they were not exact enough in levelling the ground, for they were obliged to dig a canal of twenty cubits deep for carrying the fpring to the place defigned. There muft have been fome miltake in this paffage of Herodotus.

Some five hundred paces from the fea, and almost the like distance from the river Imbrass to Cape Cera, are the ruins of the famous temple of the Samian Juno. But for Herodotus we should never have known the name of the architect. He employed a very particular order of columns, as may be now feen. It is indeed neither better nor worfe than the Ionian order in its infancy, void of that beauty which it afterwards acquired. —Thus far Tournefort.

Its ancient names were Parthenias, Anthemus, and Melamphiffus. It was the birth-place of Pythagoras, and the fchool of Epicurus. Pococke fays, that there are no remains which he could prevail upon himfelf to believe to belong to this canal. He adds, that the inhabitants are remarkably profligate and poor. Tournefort makes a fimilar remark. There are no difciples of Pythagoras, obferves the Frenchman, now left in Samos; the modern Samians are no more fond of fafting, than they are lovers of filence.—T.

71

in

an inhabitant of Megara. Their fecond is a mole, which projects from the harbour into the fea, and is two ftadia or more in length, and about twenty orgyiæ in height. Their laft performance was a temple, which exceeds in grandeur all that I have feen. This ftructure was first commenced by a native of the country, whose name was Rhœcus <sup>68</sup>, fon of Phileus.

LXI. Whilft Cambyfes, the fon of Cyrus, paffed his time in Ægypt, committing various exceffes, two magi, who were brothers, and one of whom Cambyfes had left in Perfia the manager of his domeftic concerns, excited a revolt againft him. The death of Smerdis, which had been ftudioufly kept fecret, and was known to very few of the Perfians, who in general believed that he was alive, was a circumftance to which the laft-mentioned of thefe magi had been privy, and of which he determined to avail himfelf. His brother, who, as we have related, joined with him in this bufinefs, not only refembled

<sup>68</sup> Rhæcus.]—This Rhœcus was not only a fkilful architect, but he farther invented, in conjunction with Theodorus of Samos, the art of making moulds with clay, long before the Bacchiades had been driven from Corinth; they were alfo the first who made cafts in brafs, of which they formed statues. Paufanias relates the fame fact, with this addition, that upon a pedestal behind the altar of Diana; called Protothenia, there is a statue by Rhæcus: it is a woman in bronze, faid by the Ephesians to be that of Night. He had two fons, Telecles and Theodorus, both ingenions statuaries.—Larçber.

F4

in perfon<sup>69</sup> but had the very name of the young prince, the fon of Cyrus, who had been put to death by the order of his brother Cambyfes. Him Patizithes, the other magus, publicly introduced and placed upon the royal throne, having previoufly inftructed him in the part he was to perform. Having done this, he fent meffengers to different places, and one in particular to the Ægyptian army, ordering them to obey Smerdis, the fon of Cyrus, alone.

LXII. Thefe orders were every where obeyed. The meffenger who came to Ægypt found Cambyfes with the army at Ecbatana, in Syria. He entered into the midft of the troops <sup>70</sup>, and executed the

<sup>49</sup> Refembled in perfor.]—Similar hiftorical incidents will here occur to the moft common reader, there having been no flate whole annals are come down to us, in which, from the fimilitude of perfon, factious individuals have not excited commotions. In the Roman government a falfe Pompey and a falfe Drufus claim our attention, becaufe one exercifed the political fagacity of Cicero, the other employed the pen of Tacitus. Neither have we in our own country been without fimilar impoftors, the examples of which muft be too familiar to require infertion here. —T.

<sup>20</sup> Into the midfl of the troops.]—It may to an English reader at first light feem extraordinary that any perfon should dare to execute fuch a commission as this, and should venture himself on fuch a business amongst the troops of a man whose power had been so long established, and whose cruelty must have been notorious. But the perfons of heralds, as the functions they were to perform were the most important possible, were on all occasions facred. Homer more than once calls them the facred ministers of gods and men; they denounced war, and proclaimed peace, the commission which had been given him. When Cambyfes heard this, he was not aware of any fallacy, but imagined that Prexaspes, whom he had fent to put Smerdis to death, had neglected to obey his commands. "Prexaspes," faid the king, " thou " haft not fulfilled my orders." "Sir," he replied, " you are certainly deceived; it is impoffible that " your brother fhould rebel against you, or occasion " you the finalleft trouble. I not only executed " your orders concerning Smerdis, but I buried " him with my own hands. If the dead can rife " again, you may expect allo a rebellion from Afty-" ages the Mede; but if things go on in their ufual " courfe, you can have nothing to apprehend from " your brother. I would recommend, therefore, " that you fend for this herald, and demand by " what authority he claims our allegiance to Smer-" dis."

peace. It has been a matter of difpute among it the learned from whence this fanctity was conferred on them; they were faid to be defcended from Cenyx, the fon of Mercury, and under the protection of that god. This office, in Athens and Sparta, was hereditary. In Athens, as I have observed, the heralds were faid to be derived from Cenyx; in Sparta from Talthybius, the celebrated herald of Agamemnon. They usually carried a staff of laurel in their hands, fometimes of olive, round this two ferpents were twifted. To what an extreme this reverence for the perfons of ambaffadors or heralds was carried, will appear from the book Polymnia, chap. 134. It is almost unnecessary to add, that in modern times the perfons of ambafladors are in like manner deemed facred, unlefs the treatment which in cafe of war they receive at Constantinople be deemed an exception. The moment that war is declared against any foreign power, the reprefentative of that power is feized, and fent as a prifener to the Black Tower .- T.

LXIII.

74

LXIII. This advice was agreeable to Cambyfes: the perfon of the herald was accordingly feized, and he was thus addreffed by Prexaspes : "You " fay," my friend, "that you come from Smerdis, the " fon of Cyrus; but I would advife you to be cau-" tious, as your fafety will depend upon your speak-" ing the truth; tell me, therefore, did Smerdis " himfelf entrust you with this commission, or did " you receive it from fome one of his officers ?" "I " must confess," replied the herald, " that fince the " departure of Cambyfes on this Ægyptian expedi-" tion, I have never feen Smerdis, the fon of Cyrus. " I received my prefent commission from the ma-" gus to whom Cambyles entrulted the manage-"ment of his domestic affairs; he it was who told " me that Smerdis, the fon of Cyrus, commanded " me to execute this bufinefs." This was the fincere answer of the herald; upon which Cambyfes thus addreffed Prexaspes : " I perceive that, like a " man of integrity, you performed my commands, " and have been guilty of no crime: but what Per-" fian, affuming the name of Smerdis, has revolted " against me?" " Sir," answered Prexaspes, " I be-" lieve I comprehend the whole of this business: " the magi have excited this rebellion against you, " namely, Patizithes, to whom you entrusted the " management of your houshold, and Smerdis, his " brother,"

LXIV. As foon as Cambyfes heard the name of Smerdis, he was imprefied with conviction of the truth;

0

truth ; and he immediately perceived the real fignification of the dream in which he had feen Smerdis feated on the royal throne, and touching the firmament with his head. Acknowledging that without any just cause he had destroyed his brother, he lamented him with tears. After indulging for a while in the extrement forrow, which a fense of his misfortunes prompted, he leaped haftily upon his horfe determining to lead his army inftantly to Sufa against the rebels. In doing this the fheath fell from his fword", which, being thus naked, wounded him in the thigh. The wound was in the very place in which he had before ftruck Apis, the deity of the Ægyptians. As foon as the blow appeared to be mortal, Cambyfes anxioufly enquired the name of the place where he was: they told him it was called Echatana, An oracle from Butos had warned him

<sup>71</sup> The fheath fell from the fword.]—The first fwords were probably made of brafs; for, as Lucretius observes,

Et prior æris erat quam ferri cognitus ufus. It has been remarked, on the following paflage of Virgil,

Æratæque micant peltæ, micat æneus enfis,

that the poet only uses brafs poetically inflead of iron; this, however, feems forced and improbable. More anciently, which indeed appears from Homer, the fword was worn over the fhoulder; if, therefore, the attitude of Cambyfes in the act of mounting his horfe be confidered, his receiving the wound here deferibed does not appear at all unlikely. In contradiction to modern cuftom, the Romans fometimes wore two fwords, one on each fide; when they wore but one it was ufually, though not always, on the right fide. On this fubject, fee Montfaucon, where different fpecimens of ancient fwords may be feen. The Perfian fwords were called acinaces, or fcymetars,—T.

that

76

that he fhould end his life at Ecbatana; this he underftood of Ecbatana<sup>72</sup> of the Medes, where all his treafures were deposited, and where he conceived he was in his old age to die. The oracle, however, fpoke of the Syrian Ecbatana. When he learned the name of the town, the vexation arifing from the rebellion of the magus, and the pain of his wound, reftored him to his proper fenses. "This," he exclaimed, confidering the oracle, " is doubt-" less the place in which Cambyses, fon of Cyrus, " is defined to die,"

LXV. On the twentieth day after the above event he convened the more illuftrious of the Perfians who were with him, and thus addreffed them: "What has happened to me, compels me to dif-" clofe to you what I anxioufly defired to conceal. "Whilft I was in Ægypt, I beheld in my fleep a

<sup>72</sup> Echatana.]—Ctefias makes this prince die at Babylon; but this is not the only place in which he contradicts Herodotus. —Larcher.

It appears by the context, that this Ecbatana was in Syria; an obfeure place, probably, and unheard of by Cambyfes till this moment. A fimilar fittion of a prophecy occurs in our own hiftory. Henry the Fourth had been told he was to die in Jerufalem, but died in the Jerufalem chamber at Weftminfter, Which tale Shakefpeare has immortalized by noticing it.

> It hath been prophefy'd to me many years I fhould not die but in Jerufalem, Which vainly I fuppos'd the Holy Land. But bear me to that chamber, there I'll lie, In that Jerufalem fhall Harry die.

Batanæa in Palestine marks the place of this Syrian Ecbatana-See d'Anville. T.

« vision,

77

" vision, which I could with had never appeared to " me. A meffenger feemed to arrive from home. " informing me that Smerdis, fitting on the roval " throne, touched the heavens with his head. It " is not in the power of men to counteract deftiny; " but fearing that my brother would deprive me of " my kingdom, I yielded to paffion rather than to. " prudence. Infatuated as I was, I difpatched Prex-" afpes to Sufa, to put Smerdis to death. After " this great crime, I lived with more confidence, " believing that Smerdis being dead, no one elfe " would rife up against me. But my ideas of the " future were fallacious; I have murdered my bro-" ther, a crime equally unneceffary and atrocious. " and am nevertheless deprived of my power. It " was Smerdis the magus 73 whom the divinity " pointed

<sup>73</sup> Smerdis the magus.]—Mr. Richardfon, in his Differtation on the Language, &c. of Eaftern nations, fpeaking of the difagreement between the Grecian and Afiatic hiftory of Perfia, makes the following remarks.

From this period (610 before Chrift) till the Macedonian conqueft, we have the hiftory of the Perfians as given us by the Greeks, and the hiftory of the Perfians as written by themfelves. Between thefe claffes of writers we might naturally expect fome difference of facts, but we fhould as naturally look for a few great lines which might mark fome fimilarity of flory : yet from every refearch which I have had an opportunity to make, there feems to be nearly as much refemblance between the annals of England and Japan, as between the European and Afiatic relations of the fame empire. The names and numbers of their kings have no analogy; and in regard to the moft fplendid facts of the Greek hiftorians, the Perfians are entirely filent. We have no mention of the great Cyrus, nor of any king of Perfia who in

78

" pointed out to me in my dream, and who has " now taken arms againft me. Things being " thus circumftanced, it becomes you to remember " that Smerdis, the fon of Cyrus, is actually dead, " and that the two magi, one with whom I left the " care of my houfhold, and Smerdis his brother, are " the men who now claim your obedience. He " whofe office it would have been to have revenged " on thefe magi any injuries done to me, has un-" worthily perifhed by thofe who were neareft to " him : but fince he is no more, I muft now tell " you, oh Perfians! what I would have you do " when I am dead—I intreat you all, by thofe gods " who watch over kings, and chiefly you who are

in the events of his reign can apparently be forced into a fimilitude. We have no Crœfus, king of Lydia; not a fyllable of Cambyfes, or of his frantic expedition against the Æthiopians. Smerdis Magus, and the fucceffion of Darius, the fon of Hystafpes, by the neighing of his horfe, are to the Perfians circumftances equally unknown, as the numerous affaffinations recorded by the Greeks, &c.

To do away, at leaft in part, any impression to the prejudice of Grecian history, which may be made by perusing the above remarks of Mr. Richardson, the reader is presented with the following sentiments of Mr. Gibbon.

"So little has been preferved of Eaftern history before Mahomet, that the modern Perfians are totally ignorant of the victory of Sapor, an event fo glorious to their nation."

The incident here mentioned is the victory of Sapor over Valerian the Roman emperor, who was defeated, taken prifoner, and died in captivity. This happened in the year 260 of the Chriftian æra. Mahomet was born in the year 571 of the fame æra; if, therefore, Mr. Gibbon's obfervation be well founded, which it appears to be, Mr. Richardson's objections fall to the ground.—T.

<sup>cs</sup> of the race of the Achæmenides, that you will " never permit this empire to revert to the Medes " If by any ftratagem they fhall have feized it, by " ftratagem do you recover it. If they have by " force obtained it, do you by force wreft it from " them. If you fhall obey my advice, may the " earth give you its fruits in abundance; may you " ever be free, and your wives and your flocks pro-" lific! If you do not obey me, if you neither " recover nor attempt to recover the empire, may " the reverfe of my wiftes befal you, and may " every Perfian meet a fate like mine !"

LXVI. Cambyfes having thus fpoken, bewailed. his misfortunes. When the Perfians faw the king thus involved in forrow, they tore their garments, and expressed their grief aloud. After a very short interval the bone became infected, the whole of the thigh mortified, and death enfued. Thus died Cambyles, fon of Cyrus, after a reign of feven years and five months 74, leaving no offspring, male or female. The Perfians who were prefent could not be perfuaded that the magi had affumed the fupreme authority, but rather believed that what Cambyfes had afferted concerning the death of Smerdis was prompted by his hatred of that prince, and his wifh to excite the general animofity of the Perfians against him. They were, therefore, generally fatisfied that it was really Smerdis, the fon of Cyrus, who had affumed

<sup>24</sup> Seven years and five months.]-Clemens Alexandrinus makes him reign ten years.-Larcher.

8

the

80

the fovereignty. To which they were the more inclined, becaufe Prexaspes afterwards positively denied that he had put Smerdis to death. When Cambyses was dead he could not fafely have confessed that he had killed the fon of Cyrus.

LXVII. After the death of Cambyfes, the magus, by the favour of his name, pretending to be Smerdis, the fon of Cyrus, reigned in fecurity during the feven months which completed the eighth year of the reign of Cambyfes. In this period he diftinguifhed the various dependents on his power by his great munificence, fo that after his death he was ferioufly regretted by all the inhabitants of Afia, except the Perfians. He commenced his reign by publifhing every where an edict which exempted his fubjects for the fpace of three years both from tribute and military fervice.

LXVIII. In the eighth month he was detected in the following manner: Otanes, fon of Pharnafpes, was of the firft rank of the Perfians, both with regard to birth and affluence. This nobleman was the firft who fufpected that this was not Smerdis, the fon of Cyrus; and was induced to fuppofe who he really was, from his never quitting the citadel, and from his not inviting any of the nobles to his prefence. Sufpicious of the impofture, he took thefe meafures:—He had a daughter named Phadyma, who had been married to Cambyfes, and whom, with the other wives of the late king, the ufurper had taken to himfelf. Otanes fent a meffage to her, her, to know whether fhe cohabited with Smerdis, the fon of Cyrus, or with any other perfon. She returned for anfwer, " that fhe could not tell," as fhe " had never feen Smerdis, the fon of Cyrus, nor did " fhe know the perfon with whom fhe cohabited." Otanes fent a fecond time to his daughter: " If," fays he, "you do not know the perfon of Smerdis, the " fon of Cyrus, enquire of Atoffa who it is with " whom you and fhe cohabit, for fhe muft neceffarily " know her brother." To which fhe thus replied, " I can neither fpeak to Atoffa, nor indeed fee any " of the women that live with him. Since this " perfon, whoever he is, came to the throne, the " women have all been kept feparate <sup>75</sup>."

LXIX.

<sup>75</sup> Kept feparate.]—Chardin, fpeaking of the death of a king of Perfia, and the intemperate grief of his wives, fays, that the reafon why the women upon fuch occafions are fo deeply afflicted, is not only for the lofs of the king their hufband, but for the lofs of that fhadow of liberty which they enjoyed during his life; for no fooner is the prince laid in his tomb, but they are all fhut up in particular houfes. Tournefort tells us, that after the death of the fultan at Conftantinople, the women whom he honoured with his embraces, and their eldeft daughters, are removed into the old foraglio of Conftantinople; the younger are fometimes left for the new emperor, or are married to the bafhas.

It appears that in the East from the remotest times females have been jealously feeluded from the other fex. Nevertheles, we learn from modern travellers, that this is done with some restrictions, and that they are not only suffered to communicate with each other, but on certain days to leave the haram or feraglio, and take their amusements abroad.

Where a plurality of wives is allowed, each, it fould feem from Tournefort, has a diffinct and feparate apartment. " I was

VOL. II.

extremely

G

80

LXIX. This reply more and more juffified the fufpicions of Otanes; he fent, therefore, a third time to his daughter: "My daughter," he obferved, "it becomes you, who are nobly born, to "engage in a dangerous enterprize, when your "father commands you. If this Smerdis<sup>76</sup> be not "the fon of Cyrus, but the man whom I fufpect, he "ought not, poffeffing your perfon, and the fove-"reignty of Perfia, to efcape with impunity. Do "this, therefore—when next you fhall be admitted "to his bed, and fhall obferve that he is afleep, "examine whether he has any ears; if he has, you

extremely at a lofs," fays he, "how to behave to the great men of the Eaft, when I was called in, and vifited, as a phyfician, the apartments of their wives. Thefe apartments are juft like the dormitories of our religious, and at every door I found an arm covered with gauze, thruft out through a finall loop-hole, made on purpofe: at first I fancied they were arms of wood or brafs, to ferve for fconces to light up candlès in at night; but it furprized me when I was told I muft cure the perfons to whom thefe arms belonged." The Easterns liften with much aftonishment to the familiarity prevailing betwixt the fexes in Europe. When told that no evil refults from this, they answer with a proverb, "Bring butter too near the fire, and you will hardly keep it from melting."—T.

<sup>76</sup> If this Smerdis.]—That Cambyles was the Ahafuerus, and Smerdis the Artaxerxes, that obfructed the work of the temples is plain from hence, that they are faid in Scripture to be the kings of Perfia that reigned between the time of Cyrus and the time of that Darius by whofe decree the temple was finished; but that Darius being Darius Hystafpes, and none reigning between Cyrus and that Darius in Perfia, but Cambyles and Smerdis, it mult follow from hence, that none but Cambyles and Smerdis could be the Ahafuerus and Artaxerxes, who are faid in Ezra to have put a ftop to this work.—Prideaux.

" may

" may be fecure you are with Smerdis, the fon of " Cyrus; but if he has not, it can be no other than "Smerdis, one of the magi." To this Phædyma replied, "That fhe would obey him, notwithftand-" ing the danger fhe incurred; being well affured, " that if he had no ears, and fhould difcover her in "endeavouring to know this, fhe fhould be inftantly " put to death." Cyrus had in his life-time deprived this Smerdis of his ears 77 for fome atrocious crime.

Phædyma complied in all refpects with the injunctions of her father. The wives of the Perfians fleep with their husbands by turns 78. When this lady

77 This Smerdis of his ears. ]-The discovery of this imposture was long celebrated in Perfia as an annual feltival. By reafon of the great flaughter of the magians then made, it was called magophonia. It was also from this time that they first had the name of magians, which fignified the cropt-eared, which was then given them on account of this impostor, who was thus cropt. Mige-gufh fignified, in the language of the country then in ufe, one that had his ears cropt; and from a ringleader of that fect who was thus cropt, the author of the famous Arabic lexicon called Camus, tells us they had all this name given them; and what Herodotus and Juftin, and other authors, write of this Smerdis, plainly fhews that he was the man .- Prideaux.

78 The wives of the Persians sleep with their husbands by turns.] -By the Mahometan law, the Perfians, Turks, and indeed all true believers, are permitted to have wives of three different descriptions; those whom they espouse, those whom they hire, and those whom they purchase. Of the first kind they are limited to four, of the two laft they may have as many as they pleafe or can afford. Amongft the fingularities fanctified by the Alcoran, the following is not the least: a woman legally espoused may infift on a divorce from her hufband, if he is impotent, if he is given to unnatural enjoyment, or, to ufe Tournefort's expreffion,

G 2

84

lady next flept with the magus, as foon as fhe faw him in a profound fleep, fhe tried to touch his ears, and being perfectly fatisfied that he had none, as foon as it was day fhe communicated the intelligence to her father.

LXX. Otanes inftantly revealed the fecret to Afpathines and Gobryas, two of the nobleft of the Perfians, upon whofe fidelity he could depend, and who had themfelves fufpected the impofture. It was agreed that each fhould difclofe the bufanefs to the friend in whom he most confided. Otanes therefore chose Intaphernes, Gobryas Megabyzus, and Afpathines, Hydarnes. The configurators being thus fix in number, Darius, fon of Hyftaspes, arrived at Sufa, from Perfia, where his father was governor, when they inftantly agreed to make him alfo an affociate.

LXXI. These feven met 79, and after mutual vows of fidelity confulted together. As foon as Darius was to fpeak, he thus addressed his confederates: "I was of opinion that the death of Smerdis, "fon of Cyrus, and the usurpation of the magus, "were circumftances known only to myself; and my "immediate purpose in coming here, was to accom-

prefion, if he does not pay his tribute upon Thurfday and Friday night, which are the times confectated to the conjugal daties. -T.

<sup>79</sup> Thefe feven met.]-Mithridates, king of Pontus, who afterwards gave fo much trouble to the Romans, was defcended from one of these confpirators: fee book vii. chap. ii.-Larcher.

" plift

Ø

" plifh the ufurper's death. But fince you are alfo " acquainted with the matter, I think that all delay " will be dangerous, and that we should instantly " execute our intentions." " Son of Hyftafpes," replied Otanes, "born of a noble parent, you feem " the inheritor of your father's virtue; neverthelefs, " be not precipitate, but let us enter on this bufinefs " with caution: for my own part, I am averfe to " undertake any thing, till we shall have strengthen-" ed our party." "My friends," refumed Darius, " if you follow the advice of Otanes, your ruin is " inevitable. The hope of reward will induce fome " one to betray your defigns to the magus. An " enterprize like this fhould be accomplifhed by " yourfelves, difdaining all affiftance. But fince " you have diffused the fecret, and added me to " your party, let us this very day put our defigns " in execution; for I declare, if this day pass with-" out our fulfilling our intentions, no one fhall to-" morrow betray me; I will myfelf difclose the con-" fpiracy to the magus."

LXXII. When Otanes obferved the ardour of Darius; "Since," he replied, "you will not fuffer "us to defer, but precipitate us to the termination "of our purpofe, explain how we fhall obtain en-"trance into the palace, and attack the ufurpers." That there are guards regularly flationed, if you "have not feen them yourfelf, you mult have known from others; how fhall we elude thefe?" "There "are many circumftances, Otanes," returned Darius, "which we cannot fo well explain by our  $G_3$  "words

86

" words as by our actions. There are others which " may be made very plaufible by words, but are ca-" pable of no fplendour in the execution. You can-" not fuppofe that it will be difficult for us to pafs " the guards; who amongft them will not be im-" pelled by reverence of our perfons, or fear of our " authority, to admit us? Befides this, I am fur-" nifhed with an undeniable excufe; I can fay that " I am juft arrived from Perfia, and have bufinefs " from my father with the king. If a falfhood muft " be fpoken <sup>8</sup>°, let it be fo. They who are fincere, " and they who are not, have the fame object in " view. Falfhood is prompted by views of intereft,

<sup>80</sup> If a fallbood must be spoken. ]-This morality, fays Larcher, is not very rigid; but it ought, he continues, to be remembered, that Herodotus is here fpeaking of falfhood which operates to no one's injury. Bryant, on the contrary, remarks, that we may reft affured these are the author's own fentiments, though attributed to another perfon; hence, he adds, we must not wonder if his veracity be fometimes called in queftion. But when we remember that one of the first rudiments of Persian education was to fpeak the truth, the little fcruple with which Darius here adopts a falshood, must appear very remarkable. Upon this subject of fincerity, Lord Shaftesbury has some very curious remarks. "The chief of ancient critics," fays he, " extols Homer above all things for understanding how to lye in perfection. His lyes, according to that mafter's opinion, and the judgment of the gravest and most venerable writers, were in themfelves the justeft moral truths, and exhibitive of the best doctrine and instruction in life and manners." It is well remarked by one of the ancients, though I do not remember which, that a violation of truth implies a contempt of God, and fear of man. Yet the gravest of our moralists and divines have allowed that there may be occasions in which a deviation from first truth is venial, -T,

re and

87

" and the language of truth is dictated by fome pro-" mifed benefit, or the hope of infpiring confidence. " So that, in fact, thefe are only two different paths " to the fame end: if no emolument were propofed, " the fincere man would be falfe, and the falfe man " fincere. As to the guards, he who fuffers us to " pafs shall hereafter be remembered to his advan-" tage; he who oppofes us shall be deemed an ene-" my: let us, therefore, now haften to the palace, " and execute our purpole."

LXXIII. When he had finished, Gobryas spake as follows: " My friends, to recover the empire " will indeed be glorious; but if we fail, it will be " nobler to die, than for Perfians to live in fubjection " to a Mede, and he too deprived of his ears. You " who were prefent at the laft hours of Cambyfes, " cannot but remember the imprecations which he " uttered against the Persians if they did not attempt " the recovery of the empire. We then refused him " attention, thinking him influenced by malignity " and refentment; but now I at least fecond the " propofal of Darius, nor would I have this affem-" bly break up, but to proceed inftantly against the " magus." The fentiments of Gobryas gave univerfal fatisfaction.

LXXIV. During the interval of this confultation, the two magi had together determined to make a friend of Prexaspes : they were aware that he had been injured by Cambyfes, who had flain his fon with an arrow; and that he alone was privy to the death

G 4

death of Smerdis, the fon of Cyrus, having been his executioner; they were confcious alfo that he was highly efteemed by the Perfians. They accordingly fent for him, and made him the most liberal promifes; they made him fwear that he would on no account difclose the fallacy which they practifed on the Perfians; and they promifed him, in reward of his fidelity, rewards without number. Prexaspes engaged to comply with their wifhes; they then told him of their intention to affemble the Perfians beneath the tower<sup>st</sup> which was the royal refidence, from whence they defired him to declare aloud that he who then fate on the throne of Perfia was Smerdis, the fon of Cyrus, and no other. They were induced to this meafure, from a confideration of the great authority of Prexafpes, and because he had frequently declared that he had never put Smerdis, the fon of Cyrus, to death, but that he was still alive.

LXXV. Prexafpes agreed to comply with all that they proposed; the magi accordingly affembled the Persians, and leading Prexaspes to the top of the tower, commanded him to make an oration, He, without paying the least attention to the promises he had made, recited the genealogy of the

<sup>SI</sup> Beneath the tower.]—This was the citadel. Anciently the kings lodged here for fecurity. In chap. lxviii. Herodotus obferves that the magus would not ftir from the citadel, and in chap. lxxix. he fays that the confpirators left behind in the citadel fuch of their friends as were wounded in attacking the magi.—Larcher.

family

\$8

89

family of Cyrus, beginning with Achæmenes. When he came to Cyrus himfelf, he enumerated the fervices which that prince had rendered the Perfians. He then made a full difcovery of the truth, excufing himfelf for concealing it fo long, from the danger which the revealing it would have incurred, but that it was now forced from him. He affured them that he actually had killed Smerdis, by the order of Cambyfes, and that the magi now exercifed the fovereign authority. When he had imprecated many curfes<sup>82</sup> upon the Perfians, if they did

31 Imprecated many curfes. ]-In ancient times, and amonght the Orientals in particular, thefe kind of imprecations were very frequent, and fuppofed to have an extraordinary influence. The curfe of a father was believed to be particularly fatal; and the furies were always thought to execute the imprecations of parents upon difobedient children : fee the flories of Edipus and Thefeus. When Joshua destroyed Jericho, he imprecated a fevere curfe upon whoever should attempt to rebuild it. This was, however, at a diftant period of time accomplished. We have two examples of folemn imprecations on record, which have always been deemed worthy of attention. The one occurred in ancient Rome : When Craffus, in defiance of the aufpices, prepared to make an expedition against the Parthians. The tribune Ateius waited for him at the gates of the city, with an altar, a fire, and a facrifice ready prepared, and with the most horrid folemnity devoted him to destruction. The other example is more modern, it is the imprecation which Averroes, the famous Arabian philosopher, uttered against his fon. As it is lefs generally known, I shall recite it at length: Averroes was one day ferioufly converting with fome grave friends, when his fon, in a riotous manner, intruded himfelf, accompanied by fome diffolute companions. The old man, viewing him with great indignation, fpoke two verfes to the following effect ; "Thy own beauties could not content thee, thou halt fript

90

did not attempt the recovery of their rights, and to take vengeance upon the ufurpers, he threw himfelf from the tower.—Such was the end of Prexafpes, a man who through every period of his life merited efteem<sup>83</sup>.

LXXVI. The feven Perfians having determined inftantly to attack the magi, proceeded, after imploring the aid of the gods, to execute their purpofe. They were at first ignorant of what related to the fate of Prexaspes, but they learned it as they went along. They withdrew for a while to deliberate together; they who fided with Otanes, thought that their enterprize should be deferred, at least during the prefent turnult of affairs. The friends of Darius, on the contrary, were averse to any delay, and were anxious to execute what they had refolved immediately. Whilst they remained in this fuspence, they observed feven pair of hawks <sup>84</sup>, which,

ftript the wild goat of his beauties; and they who are as beautiful as thyfelf admire thee. Thou haft got his wanton heart, his lecherous eyes, and his fenfelefs head; but to-morrow thou fhalt find thy father will have his pufning horns. Curfed be all extravagancies: when I was young I tometimes punifhed my father, now I am old I cannot punifh my fon; but I beg of God to deprive him rather of life, than fuffer him to be difobedient." It is related that the young man died within ten months.—T.

<sup>83</sup> Merited efteem.] – Upon this incident M. Larcher remarks, that this last noble action of his life but ill corresponds with the mean and dastardly behaviour which Prexaspe's had before exkibited to the murderer of his fon.

<sup>84</sup> Seven pair of bawks.]—The fuperfition of the ancients, with respect to the fight or flight of birds, has often exercised the

which, purfuing two pair of vultures, beat and feverely tore them. At this fight the confpirators came immediately into the defigns of Darius; and, relying on the omen of the birds, advanced boldly to the palace.

LXXVII. On their arrival at the gates, it happened as Darius had forefeen. The guards, unfufpicious of what was intended, and awed by their dignity <sup>85</sup> of rank, who, in this inflance, feemed to

the fagacity and acutenels of philosophers and fcholars. Some birds furnished omens from their chattering, as crows, owls, &c. others from the direction in which they flew, as eagles, vultures, hawks, &c. An eagle feen to the right was fortunate.—See Homer. The fight of an eagle was supposed to foretel to Tarquinius Prifcus, that he should obtain the crown; it predicted alfo, the conquests of Alexander; and the loss of their dominions to Tarquin the Proud, and Dionysius tyrant of Syracuse; innumerable other examples must here occur to the most common reader, A raven seen on the left hand was unfortunate.

Sæpe finistra cava prædixit ab ilice cornix .- Virgil.

Upon the fubject of the aufpicia, the moft fatisfactory intelligence is to be obtained from the treatife of Cicero de Divinatione. From the Latin word *aufpicia*, from *aves infpicere*, comes our English word *aufpicious*.—T.

<sup>85</sup> Awed by their dignity.]—The most memorable inflance in history, of the effects of this kind of impression, is that of the foldier fent into the prison to kill Caius Marius:—The story is related at length by Plutarch. When the man entered the prison with his sword drawn, "Fellow," exclaimed the stern Roman, "daress thou kill Caius Marius?" Upon which the foldier dropt his sword, and rushed out of doors. This fact, however, being no where mentioned by Cicero, who speaks very largely on the subject of Marius, has given Dr. Middleton reason to suppose, that the whole is a fabulous narration.—T. 92

act from a divine impulse, without any queftions permitted them to enter. As foon as they came to the interior part of the palace, they met with the eunuchs, who were employed as the royal meffengers; these asked their business, and at the fame time threatened the guards for fuffering them to enter. On their opposing their farther entrance, the confpirators drew their fwords, and encouraging each other, put the eunuchs to death; from hence they instantly rushed to the inner apartments,

LXXVIII. Here the two magi happened to be, in confultation about what was to be done in confequence of the conduct of Prexaspes. As soon as they perceived the turnult, and heard the cries of the eunuchs, they ran towards them, and preparing in a manly manner to defend themfelves, the one feized a bow and the other a lance. As the confpirators drew near to the attack, the bow became uselefs; but the other magus, who was armed with the lance, wounded Afpathines in the thigh, and deprived Intaphernes of one of his eyes, though the blow was not fatal. The magus who found his bow of no fervice retreated to an adjoining apartment, into which he was followed by Darius and Gobryas. This latter feized the magus round the waift 86, but as this happened in the dark, Darius flood in

<sup>26</sup> Round the waift.]-Not unlike to this was the manner in which David Rizio, the favourite of the unfortunate Mary queen

in hefitation, fearing to ftrike, left he fhould wound Gobryas. When Gobryas perceived this, he enquired why he was thus inactive : when Darius'replied, "that it was from his fear of wounding his friend," "Strike," exclaimed Gobryas, "though you fhall "pierce both."—Darius inftantly complied, and ran his fword through the magus.

### LXXIX. Having thus flain the magi<sup>87</sup>, they inftantly

queen of Scots, was murdered. Rizio was at fupper with his miftrefs, attended by a few domeffics, when the king, who had chofen this place and opportunity to fatisfy his vengeance, entered the apartment with Ruthven and his accomplices. The wretched favousite, conceiving himfelf the victim whofe death was required, flew for protection to the queen, whom he feized round the waift. This attitude did not fave him from the dagger of Ruthven; and before he could be dragged to the next apartment, the rage of his enemies put an end to his life, piercing his body with fifty-fix wounds.—See the account in Robert-fon's Hiftery of Scotland, vol. i. 359.—T.

87 The magi.]-It may not in this place be impertinent, to give a fuccinct account of the magi or magians, as felected from various writers on the fubject. This fect originating in the East, abominating all images, worshipped God only by fire. Their chief doctrine was, that there were two principles, one of which was the caufe of all good, the other the caufe of all evil. The former is reprefented by light, the other by darknefs, and that from these two all things in the world were made. The good god they named Yazdan or Ormund ; the evil god, Ahraman: the formet is by the Greeks named Oramafdes, the latter Arimanius. Concerning these two gods, some held both of them to have been from eternity; others contended the good being only to be eternal, the other created : both agreed in this, that there will be a continual opposition between these two till the end of the world, when the good god fhall overcome the evil

94

inftantly cut off their heads. Their two friends who were wounded were left behind, as well to guard the

evil god; and that afterwards each fhall have his world to himfelf, the good god have all good men with him, the evil god all wicked men. Of this fystem Zoroaster was the first founder, whom Hyde and Prideaux make cotemporary with Darius Hystafpes, but whole æra, as appears from Moyle, the Greek writers of the age of Darius make many hundred years before their own time. After giving a concife but animated account of the theology of Zoroafter, Mr. Gibbon has this remark : " Every mode of religion, to make a deep and lafting impreffion on the human mind, must exercise our obedience, by enjoining practices of devotion for which we can affign no reason; and must acquire our esteem by inculcating moral duties, analogous to the dictates of our own hearts." The religion of Zoroaster was abundantly provided with the former, and poffeffed a fufficient portion of the latter. At the age of puberty the faithful Perfian was invefted with a myfterious girdle, from which moment the most indifferent action of his life was fanctified by prayers, ejaculations, and genuflexions, the omifion of which was a grievous fin. The moral duties, however, were required of the disciple of Zoroaster, who wished to escape the perfecution of Arimanius, or as Mr. Gibbon writes it, Ahriman, and to live with Ormund or Ormufd in a blifsful eternity, where the degree of felicity will be exactly proportioned to the degree of virtue and piety. In the time of Theodofius the younger, the Chriftians enjoyed a full toleration in Persia; but Abdas indifcreetly pulling down a temple, in which the Perfians worfhipped fire, a perfecution against the Christians was excited, and profecuted with unrelenting crutlty. The magi are still known in Persia, under the name of parsi or parses; their superstition is contained in three books, named Zend, Pazend, and Veftna, faid by themfelves to be composed by Zerdascht, whom they confound with the patriarch Abraham. The Oriental Chriftians pretend, that the magi who adored Jefus Chrift, were difciples of Zoroafter, who predicted to them the coming of the Mefliah, and

the citadel, as on account of their inability to follow them. The remaining five ran out into the public ftreet, having the heads of the magi in their hands, and making violent outcries. They called aloud to the Perfians, explaining what had happened, and exposing the heads of the usurpers; at the fame time, whoever of the magi appeared was inftantly put to death. The Perfians hearing what thefe feven noblemen had effected, and learning the imposture practifed on them by the magi, were feized with the defire of imitating their conduct. Sallying forth with drawn fwords, they killed every magus whom they met; and if night had not checked their rage, not one would have escaped. The anniverfary of this day the Perfians celebrate with great folemnity; the feftival they obferve is called the magophonia, or the flaughter of the magi. On this occasion no magus is permitted to be feen in public, they are obliged to confine themfelves at home.

LXXX. When the tumult had fubfided, and an interval of five days were elapfed, the confpirators

and the new ftar which appeared at his birth. Upon this latter fubject a modern writer has ingenioufly remarked, that the prefents which the magi made to Chrift, indicated their effeeming him a royal child, notwithftanding his mean fituation and appearance: they gave him gold, frankincenfe, and myrrh, fuch as the queen of Sheba prefented to Solomon in his glory.

It feems almost unnecessary to add, that from these magi or magians the English word *magic* is derived :-- See Prideaux, Gibbon, Bayle, Bibliotheque Orientale, and Harmer's Observations on Passages of Scripture.--T.

met

96

met to deliberate on the lituation of affairs. Their fentiments, as delivered on this occasion, however they may want credit with many of the Greeks, were in fact as follows .- Otanes recommended a republican form of government : "It does not," fays he, " feem to me adviseable, that the govern-" ment of Persia<sup>88</sup> should hereafter be entrusted " to any individual perfon, this being neither po-" pular nor wife. We all know the extreme lengths " to which the arrogance of Cambyfes proceeded, \*\* and fome of us have felt its influence. How can " that form of government poffibly be good, in " which an individual with impunity may indulge " his paffions, and which is apt to transport even " the best of men beyond the bounds of reason? "When a man, naturally envious, attains great-" nefs, he inftantly becomes infolent : Infolence " and jealoufy are the diftinguishing vices of ty-" rants, and when combined lead to the most enor-" mous crimes. He who is placed at the fummit

<sup>88</sup> Government of Perfa.]—Machiavel, reafoning upon the conqueits of Alexander the Great, and upon the unrelifting fubmittion which his fucceffors experienced from the Perfians, takes it for granted, that amongst the ancient Perfians there was no diffunction of nobility. This, however, was by no means the cafe; and what Mr. Hume remarks of the Florentine feeretary was undoubtedly true, that he was far better acquainted with Roman than with Greek authors :—See the Effay of Mr. Hume, where he afferts that "Politics may be reduced to a fcience;" with his note at the end of the volume, which contains an enumeration of various Perfian noblemen of different periods, as well as a refutation of Machiavel's abfurd position above stated. -T.

## THALIA:

" of power, ought indeed to be a ftranger to envy ; " but we know, by fatal experience, that the con-" trary happens. We know alfo, that the wor-" thieft citizens excite the jealoufy of tyrants, who " are pleafed only with the moft abandoned : they " are ever prompt to liften to the voice of calumny. " If we pay them temperate refpect, they take um-" brage that we are not more profule in our atten-" tions : if the refpect with which they are treated " feem immoderate, they call it adulation. The " fevereft misfortune of all is, that they pervert the " inftitutions of their country, offer violence to " our females, and put those whom they diflike to " death, without the formalities of juffice. But a " democracy in the first place bears the honourable " name of an equality "; the diforders which pre-" vail in a monarchy cannot there take place. " The magistrate is appointed by lot, he is ac-" countable for his administration, and whatever is " done, must be with the general confent. I am,

<sup>89</sup> Equality.]—The word in the original is is correctly, which means equality of laws. M. Larcher translates it literally itonomie; but in English, as we have no authority for the ufe of it, ifonomy would perhaps feem pedantic. The following paffage from ford Shaftibury fully explains the word in question.— Speaking of the influence of tyranny on the arts, " The high spirit of tragedy." fays he, " can ill subfit where the spirit of liberty is wanting." The genius of this poetry confists in the lively representation of the diforders and mifery of the great; to the end that the people, and those of a lower condition, may be taught the better to content themselves with privacy, enjoy their fafer flate, and prize the equality and justice of their guardian laws.—T,

VOL. II.

" therefore,

98

" therefore, of opinion, that monarchy fhould be " abolifhed, and that, as every thing depends on " the people ", a popular government fhould be " eftablifhed."—Such were the fentiments of Otanes.

LXXXI. Megabyzus, however, was inclined to an oligarchy; in favour of which he thus expressed himfelf: "All that Otanes has urged, concerning " the extirpation of tyranny, meets with my entire approbation; but when he recommends the fu-66 " preme authority to be entrufted to the people, " he feems to me to err in the extreme. Tumul-" tuous affemblies of the people are never diftin-" guifhed by wifdom, always by infolence; nei-" ther can any thing be poffibly more prepofte-" rous, than to fly from the tyranny of an indivi-" dual to the intemperate caprice of the vulgar. "Whatever a tyrant undertakes, has the merit of " previous concert and defign; but the people are " always rafh and ignorant. And how can they " be otherwife, who are uninftructed, and with no

<sup>90</sup> Every thing depends on the people.]—In this place the favourite adage of Vox populi vox Dei, muft occur to every reader; the truth of which, as far as power is concerned, is certainly indifputable; but with refpect to political fagacity, the fentiment of Horace may be more fecurely vindicated :

Interdum vulgus rectum videt, est ubi peccat.

Which Pope happily renders,

The people's voice is odd; It is, and it is not, the voice of God. T.

« internal

" internal fenfe<sup>91</sup> of what is good and right ? Deftitute of judgment, their actions refemble the violence of a torrent<sup>92</sup>. To me, a democracy feems to involve the ruin of our country: let us, there-

9<sup>t</sup> No internal fenfe. ]—The original is fomewhat perplexed; but the acute Valenaer, by reading oixoller for oixnior, at once removes all difficulty.—T.

92 Their actions refemble the violence of a torrent.]—Upon the fubject of popular affemblies, the following remarks of M. de Lolme feem very ingenious, as well as juft.

" Those who compose a popular affembly are not actuated, in the courfe of their deliberations, by any clear or precife view of any prefent or politive perfonal intereft. As they fee themfelves loft as it were in the crowd of those who are called upon to exercise the fame function with themselves; as they know that their individual vote will make no change in the public refolution, and that to whatever fide they may incline, the general refult will neverthelefs be the fame, they do not undertake to enquire how far the things proposed to them agree with the whole of the laws already in being, or with the prefent circumfances of the flate. As few among them have previoully confidered the fubjects on which they are called upon to determine. very few carry along with them any opinion or inclination of their own, and to which they are refolved to adhere. As, however, it is neceffary at last to come to fome refolution, the major part of them are determined, by reafons which they would blufh to pay any regard to on much lefs ferious occafions : an unufual fight, a change of the ordinary place of affembly, a fudden difturbance, a rumour, are, amidft the general want of a fpirit of decision, the fufficiens ratio of the determination of the greateft part; and from this affemblage of feparate wills, thus formed, hastily and without reflection, a general will refults, which is alfo without reflection."-Conflication of England, 250, 251.

Quod enim fretum, quem Euripum, tot motus tantas et tam varias habere putatis agitationes fluctuum quantas perturbationes et quantos æftus habet ratio comitiorum.—*Cicero Orat. pro Ma*ræna.

" fore,

" fore, entrust the government to a few individu-" als, felected for their talents and their virtues. " Let us conflitute a part of these ourfelves, and " from the exercise of authority fo deposited, " we may be jultified in expecting the happiest " events."

LXXXII, Darius was the third who delivered his opinion. " The fertiments of Megabyzus," he observed, " as they relate to a popular govern-" ment, are unquestionably wife and just; but " from his opinion of an oligarchy, I totally dif-" fent. Supposing the three different forms of " government, monarchy, democracy, and an oligar-" chy, feverally to prevail in the greatest perfec-" tion, I am of opinion that monarchy has great-" ly the advantage. Indeed nothing can be bet-" ter than the government of an individual emi-" nent for his virtue. He will not only have re-" gard to the general welfare of his fubjects, but " his refolutions will be cautioufly concealed from " the public enemies of the flate. In an oligar-" chy, the majority who have the care of the flate, " though employed in the exercise of virtue for the " public good, will be the objects of mutual envy " and diflike. Every individual will be anxious " to extend his own perfonal importance, from " which will proceed faction, fedition, and blood-" fhed. The fovereign power coming by thefe " means to the hands of a fingle perfon, conflitutes " the ftrongest argument to prove what form of " government is beft. Whenever the people pofce fefs

" fefs the fupreme authority, diforders in the flate " are unavoidable : fuch diforders introduced in a \* republic do not feparate the bad and the profligate " from each other, they unite them in the closeft " bonds of connection. They who mutually injure " the flate, mutually support each other; this " evil exifts till fome individual, affirming autho-" rity, fuppreffes the fedition; he of courfe ob-" tains popular admiration, which ends in his be-" coming the fovereign 93; and this again tends to " prove, that a monarchy is of all governments the " most excellent. To comprehend all that can be " faid at once, to what are we indebted for our " liberty; did we derive it from the people, an " oligarchy, or an individual? For my own part, " as we were certainly indebted to one man for " freedom, I think that to one alone the govern-" ment should be intrusted. Neither can we with-" out danger change the cuftoms of our coun-« try."

LXXXIII. Such were the three different opinions delivered, the latter of which was approved by four out of the feven <sup>94</sup>. When Otanes faw his defire

<sup>98</sup> Ends in his becoming the forcereign.]—It is probable that the alcendant of one man over multitudes began during a flate of war, where the fuperiority of courage and of genius diffeovers it-felf most visibly, where unanimity and concert are most requifite, and where the pernicious effects of difforder are most fensibly felt.—Hume.

P+ Four out of the feven.].—This majority certainly decided in favour of that fpecies of government which is mott fimple and H 3 natural;

IOI

102

C

defire to effablish an equality in Persia, rejected, he fpoke thus : "As it feems determined that Persia "shall be governed by one person, whether chosen "among ourfelves by lot, or by the fuffrages of the "people, or by some other method, you shall have "no opposition from me : I am equally averse to "govern or obey. I therefore yield, on condition "that no one of you shall ever reign over me, or "any of my posterity." The rest of the conspirators affenting to this, he made no farther opposition, but retired from the affembly. At the prefent period this is the only family in Persia which retains its liberty, for all that is required of them is not to transgress the laws of their country.

LXXXIV. The remaining fix noblemen continued to confult about the most equitable mode of clecting a king; and they feverally determined,

natural; and which would be, if always vefted in proper hands, - the best: but the abufe of abfolute power is fo probable, and fo destructive, that it is necessary by all means to guard against it. Ariftotle inclines to the opinion of those, who effeem a mixed government the best that can be devifed. Of this they confidered the Lacedæmonian conflicution a good specimen; the kings connecting it with monarchy, the fenate with oligarchy, and the ephori and fyffytia with democracy .- AriA. Pol. 1. ii. cap. 4. Modern speculators on this fubject, with one accord allow the conftitution of Great Britain, as it flands at prefent, to be a much more judicious and perfect mixture of the three powers, which are fo contrived as to check and counterbalance each other, without impeding that action of the whole machine, which is neceffary to the well-being of the people. The fixth book of Polybius opens with a differtation on the different forms of government, which deferves attention .- T.

that

that if the choice fhould fall upon any of themfelves, Otanes himfelf and all his pofterity fhould be annually prefented with a Median habit <sup>95</sup>, as well

<sup>95</sup> Prefented with a Median habit.]—The cuftom of giving vefts or robes in Oriental countries, as a mark of honour and diffinction, may be traced to the remoteft antiquity, and fill prevails: On this fubject the following paffage is given, from a manufeript of Sir John Chardin, by Mr. Harmer, in his Obfervations on Paffages of Scripture.

"The kings of Perfia have great wardrobes, where there are always many hundreds of habits, ready defigned for prefents, and forted. They pay great attention to the quality or merit of those to whom these vestments or habits are given: those that are given to the great men have as much difference as there is between the degrees of honour they possibles in the state."

All modern travellers to the Eaft fpeak of the fame cuftom. We find alfo in the Old Teftament various examples of a fimilar kind. Chardin alfo, in his account of the coronation of Solyman the Third, king of Perfia, has the following paffage:

"His majefty, as every grandee had paid him his fubmiflions, honoured him with a calate or royal veft. This Perfian word, according to its etymology, fignifies entire, perfect, accomplified, to fignify either the excellency of the habit, or the dignity of him that wears it; for it is an infallible mark of the particular effecem which the fovereign has for the perfon to whom he fends it, and that he has free liberty to approach his perfon; for when the kingdom has changed its lord and mafter, the grandees who have not received this veft dare not prefume to appear before the king without hazard of their lives."

This Median habit was made of filk; it was indeed, among the elder Greeks, only another name for a filken robe, as we learn from Procopius, The company manager (Eddards Madan skale), put de Enguent comatonir. The remainder of this paffage, literally translated, is, " and all that prefent which in Perfia is most homotrable." This gift is fully explained by Xenophon in the first

.-H 4

well as with every other diffinction magnificent in itfelf, and deemed honourable in Perfia. They decreed him this tribute of refpect, as he had first agitated the matter, and called them together. These were their determinations respecting Otanes; as to themfelves, they mutually agreed that access to the royal palace should be permitted to each of them, without the ceremony of a previous meffenger 96, except when the king fhould happen to be in bed with his wife. They also refolved, that the king should marry no woman but from the family of one the confpirators. The mode they adopted to elect a king was this :- They agreed to meet on horseback at fun-rife, in the vicinity of the city, and to make him king whole horle fhould neigh the first.

LXXXV. Darius had a groom, whofe name. was Œbares, a man of confiderable ingenuity, for whom on his return home he immediately fent, " Œbares," faid he, " it is determined that we are to " meet at fun-rife on horfeback, and that he among-

first book of the Anabasis; it confisted of a horse with a gilt bridle, a golden collar, bracelets, and a fiver of the kind pectuhar to Media, called acinaces, besides the filken vest. His expressions are so fimilar to those of Herodotus, as to fatisfy us that these specific articles properly made up the gift of honour.—T.

<sup>96</sup> Previous meffenger.]—Vifits to the great in Eaftern countries are always preceded by meffengers, who carry prefents, differing in value according to the dignity of the perfor who is to receive them. Without fome prefent or other no vifit multbe made, nor favour expected.—T.

US

" us shall be king, whose horse shall first neigh. Whatever acuteness you have, exert it on this " occafion, that no one but myfelf may attain this " honour," "Sir," replied Œbares, " if your be-" ing a king or not depend on what you fay, be " not afraid; I have a kind of charm, which will " prevent any one's being preferred to yourfelf." "Whatever," replied Darius, " this charm may " be, it must be applied without delay, as the " morning will decide the matter." Œbares. therefore, as foon as evening came, conducted to the place before the city a mare, to which he knew the horfe of Darius was particularly inclined: he afterwards brought the horfe there, and after carrying him feveral times round and near the mare, he finally permitted him to cover her,

LXXXVI. The next morning as foon as it was light the fix Perfians affembled, as had been agreed, on horfeback. After riding up and down at the place appointed, they came at length to the fpot where the preceding evening the mare had been brought; here the horfe of Darius inftantly began to neigh, which, though the fky was remarkably clear, was inftantly fucceeded by thunder and lightning. The heavens thus feemed to favour, and indeed to act in concert with Darius. Immediately the other noblemen difmounted, and falling at his feet hailed him king <sup>97</sup>.

LXXXVII.

97 Hailed him king.]-Darius was about twenty years old when

106

LXXXVII. Such, according to fome, was the ftratagem of Œbares; others, however, relate the matter 'differently, and both accounts prevail in Perfia. Thefe laft affirm, that the groom having rubbed his hand againft the private parts of the mare, afterwards folded it up in his veft, and that in the morning, as the horfes were about to depart, he drew it out from his garment, and touched the noftrils of the horfe of Darius, and that this fcent inftantly made him fnort and neigh.

# LXXXVIII. Darius the fon of Hyftaspes 98

when Cyrus died. Cambyfes reigned feven years and five manths; Smerdis Magus was only feven months on the throne; thus Darius was about twenty-nine years old when he came to the crown.—Larcher.

This circumstance of thunder and lightning from a cloudlefs fky, is often mentioned by the ancients, and was confidered by them as the highest omen. Horace has left an ode upon it, as a circumstance which flaggered his Epicurean notions, and impresent him with awe and veneration, 1. i. Od. 34; and the commentators give us instances enough of similar accounts. With us there is no thunder without clouds, except fuch as is too distant to have much effect; it may be otherwise in hot climates, where the flate of the air is much more electrical.—T.

<sup>98</sup> Darius the fon of Hyftafpes.]—Archbifhop Ufher holdeth that it was Darius Hyftafpes that was the king Ahafuerus, who married Efther; and that Atoffa was the Vafhti, and Antyftone the Efther of the holy foriptures. But Herodotus politively tells us, that Antyftone was the daughter of Cyrus, and therefore fhe could not be Efther: and that Atoffa had four fons-by Darius, befides daughters, all born to him after he was king; and therefore fhe could not be that queen Vafhti, who was divorced from the king her hufband in the third year of his reign, nor he that Ahafuerus that divorced her.—Prideaux.

was thus proclaimed king; and, except the Arabians, all the nations of Afia who had been fubdued firft by Cyrus, and afterwards by Cambyfes, acknowledged his authority. The Arabians were never reduced to the fubjection of Perfia <sup>99</sup>, but were in its alliance: they afforded Cambyfes the means of penetrating into Ægypt, without which he could never have accomplifhed his purpofe. Darius firft of all married two women of Perfia, both of them daughters of Cyrus, Atoffa who had firft been married to Cambyfes, and afterwards to

99 Never reduced to the Subjection of Persia. ]- The independence of the Arabs has always been a theme of praife and admiration, from the remotest ages to the prefent. Upon this fubject the following animated apoftrophe from Mr. Gibbon, includes all that need be faid. "The arms of Sefoftris and Cyrus, of Pompey and Trajan, could never atchieve the conquest of Arabia. The prefent fovereign of the Turks may exercife a fhadow of jurifdiction, but his pride is reduced to follicit the friendship of a people whom it is dangerous to provoke, and fruitlefs to attack. The obvious caufes of their freedom are infcribed on the character and country of the Arabs; the patient and active virtues of a foldier are infenfibly nurfed in the habits and discipline of a pastoral life. The long memory of their independence is the firmeft pledge of its perpetuity; and fucceeding generations are animated to prove their defcent, and to maintain their inheritance. When they advance to battle, the hope of victory is in the front, and in the rear the affurance of a retreat. Their horfes and camels, who in eight or ten days can perform a march of four or five hundred miles, difappear before the conqueror : the fecret waters of the defart elude his fearch; and his victorious troops are confumed with hunger, thirst, and fatigue, in the purfuit of an invisible foe, who feerns his efforts, and fafely repofes in the heart of the burning folitude."

the

the magus, and Antyftone a virgin. He then married Parmys, daughter of Smerdis, fon of Cyrus, and that daughter of Otanes who had been the inflrument in difcovering the magus. Being firmly eftablished on the throne, his first work was the erection of an equestrian statue, with this infoription: "Darius, fon of Hystafpes, obtained the "fovereignty of Persia by the fagacity of his horse, " and the ingenuity of Œbares his groom." The name of the horse was also inferted.

LXXXIX. The next act of his authority was to divide Perfia into twenty provinces, which they call fatrapies, to each of which a governor was appointed. He then afcertained the tribute they were feverally to pay, connecting fometimes many nations together, which were near each other, under one diffrict; and fometimes he paffed over many which were adjacent, forming one government of various remote and fcattered nations. His particular divition of the provinces, and the mode fixed for the payment of their annual tribute, was this: They whole payment was to be made in filver, were to take the Babylonian talent <sup>100</sup> for their ftandard;

<sup>100</sup> Babylonian talent.]—What follows on the fubject of the talent, is extracted principally from Arbuthnot's tables of ancient coins.

The word *talent* in Homer, is used to fignify a balance, and in general it was applied either to a weight or a fum of money, differing in value according to the ages and countries in which it, was used. Every talent confiss of 60 minæ, and every mina of

0

ftandard; the Euboic talent was to regulate thofe who made their payment in gold; the Babylonian talent, it is to be obferved, is equal to 'feventy Euboic minæ. During the reign of Cyrus, and indeed of Cambyfes, there were no fpecific tributes <sup>101</sup>, but prefents were made to the fovereign. On account of theie and fimilar innovations, the Perfians call Darius a merchant, Cambyfes a defpot, but Cyrus a parent. Darius feemed to have no other object in view but the acquifition of gain; Cambyfes was negligent and fevere; whilft Cyrus was of a mild and gentle temper, ever fludious of the good of his fubjects.

XC. The Ionians and Magnelians of Alia, the

of 100 drachmæ, but the talents differed in weight according to the minæ and drachmæ of which they were composed.

What Herodotus here affirms of the Babylonian talent, is confirmed by Pollux and by Ælian.

The Euboic talent was fo called from the island Euboca; it was generally thought to be the fame with the Attic talent, becaufe both thefe countries used the fame weights; the mina Euboica, and the mina Attica, each confisted of 100 drachmæ.

According to the above, the Babylonian talent would amount, in English money, to about  $f_{...26}$ ; the Euboic or Attic talent to  $f_{...193}$ . 15 s.—T.

<sup>101</sup> No fpecific tributes.]—This feemingly contradicts what was faid above, that the magus exempted the Perfians for three years from every kind of impost. It must be observed that these imposts were not for a constancy, they only sublisted in time of war, and were rather a gratuity than an impost. Those imposed by Darius were perpetual; thus Herodotus does not appear at all to contradict himself.—Lareber.

Æolians,

Æolians, Carians, Lycians, Melyeans 102, and Pamphylians, were comprehended under one district. and jointly paid a tribute of four hundred talents of filver; they formed the first fatrapy. The fecond, which paid five hundred talents, was composed of the Myfians, Lydians, Alyfonians, Cabalians, and Hygennians 103. A tribute of three hundred and fixty talents was paid by those who inhabit the right fide of the Hellespont, by the Phrygians and Thracians of Afia, by the Paphlagonians, Mariandynians 104, and Syrians ; and thefe nations conflituted the third fatrapy. The Cilicians were obliged to produce every day a white horfe, that is to fay, three hundred and fixty annually, with five hundred talents of filver; of these one hundred and forty were appointed for the payment of the cavalry stationed for the guard of the country; the remaining three

<sup>102</sup> Melycans.]—Thefe people are in all probability the fame with the Milyans of whom Herodotus fpeaks, book i. c. clxxiii. and book vii. c. clxxvii. They were fometimes called Mihyans, from Minos, king of Crete.—T.

<sup>103</sup> Hygennians.]—For Hygennians Wesseling proposes to read Obigenians.—T.

<sup>104</sup> Mariandynians.]—Thefe were on the coaft of Bithynia, where was faid to be the Acherufian cave, through which Hercules dragged up Cerberus to light, whofe foam then produced aconite. Thus Dionyfus Periegetes, 1. 788.

> That facred plain where erft, as fablers tell, The deep-voic'd dog of Pluto, ftruggling hard Against the potent grasp of Hercules, With foamy drops impregnating the earth, Produc'd dire poifon to deftroy mankind.

> > hundred

ito

.

TIL

hundred and fixty were received by Darius: thefe formed the fourth fatrapy.

XCI. The tribute levied from the fifth fatrapy was three hundred and fifty talents. Under this district was comprehended the tract of country which extended from the city Polideium, built on the frontiers of Cilicia and Syria, by Amphilochus, fon of Amphiaraus 105, as far as Ægypt, part of Arabia alone excluded, which paid no tribute. The fame fatrapy, moreover, included all Phœnicia, the Syrian Paleftine, and the isle of Cyprus. Seven hundred talents were exacted from Ægypt, from the Africans which border upon Ægypt, from Cyrene and Barce, which are comprehended in the Ægyptian diftrict. The produce of the fifhery of the lake Moeris was not included in this, neither was the corn, to the amount of feven hundred talents more; one hundred and twenty thousand measures of which were applied to the maintenance of the

<sup>105</sup> Amphilochus, fon of Amphiaraus.]—For an account of Amphilaraus, fee book the first, chap. xlvi. The name of the mother of Amphilochus, according to Pausanias, was Eriphyle. He appears to have obtained an esteem and veneration equal to that which was paid to his father. He had an oracle at Mallus, in Cilicia, which place he built; he had also an altar erected to his honour at Athens. His oracle continued in the time of Plutarch, and the mode of confulting it was this:—The perfon who wished an answer to fome enquiry passed a night in the temple, and was fure to have a vision, which was to be confidered as the reply. There is an example in Dion Cassion, of a picture which was painted in the time of Commodus, deforiptive of an answer communicated by this oracle.—T.

Perfians

Perfians and their auxiliary troops garrifoned within the white caftle of Memphis: this was the fixth fatrapy. The feventh was composed of the Satgagydæ, the Gandarii, the Dadicæ and Aparytæ, who together paid one hundred and feventy talents. The eighth fatrapy furnished three hundred talents, and confisted of Sufa and the rest of the Cissians.

XCII. Babylon and the other parts of Affyria conflituted the ninth fatrapy, and paid a thoufand talents of filver, with five hundred young eunuchs. The tenth fatrapy furnifhed four hundred and fifty talents, and confifted of Ecbatana, the reft of Media, the Parycanii, and the Orthocorybantes. The Cafpians, the Pauficæ, the Pantimathi, and the Daritæ, contributed amongft them two hundred talents, and formed the eleventh fatrapy. The twelfth produced three hundred and fixty talents, and was composed of the whole country from the Bactrians to Æglos.

XCIII. From the thirteenth fatrapy four hundred talents were levied; this comprehended Pactyïca, the Armenians, with the contiguous nations, as far as the Euxine. The fourteenth fatrapy confifted of the Sangatians, the Sarangæans, the Thamanæans, Utians, and Menci, with thofe who inhabit the islands of the Red Sea, where the king fends thofe whom he banishes ""; these jointly contributed fix hundred talents.

whom he banifhes.]-Banishment seems to have been adopted

112

C

talents. The Sacæ and Cafpii formed the fifteenth fatrapy, and provided two hundred and fifty talents. Three hundred talents were levied from the Parthians, Chorafmians, Sogdians, and Arians, who were the fixteenth fatrapy.

XCIV. The Paricanii and Æthiopians of Afia paid four hundred talents, and formed the feventeenth fatrapy. The eighteenth was taxed at two hundred talents, and was composed of the Matieni, the Safpires, and Alarodians. The Moschi,

adopted as a punifhment at a very early period of the world ; and it may be supposed that, in the infancy of fociety, men, reluctant to fanguinary measures, would have recourse to the expulfion of mifchievous or unworthy members, as the fimpler and lefs odious remedy. When we confider the effect which exile has had upon the minds of the greatest and wifest of mankind, and reflect on that attractive fweetness of the natal foil, which whilft we admire in poetic defcription we still feel to be ratione valentior omni, it feems wonderful that banishment should not more frequently fuperfede the necessity of fanguinary punishments. That Ovid, whofe mind was enervated by licentious habits, fhould deplore, in ftrains the most melancholy, the abfence of what alone could make life fupportable, may not perhaps be thought wonderful; but that Cicero, whole whole life was a life of philosophic discipline, should so entirely lose his firmnefs, and forget his dignity, may justify our concluding of the punishment of exile, that human vengeance need not inflict a more fevere calamity. In opposition to what I have afferted above, fome reader will perhaps be inclined to cite the example of Lord Bolingbroke, his conduct, and his reflections upon exile; but I think I can difcern through that laboured apology, a fecret chagrin and uneafinefs, which convinces me at least, that whilst he acted the philosopher and the stoic, he had the common feelings and infirmities of man .- T.

VOL. II.

I

Tibareni,

Tibareni, Macrones, Mofynœci, and Mardians, provided three hundred talents, and were the nineteenth fatrapy. The Indians, the moft numerous nation of whom we have any knowledge, were proportionally taxed; they formed the twentieth fatrapy, and furnished fix hundred talents in golden ingots.

XCV. If the Babylonian money be reduced to the ftandard of the Euboic talent, the aggregate fum will be found to be nine thoufand eight hundred and eighty talents in filver; and, effimating the gold at thirteen times <sup>107</sup> the value of filver, there will be found, according to the Euboic talent, four thoufand fix hundred and eighty of thefe talents. The whole being effimated together, it will appear that the annual tribute <sup>108</sup> paid to Darius was fourteen thoufand

<sup>107</sup> Thirteen times the value of filver.]—The proportion of gold to filver varied at different times, according to the abundance of these two metals. In the time of Darius it was thirteen to one; in the time of Plato, twelve; and in the time of Menander, the comic poet, it was ten.—Larcher.

In the time of Julius Cæfar the proportion of gold to filver at Rome was no more than nine to one. This arofe from the prodigious quantity of gold which Cæfar had obtained from the plunder of cities and temples. It is generally fuppofed amongft the learned, that in the gold coin of the ancients one-fiftieth part was alloy.—T.

<sup>108</sup> The annual tribute.]—The comparison of two paffages in Herodotus (book i. chap. cxcii. and book iii. chaps. lxxxix. xcvi.) reveals an important difference between the grass and the net revenue of Perfia, the fums paid by the provinces, and the gold or filver deposited in the royal treasury. The monarch might

## THALIA:

thousand five hundred and fixty talents, omitting many trifling fums not deferving our attention.

XCVI. Such was the fum which Afia principally, and Africa in fome fmall proportion, paid to Darius. In process of time the islands also were taxed, as was that part of Europe which extends to Theffaly. The manner in which the king deposited these riches in his treasury, was this:—The gold and filver was melted and poured into earthen veffels; the veffel, when full, was removed; leaving the metal in a mass. When any was wanted, fuch a piece was broken off as the contingence required.

XCVII. We have thus deferibed the different fatrapies, and the impost on each. Perfia is the only province which I have not mentioned as tributary. The Perfians are not compelled to pay any specific taxes, but they prefent a regular gratuity. The Æthiopians who border upon Ægypt, fubdued by Cambyses in his expedition against the Æthiopian Macrobians, are similarly circumstanced, as are also the inhabitants of the facred town of Nyssa, who have festivals in honour of Bacchus. These Æthiopians, with their neighbours, refemble in their customs the Calantian Indians : they have the fame rites of fepulture <sup>109</sup>, and their dwellings are

might annually fave three millions fix hundred thousand pounds of the feventeen or eighteen millions raifed upon the people.— Gibbon.

Iso The fame rites of sepulture.]—The word in the text is I 2 
onseparts,

116

are fubterraneous. Once in every three years thefe two nations prefent to the king two chcenices of gold unrefined, two hundred blocks of ebony, twenty large elephants teeth, and five Æthiopian youths, which cuftom has been continued to my time. The people of Colchos<sup>110</sup> and their neighbours, as far as mount Caucafus, impofed upon themfelves the payment of a gratuity. To this latter place the Perfian authority extends; northward of this their name infpires no regard. Every five years the nations above-mentioned prefent the king with an hundred youths and an hundred virgins<sup>111</sup>, which alfo has been continued within my remembrance. The Arabians contribute every year frankincenfe to the

 $\sigma \pi_{\epsilon \in \mu, \alpha \tau_{\epsilon}}$ , which means grains : to fay of two different nations that they use the fame grain, seems ridiculous enough. Valcnaer proposes to read  $\sigma \eta \mu \alpha \tau_{\epsilon}$ , which seems obvious and fatisfactory. -T.

<sup>110</sup> The people of Colchos.]—It was the boaft of the Colchians, that their anceftors had checked the victories of Sefoffris, but they funk without any memorable effort under the arms of Cyrus, followed in diftant wars the ftandard of the great king, and prefented him every fifth year with a hundred boys and as many virgins, the faireft produce of the land. Yet he accepted this gift like the gold and ebony of India, the frankincenfe of the Arabs, and the negroes and ivory of Æthiopia : The Colchians were not fubject to the dominion of a fatrap, and they continued to enjoy the name as well as fubfance of national independence.—Gibbon.

<sup>111</sup> Handred virgins.]—The native race of Perfians is fmall and ugly, but it has been improved by the perpetual mixture of Circaffian blood. This remark Mr. Gibbon applies to the Perfian women in the time of Julian. Amongst modern travellers, the beauty of the Perfian ladies is a constant theme of praife and admiration.—T.

amount

117

amount of a thousand talents .- Independent of the tributes before specified, these were the prefents which the king received.

XCVIII. The Indians procure the great number of golden ingots, which, as I have observed, they prefent as a donative to the king, in this manner :--That part of India which lies towards the east is very fandy; and indeed, of all nations concerning whom we have any authentic accounts, the Indians are the people of Afia who are nearest the east, and the place of the rifing fun. The part most eastward, is a perfect defert, from the fand. Under the name of Indians many nations are comprehended, using different languages; of these fome attend principally to the care of cattle, others not: fome inhabit the marshes, and live on raw fish, which they catch in boats made of reeds, divided at the joint, and every joint 112 makes one canoe. Thefe Indians have a drefs made of rufhes ", which having

"" Every joint. ]- This affertion feems wonderful; but Pliny, book xvi. chap. 36, treating of reeds, canes, and aquatic fhrubs, affirms the fame, with this precaution indeed, "if it may be credited." His expression is this :- Harundini quidem Indicæ arborea amplitudo, quales vulgo in templis videmus .- Spiffius mari corpus, fæminæ capacius. Navigiorumque etiam vicem præstant (fi credimus) fingula internodia .- T.

113 Cloatbs made of rushes. ]- To trace the modern drefs back to the fimplicity of the first fkins, and leaves, and feathers, that were worn by mankind in the primitive ages, if it were poffible, would be almost endless; the fashion has been often changed, while the materials remained the fame : the materials have been different

I 3

having mowed and cut, they weave together like a mat, and wear in the manner of a cuirafs.

XCIX. To the east of these are other Indians, called Padæi "", who lead a pastoral life, live on raw flesh "", and

different as they were gradually produced by fucceffive arts, that converted a raw hide into leather, the wool of the fheep into cloth, the web of the worm into filk, and flax and cotton into linen of various kinds. One garment alfo has been added to another, and ornaments have been multiplied on ornaments, with a variety almost infinite, produced by the caprice of human vanity, or the new neceffities to which man rendered himfelf fubject by those many inventions which took place after he ceafed to be, as God had created him, upright.—See historical remarks on drefs, prefixed to a collection of the dreffes of different mations, ancient and modern.

The canoes and dreffes here defcribed, will firike the reader as much refembling those feen and defcribed by modern voyagers to the South Seas.—T.

114 Padæi.]-

IIS

Impia nec fævis celebrans convivia menfis Ultima vicinus Phæbo tenet arva Padæus.

#### Tibull. 1. iv. 144.

<sup>115</sup> On raw flefb.]—Not at all more incredible is the cuftom faid to be prevalent among the Abyfinians, of eating a flice of meat raw from the living ox, and effeeming it one of the greateft delicacies. The affertion of this fact by Mr. Bruce, the celebrated traveller, has excited a clamour againft him, and by calling his veracity in queftion, has probably operated, amongft other caufes, to the delay of a publication much and eagerly expected. This very fact, however, is alfo afferted of the Abyfinians by Lobo and Poncet. If it be allowed without referve, an argument is deducible from it, to prove that bullock's blood, in contradiction to what is afferted by our hiftorian, in ch. 15. of this book, is not a poifon; unlefs we fuppofe that the quantity thus taken

II9

that

and are faid to obferve these customs :—If any man among them be diseafed, his nearest connections put him to death, alledging in excuse that fickness would waste and injure his flesh. They pay no regard to his affertions that he is not really ill, but without the safertions that he is not really ill, but without the safertion deprive him of life. If a woman be ill, her female connections treat her in the fame manner. The more aged among them are regularly killed and eaten; but to old age there are very few who arrive, for in case of sickness they put every one to death.

C. There are other Indians, who, differing in manners from the above, put no animal to death <sup>116</sup>, fow no grain, have no fixed habitations, and live folely upon vegetables. They have a particular grain, nearly of the fize of millet, which the foil fpontaneoufly produces, which is protected by a calyx, the whole of this they bake and eat. If any of thefe be taken fick, they retire to fome folitude, and there remain, no one expreffing the leaft concern about them during their illnefs, or after their death,

CI. Among all thefe Indians whom I have fpecified, the communication between the fexes is like

taken into the flomach would be too fmall to produce the effect. Lobo, as well as Mr. Bruce, affirms, that the Abyfinians eat beef, not only in a raw flate, but reeking from the  $ox_{-}T$ .

<sup>116</sup> Put no animal to death.]—Nicolas Damascenus has preferved the name of this people. He calls them Aritonians. —Larcher. that of the beafts, open and unreftrained. They are all of the fame complexion, and much refembling the Æthiopians. The femen which their males emit is not, like that of other men, white, but black like their bodies <sup>117</sup>, which is alfo the cafe with the Æthiopians. Thefe Indians are very remote from Perfia towards the fouth, and were never in fubjection to Darius.

CII. There are ftill other Indians towards the north, who dwell near the city of Cafpatyrum, and the country of Pactyïca. Of all the Indians thefe in their manners most refemble the Bactrians; they are diftinguissed above the reft by their bravery, and are those who are employed in fearching for the gold. In the vicinity of this district there are vast deferts of fand, in which a species of ants <sup>118</sup> is produced, not

<sup>117</sup> Black like their bodies.]—Semen fi probe concoctum fuerit, colore album et fplendens effe oportet, ut vel hinc pateat quam parum vere Herodotus fcribat femen nigrum Æthiopes promere. *Rodericus a Caftro de univerfa mulierum medicina.*—Ariftotle had before faid the fame thing, in his hiftory of animals.— *Larcher*.

<sup>113</sup> Species of ants.]-Of these ants Pliny also makes mention, in the following terms:

" In the temple of Hercules, at Erythræ, the horns of an Indian ant were to be feen, an aftonifhing object. In the country of the northern Indians, named Dandæ, thefe ants caft up gold from holes within the earth. In colour they refemble cats, and are as large as the wolves of Ægypt. This gold, which they throw up in the winter, the Indians contrive to flead in the fummer, when the ants, on account of the heat, hide themfelves under ground. But if they happen to fmell them, the ants rufh from

not fo large as a dog, but bigger than a fox. Some of thefe, taken by hunting, are preferved in the palace of the Perfian monarch. Like the ants common in Greece, which in form alfo they nearly refemble, they make themfelves habitations in the ground, by digging under the fand. The fand thus thrown up is mixed with gold duft, to collect which the Indians are difpatched into the deferts. To this expedition they proceed each with three camels faftened together, a female being fecured between two males, and upon her the Indian is mounted, taking particular care to have one which recently has foaled. The females of this defcription are in all refpects as

from their holes, and will often tear them in pieces, though mounted on their fwifteft camels, fuch is the fwiftnefs and fiercenefs they difplay from the love of their gold."

Upon the above Larcher has this remark:—The little communication which the Greeks had with the Indians, prevented their invefligating the truth with refpect to this animal; and their love of the marvellous inclined them to affent to this defcription of Herodotus. Demetrius Triclinius fays, on the Antigone of Sophocles, doubtlefs from fome ancient Scholiaft which he copies, that there are in India winged animals, named ants, which dig up gold. Herodotus and Pliny fay nothing of their having wings. Moft of our readers will be induced to confider the defcription of thefe ants as fabulous; neverthelefs, de Thou, an author of great credit, tells us, that Shah Thomas, fophi of Perfia, fent, in the year 1559, to Soliman an ant like thefe here defcribed.

They who had feen the vaft nefts of the termites, or white ants, might eafily be perfuaded that the animals which formed them were as large as foxes. The difproportion between the infect, mough large, and its habitation, is very extraodinary. -T.

fwift

fwift as horfes, and capable of bearing much greater burdens <sup>119</sup>.

CIII.

<sup>119</sup> Greater burdens.]—Of all the defcriptions I have met with of this wonderful animal, the following, from Volney, feems the most animated and interesting:—

No creature feems fo peculiarly fitted to the climate in which it exifts, as the camel. Defigning the camel to dwell in a country where he can find little nourifhment, nature has been fparing of her materials in the whole of his formation. She has not beflowed upon him the flefhinefs of the ox, horfe, or elephant, but limiting herfelf to what is ftrictly necessary, the has given him a fmall head without ears, at the end of a long neck without flefh. She has taken from his legs and thighs every muscle not immediately requilite for motion, and in short has beftowed on his withered body only the veffels and tendons neceffary to connect its frame together. She has furnished him with a strong jaw, that he may grind the hardest aliments; but, left he fhould confume too much, fhe has ftraitened his ftomach, and obliged him to chew the cud. She has lined his foot with a lump of flesh, which, sliding in the mud, and being no way adapted to climbing, fits him only for a dry, level, and fandy foil, like that of Arabia: fhe has evidently deftined him likewife for flavery, by refusing him every fort of defence against his enemies. So great, in fhort, is the importance of the camel to the defert, that were it deprived of that useful animal, it must infallibly lofe every inhabitant .- Volney.

With refpect to the burdens which camels are capable of carrying, Ruffel tells us, that the Arab camel will carry one hundred rotoloes, or five hundred pounds weight; but the Turcomans camel's common load is one hundred and fixty rotoloes, or eight hundred pounds weight. Their ordinary pace is very flow, Volney fays, not more than thirty-fix hundred yards in an hour; it is needlefs to prefs them, they will go no quicker. Raynal fays, that the Arabs qualify the camels for expedition by matches, in which the horfe runs againft him; the camel, lefs active and nimble, tires out his rival in a long courfe. There is one peculiarity with refpect to camels, which not being generally

### THALIA,

CIII. As my countrymen of Greece are well acquainted with the form of the camel, I fhall not here defcribe it; I fhall only mention those particulars concerning it with which I conceive them to be lefs acquainted <sup>120</sup>, Behind, the camel has four thighs, and as many knee joints; the member of generation falls from between the hinder legs, and is turned towards the tail.

CIV. Having thus connected their camels, the Indians proceed in fearch of the gold, choosing the hottest time of the day as most proper for their purpose, for then it is that the ants conceal themselves under the ground. In distinction from all other nations, the heat with these people is greatest, not

rally known, I give the reader, as translated from the Latin of Father Strope, a learned German miffionary. "The camels which have had the honour to bear prefents to Mecca and Medina are not to be treated aftewards as common animals; they are confidered as confectated to Mahomet, which exempts them from all labour and fervice. They have cottages built for their abodes, where they live at eafe, and receive plenty of food, with the moft careful attention."—T.

<sup>120</sup> To be lefs acquainted.]—Thefe farther particulars concerning the camel, are taken from Mr. Pennant.

The one-bunched camel, is the Arabian camel, the twobunched, the Bactrian. The Arabian has fix callofities on the legs, will kneel down to be loaded, but rifes the moment he finds the burden equal to his firength. They are gentle always, except when in heat, when they are feized with a fort of madnefs, which makes it unfafe to approach them. The Bactrian camel is larger and more generous than the domeflicated race. The Chinefe have a fwift variety of this, which they call by the expressive name of Fong Kyo Fo, or camels with feet of the wind.

123

at

at mid-day, but in the morning. They have a vertical fun till about the time when with us people withdraw from the forum <sup>121</sup>; during which period the warmth is more exceflive than the mid-day fun in Greece, fo that the inhabitants are then faid to go into the water for refrefhment. Their mid-day is nearly of the fame temperature as in other places; after which the warmth of the air becomes like the morning elfewhere; it then progreffively grows

121 People withdraw from the forum.]-The times of the forum were fo exactly alcertained, as to ferve for a notation of The time of full forum is mentioned by many authors. time. as Thucydides, Xenophon, Diodorus Siculus, Lucian, and others, and is faid by Suidas to have been the third hour in the morning that is, nine o'clock; and Dio Chryfoftom places it as an intermediate point between morning, or fun-rife, and noon, which agrees also with nine o'clock. One passage in Suidas speaks also of the fourth, fifth, and fixth hours; but either they were fora of different kinds, or the author is there miftaken, or the paffage is corrupt. See Ælian, xii. 30. and Athenaus, xiv. I. the time of breaking up the forum, alogns dialuois, is not, I believe, mentioned, except here, by Herodotus; but by this paffage it appears that it must have been alfo a stated time, and before noon; probably ten or eleven o'clock. This account of a fun, hotter and more vertical in the morning than at noon, is fo perfectly unphilosophical, that it proves decifively, what the hypothefis of our author concerning the overflowing of the Nile gave strong reason to fuspect, that Herodotus was perfectly uninformed on fubjects of this kind. Mid-day, or noon, can be only, at all places, when the fun is higheft and confequently hotteft, unlefs any clouds or periodical winds had been affigned as caufes of this fingular effect. Whoever fabricated the account he here repeats thought it neceffary to give an appearance of novelty even to the celefial phenomena of the place.

Herodotus himfelf uses the term of  $\pi\lambda\eta\theta\omega_{e\alpha}$  agoens in book ii. ch. 173, and vii. 223.—T.

milder,

milder, till at the fetting fun it becomes very cool.

CV. As foon as they arrive at the fpot, the Indians precipitately fill their bags with fand, and return as expeditioufly as poffible. The Perfians fay that thefe ants know and purfue the Indians by their fmell, with inconceivable fwiftnefs. They affirm, that if the Indians did not make confiderable progrefs whilft the ants were collecting themfelves together, it would be impoffible for any of them to escape. For this reason, at different intervals 122, they feparate one of the male camels from the female, which are always fleeter than the males, and are at this time additionally incited by the remembrance of their young whom they had left. Thus, according to the Persians, the Indians obtain their greatest quantity of gold; what they procure by digging is of much inferior importance.

CVI. Thus it appears that the extreme parts of the habitable world are diffinguifhed by the poffeffion of many beautiful things, as Greece is for its agreeable and temperate feafons. India, as I have already remarked, is the laft inhabited country

<sup>122</sup> At different intervals.]—This paffage is fomewhat perplexing. The reader muft remember that the Indian rode upon the female camel, which was betwixt two males. This being the fwifteft, he trufted to it for his own perfonal fecurity; and it may be fuppoled that he untied one or both of the male camels, as the enemy approached, or as his fears got the better of his avarice.—T.

towards

towards the eaft, where every fpecies of birds and of quadrupeds, horfes excepted <sup>123</sup>, are much larger than in any other part of the world. Their horfes are not fo large as the Nifæan horfes of Media. They have alfo a great abundance of gold, which

\$23 Horfes excepted. ]-Every thing of moment which is involved in the natural hiltory of the horfe, may be found in M. Buffon. But, as Mr. Pennant observes, we may in this country' boaft a variety which no other fingle kingdom poffeffes. Moft other countries produce but one kind, while ours, by a judicious mixture of the feveral fpecies, by the happy difference of our foil, and by our fuperior skill in management, may triumph over the reft of Europe in having brought each quality of this noble animal to the highest perfection. The fame author tells us, that the horfe is in fome places found wild; that thefe are lefs than the domestic kinds, of a moufe colour, have greater heads than the tame, their foreheads remarkably arched, go in great herds, will often furround the horfes of the Mongals and Kalkas while they are grazing, and carry them away. Thefe are exceffively vigilant: a centinel placed on an eminence gives notice to the herd of any approaching danger, by neighing aloud. when they all run off with amazing fwiftnefs. These are fometimes taken by the means of hawks, which fix on their heads, and diffrefs them fo as to give the purfuers time to overtake them. In the interior parts of Ceylon is a fmall variety of the horse, not exceeding thirty inches in height, which is sometimes. brought to Europe as a rarity. It may not, in this place, be impertinent to inform the reader, that in the East the riding on a horfe is deemed very honourable, fince Europeans are very feldom permitted to do it. In the book of Ecclefiastes, chap. x. ver. 7. we meet with this expression, "I have feen fervants on horfes," which we may of courfe understand to be spoken of a thing very unufual and improper.

To conclude this fubject, I have only to obferve, that the Arabian horfes are juftly allowed to be the fineft in the world in point of beauty and of fivifunefs, and are fent into all parts to improve the breed of this animal.—T.

they

they procure partly by digging, partly from the rivers, but principally by the method above defcribed. They poffers likewife a kind of plant, which, inflead of fruit, produces wool <sup>124</sup>, of a finer and better quality than that of fheep: of this the natives make their cloaths.

CVII. The laft inhabited country towards the fouth, is Arabia, the only region of the earth which produces frankincenfe<sup>125</sup>, myrrh, cinnamon<sup>126</sup>,

<sup>124</sup> Produces wool.]—This was doubtlefs the cotton fhrub, called by the ancients byffus. This plant grows to the height of about four feet: it has a yellow flower, flreaked with red, not unlike that of the mallow; the pittli becomes a pod of the fize of a fmall egg; in this are from three to four cells, each of which, on burfling, is found to contain feeds involved in a whitifh fubflance, which is the cotton. The time of gathering the cotton is when the fruit burfls, which happens in the months of March and April. The fcientific name of this plant is goffypium.—T.

<sup>125</sup> Frankincenfe.]—This, of all perfumes, was the moft effeemed by the ancients; it was ufed in divine worfhip, and was in a manner appropriated to princes and great men. Thofe employed in preparing it were naked, they had only a girdle about their loins, which their mafter had the precaution to fecure with his own feal.—T.

<sup>126</sup> Cinnamon]—is a fpecies of laurel, the bark of which conflitutes its valuable part. This is taken off in the months of September and February. When cut into finall flices, it is exposed to the fun, the heat of which curls it up in the form in which we receive and use it. The berry, when boiled in water, yields, according to Raynal, an oil, which, fuffered to congeal, acquires a whitenes. Of this candles are made, of a very aromatic smell, which are referved for the fole use of the king of Ceylon, in which place it is principally found.—T.

cafia <sup>127</sup>, and ledanum <sup>128</sup>. Except the myrrh, the Arabians obtain all thefe aromatics without any confiderable trouble. To collect the frankincenfe, they burn under the tree which produces it a quantity of the flyrax <sup>129</sup>, which the Phœnicians export into Greece; for thefe trees are each of them guarded by a prodigious number of flying ferpents, finall of body, and of different colours, which are difperfed by the fmoke of the gum. It is this fpecies of ferpent which in an immenfe body infefts Ægypt.

CVIII. The Arabians, moreover, affirm, that their whole country would be filled with these ferpents, if the fame thing were not to happen with respect to them which we know happens, and, as it should feem, providentially, to the vipers. Those animals, which are more timid, and which ferve for the purpose of food, to prevent their total confumption are always remarkably proli-

<sup>127</sup> Cafa.]—This is, I believe, a baftard kind of cinnamon, called in Europe caffia lignea; the merchants mix it with true cinnamon, which is four times its value; it is to be diffinguished by a kind of viscidity perceived in chewing it.—T.

<sup>128</sup> Ledanum.]—Ledanum, or ladanum, according to Pliny, was a gum made of the dew which was gathered from a fhrub called lada.—*T*.

<sup>129</sup> Styrax.]—This is the gum of the florax tree, is very aromatic, and brought to this country in confiderable quantities from the Archipelago. It is obtained by making incifions in the tree. The Turks adulterate it with faw-duft. Another species of florax is imported to Europe from America, and is procured from the liquid amber-tree.—T.

fig 130; which is not the cafe with those which are fierce and venomous. The hare, for inftance, the prey of every beaft and bird, as well as of man. produces young abundantly. It is the fingular property of this animal 131, that it conceives a fecond time, when it is already pregnant, and at the fame time carries in its womb young ones covered with down, others not yet formed, others just beginning to be formed, whilft the mother herfelf is again ready to conceive. But the lionefs, of all animals the ftrongest and most ferocious, produces but one young one 132 in her life, for at the birth of her cub fhe lofes her matrix. The reafon of this feems to be, that as the claws of the lion are fharper by much than those of any other animal, the cub, as foon as it begins to ftir in the womb, injures and tears the matrix, which it does ftill more and more

<sup>130</sup> Remarkably prolific.]—See Derham's chapter on the balance of animals, *Phyfico-Theology*, b. iv. ch. x. and ch. xiv. §. 3.

<sup>131</sup> The fingular property of this animal.]—With refpect to the fuperfectation of this animal, Pliny makes the fame remark, affigning the fame reason. Lepus omnium prædæ nafcens, folus præter Dafypodem fuperfectat; aliud educans, aliud in utero pilis vestitum, aliud implume, aliud inchoatum gerens pariter. This doctrine of superfectation is strenuously defended by Sir T. Brown, in his Vulgar Errors; and, as far as it respects the animal in question, is credited by Larcher: but Mr. Pennant very fensibly remarks, that as the hare breeds very frequently in the course of the year, there is no necessary of having recourse to this doctrine to account for their numbers.—T.

<sup>132</sup> But one young one.]—This affertion is perfectly abfurd and falfe. The lionefs has from two to fix young ones, and the fame lionefs has been known to litter four or five times,—T.

VOL. II.

130

as it grows bigger, fo that at the time of its birth no part of the womb remains whole.

CIX. Thus, therefore, if vipers and those winged ferpents of Arabia were to generate in the ordinary courfe of nature, the natives could not live. But it happens, that when they are incited by luft to copulate, at the very inftant of emiffion the female feizes the male by the neck, and does not quit her hold till she has quite devoured it 133. The male thus perifhes, but the female is alfo punifhed; for whilft the young are ftill within the womb, as the time of birth approaches, to make themfelves a paffage they tear in pieces the matrix, thus avenging their father's death. Those ferpents which are not injurious to mankind lay eggs, and produce a great quantity of young. There are vipers in every part of the world, but winged ferpents are found only in Arabia, where there are great numbers.

CX. We have defcribed how the Arabians procure their frankincenfe; their mode of obtaining the caffia is this:—The whole of their body, and the face, except the eyes, they cover with fkins of different kinds; they thus proceed to the place where it grows, which is in a marfh not very deep, but infefted by a winged fpecies of animal much refembling a bat, very flrong, and making a hideous noife; they protect their eyes from thefe, and then gather the caffia.

33 Quite devoured it.]—This narrative must also be confidered as entirely fabulous.—T.

CXI.

ITT

CXI. Their manner of collecting the cinnamon 134 is still more extraordinary. In what particular fpot it is produced, they themfelves are unable to certify. There are fome who affert that it grows in the region where Bacchus was educated, and their mode of reafoning is by no means improbable. These affirm that the vegetable substance, which we, as instructed by the Phoenicians 135, call cinnamon.

134 Cinnamon. ]-The fubfiance of Larcher's very long and learned note on this fubject, may, if I mistake not, be comprifed in very few words : by cinnamomum the ancients underftood a branch of that tree, bark and all, of which the caffia was the bark only. The cutting of thefe branches is now prohibited, because found destructive of the tree. I have before observed, that of cinnamon there are different kinds; the caffia of Herodotus was, doubtlefs, what we in general underftand to be cinnamon, of which our caffia, or caffia lignea, is an inferior kind. -T.

\$35 As instructed by the Phaenicians. ]-I cannot refist the pleafure of giving at full length the note of Larcher on this passage, which detects and explains two of the most fingular and unaccountable errors ever committed in literature.

" The above is the true fenfe of the paffage, which Pliny has mistaken. He makes Herodotus fay that the cinnamon and cafia are found in the nefts of certain birds, and in particular of the phænix. Cinnamomum et cafias, fabulofe narravit antiquitas, princepsve Herodotus, avium nidis et privatim phœnicis, in quo fitu Liber Pater educatus effet, ex inviis rupibus arboribulque decuti. The above passage from Pliny, Dupin has tranflated, most ridiculously, 'l'antiquité fabuleuse, et le prince des menteurs, Herodote, difent,' &c. He should have faid Herodotus first of all, for princeps, in this place, does not mean prince, and menteur cannot poffibly be implied from the text of Pliny. Pliny had reason to confider the circumstance as fabulous, but he ought not to have imputed it to our historian, who favs

K 2

mon, is by certain large birds carried to their nefts conftructed of clay, and placed in the cavities of inaceffible rocks. To procure it thence the Arabians have contrived this ftratagem :---they cut in very large pieces the dead bodies of oxen, affes, or other beafts of burden, and carry them near thefe nefts : they then retire to fome diftance; the birds foon fly to the fpot, and carry thefe pieces of flefth to their nefts, which not being able to fupport the weight. fall in pieces to the ground. The Arabians take this opportunity of gathering the cinnamon, which they afterwards difpofe of to different countries.

CXII. The ledanum 116, or, as the natives term it,

fays no fuch thing. But the authority of Pliny has imposed not only on Statius,

> Phariæque exempta volucri Cinnama,

where Pharia volucris means the phœnix ; and on Avienus,

Internis etiam procul undique ab oris Ales amica deo largum congefit amomum;

but also on Van Stapel, in his Commentaries on Theophrastus. Pliny had, doubtlefs, read too hastily this passage of Herodotus, which is sufficiently clear. Suidas and the Etymologicum Magnum, are right in the word zuzzuwww."

<sup>136</sup> Ledanum.]—The following further particulars concerning this atomatic are taken from Tournefort.

It is gathered by the means of whips, which have long handles, and two rows of ftraps; with thefe they brufh the plants, and to thefe will flick the odoriferous glue which hangs on the leaves; when the whips are fufficiently laden with this glue, they take a knife and fcrape it clean off the ftraps.

In

it, ladanum, is gathered in a more remarkable manner than even the cinnamon. In itfelf it is particularly fragant, though gathered from a place as much the contrary. It is found flicking to the beards of he-goats, like the mucus of trees. It is mixed by the Arabians in various aromatics, and indeed it is with this that they perfume themfelves in common.

CXIII. I have thought it proper to be thus minute on the fubject of the Arabian perfumes; and we may add, that the whole of Arabia exhales a most delicious fragrance. There are also in this country two species of sheep, well deferving admiration, and to be found no where elfe. One of them is remarkable for an enormous length of tail <sup>137</sup>, extending to three cubits, if not more.

In the time of Diofcorides, and before, they used to gather the ledanum not only with whips, but they also were careful in combing off such of it as was found flicking to the beards and thighs of the goats, which fed upon nothing but the leaves of the ciffus.

The ledum is a species of ciftus.

<sup>137</sup> Enormous length of tail.]—The following defcription of the broad-tailed fheep, from Pennant, takes away from the feeming improbability of this account.

"This fpecies," fays Mr. Pennant, "is common in Syria, Barbary, and Æthiopia. Some of their tails end in a point, but are oftener fquare or round. They are fo long as to trail on the ground, and the fhepherds are obliged to put boards with fmall wheels under the tails, to keep them from galling. Thefe tails are efteemed a great delicacy, are of a fubftance between fat and marrow, and are eaten with the lean of the mutton. Some of thefe tails weigh 50 lb. each."

If

If they were permitted to trail them along the ground, they would certainly ulcerate from the friction. But the fhepherds of the country are fkilful enough to make little carriages, upon which they fecure the tails of the fheep : the tails of the other fpecies are of the fize of one cubit,

CXIV. Æthiopia, which is the extremity of the habitable world, is contiguous to this country on the fouth-weft. This produces gold in great quantities, elephants with their prodigious teeth, trees and fhrubs of every kind, as well as ebony; its inhabitants are alfo remarkable for their fize, their beauty, and their length of life.

CXV. The above are the two extremes of Afia and Africa. Of that part of Europe neareft to the weft, I am not able to fpeak with decifion, I by no means believe that the Barbarians give the name of Eridanus<sup>138</sup> to a river which empties itfelf into the Northern Sea, whence, as it is faid, our amber comes. Neither am I better ac-

<sup>133</sup> Eridanus.]—Bellanger was of opinion, that Herodotus intended here to fpeak of the Eridanus, a river in Italy; Pliny thought fo too, and expresses his surprize that Herodotus should be unable to meet with a perfor who had feen this river, although part of his life was spent at Thuria, in Magna Græcia.

But this very reflection ought to have convinced both Pliny and Bellanger, that Herodotus had another Eridanus in view.

The Eridanus here alluded to, could not poffibly be any other than the Rho-daune, which empties itfelf into the Viftula, near Dantzic, and on the banks of which amber is now found in large quantities.—*Larcher*.

quainted

135

quainted with the islands called the Caffiterides 139, from which we are faid to have our tin. The name Eridanus is certainly not barbarous, it is of

139 Caffiterides. ]-Pliny fays these islands were thus called from their yielding abundance of lead; Strabo fays, that they were known only to the Phœnicians; Larcher is of opinion that Great Britain was in the number of thefe.

The Phœnicians, who were exceedingly jealous of their commerce, fludioufly concealed the fituation of the Caffiterides, as long as they were able ; which fully accounts for the ignorance fo honefly avowed by Herodotus. Camden and d'Anville agree in confidering the Scilly Ifles as undoubtedly the Caffiterides of the ancients. Strabo makes them ten in number, lying to the north of Spain; and the principal of the Scilly isles are ten, the reft being very inconfiderable. Dionyfius Periegetes expressly diffinguishes them from the British isles;

> Νεσες θ' Εσπεριδας τοθι κασσιτεροιο γεκεθλη-AAAai d' wheavoir magai Bogewridas anlas AIOGAI UNJOI EAGI Beelavides .- V. 563.

Yet it is not an improbable conjecture of his commentator Hill, that the promontory of Cornwall might perhaps at first be confidered as another ifland. Diodorus Siculus defcribes the sarrying of tin from the Caffiterides, and from Britain, to the northern coast of France, and thence on horfes to Marfeilles, thirty days journey; this must be a new trade established by the Romans, who employed great perfeverance to learn the fecret from the Phœnicians. Strabo tells us of one Phœnician captain, who finding himfelf followed by a Roman veffel, purpofely fteered into the shallows, and thus destroyed both his own ship and the other; his life, however, was faved, and he was rewarded by his countrymen for his patriotic refolution.

Eustathius, in his comment on Dionysius, reckons also ten Caffiterides ; but his account affords no new proof, as it is manifefly copied from Strabo, to the text of which author it affords a remarkable correction .- T. Greek

Greek derivation, and, as I fhould conceive, introduced by one of our poets. I have endeavoured, but without fuccefs, to meet with fome one who from ocular obfervation might deferibe to me the fea which lies in that part of Europe. It is neverthelefs certain, that both our tin and our amber <sup>140</sup> are brought from those extreme regions.

CXVI. It is certain that in the north of Europe there is a prodigious quantity of gold; but how it is produced I am not able to tell with certainty. It is affirmed indeed, that the Arimafpi, a people who have but one eye, take this gold away violently from the griffins; but I can never perfuade myfelf that there are any men who, having but one eye, enjoy in all other refpects the nature and qualities of other human beings. Thus much feems unqueftionable, that thefe extreme parts of the world contain within themfelves things the moft beautiful as well as rare.

## CXVII. There is in Afia a large plain, fur-

<sup>144</sup> Amber.]—Amber takes its name from ambra, the Arabian name for this fubflance; the fcience of electricity is focalled from *electrum*, the Greek word for amber. This term of electricity is now applied not only to the power of attracting lighter bodies, which amber posseled by the power of attracting lighter bodies, which amber posseled by the user of the user and confequently not of the value, which it has been, but it is full given in medicine, and is, as I am informed, the basis of all varnishes. It is found in various places, but Pruffia is faid to produce the most and the beft.—T.

rounded

rounded on every part by a ridge of hills, through which there are five different apertures. It formerly belonged to the Chorafmians, who inhabit those hills in common with the Hyrcanians, Parthians, Sarangenfians, and Thomaneans; but after the fubjection of these nations to Persia, it became the property of the great king. From thefe furrounding hills there iffues a large river called Aces: this formerly, being conducted through the openings of the mountain, watered the feveral countries above mentioned. But when thefe regions came under the power of the Perfians, the apertures were closed, and gates placed at each of them, to prevent the paffage of the river. Thus on the inner fide, from the waters having no iffue, this plain became a fea, and the neighbouring nations, deprived of their accustomed refource, were reduced to the extremest distress from the want of water. In winter they, in common with other nations, had the benefit of the rains, but in fummer, after fowing their millet and fefamum, they required water but in vain. Not being affifted in their diftrefs, the inhabitants of both fexes haftened to Perfia, and prefenting themfelves before the palace of the king, made loud complaints. In confequence of this, the monarch directed the gates to be opened towards those parts where water was most immediately wanted; ordering them again to be clofed after the lands had been fufficiently refreshed : the fame was done with refpect to them all, beginning where moifture was wanted the most. I have, however, been informed, that this is only granted in confideration

1:3

confideration of a large donative above the ufual tribute.

CXVIII. Intephernes, one of the feven who had confpired against the magus, lost his life from the following act of infolence. Soon after the death of the usurpers, he went to the palace, with the view of having a conference with the king; for the confoirators had mutually agreed, that, except the king should happen to be in bed with his wife, they might any of them have access to the royal prefence, without fending a previous meffenger. Intaphernes, not thinking any introduction necessary, was about to enter, but the porter and the introducing officer prevented him, pretending that the king was retired with one of his wives. He, not believing their affertion, drew his fword, and cut off their ears and nofes; then taking the bridle from his horfe, he tied them together, and fo difmiffed them, of no this and a long the shared all had land affer feb ing their milles and a boung they require-

CXIX. In this condition they prefented themfelves before the king, telling him why they had been thus treated. Darius, thinking that this might have been done with the confent of the other confpirators, fent for them feparately, and defired to know whether they approved of what had happened. As foon as he was convinced that Intaphernes had perpetrated this without any communication with the reft, he ordered him, his fon, and all his family, to be taken into cuftody; having many reafons to fulpect, that in concert with his friends he might

might excite a fedition : he afterwards commanded them all to be bound, and prepared for execution. The wife of Intaphernes then prefented herfelf before the royal palace, exhibiting every demonstration of grief. As the regularly continued this conduct, her frequent appearance at length excited the compaffion of Darius; who thus addreffed her by a meffenger : " Woman, king Darius offers you the " liberty of any individual of your family, whom you " may most defire to preferve." After fome deliberation with herfelf, fhe made this reply : " If the " king will grant me the life of any one of my fami-" ly, I choose my brother in preference to the reft." Her determination greatly aftonished the king : he fent to her therefore a fecond meffage to this effect : " The king defires to know why you have " thought proper to pafs over your children and " your hufband, and to preferve your brother; who " is certainly a more remote connection than your " children, and cannot be fo dear to you as your " hufband ?" She anfwered thus : " Oh king ! if " it please the deity, I may have another husband; " and if I be deprived of thefe, may have other " children; but as my parents are both of them " dead, it is certain that I can have no other bro-" ther 141," The answer appeared to Darius very judicious ;

<sup>141</sup> I can have no other brother.]—This very fingular, and I do not fcruple to add prepofierous fentiment, is imitated very minutely by Sophocles, in the Antigone. That the reader may the better understand, by comparing the different application of these words, in the historian and the poet, I shall subjoin a part of the argument of the Antigone.

X

Eteocles

0

judicious; indeed he was fo well pleafed with it, that he not only gave the woman the life of her brother, but also pardoned her eldeft fon: the reft were all of them put to death. Thus, at no great

Eteocles and Polynices were the fons of Œdipus, and fucceffors of his power; they had agreed to reign year by year alternately; but Eteocles breaking the contract, the brothers determined to decide the diffute in a fingle combat: they fought and mutually flew each other. The first act of their uncle Creon, who fucceeded to the throne, was to forbid the rites of fepulture to Polynices, denouncing immediate death upon whoever should dare to bury him. Antigone transference this ordinance, and was detected in the fact of burying her brother; she was commanded to be interred alive, and what follows is part of what is fuggested by her fituation and danger.

Franklin's Sophocles,

The reader will not forget to obferve, that the piety of Antigone is directed to a lifelefs corpfe, but that of the wife of Intaphernes to her living brother, which is furely lefs repugnant to reafon, and the common feelings of the human heart, not to ipeak of the fuperior claims of duty.

There is an incident fimilar to this in Lucian :—See the track called Toxaris, or Amicitia, where a Scythian is defcribed to neglect his wife and children, whilft he incurs the greateft danger to preferve his friend from the flames. "Other children," fays he, "I may eafily have, and they are at beft but a precarious bleffing, but such a friend I could no where obtain," —T.

interval.

interval of time, perished one of the seven conspirators.

CXX. About the time of the laft illness of Cambyfes, the following accident happened. The governor of Sardis was a Perfian, named Orcetes, who had been promoted by Cyrus. This man conceived the atrocious defign of accomplishing the death of Polycrates of Samos, by whom he had never in word or deed been injured, and whole perfon he never had beheld. His affigned motive was commonly reported to be this : Orætes one day fitting at the gates of the palace 142 with another Persian, whole name was Mitrobates, governor of Dafeylium, entered into a conversation with him, which at length terminated in difpute. The fubject about which they contended was military virtue: " Can " you," fays Mitrobates to Orcetes, " have any pre-" tenfions to valour, who have never added Samos " to the dominions of your mafter, contiguous as it

<sup>142</sup> At the gates of the palace.]—In the Greek it is at the king's gate. The grandces waited at the gate of the Perfian kings:—This cuftom, eftablished by Cyrus, continued as long as the monarchy, and at this day, in Turkey, we fay the Ottoman port, for the Ottoman court.—Larcher.

Ignorance of this cuftom has caufed feveral miftakes, particuharly in the hiftory of Mordecai, in the book of Effher, who is by many authors, and even by Prideaux, reprefented as meanly fituated when placed there. Many traces of this cuftom may be found in Xenophon's Cyropædia. Plutarch, in his life of Themiftocles, ufes the expression of *thole at the king's gate*,  $\tau_{WV} \epsilon_{W1} \theta_{Veals}$ ,  $\beta_{a\sigma_1\lambda_{SWS}}$ , as a general defignation for nobles and flate officers.—See Briffon, de Regno Perfarum, lib. i.—T.

er is

TAT

" is to your province; and which indeed may fo " eafily be taken, that one of its own citizens made " himfelf mafter of it, with the help of fifteen men " in arms, and ftill retains the fupreme authority?" This made a deep imprefion upon the mind of Orœtes; but without meditating revenge againft the perfon who had affronted him, he determined to effect the death of Polycrates, on whofe account he had been reproached.

CXXI. There are fome, but not many, who affirm that Orœtes fent a meffenger to Samos, to propofe fome queftion to Polycrates, but of what nature is unknown; and that he found Polycrates in the men's apartment, reclining on a couch, with Anacreon of Teos<sup>143</sup> by his fide. The man advanced to deliver his

<sup>\*43</sup> Anacreon of Teos.]—It is by no means aftenifying to find, in the court of a tyrant, a poet who is eternally finging in praife of wine and love; his verfes are full of the encomiums of Polycrates. How different was the conduct of Pythagoras ! That philofopher, perceiving that tyranny was eftablished in Samos, went to Ægypt, and from thence to Babylon, for the fake of improvement : returning to his country, he found that tyranny ftill fubfished; he went therefore to Italy, and there finished his days.—Larcher.

This poet was not only beloved by Polycrates, he was the favourite alfo of Hipparchus the Athenian tyrant. And, notwithftanding the inference which Larcher feems inclined to draw, from contrafting his conduct with that of Pythagoras, he was called  $\sigma o \phi o_5$  by Socrates himfelf; and the terms  $m \phi o_5 x a a y \alpha \theta o_5$ are applied to him by Athenaeus. By the way, much as has been faid on the compositions of Anacreon by H. Stevens, Scaliger, M. Dacier, and others, many of the learned are in doubt whether

his meffage; but Polycrates, either by accident, or to demonstrate the contempt <sup>144</sup> in which he held Orcetes, continued all the time he was speaking with his face towards to the wall, and did not vouchfafe any reply.

CXXII. Thefe are the two affigned motives for the deftruction of Polycrates : every one will prefer that which feems most probable. Orcetes, who lived at Magnefia, which is on the banks of the Mæander <sup>145</sup>, fent Myrfus the Lydian, fon of Gyges, with a meffage to Polycrates at Samos. With the character of Polycrates Orcetes was well acquainted; for, except Minos <sup>146</sup> the Cnoffian, or whoever before him accomplished it, he was the first Greek

ther the works afcribed to him by the moderns are genuine. Anacreontic verfe is fo called, from its being much ufed by Anacreon; it confifts of three Iambic feet and a half, of which there is no inftance in the Lyrics of Horace.—See the Prolegomena to *Barnes's Anacreon*, §. 12.

<sup>144</sup> Demonftrate the contempt.]—This behaviour of Polycrates, which was doubtlefs intended to be expressive of contempt, brings to mind the flory of Charles the Twelfth of Sweden, who at an interview with the Grand Vizier, expressed his contempt and indignation by tearing the minister's robe with his spur, and afterwards leaving the apartment without faying a word.

145 On the banks of the Mæander.]—This is added in order to diffinguish that city from the Magnessia on the Sipylus, lying between Sardes and Phocæa.

<sup>145</sup> Except Minos.]—What Herodotus fays of the maritime power of Minos, is confirmed by Thucydides and Diodorus Siculus. His teftimony concerning Polycrates is fupported alfo by Thucydides and Smabo.—Larcher,

who

\$44

who formed the defign of making himfelf mafter of the fea. But as far as hiftorical tradition may be depended upon, Polycrates is the only individual who projected the fubjection of Ionia and the islands. Perfectly aware of these circumstances, Orcetes fent this message.

## " OROETES to POLYCRATES.

" I underftand that you are revolving fome vaft project in your mind, but have not money refponfible to your views. Be advifed by me, and you will at the fame time promote your own advantage and preferve me. I am informed, and I believe it to be true, that king Cambyfes has determined on my death. Receive, therefore, me with my wealth, part of which fhall be at your difpofal, part at mine: with the affiftance of this you may eafily obtain the fovereignty of Greece. If you have any fufpicions, fend to me fome one who is in your intimate confidence, and he fhall be convinced by demonftration."

CXXIII. With thefe overtures Polycrates was fo exceedingly delighted, that he was eager to comply with them immediately, for his love of money was exceffive. He fent firft of all, to examine into the truth of the affair, Mæandrius his fecretary, called fo after his father. This Mæandrius, not long afterwards, placed as a facred donative in the temple of Juno, the rich furniture of the apartment of Polycrates. Orætes, knowing the motive for which this

this man came, contrived and executed the following artifice: He filled eight chefts nearly to the top with flones, then covering over the furface with gold, they were tied together <sup>147</sup>, as if ready to be removed. Mæandrius on his arrival faw the above chefts, and returned to make his report to Polycrates.

THALTA

145

to

CXXIV. Polycrates, notwithftanding the predictions of the foothfayers, and the remonstrances of his friends, was preparing to meet Orcetes, when his daughter in a dream faw this vision : She beheld her father aloft in the air, washed by Jupiter, and anointed by the fun. Terrified by this incident, she used every means in her power to prevent his going

<sup>147</sup> Tied together.]—Before the ufe of locks, it was the cuftom in more ancient times to fecure things with knots: of these fome were to difficult, that he alone who poffeffed the fecret was able to unravel them. The famous Gordian knot must be known to every one; this ufage is often also alluded to by Homer:

> Then bending with full force, around he roll'd A labyrinth of bands in fold on fold, Clos'd with Circzan art.

According to Euflathius, keys were a more modern invention, for which the Lacedæmonians are to be thanked.

Upon the above paffage from Euftathius, Larcher remarks, that it is fomewhat fingular, that the Lacedæmonians, whofe property was in common, fhould be the inventors of keys.

The verfion of Pope which I have given in the foregoing lines is very defective, and certainly inadequate to the expression of

Vol. II.

to meet Orcetes; and as he was about to embark for this purpole, on board a fifty-oared galley, the perfifted in auguring unfavourably of his expedition. At this he was fo incenfed, as to declare, that if he returned fafe the thould remain long unmarried. To this the expressed herfelf very defirous to fubmit; being willing to continue long a virgin <sup>148</sup>, rather than be deprived of her father.

CXXV. Polycrates, difregarding all that had been faid to him, fet fail to meet Orœtes. He was accompanied by many of his friends, and amongft the reft by Democedes <sup>149</sup>, the fon of Calliphon; he was a phyfician of Crotona, and the moft fkilful practitioner of his time. As foon as Polycrates arrived at Magnefia, he was put to a miferable death, unworthy of his rank and fuperior endowments. Of all the princes who ever reigned in Greece, thofe

<sup>148</sup> Long a virgin.]—To die a virgin, and without having any children, was amongft the ancients effected a very ferious calamity. Electra in Sophocles enumerates this in the catalogue of her misfortunes:

### Α τεκιος Ταλαιν<sup>3</sup>, ανεμ.Φεύτος αιεν οιχνώ.—166.

Electra makes a fimilar complaint in the Oreftes of Euripides; as does also Polyxena at the point of death, in the Hecuba of Euripides.—T.

<sup>149</sup> Democedes.]—Of this perfonage a farther account is given in the fourth book. He is mentioned alfo by Ælian, in his Various Hiftory, book viii. chap. 17; and alfo by Athenæus, book xii. chap. 4. which laft author informs us, that the phyficians of Crotona were, on account of Democedes, efteemed the first in Greece.—See alfo chap. 131, of this book.—T.

of

of Syracufe alone excepted, none equalled Polycrates in magnificence. Orcetes having bafely put him to death<sup>359</sup>, fixed his body to a crofs; his attendant he fent back to Samos, telling them, "They ought " to be thankful, that he had not made them flaves." The ftrangers, and the fervants of thofe who had accompanied Polycrates, he detained in fervitude. The circumflance of his being fufpended on a crofs, fulfilled the vifion of the daughter of Polycrates : for he was wafhed by Jupiter, that is to fay by the rain, and he was anointed by the fun, for it extracted the moifture from his body. The great profperity of Polycrates terminated in this unfortunate death, which indeed had been foretold him by Amafis king of Ægypt.

CXXVI. But it was not long before Orcetes paid ample vengeance to the manes of Polycrates. After the death of Cambyfes, and the ufurpation of the magi, Orcetes, who had never deferved well of the Perfians, whom the Medes had fraudulently deprived of the fupreme authority, took the advan-

<sup>150</sup> Put bim to deatb]—The Perfians generally beheaded or flead those whom they crucified: fee an account of their treatment of Hittizus, book vi. chap. 30. and of Leonidas, book vii. 238.—T.

The beautiful and energetic lines which Juvenal applied to Sejanus, are remarkably appointe to the circumfrances and fate of Polycrates.

> Qui nimios optabat honores, Et nimias poscebat opes, numerosa parabat Excelse turris tabulata, unde altior effet Casus, et impulse præceps immane ruinæ.—T.

tage

tage of the diforder of the times <sup>151</sup>, to put to death Mitrobates, the governor of Dafcylium, and his fon Cranapes. Mitrobates, was the perfon who had formerly reproached Orœtes; and both he and his fon were highly effeemed in Perfia. In addition to his other numerous and atrocious crimes, he compafied the death of a meffenger, fent to him from Darius, for no other reafon but becaufe the purport of the meffage was not agreeable to him. He ordered the man to be way-laid in his return, and both he and his horfe were flain, and their bodies concealed.

CXXVII. As foon as Darius afcended the throne, he determined to punish Orætes for his various enormities, but more particularly for the murder of Mitrobates and his fon. He did not think it prudent to fend an armed force openly against him, as the state was still unfettled, and as his own authority had been fo recently obtained; he was informed, moreover, that Orcetes poffeffed confiderable ftrength: his government extended over Phrygia, Lydia, and Ionia, and he was regugularly attended by a guard of a thoufand men. Darius was, therefore, induced to adopt this mode of proceeding: He affembled the nobleft of the Perfians, and thus addreffed them : "Which of " you, Oh Perfians ! will undertake for me the " accomplishment of a project which requires

<sup>151</sup> Diforder of the times.]—For is ταυτη τη αεχη, which prevailed in preceding editions, Weffeling proposes to read su ταυτη ταραχη<sub>2</sub> which removes all perplexity.—T.

" fagacity

## THALIA.

" fagacity alone, without military aid, or any kind of violence; for where wifdom is required force is of little avail? Which of you will bring me the body of Orcetes, alive or dead? He has never deferved well of the Perfians; and, in addition to his numerous crimes, he has killed two of our countrymen, Mitrobates and his fon. He has alfo, with intolerable infolence, put a meffenger of mine to death: we must prevent, therefore, his perpetrating any greater evils againft us, by putting him to death."

CXXVIII. When Darius had thus fpoken, thirty Perfians offered to accomplish what he wished. As they were difputing on the fubject, the king ordered the decifion to made by lot, which fell upon Bagæus, the fon of Artontes. To attain the end which he propofed, he caufed a number of letters to be written on a variety of fubjects, and prefixing to them the feal of Darius, he proceed with them to Sardis. As foon as he came to the prefence of Orcetes, he delivered the letters one by one to the king's fecretary; one of whom is regularly attendant upon the governors of provinces. The motive of Bagæus in delivering the letters feparately was to obferve the disposition of the guards, and how far they might be inclined to revolt from Orcetes. When he faw that they treated the letters with great refpect 152, and their contents with ftil

<sup>153</sup> Treated the letters with great refeed.]—At the prefent pe-L 3 riod

fiill greater, he delivered one to this effect: "Pere "fians, king Darius forbids your ferving any longer "Orcetes as guards:" in a moment they threw down their arms. Bagæus, obferving their prompt obedience in this inftance, affumed ftill greater confidence, he delivered the laft of his letters, of which thefe were the contents: "King Darius commands "the Perfians who are at Sardis to put Orcetes to "death:" without hefitation they drew their fwords and killed him. In this manner was the death of Polycrates of Samos revenged on Orcetes the Perfian,

CXXIX. Upon the death of Orcetes, his effects were all of them removed to Sufa. Not long after which Darius, as he was engaged in the chace, in leaping from his horfe twifted his foot with fo much violence, that the ancle bone was quite diflocated. Having at his court fome Ægyptians, fuppoled to be the molt fkilful of the medical profeffion, he trufted to their affiftance. They, however, encreafed the evil, by twifting and otherwife violently handling the part affected: from the extreme pain which he endured, the king paffed feven days and as many nights without fleep. In this fituation, on the eighth day, fome one ventured to recommend Democedes of Crotona, having before heard of his reputation at Sardis. Darius immediately fent

riod the diffinction obferved with regard to letters in the Eaff is this: those fent to common perfons are rolled up, and not fealed; those fent to noblemen and princes are fealed up, and enclosed in rich bags of filk or fattin curiously embroidered.-T.

ior

for him: he was difcovered amongft the flaves of Orcetes, where he had continued in neglect, and was brought to the king just as he was found, in chains and in rags.

CXXX. As foon as he appeared, Darius afked him if he had any knowledge of medicine? In the apprehenfion that if he difcovered his art, he should never have the power of returning to Greece, Democedes for a while diffembled; which Darius perceiving, he ordered those who had brought him to produce the inftruments of punishment and torture. Democedes began then to be more explicit, and confeffed that, although he poffeffed no great knowledge of the art, yet by his communication with a phyfician he had obtained fome little proficiency. The management of the cafe was then entrufted to him; he accordingly applied fuch medicines and ftrong fomentations as were cuftomary in Greece, by which means Darius, who began to defpair of ever recovering the entire ufe of his foot, was not only enabled to fleep, but in a fhort time perfectly reftored to health. In acknowledgment of his cure, Darius prefented him with two pair of fetters of gold : upon which Democedes ventured to afk the king, whether, in return for his reftoring him to health, he wished to double his calamity 153 ? The king,

<sup>153</sup> Double his calamity.]—The ancients were very fond of this play upon words:—See in the Septem contra Thebas of Æfchylus, a play on the word Polynices:

L4

151

oi

king, delighted with the reply, fent the man to the apartments of his women : the cunuchs who conducted him informed them, that this was the man who had reftored the king to life; accordingly, every one of them taking out a vafe of gold <sup>154</sup>, gave it to Democedes with the cafe. The prefent was fo very valuable, that a fervant who followed him behind, whofe name was Sciton, by gathering up the ftaters which fell to the ground, obtained a prodigious fum of money.

The particular point in this paffage is omitted by Mr. Potter, probably becaufe he did not find it fuited to the genius of the English language.

See alfo Ovid's defcription of the flower:

Ipfe fuos gemitus foliis inferibit et ai ai Flos habet inferiptum. T.

<sup>134</sup> Taking out a wafe of gold.]—This is one of the moft perplexed paffages in Herodotus; and the conjectures of the critics are proportionably numerous. The great difficulty confifts in afcertaining what is defigned by  $i\pi\sigma lum lum a$  and  $\theta_{\pi\pi\pi}$ . The  $\varphi_{1\alpha\lambda\eta}$  appears to have been a jar or vafe, probably itfelf of gold. Few have doubted that the paffage is corrupt : the beft conjectural reading gives this fenfe, " that each, taking gold out of a cheft in a vafe,  $(\varphi_{1\alpha\lambda\eta})$  gave it, vafe and all, to Democedes, " $\pi\sigma lum lum a$  is thus made to fignify plunging the vafe among the gold to fill it, as a pitcher into water, which fenfe is confirmed by good authorities. The idea more immediately excited by the word, is, that they flruck the bottom of the vafe to fhake out all the gold; but according to this interpretation, the vafe itfelf is the  $\theta_{\pi\pi\eta}$ , or cafe.—T.

# THALIA,

CXXXI. The following was what induced Democedes to forfake Crotona, and attach himfelf to Polycrates. At Crotona he fuffered continual reftraint from the auftere temper of his father; this becoming infupportable he left him, and went to Ægina. In the firft year of his refidence at this place he excelled the most skilful of the medical profession, without having had any regular education, and indeed without the common inftruments of the art. His reputation, however, was fo great, that in the fecond year the inhabitants of Ægina, by general confent, engaged his fervices at the price of one talent. In the third year the Athenians retained him, at a falary of one hundred minæ<sup>155</sup>;

<sup>155</sup> One bundred minæ.]—Valcnaer fufpects that this place has been altered by fome copyifts. Athens, in the time of its greateft fplendor, allowed their ambaffadors but two drachmæ a day, and a hundred drachmæ make but one mina. If when the Athenians were rich they gave no more to an ambaffador, how is it likely that, when they were exceedingly poor, they fhould give a penfion of a hundred minæ to a phyfician? Thus far Valcnaer. From this and other paffages in the ancient writers, it appears that in remoter times it was ufual to hire phyficians for the affiftance of a whole city by the year. The fees which were given phyficians for a fingle incidental vifit, was very inconfiderable, as appears from the famous verfes of Crates, preferved by Diogenes Laertius.

> Τίθει μαγειζω μνᾶς δέκ<sup>2</sup>, ἰατεῷ δζαχμήν Κόλακι τάλαντα πέντε, συμβόλω καπνδυ Πόενη ταλαντον, φιλοσόφω τειώβολον.

"To a cook 30l; to a phyfician two groats; to a flatterer 900 l; to a counfellor nothing; to a whore 180 l; to a philofopher a groat." The above is fuppofed to defcribe part of the accounts of a man of fortune.—T.

and

and in the fourth year Polycrates engaged to give him two talents. His refidence was then fixed at Samos; and to this man the phyficians of Crotona are confiderably indebted for the reputation which they enjoy; for at this period, in point of medical celebrity, the phyficians of Crotona held the first, and those of Cyrene the next place. At this time also the Argives had the credit of being the most fkilful multicians <sup>136</sup> of Greece.

CXXXII. Democedes having in this manner reftored the king to health, had a fumptuous houfe provided him at Sufa, was entertained at the king's own table, and, except the reftriction of not being able to return to Greece, enjoyed all that he could wifh. The Ægyptian phyficians, who had before the care of the king's health, were on account of their inferiority to Democedes, a Greek, condemned to the crofs, but he obtained their pardon. He alfo procured the liberty of an Elean foothfayer, who having followed Polycrates was detained and neglected amongft his other flaves. It may be added, that Democedes remained in the higheft effimation with the king.

CXXXIII. It happened not long afterwards, that Atoffa, daughter of Cyrus, and wife of Darius,

<sup>156</sup> Muficians.]—Mufic was an important part of Grecian education. Boys till they were ten years old were taught to read by the grammatiftes; they were then taught mufic three years by the cithariftes; after their thirteenth year they learned the gymnaffic exercises, under the care of the paidotades.—T.

had

had an ulcer upon her breaft, which finally breaking fpread itfelf confiderably. As long as it was finall, fhe was induced by delicacy to conceal it; but when it grew more troublefome fhe fent for Democedes, and fhewed it to him. He told her he was able to cure it; but exacted of her an oath, that in return fhe fhould ferve him in what he might require, which he affured her fhould be nothing to difgrace her.

CXXXIV. Atoffa was cured by his fkill, and, observant of her own promise and his instructions, the took the opportunity of thus addreffing Darius, whilft fhe was in bed with him : " It is wonderful, " my lord, that having fuch a numerous army at " command, you have neither encreafed the power " of Perfia, nor at all extended your dominions. " It becomes a man like you, in the vigour of " your age, and mafter of fo many and fuch pow-" erful refources, to perform fome act which may " fatisfy the Perfians of the fpirit and virtue of " their prince. There are two reafons which give " importance to what I recommend :- The one, " that your fubjects may venerate the manly ac-" complifhments of their mafter; the other, that " you may prevent the indolence of peace excit-" ing them to tumult and fedition. Do not there-" fore confume your youth in inactivity, for the " powers of the mind "57 increase and improve " with

357 Powers of the mind.]-This opinion is thus expressed by

" with those of the body; and in like manner as old age comes on they become weaker and "weaker, till they are finally blunted to every "thing." "What you fay <sup>258</sup>," anfwered Darius, coincides with what was paffing in my mind. I had intended to make war-againft Scythia, and to conftruct a bridge to unite our continent with the other, which things fhall foon be executed." Will it not, Sir," returned Atoffa, " be better to defer your intentions againft the Scythians, who will at any time afford you an eafy conqueft? Rather make an expedition againft Greece: I " wifh much to have for my attendants fome

by Lucretius, which I give the reader from the verfion of Creech.

Befides, 'tis plain that fouls are born and grow, And all by age decay as bodies do: To prove this truth, in infants minds appear Infirm and tender, as their bodies are; In man the mind is ftrong; when age prevails, And the quick vigour of each member fails, The mind's pow'rs too decrease and wafte apace, And grave and reverend folly takes the place.

<sup>131</sup> What you fay.]—I have not translated  $\Omega'_{\gamma \nu r \alpha i}$ , which is in the original, becaufe I do not think we have any correspondent word in our language. Oh woman ! would be vulgar; and according to our norma loquendi, Oh wife ! would not be adequate. In the Ajax of Sophocles, v. 293,  $\gamma \nu r \alpha i$  is used to express contempt; but in the passage before us it certainly denotes tendernels. The address of our Saviour to his mother proves this most fatisfactorily :—See also Homer :

Kai spoi rade marra peter gurai.

" women

-7.

T.

# THALIA.

" women of Sparta, Argos, Athens, and Co-" rinth, of whom I have heard fo much. You " have, moreover, in the man who healed the " wound of your foot, the propereft perfon in the " world to deferibe and explain to you every " thing which relates to Greece." " If it be your " wifh," replied Darius, " that I fhould firft make a " military excursion against Greece, it will be pro-" per to fend thither previously fome Persians as " fpies, in company with the man to whom you " allude. As foon as they return, and have in-" formed me of the refult of their observations, " I will proceed against Greece,"

CXXXV. Darius having delivered his fentiments, no time was loft in fulfilling them. As foon as the morning appeared he fent for fifteen Perfians of approved reputation, and commanded them, in company with Democedes, to examine every part of the fea-coaft of Greece, enjoining them to be very watchful of Democedes, and by all means to bring him back with them. When he had done this, he next fent for Democedes himfelf, and after defiring him to examine and explain to the Perfians every thing which related to Greece, he entreated him to return in their company. All the valuables which he poffeffed he recommended him to take, as prefents to his father and his brethren, affuring him that he fhould be provided with a greater number on his return. He moreover informed him, that he had directed a veffel to accompany him, which

1345

which was to be furnifhed with various things of value. In thefe profeffions Darius, as I am of opinion, was perfectly fincere; but Democedes, apprehending that the king meant to make trial of his fidelity, accepted thefe propofals without much acknowledgment. He defired, however, to leave his own effects, that they might be ready for his ufe at his return; but he accepted the veffel which was to carry the prefents for his family. Darius, after giving thefe injunctions to Democedes, difmiffed the party to profecute their voyage.

CXXXVI. As foon as they arrived at Sidon, in Phœnicia, they manned two triremes, and loaded a large transport with different articles of wealth; after this they proceeded to Greece, examining the fea-coafts with the moft careful attention. When they had informed themfelves of the particulars relating to the moft important places in Greece, they paffed over to Tarentum <sup>159</sup> in Italy. Here Ariftophilides, prince of Tarentum, and a native of Crotona, took away the helms of the Median veffels, and detained the Perfians as fpies. Whilft his companions were in this predicament, Democedes himfelf went to Crotona. Upon his arrival at his native place, Ariftophilides gave the Perfians their

<sup>159</sup> Tarentum.]—Thefe places, with the flighteft variation poffible, retain their ancient names. We now say the gulph of Tarento, and Crotona is now called Cottrone.—T.

liberty,

# THALIA.

150

liberty, and reftored what he had taken from them.

CXXXVII. The Perfians, as foon as they recovered their liberty, failed to Crotona, in purfuit of Democedes, and meeting with him in the forum, feized his perfon. Some of the inhabitants, through fear of the Perfian power, were willing to deliver him up; others, on the contrary, beat the Perfians with clubs; who exclaimed, "Men of Crotona, " confider what ye do, in taking away from us a " fugitive from our king. Do you imagine that " you will derive any advantage from this infult to " Darius; will not rather your city be the first ob-" ject of our hoftilities, the first that we shall plunder " and reduce to fervitude ?" Thefe menaces had but little effect upon the people of Crotona, for they not only affifted Democedes to efcape, but also deprived the Perfians of the veffel which accompanied them. They were, therefore, under the neceflity of returning to Afia, without exploring any more of Greece, being thus deprived of their conductor. On their departure Democedes commissioned them to inform Darius, that he was married to a daughter of Milo, the name of Milo the wreftler being well known to the Persian monarch. To me it feems that he accelerated his marriage, and expended a vaft fum of money on the occafion, to convince Darius that he enjoyed in his own country no mean reputation.

CXXXVIII. The Perfians, leaving Crotona, were

were driven by contrary winds to Japygia 160, where they were made flaves. Gillus, an exile of Tarentum, ranfomed them, and fent them home to Darius. For this fervice the king declared himfelf willing to perform whatever Gillus fhould require, who accordingly explaining the circumftances of his misfortune, requested to be reftored to his country. But Darius thinking that if, for the purpose of effecting the reftoration of this man, a large fleet should be fitted out, all Greece would take alarm: he faid that the Cnidians would of themfelves be able to accomplifh it: imagining that as this people were in alliance with the Tarentines, it might be effected without difficulty. Darius acceded to his wifhes, and fent a meffenger to Cnidos 161, requiring them to reftore Gillus to Tarentum. The Cnidians were defirous to fatisfy Darius; but their folicitations had no effect on the Tarentines, and they were not in a fituation to employ force.-Of these particulars the above is a faithful relation, and thefe were the first Perfians who, with the view

"" Japygia.]-This place is now called Cape de Leuca.

<sup>161</sup> Cnidos.]—At this remote period, when navigation was certainly in its infancy, it feems not a little fingular that there fhould be any communication or alliance between the people of Tarentum and of Cnidos. The diffance is not inconfiderable, and the paffage certainly intricate. Ctefias, the hiftorian, was a native of Cnidos; here alfo was the beautiful flatue of Venus, by Praxiteles; here alfo was Venus worfhipped: Oh Venus regina Chidi Paphique, &c.

It is now a very miferable place, and called Cape Chio or Cnio. $-\mathcal{T}$ .

of examining the flate of Greece, passed over thither from Afia:

CXXXIX. Not long afterwards Darius belieged and took Samos. This was the first city, either of Greeks or barbarians, which felt the force of his arms, and for these reasons: Cambyfes, in his expedition against Ægypt, was accompanied by a great number of Greeks. Some, as it is probable, attended him from commercial views, others as foldiers, and many from no other motive than curiofity. Among these last was Syloson, an exile of Samos, fon of Æaces, and brother of Polycrates. It happened one day very fortunately for this Sylofon, that he was walking in the great iquare of Memphis with a red cloak folded about him. Darius, who was then in the king's guards, and of no particular confideration, faw him, and was fo delighted with his cloak, that he went up to him with the view of purchafing it. Sylofon, obferving that Darius was very folicitous to have the cloak, happily, as it proved for him, expressed himself thus :- " I " would not part with this cloak for any pecuniary " confideration whatever; but if it must be fo, I will " make you a present of it." Darius praised his generofity, and accepted the cloak.

CXL. Sylofon for a while thought he had foolifhly loft his cloak, but afterwards when Cambyfes died, and the feven confpirators had deftroyed the Magus, he learned that Darius, one of these feven, had obtained the kingdom, and was the very man Vol. II. M' to

to whom formerly at his requeft, in Ægypt, he had . given his cloak. He went, therefore, to Sufa, and prefenting himfelf before the royal palace, faid that he had once done a fervice to the king. Of this circumstance the porter informed the king; who was much aftonished, and exclaimed, "To what " Greek can 1 poffibly be obliged for any fervices? " I have not long been in poffeffion of my authority, " and fince this time no Greek has been admitted " to my prefence, nor can I at all remember being " indebted to one of that hation. Introduce him, " however, that I may know what he has to fay." Sylofon was accordingly admitted to the royal prefence; and being interrogated by interpreters who he was, and in what circumftance he had rendered fervice to the king, he told the ftory of the cloak, and faid that he was the perfon who had given it. In reply, Darius exclaimed, "Are you then that ge-" nerous man, who, at a time when I was poffef-" fed of no authority, made me a prefent, which, " though fmall, was as valuable to me then, as any " thing of importance would be to me now? I " will give you in return, that you may never re-" pent of your kindness to Darius, the fon of Hyf-" tafpes, abundance of gold and filver." "Sir," replied Sylofon, "I would have neither gold nor " filver; give me Samos my country, and deliver " it from fervitude. Since the death of Polycrates " my brother, whom Orætes flew, it has been in " the hands of one of our flaves. Give me this, Sir, " without any effusion of blood, or reducing my " countrymen to fervitude."

CXLI.

CXLI. On hearing this Darius fent an army, commanded by Otanes, one of the feven, with orders to accomplish all that Sylofon had defired. Otanes proceeded to the fea, and embarked with his troops.

CXLII. The fupreme authority at Samos was then poffeffed by Mæandrius, fon of Mæandrius, to whom it had been confided by Polycrates himfelf. He was defirous of proving himfelf a very honeft man, but the times would not allow him. As foon as he was informed of the death of Polycrates, the first thing he did was to erect an altar to Jupiter Liberator, tracing round it the facred ground, which may now be feen in the neighbourhood of the city. Having done this, he affembled the citizens of Samos, and thus addreffed them : "You are well acquainted that Polycrates confided " to me his fceptre and his power, which if I think " proper I may retain; but I shall certainly avoid " doing that myfelf which I deemed reprehenfible " in another. The ambition of Polycrates to rule " over men who were his equals, always feemed to " me unjuft; nor can I approve of a like conduct in " any man. Polycrates has yielded to his deftiny; and " for my part, I lay down the fupreme authority, and " reftore you all to an equality of power. I only " claim, which I think I reafonably may, fix talents " to be given me from the wealth of Polycrates, as " well as the appointment in perpetuity to me and " my posterity of the priesthood of Jupiter Libera-" tor, whole temple I have traced out; and then I re-" ftore

M 2

" flore you to liberty." When Mæandrius had thus fpoken, a Samian exclaimed from the midft of the affembly, "You are not worthy to rule over us, your "principles are bad, and your conduct reproachable. "Rather let us make you give an account of the "wealth which has paffed through your hands." The name of this perfon was Telefarchus, a man much refpected by his fellow-citizens.

CXLIII. Mæandrius revolved this circumftance in his mind; and being convinced that if he refigned his power fome other would affume it, he determined to continue as he was. Returning to the citadel, he fent for the citizens, as if to give them an account of the monies which had been alluded to, inftead of which he feized and confined them. Whillt they remained in imprifonment Mæandrius was taken ill; his brother Lycaretus, not thinking he would recover, that he might the more eafily fucceed in his views upon Samo's put the citizens who were confined to death; indeed it did not appear that they were defirous of life under the government of a tyrant <sup>10</sup>;

CXLIV. When, therefore; the Perfians arrived at Samos, with the view of reftoring Sylofon, they had no refiftance to encounter. The Mæandrian faction expressed themselves on certain conditions ready to fubmit; and Mæandrius himself conferted

<sup>163</sup> The government of a tyrant.]—See Weffeling's note and Paw's conjecture upon this paffage.—T.

to

THALIA.

to leave the ifland. Their propositions were accepted by Otanes; and whilft they were employed in ratifying them, the principal men of the Persians had feats brought, on which they placed themselves in front of the citadel.

CXLV. Mæandrius had a brother, whofe name was Charileus, who was of an untoward difpolition, and for fome offence was kept chained in a dungeon. As foon as he heard what was doing, and beheld from his place of confinement the Perfians fitting at their cafe, he clamoroufly requested to fpeak with Mæandrius. Mæandrius, hearing this, ordered him to be unbound, and brought before him. As foon as he came into his prefence, he began to reproach and abufe him, earneftly importuning him to attack the Perfians. " Me," he exclaimed, " who am your brother, and who have " done nothing worthy of chains, you have most " bafely kept bound in a dungeon; but on the " Perfians, who would afford you an eafy victory, " and who mean to drive you into exile, you dare " not take revenge. If your fears prevent you, give " me your auxiliary troops, who am equally difpofed " to punish them for coming here, and to expel " you yourfelf from our island,"

CXLVI. To this difcourfe Mæandrius gave a favourable ear, not, I believe, that he was abfurd enough to imagine himfelf equal to a conteft with the forces of the king, but from a fpirit of envy M 3 againft against Sylofon, and to prevent his receiving the government of Samos without trouble or exertion. He wished, by irritating the Persians, to debilitate the power of Samos, and then to deliver it into their hands; for he well knew that the Perfians would refent whatever infults they might receive upon the Samians, and as to himfelf he was cetain that whenever he pleafed he could depart unmolefted, for he had provided a fecret path, which led immediately from the citadel to the fea, by which he afterwards. escaped. In the mean while Charileus, having armed the auxiliaries, opened the gates, and fallied forth to attack the Perfians, who fo far from expecting any thing of the kind, believed that a truce had been agreed upon, and was then in force. Upon these Persians, who were fitting at their eafe, and who were perfons of diffinction, the Samians fallied, and put them to death ; the reft of the troops, however, foon came to their affiftance, by whom the party of Charileus was repulfed, and obliged again to feek shelter in the citadel.

CXLVII. Otanes, the commander in chief, had hitherto obferved the orders of Darius, not to put any Samian to death, or to take any prifoners, but to deliver the ifland to Sylofon, fecure and without injury; but feeing fo great a flaughter of his countrymen, his indignation prevailed, and he ordered his foldiers to put every Samian they could meet with to death, without any diffinction of age. Immediately part of his forces blockaded the citadel, whilft

whilft another part were putting the inhabitants to the fword, not fuffering the facred places to afford any protection.

CXLVIII. Mæandrius leaving Samos, failed to Lacedæmon. On his arrival there with his wealth, he fet in order his goblets of gold and filver, and directed his fervants to clean them. Having entered into converfation with Cleomenes<sup>163</sup>, fon of Anaxandrides, the king of Sparta, he invited him to his houfe. Cleomenes faw his plate, and was ftruck with aftonifhment. Mæandrius defired him to accept of what he pleafed<sup>164</sup>; but Cleomenes was

<sup>163</sup> Cleomenes,]—Of this Cleomenes a memorable faying is preferved in the Apophthegms of Plutarch. It relates to Homer and Hefiod, the former he called the poet of the Lacedæmonians, the latter the poet of the Helots, or the flaves; becaufe Homer gave directions for military conduct, Hefiod about the cultivation of the earth.—T.

164. To accept of what he pleafed. ]-This felf-denial will appear lefs extraordinary to an English reader, when he is informed, that according to the inflitutions of Lycurgus, it was a capital offence for a Spartan to have any gold or filver in his poffetfion. This we learn from Xenophon; and it is also afcertained by the following paffage from Athenzus, fee the fixth book of the Deipnofoph : "The divine Plato and Lycurgus of Sparta would not fuffer in their republics either gold or filver, thinking that of all the metals iron and brafs were fufficient." Plutarch, in the life of Lyfander, tells us of a man named Therax, who, though the friend and colleague of Lyfander, was put to death by the ephori, becaufe fome filver was found in his houfe. The felf-denial, therefore, or rather forbearance of the ancient Romans, amongst whom no fuch interdiction existed, seems better entitled to our praise. This fumptuary law with respect 10

M 4

was a man of the fricteft probity, and although Mæandrius perfifted in importuning him to take fomething, he would by no means confent; but hearing that fome of his fellow-citizens had received prefents from Mæandrius, he went to the ephori, and gave it as his opinion, that it would be better for the interefts of Sparta to expel this Samian from the Peloponnefe, left either he himfelf, or any other Spartan, fhould be corrupted by him. The advice of Cleomenes was generally approved, and Mæandrius received a public order to depart.

CXLIX. When the Perfians had taken the Samians as in a net <sup>165</sup>, they delivered the ifland to Sylofon almoft without an inhabitant <sup>166</sup>. After a certain interval, however, Otanes, the Perfian general, re-peopled it, on account of fome vifion which he had, as well as from a diforder which feized his privities.

CL. Whilft the expedition againft Samos was on foot, the Babylonians, being very well pre-

#### Α' φιλοχεηματία Σπαεταν όλξι.

165 As in a net.]—The Greek is  $\sigma_{qyrssoqures}$ , which was the cuftom of the Perfians, and was also done with respect to the islands of Chios, Leshos, and Tenedos, see book vi. chap. 31, where their manner of doing it is described.—T.

166 Without an inhabitant.]—Strabo imputes this want of inhabitants to the cruelty of Sylofon, and not to the feverity of the Perfians,—Larcher.

pared,

T.

168

pared, revolted. During the reign of the Magus, and whilft the feven were engaged in their confipiracy againft him, they had taken advantage of the confufion of the times to provide againft a fiege, and their exertions had never been difcovered. When they had once refolved on the recovery of their liberties, they took this meafure:—Excepting their mothers, every man chofe from his family the female whom he liked beft, the remainder were all of them affembled together, and ftrangled <sup>167</sup>. Their referve of one woman was to bake their bread <sup>168</sup>; the reft were deftroyed to prevent a famine.

CLI. On the first intelligence of this event, Darius affembled his forces, and marched against them: on his arrival before the city, he besieged it in form. This, however, made to little impreffion upon them, that they affembled upon the ramparts, amufed themselves with dancing, and treated Darius and his army with the extremest contempt. One amongst them exclaimed, "Persians, why do

<sup>167</sup> Affembled together and frangled.]—Prideaux, making mention of this firange and unnatural action, omits informing his readers that the Babylonians made an exception in favour of their mothers; but by this barbarous action the prophecy of Ifaiah against this people was very fignally fulfilled :—

"But thefe two things fhall come to thee in a moment, in one, day, the lofs of children and widowhood; they fhall come upon thee in their perfection, for the multitude of thy forceries, and for the great abundance of thine enchantments." Ifaiah, xlvii. 9.-T.

<sup>168</sup> Bake their bread.]—This anciently was the employment of the women, fee book vii. chap. 187.—T.

« you

C

" you lofe your time? if you be wife, depart. When " mules produce young "<sup>69</sup> you fhall take Baby-" lon." This was the fpeech of a Babylonian, not believing fuch a thing poffible.

CLII. A whole year and feven months having been confumed before the place, Darius and his army began to be hopelefs with refpect to the event. They had applied all the offenfive engines, and every ftratagem, particularly thofe which Cyrus had before fuccefsfully ufed against the Babylonians; but every attempt proved ineffectual, from the unremitting vigilance of the befieged.

CLIII. In the twentieth month of the fiege, the following remarkable prodigy happened to Zopyrus,

<sup>169</sup> Mules produce young.]—Upon this paffage M. Larcher remarks, that mules but feldom engender. As I have never feen nor heard of any well-authenticated account of fuch a circumftance, I give the reader the following paffage from Pennant, with fome confidence of its being invariably the cafe. " Neither mules, nor the fpurious offspring of any other animal, generate any farther: all thefe productions may be looked upon as monfters; therefore, nature, to preferve the original fpecies of animals entire and pure, wifely ftops, in inftances of deviation, the powers of propagation."

What Theophraftus or Pliny may have afferted, in contradiction to the above, will weigh but very little against the unqualified affertion of fo able a naturalist as Mr. Pennant. The circumstance was ever confidered as a prodigy, as appears from the following lines of Juvenal:

Egregium, fanctumque virum fi cerno, bimembri Hoc monstrum puero, vel miranti sub aratro Piscibus inventis et fata comparo mula:-T.

fon

fon of Megabyzus, who was one of the feven that dethroned the Magus: one of the mules employed to carry his provifions produced a young one; which, when it was first told him, he difbelieved, and defired to fee it; forbidding those who had witnessed the fact to disclose it, he revolved it feriously in his mind; and remembering the words of the Babylonian, who had faid the city should be taken when a mule brought forth, he from this conceived that Babylon was not impregnable. The faying itself, and the mule's having a young one, feemed to indicate fomething preternatural.

CLIV. Having fatisfied himfelf that Babylon might be taken, he went to Darius, and enquired if the capture of this city was of particular importance to him. Hearing that it really was, he began to think how he might have the honour of effecting it by himfelf; for in Perfia there is no more certain road to greatnefs, than by the performance of illuftrious actions. He conceived there was no more probable means of obtaining his end, than firft to mutilate himfelf, and thus pafs over to the enemy. He made no fcruple to wound himfelf beyond the power of being healed, for he cut off his nofe and his ears, and clipping his hair clofe, fo as to give it a mean appearance <sup>170</sup>, he fcourged himfelf; and

To give it a mean appearance.]—I do not remember an inftance of the hair being cut off as a punishment; it was frequently

*•* 8

## THALIA.

and in this condition prefented himfelf before Darius.

172

0

CLV. When the king beheld a man of his illuftrious rank in fo deplorable a condition, he inftantly leaped in anger from his throne <sup>171</sup>, and afked who had dared to treat him with fuch barbarity? Zopyrus made this reply, "No man, Sir, except "yourfelf, could have this power over my perfon; "I alone have thus disfigured my body, which I " was prompted to do from vexation at beholding " the Affyrians thus mock us."—" Wretched man," anfwered the king, " do you endeavour to difguife " the fhameful action you have perpetrated under " an honourable name? Do you fuppofe that becaufe " you have thus deformed yourfelf, the enemy will " the fooner furrender ? I fear what you have done " has been occafioned by fome defect of your rea-

quently done as expressive of mourning in the most remote times; and it was one characteristic mark of the fervile condition. See Juvenal, fat. v. book i. 170.

> Omnia ferre Si potes et debes pulfandum vertice rafo Præbebis quandoque caput, nec dura tenebis Flagra pati, his epulis et tali dignus amico.

<sup>171</sup> Leaped in anger from his throne.]—This incident, with the various circumfances attending it, properly confidered, would furnish an artist with an excellent subject for an historical painting—The city of Babylon at a distance, the Persian camp, the king's tent, himself and principal nobles in deep confultation, with the sudden appearance of Zopyrus in the mutilated condition here described, might furely be introduced and arranged with the most admirable effect.—T.

" fon."

T.

" fon." "Sir," anfwered Zopyrus, " if I had " previoufly difclofed to you my intentions, you " would have prevented their accomplifhment; my " prefent fituation is the refult of my own determi-" nation only. If you do not fail me, Babylon is " our own. I propofe to go, in the condition in " which you fee me, as a deferter to the Babyloni-" ans : it is my hope to perfuade them that I have " fuffered thefe cruelties from you, and that they " will, in confequence, give me fome place of mi-" litary truft. Do you, on the tenth day after my " departure, detach to the gate of Semiramis 172 a " thousand men of your army, whose loss will be of " no confequence ; at an interval of feven days more " fend to the Ninian gates other two thousand; again, " after twenty days, let another party, to the number " of four thousand, be ordered to the Chaldean gates, " but let none of these detachments have any wea-

"12 The gate of Semiramis.]-Mr. Bryant's remark on this word is too curious to be omitted:----

Semiramis was an emblem, and the name was a compound, of Sama-Ramas, or Ramis: it fignified the divine token, the type of providence; and as a military enfigh, it may with fome latitude be interpreted the flandard of the Moft High. It confifted of the figure of a dove, which was probably encircled with the Iris, as those two emblems were often represented together. All who went under that flandard, or who payed any deference to that emblem, were fitted Semarim and Samorim. One of the gates of Babylon was fitled the gate of Semiramis, undoubtedly from having the facred emblem of Sama-Ramas, or the dove, engraved by way of diffication over it. Probably the lofty obelisk of Semiramis, mentioned by Diodorus, was named from the fame hieroglyphic.

" pons

" pons but their fwords; after this laft-mentioned " period, let your whole army advance, and furround " the walls. At the Belidian and Ciffian gates be " careful that Perfians are flationed. I think that " the Babylonians, after witneffing my exploits in " the field, will entruft me with the keys of thofe " gates. Doubt not but the Perfians, with my aid, " will then accomplifh the reft."

CLVI. After giving thefe injunctions, he proceeded towards the gates; and, to be confiftent in the character which he affumed <sup>173</sup>, he frequently ftopped to look behind him. The centinels on the watch-towers, obferving this, ran down to the gate,

173 The character which he assumed.]-Many circumstances in history of Zopyrus refemble those of Sinon in the Aneid.

Qui fe ignotum venientibus ultro Hoc ipfum ut ftrueret, Trojamque aperiret Achivis, Obtulerat, fidens animi, atque in utrumque paratus Seu verfare dolos, feu certæ occumbere morti.—

Both tell a miferable tale of injuries received from their countrymen, and both affect an extraordinary zeal to diffinguish themfelves in the fervice of their natural enemies.

#### Sinon fays of himfelf

Cui neque apud Danaos usquam locus, & super iph Dardanidæ infenfi pænas cum sanguine poscunt.---

Again he fays,

174

Fas mihi Graiorum facrata refolvere jura. Fas odiffe viros, atque omnia ferre fub autas Si qua tegunt: teneor patriæ nec legibus ullis.

T.

which,

which, opening a little, they enquired who he was, and what he wanted? When he told them his name was Zopyrus, and that he had deferted from the Perfians, they conducted him before their magistrates. He then began a miferable tale of the injuries he had fuffered from Darius, for no other reafon but that he had advifed him to withdraw his army, feeing no likelihood of his taking the city. "And now," fays he, "ye men of Babylon, I come a friend "to you, but a fatal enemy to Darius and his " army. I am well acquainted with all his de-" figns, and his treatment of me fhall not be un-" revenged."

CLVII. When the Babylonians beheld a Perfian of fuch high rank deprived of his ears and his nofe, covered with wounds and blood, they entertained no doubts of his fincerity, or of the friendlinefs of his intentions towards them. They were prepared to accede to all that he defired; and on his requefting a military command, they gave it him without hefitation. He then proceeded to the execution of what he had concerted with Darius. On the tenth day, at the head of fome Babylonian troops, he made a fally from the town, and encountering the Perfians, who had been stationed for this purpose by Darius, he put every one of them to death. The Babylonians, obferving that his actions corresponded with his professions, were full of exultation, and were ready to yield him the most implicit obedience. A fecond time, at the head of a chofen demchment

tachment of the befieged, he advanced from the town at the time appointed, and flew the two thoufand foldiers of Darius. The joy of the citizens at this fecond exploit was fo extreme, that the name of Zopyrus refounded with praife from every tongue. The third time alfo, after the number of days agreed upon had paffed, he led forth his troops, attacked and flaughtered the four thoufand. Zopyrus, after this, was every thing with the Babylonians, fo that they made him the commander of their army, and guardian of their walls.

CLVIII. At the time appointed Darius advanced with all his forces to the walls. The perfidy of Zopyrus then became apparent; for as foon as the Babylonians mounted the wall to repel the Perlian affault, he immediately opened to his countrymen what are called the Belidian and Ciffian gates. Those Babylonians who faw this transaction fled for refuge to the temple of Jupiter Belus; they who faw it not, continued in their pofts, till the circumftance of their being betrayed became notorious to all.

CLIX. Thus was Babylon a fecond time taken. As foon as Darius became mafter of the place 174, he

<sup>174</sup> Master of the place.]—Plutarch informs us, in his Apophthegms, that Xerxes being incenfed against the Babylonians for revolting, after having conquered them a second time forbad their

# THALIA.

he levelled the walls, and took away the gates, neither of which things Cyrus had done before. Three thoufand of the moft diftinguifhed nobility he ordered to be crucified; the reft were fuffered to continue where they were. He took care also to provide them with women, for the Babylonians, as we have before remarked, to prevent a famine had ftrangled their wives. Darius ordered the neighbouring nations to fend females to Babylon, each being obliged to furnish a ftipulated number. These in all amounted to fifty thousand, from whom the Babylonians of the prefent day are descended.

CLX. With refpect to the merit of Zopyrus, in the opinion of Darius it was exceeded by no Perfian of any period, unlefs by Cyrus; to him, indeed, he thought no one of his countrymen could poffibly be compared. It is affirmed of Darius, that he ufed frequently to affert, that he would rather Zopyrus had fuffered no injury, than have been mafter of twenty Babylons more. He rewarded him magnificently: every year he prefented him with the gifts deemed moft honourable in Perfia; he made him alfo governor of Babylon for life, free from

their carrying arms, and commanded them to employ their time in finging, mufic, and all kinds of diffipation, &c.

The Babylonians did not revolt under Xerxes. Plutarch affigns to him a fact, which regards Darius; however this may be, after the reduction of Babylon the Perfian monarchs fixed their refidence in three great cities; the winter they paffed at Babylon, the fummer at Media, doubtlefs at Ecbatane, and the greater part of the fpring at Sufa.—Larcher.

· VOL. II.

the

17;

the payment of any tribute, and to thefe he added other marks of liberality. Megabyzus, who commanded in Ægypt against the Athenians and their allies, was a fon of this Zopyrus, which Megabyzus had a fon named Zopyrus<sup>175</sup>, who deferted from the Persians to the Athenians.

<sup>135</sup> A fon named Zopyrus.]—Zopyrus, fon of Megabyzus, and grandfon of the famous Zopyrus, revolted from Artaxerxes after the death of his father and mother, and advanced towards Athens, on account of the friendfhip which fubfifted betwixt his mother and the Athenians. He went by fea to Caunus, and commanded the inhabitants to give up the place to the Athenians who were with him. The Caunians replied, that they were willing to furrender it to him, but they refufed to admit any Athenians. Upon this he mounted the wall; but a Caunian, named Alcides, knocked him on the head with a ftone. His grandmother Ameftris afterwards crucified this Caunian.—Larcher.

# HERODOTUS.

# HERODOTUS.

#### \*\*\*\*

## BOOK IV.

# MELPOMENE.



22-341/22(1(35)-(1))

## CHAP. I.

A R I U S, after the capture of Babylon, undertook an expedition against Scythia. Afta was now both populous and rich, and he was defirous of avenging on the Scythians the injuries they

had formerly committed by entering Media, and defeating those who opposed them. During a period of twenty-eight years, the Scythians, as I have before remarked, retained the fovereignty of the Upper Afia, entering into which, when in pursuit of the Cimmerians ', they expelled the Medes, its ancient possible possible possible of the second second

· Cimmerians.]-From this people came the proverb of Cimmerian darknefs.

We reach'd old ocean's utmoft bounds, Where rocks controul his waves with ever-during mounds;

There

poffefiors. After this long abfence from their country, the Scythians were defirous to return, but here as great a labour awaited them as they had experienced in their expedition into Media; for the women, deprived fo long of their hufbands, had connected themfelves with their flaves, and they found a numerous body in arms ready to difpute their progrefs.

> There in a lonely land, and gloomy cells, The dufky nation of Cimmeria dwells. The fun ne'er views th' uncomfortable feats, When radiant he advances or retreats. Unhappy race ! whom endlefs night invades, Clouds the dull air, and wraps them round in fhades, Odyff. book xi.

Of this proverb Ammianus Marcellinus makes a happy ufe, when cenfuring the luxury and effeminacy of the Roman nobility. "If," fays he, (I ufe the verfion of Mr. Gibbon) "a fly fhould prefume to fettle in the filken folds of their gilded umbrellas, fhould a fun-beam penetrate through fome unguarded and imperceptible chink, they deplore their intolerable hardfhips, and lament in affected language that they were not born in the land of the Cimmerians, the regions of eternal darknefs."

Ovid alfo choofes the vicinity of Cimmeria as the propereft place for the palace of the god of fleep.

Est prope Cimmerios, longo spelunca recessi, Mons cavus, ignavi domus et penetralia Somni, Quo nunquam radiis oriens, mediusve, cadensve Phæbus adire potest, nebulæ caligine mixtæ Exhalantur humo, dubiæque crepuscula lucis.

The region affigned to this people in ancient geography was part of European Scythia, now called Little Tartary.—T.

NO UN

II. It is a cuftom with the Scythians to deprive all their flaves of fight <sup>2</sup> on account of the milk <sup>3</sup>, which is their cuftomary drink. They have a parti-

<sup>2</sup> Deprive all their flaves of fight.]—Barbarous as this conduct will appear to every humane reader, although practified amongit an uncivilized race of men, he will be far more flocked when I remind him that in the most refined period of the Roman empire those who were deemed the wifeft and most virtuous of mankind did not foruple to use their flaves with yet more atrocious cruelty. It was customary at Rome to expose flaves who were fick, old, and useles, to perish miserably in an island of the Tyber. Plutarch tells us, in his Life of Cato, that it was his custom to fell his old flaves for any price, to get rid of the burden. They were employed, and frequently in chains, in the most laborious offices, and for trivial offences, and not feldom on mere fusion, were made to expire under the most horrid tortures that can be imagined.—T.

<sup>3</sup> On account of the milk.]-Of this people Homer fpeaks in the following lines.

And where the far-fam'd Hippomolgian ftrays, Renown'd for juffice and for length of days, Thrice happy race, that, innocent of blood, From milk innoxious feek their fimple food.—Il, xiii.

Upon this fubject Larcher gives the following paffage from Niebuhr : -

> Ειτ ω σοφοι δητ εισιν οι Σκυθαι σφοδρα ; Οι γεγομενοισιν ευθεως τοις παιδιοις Διαδιδοασιν ιππάν 2, βοων πινειν γαλα.

> > $N_3$

" Do

a particular kind of bone, fhaped like a flute: this is applied to the private parts of a mare, and blown into from the mouth. It is one man's office to blow, another's to milk the mare. Their idea is, that the veins of the animal being thus inflated, the dugs are proportionably filled. When the milk is thus obtained, they place it in deep wooden veffels, and the flaves are directed to keep it in continual agitation. Of this that which remains at top <sup>4</sup> is most efteemed, what fubfides is of inferior value. This it is which induces the Scythians to deprive all their captives of fight, for they do not cultivate the ground, but lead a pastoral life<sup>5</sup>.

"Do not those Scythians appear to you remarkably wife who give to their children, as foon as ever they are born, the milk of mares and cows ?"—T.

\* Remains at the top.]—Is it not furprifing, afks M. Larcher in this place, that neither the Greeks nor the Latins had any term in their language to express cream ?

Butter alfo was unknown to the Greeks and Romans till a late period. Pliny fpeaks of it as a common article of food among barbarous nations, and ufed by them as an unction. The very name of butter ( $\beta_{\theta\tau\nu\rho\sigma\nu}$ ) which fignifies cheefe, or coagulum of cows milk, implies an imperfect notion of the thing. It is clear that Herodotus here defcribes the making of butter, though he knew no name for the product. Pliny remarks, that the barbarous nations were as peculiar in neglecting cheefe, as in making butter. Spuma lactis, which that author ufes in defcribing what butter is, feems a very proper phrafe for cream. Butter is often mentioned in Scripture; fee Harmer's curious accounts of the modes of making it in the Eaft, vol. i. and iii.—T.

<sup>5</sup> Lead a paftoral life.]—The influence of food or climate, which

III.

III. From the union of thefe flaves with the Scythian women, a numerous progeny was born, who, when informed of their origin, readily advanced to oppofe those who were returning from Media. Their first exertion was to interfect the country by a large and deep trench, which extended from the mountains of Tauris to the Palus Mceotis. They then encamped opposite to the Scythians endeavouring to effect their paffage. Various engagements enfued, in which the Scythians obtained no advantage. " My countrymen," at length one of them exclaimed, "what are we " doing ? In this conteft with our flaves, every " action diminishes our number, and by killing " those who oppose us, the value of victory de-" creafes: let us throw afide our darts and our " arrows, and rufh upon them only with the whips " which we use for our horses. Whilft they see " us with arms, they think themfelves our equals " in birth and importance; but as foon as they " shall perceive the whip in our hands, they will be " impreffed with the fense of their fervile condition, " and refift no longer."

# IV. The Scythians approved the advice; their

which in a more improved flate of fociety is fulpended or fubdued by fo many moral caufes, most powerfully contributes to form and to maintain the national character of barbarians. In every age the immenfe plains of Scythia or Tartary have been inhabited by vagrant tribes of hunters and fhepherds, whofe indolence refuses to cultivate the earth, and whose reftless spirit difdains the confinement of a fedentary life .- Gibbon.

opponents

N4

184

opponents forgot their former exertions, and fled: fo did the Scythians obtain the fovereignty of Afia; and thus, after having been expelled by the Medes, they returned to their country. From the above motives Darius, eager for revenge, prepared to lead an army against them,

V. Of their country the Scythians affirm that it was of all others the laft formed 6, and in this manner :--- When this region was in its original and defart ftate, the first inhabitant was named Targitaus, a fon, as they fay (but which to me feems incredible) of Jupiter, by a daughter of the Boryfthenes. This Targitaus had three fons, Lipoxais, Arpoxais, and laftly Colaxais. Whilft they poffeffed the country there fell from heaven into the Scythian diffrict a plough, a yoke, an ax, and a goblet, all of gold. The eldeft of the brothers was the first who faw them; who running to take them, was burnt by the gold. On his retiring, the fecond brother approached, and was burnt alfo. When thefe two had been repelled by the burning gold, last of all the youngeft brother advanced; upon him the gold had no effect, and he carried it to his houfe. The two elder brothers, obferving what had happened, refigned all authority to the youngeft.

VI. From Lipoxais those Scythians were defcended who are termed the Auchatæ; from Arpoxais, the fecond brother, those who are called the Catiari and

<sup>6</sup> Last formed.]—Juffin informs us, that the Scythians pretended to be more ancient than the Ægyptians.—T.

the

the Trafpies; from the youngeft, who was king, came the Paralatæ<sup>7</sup>. Generally fpeaking, thefe people are named Scoloti, from a furname of their king, but the Greeks call them Scythians.

VII. This is the account which the Scythians give of their origin; and they add, that from their first king Targitaus, to the invasion of their country by Darius, is a period of a thousand years, and no more. The facred gold is preferved by their kings with the greatest care; it is every year carried with great folemnity to every part of the kingdom, and upon this occasion there are facrifices, with much pomp, at which the prince prefides. They have a tradition, that if the perfon in whole cuftody this gold remains fleeps in the open air during the time of their annual feftival, he dies before the end of the year; as much land is therefore given him<sup>8</sup> as he can pafs over on horfeback in the course of a day 9. As this region is extensive, king Colaxais

\* Paralate.]-This paffage will be involved in much perplexity, unlefs for the Basilnas be read tou Basilnos.-T.

\* As much land is therefore given him.]—This is, beyond doubt, a very perplexed and difficult paffage; and all that the different annotators have done has been to intimate their conjectures. I have followed that which to my judgment feemed the happieft.—T.

? On hor/eback in the cour/e of a day.]—Larcher adduces, from Pliny, Ovid, and Seneca, the three following paffages, to prove that anciently this was the mode of rewarding merit:

Dona amplifima imperatorum et fortium civium quantum quis uno die plurimum circumaravifiet......Pliny.

This

Colaxais divided the country into three parts, which he gave to three fons, making that portion the largeft in which the gold was deposited. As to the district which lays farther to the north, and beyond the extreme inhabitants of the country, they fay that it neither can be passed, nor yet different with the eye, on account of the feathers <sup>19</sup> which are continually falling : with these both the earth and the air are so filled, as effectually to obstruct the view.

VIII. Such is the manner in which the Scythians defcribe themfelves and the country beyond them. The Greeks who inhabit Pontus fpeak of both as follows: Hercules, when he was driving away the heifers of Geryon ", came to this region, now

#### This from Ovid is more pertinent:

At proceres \_\_\_\_\_\_ Ruris honorati tantum tibi Cipe dedere Quantum depreffo fubjectis bobus aratro Complecti poffes ad finem folis ab ortu.\_\_\_

See alfo Seneca :---

Illi ob virtutem et hene gestam rempublicam tantum agri decerneretur, quantum arando uno die circuire potuisset.

<sup>10</sup> On account of the feathers.]—It must immediately occur to the reader that these feathers can be nothing else but show. —T.

11 Geryon.]-To this perfonage the poets affigned three heads and three bodies. Hefiod calls him τριπεφαλου and Euripides τρισωματοι. See alfo Horace :--

> Qui ter amplum Geryonem, Tityonique trifti Compescit undâ.—

> > Virgil

now inhabited by the Scythians, but which then was a defert. This Geryon lived beyond Pontus, in an ifland which the Greeks call Erythia, near Gades, which is fituate in the ocean, and beyond the columns of Hercules. The ocean, they fay, commencing at the eaft, flows round all the earth '<sup>2</sup>; this, however, they affirm without proving it. Hercules coming from thence, arrived at this country, now called Scythia, where, finding himfelf overtaken by a fevere florm, and being exceedingly cold, he wrapped himfelf up in his lion's fkin, and went to fleep. They add, that his mares, which he had detached from his chariot to feed, by fome divine interpofition difappeared during his fleep.

IX. As foon as he awoke, he wandered over all

Virgil calls him Tergeminus; but the minutest description is found in Silius Italicus, the most fatisfactory in Palæphatus de incredibilibus :---

> Qualis Atlantiaco memoratur litore quondam Monftrum Geryones immane tricorporis iræ, Cui tres in pugna dextræ varia arma gerebant Una ignes fævos, aft altera pone fagittas Fundebat, validam torquebat tertia cornum, Atque uno diverfa dabat tria vulnera nifu.—

> > Punic. Bell. 13. 200.

187

Palæphatus, fays he, lived at Tricarenia; and that, being called the Tricarenian Geryon, he was afterwards faid to have had three heads.—T.

<sup>12</sup> Flows round the earth.]—Upon this paffage the following remark occurs in Stillingfleet's Origin. Sacr. book i. c. 4.—

It cannot be devied but a great deal of ufeful hiftory may be fetched out of Herodotus; yet who can excufe his ignorance, when he not only denies there is an ocean compafing the land, but condemns the geographers for afferting it ?

the

the country in fearch of his mares, till at length he came to the district which is called Hylæa: there in a cave he discovered a female of most unnatural appearance, refembling a woman as far as the thighs. but whole lower parts were like a ferpent ". Hercules beheld her with aftonifhment, but he was not deterred from afking her whether fhe had feen his mares? She made answer, that they were in her cuftody: fhe refused, however, to reftore them, but upon condition of his cohabiting with her. The terms propofed induced Hercules to confent ; but fhe ftill deferred reftoring his mares, from the wifh of retaining him longer with her, whilft Hercules was equally anxious to obtain them and depart. After a while the reftored them with these words : "Your mares, " which wandered here, I have preferved; you have " paid what was due to my care, I have conceived " by you three fons; I with you to fay how I fhall dif-" pose of them hereafter; whether I shall detain them " here, where I am the fole fovereign, or whether I " fhall fend them to you." The reply of Hercules was to this effect : " As foon as they shall be grown " up to man's effate, obferve this, and you cannot " err ; whichever of them you shall see bend this " bow, and wear this belt " as I do, him detain in this " country :

<sup>13</sup> Like a ferpent.]—M. Pelloutier calls this monfter a fyren, but Homer reprefents the Syrens as very lovely women.

Diodorus Siculus fpeaks alfo of this monfter, defcribing it like Herodotus. He makes her the miftrefs of Jupiter, by whom fhe had Scythes, who gave his name to the nation.---Larcher.

\*\* This bet.]-It was affigned Hercules as one of his labours by

" country : the others, who fhall not be able to " do this, you may fend away. By minding what " I fay you will have pleafure yourfelf, and will " fatisfy my withes."

X. Having faid this, Hercules took one of his bows, for thus far he had carried two, and fhewing her alfo his belt, at the end of which a golden cup was fuspended, he gave her them and departed. As foon as the boys of whom the was delivered grew up, fhe called the eldeft Agathyrfus, the fecond Gelonus, and the youngeft Scytha. She remembered also the injunctions she had received; and two of her fons, Agathyrfus and Gelonus, who were incompetent to the trial which was propoled, were fent away by their mother from this country. Scytha the youngeft was fuccefsful in his exertions, and remained. From this Scytha, the fon of Hercules, the Scythian monarchs are defcended; and from the golden cup the Scythians to this day have a cup at the end of their belts.

#### XI. This is the ftory which the Greek inhabi-

by Euryftheus, to whom he was fubject, to deprive Hippolyta, queen of the Amazons, of her belt. Aufonius, in the infeription which he probably wrote for fome ancient relievo, mentions it as the fixth labour.

Threïciam fexto fpoliavit Amazona baltheo. This labour is alfo mentioned thus by Martial:

Peltatam Scythico discinxit Amazona nodo.

Whether Herodotus means to fpeak of this belt I pretend not to determine.—T.

tants

190

tants of Pontus relate; but there is also another, to which I am more inclined to affent :- The Scythian Nomades of Afia, having been haraffed by the Maffagetæ in war, paffed the Araxis, and fettled in Cimmeria ; for it is to be observed, that the country now poffeffed by the Scythian's belonged formerly to the Cimmerians. This people, when attacked by the Scythians, deliberated what it was most adviseable to do against the inroad of fo vast a multitude. Their fentiments were divided ; both were violent, but that of the kings appears preferable. The people were of opinion, that it would be better not to hazard an engagement, but to retreat in fecurity; the kings were at all events for refifting the enemy. Neither party would recede from their opinions, the people and the princes mutually refufing to yield; the people wifhed to retire before the invaders, the princes determined rather to die where they were, reflecting upon what they had enjoyed before, and alarmed by the fears of future calamities. From verbal difputes they foon came to actual engagement, and they happened to be nearly equal in number. All those who perished by the hands of their countrymen were buried by the Cimmerians near the river Tyré; where their monuments may still be feen. The furvivors fled from their country, which in its abandoned ftate was feized and occupied by the Scythians.

XII. There are still to be found in Scythia walls and bridges which are termed Cimmerian; the fame

fame name is alfo given to a whole diffrict, as well as to a narrow fea. It is certain that when the Cimmerians were expelled their country by the Scythians, they fled to the Afiatic Cherfonefe, where the Greek city of Sinope<sup>15</sup> is at prefent fituated. It is alfo apparent, that whilft engaged in the purfuit, the Scythians deviated from their proper courfe, and entered Media. The Cimmerians in their flight kept uniformly by the fea coaft; but the Scythians, having Mount Caucafus to their right, continued the purfuit, till by following an inland direction they entered Media.

XIII. There is fill another account, which has obtained credit both with the Greeks and barbarians. Arifteas<sup>16</sup> the poet, a native of Proconnefus, and

<sup>35</sup> Sinope.]—There were various opinions amongst the ancients concerning this city. Some faid it was built by an Amazon fo called; others affirm it was founded by the Milefians; Strabo calls it the most illustrious city of Pontus. It is thus mentioned by Valerius Flaccus, an author not fo much read as he deferves.

> Affyrios complexa finus stat opima Sinope Nympha prius, blandosque Jovis quæ luferat ignes Cælicolis immota procis.

There was also a celebrated courtesan of this name, from whom Sinopiffaretbecame a proverb for being very lascivious.

The modern name of the place is Sinub, and it flands at the mouth of a river called Sinope. -T.

<sup>16</sup> Arifleas.]—This perfon is mentioned alfo by Pliny and Aulus Gellius; it is probable that he lived in the time of Cyrus and Creefus. Longinus has preferved fix of his verfes; fee chap. 10, of which he remarks, that they are rather florid than fublime.

and ion of Caustrobius, relates, that under the influence of Apollo he came to the Issedness, that beyond this people he found the Arimaspi<sup>17</sup>, a nation who have but one eye; farther on the Gryphins<sup>18</sup>, the guardians of the gold; and beyond these the Hyperboreans<sup>19</sup>, who posses the whole country guite

fublime. Tzetzes has preferved fix more. The account given of him by Herodotus is far from fatisfactory.

<sup>17</sup> Arimajpi.]—The Arimajpians were Hyperborean Cyclopeans, and had temples named Charis or Charifia, in the top of which were preferved a perpetual fire. They were of the fame family as those of Sicily, and had the fame rites, and particularly worfhipped the Ophite delty under the name of Opis. Aristeas Proconnesius wrote their history, and among other things mentioned that they had but one eye, which was placed in their graceful forehead. How could the front of a Cyclopean, one of the most hideous monsters that ever poetic fancy framed, be flyled graceful? The whole is a mistake of terms, and what this writer had misapplied related to Charis a tower, and the eye was a cafement in the top of the edifice, where a light and firg were kept up.—Bryant.

18 Gryphins.]-

192

#### Thus the Gryphins;

Those dumb and ravenous dogs of Jove, avoid The Arimaspian troops, whose frowning foreheads Glare with one blazing eye: along the banks Where Pluto rolls his fireams of gold, they rein Their foaming steeds.

Prometheus Vinctus. Æschy. Potter's Translation:

Paufanias tell us, that the Gryphins are reprefented by Arifteas as monfters refembling lions, with the beaks and wings of eagles. By the way, Dionyfus of Halicarnaffus is of opinion that no fuch poem as this of Arifteas ever exifted.—T.

\*9 Hyperboreans.]—The ancients do not appear to have had any precife ideas of the country of this people. The Hyperbo-

quite to the fea, and that all thefe nations, except the Hyperboreans, are continually engaged in war with their neighbours. Of thele hoftilities the Arimalpians were the first authors, for that they drove out the Iffedones, the Iffedones the Scythians : the Scythians compelled the Cimmerians, who posses in the the country towards the fouth, to abandon their native land. Thus it appears, that the narrative of Aristeas differs also from that of the Scythians.

XIV. Of what country the relater of the above account was, we have already icen; but I ought not to omit what I have heard of this perfonage, both at Proconnefus and Cyzicus<sup>20</sup>. It is faid of this Arifteas, that he was of one of the beft families of his country, and that he died in the workfhop of a fuller, into which he had accidentally gone. The fuller immediately fecured his fhop, and went to in-

rean mountains are also frequently mentioned, which, as appears from Virgil, were the fame as the Ryphean:

Talis Hyperboreo feptem fubjecta trioni Gens effræna virum P.hipzo tunditur Euro Et pecadum fulvis velatur corpora fatis. 7.

<sup>20</sup> Cyzicus: ]-This was one of the most flourishing cities of Mysta, fituate in a small island of the Propontis, and built by the Milefians. It is thus mentioned by Ovid:

> Inde Propontiacis hærentem Cyzicon oris Cyzicon Æmoniæ nobile gentis opus.

The people of this place were remarkable for their effeminacy and cowardice, whence tinctura Cyzicena became proverbial for any daftardly character. It has now become a peninfula, by the filling up of the finall channel by which it was divided from the continent. -T.

VOL. II.

form

194

statist .

form the relations of the deceafed of what had happened. The report having circulated through the city, that Arifteas was dead, there came a man of Cyzicus, of the city of Artaces, who affirmed that this affertion was falfe, for that he had met Arifteas going to Cyzicus<sup>2</sup>', and had fpoken with him. In confequence of his politive affertions, the friends of Arifteas haftened to the fuller's fhop with every thing which was neceffary for his funeral, but when they came there, no Arifteas was to be found, alive or dead. Seven years afterwards it is faid that he re-appeared at Proconnefus, and composed those verfes which the Greeks call Arimafpian, after which he vanished a fecond time.

XV. This is the manner in which these cities fpeak of Aristeas: but I am about to relate a circumstance which to my own knowledge happened to the Metapontines of Italy, three hundred and forty years after Aristeas had a second time disappeared, according to my conjecture, as it agrees with what I heard at Proconness and Metapontus. The inhabitants of this latter place affirm, that Aristeas having appeared in their city, directed them to construct an altar to Apollo, and near it a

<sup>21</sup> Going to Cyzicus.]—Upon this flory Larcher remarks, that there are innumerable others like it, both among the ancients and moderns. A very ridiculous one is related by Plutarch, in his Life of Romulus:—A man named Cleomedes, feeing himfelf purfued, jumped into a great cheft, which clofed upon him : after many ineffectual attempts to open it, they broke it in pieces, but no Cleomedes was to be found, alive or dead.—T.

ftatue

0

ftatue to Arifteas of Proconnefus. He told them that they were the only people of Italy whom Apollo had ever honoured by his prefence, and that he himfelf had attended the god under the form of a crow  $^{22}$ : having faid this he difappeared. The Metapontines relate, that in confequence of this they fent to Delphi, to enquire what that unnatural appearance might mean; the Pythian told them in reply, to perform what had been directed, for that they would find their obedience rewarded; they obeyed accordingly, and there now ftands near the ftatue of Apollo himfelf, another bearing the name of Arifteas: it is placed in the public fquare of the city, furrounded with laurels.

XVI. Thus much of Arifteas. — No certain knowledge is to be obtained of the places which lie remotely beyond the country of which I before fpake : on this fubject I could not meet with any perfon able to fpeak from his own knowledge. Arifteas above-mentioned confeffes, in the poem which he wrote, that he did not penetrate beyond the Iffe-

dinast Sh

NUT CO

<sup>22</sup> Under the form of a crow.]—Pliny relates this fomewhat differently. He fays, it was the foul of Arifteas, which having left his body appeared in the form of a crow. His words are thefe: Arifteæ etiam vifam evolantem ex ore in Proconnefo, corvi effigie magna quæ fequitur fabulofitate.—Larcher.

The crow was facred to Apollo, as appears from Alian de Animalibus, book vii. 18. We learn alio from Scaliger, in his Notes on Manilius, that a crow fitting on a tripod was found on fome ancient coins, to which Statius alfo alludes in the following line:

Non comes obscurus tripodum, T.

0 2

dones ;

196

dones; and that what he related of the countries more remote he learned of the Iffedones themfelves. For my own part, all the intelligence which the molt affiduous relearches, and the greatest attention to authenticity have been able to procure, shall be faithfully related.

XVII. As we advance from the port of the Boryfthenites, which is unquestionably the centre of all the maritime parts of Scythia, the first people who are met with are the Callipidæ<sup>13</sup>, who are Greek Scythians: beyond thefe is another nation, called the Halizones<sup>24</sup>. Thefe two people in general obferve the cuftoms of the Scythians, except that for food they fow corn, onions, garlick, lentils, and millet. Beyond the Halizones dwell fome Scythian hufbandmen, who fow corn not to eat, but for fale. Still more remote are the Neuri<sup>25</sup>, whofe country towards the north, as far as I have been able to learn, is totally uninhabited. All thefe nations dwell near the river Hypanis, to the west of Bucker Bull of Soci the Boryfthenes.

XVIII. Having croffed the Boryfthenes, the first

23 Callipida. ]-Solinus calls these people Callipodes .- T.

<sup>24</sup> Halizones.]—So called becaufe furrounded on all fides by the fea, as the word itfelf obvioufly teffifies.—T.

<sup>25</sup> Neuri.]—Mela, book ii. 1, fays of this people, that they had the power of transforming themfelves into wolves, and refuming their former fhape at pleafure.—Neuris flatum fingulis tempus eft, quo fi velint in lupos, iterumque in eos qui fuere mutentur.— $\mathcal{T}$ .

the age

Labero M

country

country towards the fea is Hylæa, contiguous to which are fome Scythian hufbandmen, who call themfelves Olbiopolitæ, but who, by the Greeks living near the Hypanis, are called Boryfthenites <sup>16</sup>. The country poffeffed by thefe Scythians towards the eaft is the fpace of a three days journey, as far as the river Panticapes; to the north, their lands extend to the amount of an eleven days voyage along the Boryfthenes. The fpace beyond this is a vaft inhofpitable defert; and remoter ftill are the Androphagi, or men-eaters, a feparate nation, and by no means Scythian. As we pafs farther from thefe, the country is altogether defert, not containing, to our knowledge, any inhabitants.

XIX. To the eaft of thefe Scythians, who are hufbandmen, and beyond the river Panticapes, are the Scythian Nomades or Ihepherds, who are totally unacquainted with agriculture: except Hylæa, all this country is naked of trees. Thefe Nomades inhabit a diftrict to the extent of a fourteen days journey towards the eaft, as far as the river Gerrhus.

XX. Beyond the Gerrhus is fituate what is termed the royal province of Scythia, poffeffed by the more numerous part and the nobleft of the Scythians, who confider all the reft of their countrymen

<sup>26</sup> Bory/thenites.]—These people are called by Propertius the Bory(thenidæ:

Gloria ad hybernos lata Borysthenidas.

A JALOD

25

T.

198

as their flaves. From the fouth they extend to Tauris, and from the eaft as far as the trench which was funk by the defcendants of the blinded flaves, and again as far as the port of the Palus Mœotis, called Chemni, and indeed many of them are foread as far as the Tanais. Beyond thefe, to the north, live the Melanchlæni, another nation who are not Scythians. Beyond the Melanchlæni the lands are low and marfhy, and as we believe entirely uninhabited.

XXI. Beyond the Tanais the region of Scythia terminates, and the first nation we meet with are the Sauromatæ, who, commencing at the remote parts of the Palus Mœotis, inhabit a space to the north, equal to a fisteen days journey; the country is totally destitute of trees, both wild and cultivated. Beyond these are the Budini, who are husbandmen, and in whose country trees are found in great abundance.

XXII. To the north, beyond the Budini, is an immenfe defert of an eight days journey; paffing which to the eaft are the Thyffagetæ, a fingular but populous nation, who fupport themfelves by hunting. Contiguous to thefe, in the fame region, are a people called Iyrcæ<sup>27</sup>; they also live by the chace, which

<sup>27</sup> Iyrcæ.] - It is in vain that Meffieurs Falconnet and Mallet are defirous of reading here Tupzos, the Turks, the fame as at occurs in Pomponius Mela; it would be better, with Pintianus, to

which they thus purfue :--Having afcended the tops. of the trees, which every where abound, they watch for their prey. Each man has a horfe, inftructed to lie clofe to the ground, that it may not be feen; they have each alfo a dog. As foon as the man from the tree difcovers his game, he wounds it with an arrow, then mounting his horfe he purfues it, followed by his dog. Advancing from this people ftill nearer to the eaft, we again meet with Scythians, who having feceded from the Royal Scythians, eftablifhed themfelves here,

XXIII. As far as thefe Scythians the whole country is flat, and the foil excellent; beyond them it becomes barren and ftony. After travelling over a confiderable space, a people are found living at the foot of fome lofty mountains, who, both male and female, are faid to be bald from their birth, having large chins, and noftrils like the ape fpecies. They have a language of their own, but their drefs is Scythian; they live chiefly upon the produce of a tree which is called the ponticus, it is as large as a fig, and has a kernel not unlike a bean : when it is ripe they prefs it through a cloth, it produces a thick black liquor which they call afchy, this they drink, mixing it with milk; the groffer parts which remain they form into balls and eat. They have but few cattle, from the want of proper paftu-Each man dwells under his tree; this rage.

to correct the text of the geographer by that of Herodotus. Pliny also joins this people with the Thysfagetz.-Larcher.

04

during

199:

200

during the winter they cover with a thick white cloth, which in the fummer is removed; they live unmoléfted by any one, being confidered as facred, and having amongft them no offenfive weapon. Their neighbours apply to them for decifion in matters of private controverfy; and whoever feeks an afylum amongft them is fecure from injury. They are called the Argippæi<sup>23</sup>.

XXIV. As far as thefe people who are bald, the knowledge of the country and intermediate nations is clear and fatisfactory; it may he obtained from the Scythians, who have frequent communication with them, from the Greeks of the port on the Boryfthenes, and from many other places of trade on the Euxine. As thefe nations have feven different languages, the Scythians who communicate with them have occafion for as many interpreters.

XXV. Beyond these Argippæi, no certain intelligence is to be had, a chain of lofty and inacceffible mountains precluding all discovery. The people who are bald affert, what I can by no means believe, that these mountains are inhabited

<sup>28</sup> Argippæi.]—Thefe people are faid to have derived their name from the white horfes with which their country abounded. The Tartars of the prefent day are faid to hold white horfes in great effimation; how much they were effected in ancient times, appears from various paffages of different writers, who believed that they excelled in fwiftnefs all horfes of a different colour.

Qui candore nives anteirent, curfibus auras.

by

by men, who in their lower parts refemble a goat; and that beyond thefe are a race who fleep away fix months of the year: neither does this feem at all more probable. To the eaft of the Argippæi it is beyond all doubt that the country is poffeffed by the Iffedones; but beyond them to the north neither the Iffedones nor the Argippæi know any thing more than I have already related.

XXVI. The Iffedones have thefe among other cuftoms:—As often as any one lofes his father, his relations feverally provide fome cattle; thefe they kill, and having cut them in pieces, they difmember alfo the body of the deceafed, and, mixing the whole together, feaft upon it; the head alone is preferved, from this they carefully remove the hair, and cleanfing it thoroughly fet it in gold <sup>29</sup>: it is afterwards efteemed facred, and produced in their folemn annual facrifices. Every man obferves the above rites in honour of his father, as the Greeks do theirs in memory of the dead <sup>3°</sup>. In other refpects

<sup>29</sup> Set it in gold.]—We learn from Livy, that the Boii, a people of Gaul, did exactly the fame with respect to the fculls of their enemies.—Purgato inde capite ut mos iis eft, calvam auro cælavere : idque facrum vas iis erat, quo folemnibus libarent.—See Livy, chap. xxiv. book 23.

<sup>1</sup> <sup>30</sup> In memory of the dead.]—The Greeks had anniverfary days in remembrance of departed friends. These were indifferently termed Neµesora, as being solemnized on the festival of Nemesis,  $\Omega_{gara}$ , and Fevera. This latter word feems to intimate that these were feasts inflituted to commemorate the birth-days; but these, it appears, were observed by furviving relations and friends upon the

fpects it is faid that they venerate the principles of juffice; and that their females enjoy equal authority with the men.

XXVII. The Isledones themselves affirm, that the country beyond them is inhabited by a race of men who have but one eye, and by Gryphins who are

the anniverfary of a perfon's death. Amongft many other cuftoms which diffinguifhed thefe  $\Gamma_{irrotiz}$ , fome were remarkable for their fimplicity and elegance. They ftrewed flowers on the tomb, they encircled it with myrtle, they placed locks of their hair upon it, they tenderly invoked the names of those departed, and laftly they poured fweet ointments upon the grave.

These observances, with little variation, took place both in Greece and Rome.—See the beautiful Ode of Anacreon :

> Τι σε δει λιθον μυρίζειν Τι δε γη χεειν ματαια; Εμε μαλλον, ως έτι ζώ Μυρισον, godois δε κράτα Πυκασον.

Thus rendered by Cowley:

0

Why do we precious ointments fhow'r, Noble wines why do we pour, Beauteous flowers why do we fpread Upon the mon'ments of the dead ? Nothing they but duft can fhew, Or bones that haften to be fo; Crown me with rofes whilft I live.

See also the much-admired apostrophe addressed by Virgil to the memory of Marcellus :

> Heu miferande puer, fi qua fata afpera rumpas, Tu Marcellus eris: manibus date lilia plenis, Purpureos fpargam flores, animamque nepotis His faltem accumulem donis. T.

> > See

are guardians of the gold.—Such is the information which the Scythians have from the Iffedones, and we from the Scythians; in the Scythian tongue they are called Arimaípians, from Arima, the Scythian word for one, and fpu, an eye.

XXVIII. Through all the region of which we have been fpeaking, the winter feafon, which continues for eight months, is intolerably fevere and cold. At this time if water be poured upon the ground, unlefs it be near a fire, it will not make tlay. The fea itfelf ", and all the Cimmerian Bofphorus, is congealed; and the Scythians who live within the trench before mentioned make hoftile incurfions upon the ice, and penetrate with their waggons as far as India. During eight months the climate is thus fevere, and the remaining four are fufficiently cold. In this region the winter is by no

<sup>31</sup> The fea itfelf.]—The Greeks, who had no knowledge of this country, were of opinion that the fea could not be congealed; they confequently confidered this paffage of Herodotus as fabulous. The moderns, who are better acquainted with the regions of the north, well know that Herodotus was right.— *Larcher*.

Upon this subject the following whimfical passage occurs in Macrobius.—Nam quod Herodotus historiarum scriptor, contra omnium ferme qui hæc quæssiverunt, opinionem scriptit, mare Bosporicum, quod et Cimmerium appellat, earumque partium mare omne quod Scythicum dicitur, id gelu constringi et constistere, aliter est quam putatur; nam non marina aqua contrahitur, sed quia plurimum in illis regionibus fluviorum est, et paludum in ipsa maria influentium, superficies maris cui dulces aquæ innatant, congelascit, et incolumi aqua marina videtur in mari gelu, sed de advenis undis coactum, &c.

means

104

means the fame as in other climates; for at this time, when it rains abundantly elfewhere, it here fcarcely rains at all, whilft in the fummer the rains are inceffant. At the feafon when thunder is common in other places, here it is never heard, but during the fummer it is very heavy. If it be ever known to thunder in the winter, it is confidered as ominous. If earthquakes happen in Scythia, in either feafon of the year, it is thought a prodigy. Their horfes are able to bear the extrement feverity of the climate, which the affes and mules frequently cannot <sup>32</sup>; though in other regions the cold which deftroys the former has little effect upon the latter.

XXIX. This circumftance of their climate feems to explain the reafon why their cattle are without horns <sup>33</sup>; and Homer in the Odyffey has a line

<sup>32</sup> Affes and mules frequently cannot.]—This affertion of Herodotus is confirmed by Pliny, who fays, "Ipfum animal (afinus) frigoris maxime impatiens: ideo non generatur in Ponto, nec æquinočtis verno, etcætera pecua admittitur fed folftitio." The afs is a native of Arabia; the warmer the climate in which they are produced, the larger and the better they are. "Their fize and their fpirit," fays Mr. Pennant, " regularly decline as they advance into colder regions." Hollingthed fays, that in his time " our lande did yeelde no affes." At prefent they appear to be naturalized in our country; and M. Larcher's obfervation, that they are not common in England, muft have arifen from mifinformation. That the Englith breed of affes is comparatively. lefs beautiful muft be acknowledged,—T.

<sup>33</sup> Without horns.]—Hippocrates, fpeaking of the Scythian chariots, fays, they are drawn by oxen which have no horns, and that the cold prevents their having any.—Larcher.

... which

8

which confirms my opinion :--- "And Libya, where the fheep have always horns <sup>34</sup>;" which is as much as to fay, that in warm climates horns will readily grow; but in places which are extremely cold they either will not grow at all, or are always diminutive.

XXX. The peculiarities of Scythia are thus explained from the coldnefs of the climate; but as I have accuftomed myfelf from the commencement of this hiftory to deviate occafionally from my fubject, I cannot here avoid expreffing my furprize, that the diftrict of Elis never produces mules; yet the air is by no means cold, nor can any other fatiffactory reafon be affigned. The inhabitants themfelves believe that their not poffeffing mules is the effect of fome curfe <sup>35</sup>. When their mares require the

Always horns.]-The line here quoted from Homer is thus. rendered by Pope :

> And two fair crefcents of translucent horn The brows of all their young increase adorn. T.

<sup>35</sup> Of fome curfe.]-The following passage is found in Plutarch's Greek questions.

Why do the men of Elis lead their mares beyond their borders when they would have them covered ?

A. Was it because Ænomaus, being remarkable for his great love of horses, imprecated many horrid curses upon mares that should be (thus) covered in Elis, and that the people in terror of his curses will not fuffer it to be done within their diffrict?

It is indifputably evident, that fomething is omitted or corrupted in this paffage of Plutarch. As it ftands at prefent it appears that the mares were to be covered by horfes, and fo the

206

151225

the male, the Eleans take them out of the limits of their own territories, and there fuffer affes to cover them; when they have conceived they return.

#### XXXI. Concerning those feathers, which, as the

the translators have rendered it; but the love of Ænomaus for horfes, would hardly lead him to fo abfurd an inconfiftency as that of curfing the breed of them within his kingdom. The truth is, it was the breed of mules which he loaded with imprecations; and it was only when the mares were to be covered by affes, that it was neceffary to remove them, to avoid falling under his curfe. Some word expressing this ought therefore to be found in Plutarch, and the fuspicion of corruption naturally falls at once on the unintelligible word ividas, which is totally omitted in the Latin version, and given up by Xylander as inexplicable; Weffeling would change it to indoges, but that does not remove the fault : if we read , ovodones all will be easy. The queftion will then stand thus : "Why do the men of Elis lead those mares which are to receive affes, beyond their borders to be covered ?" And we must render afterwards, " that should be thus covered," inftead of covered only : avodoxoc, being a compound formed at pleafure, according to the genius of the Greek language, but not in common use, might eafily be corrupted by a carelefs or ignorant transcriber. I should not have dwelt fo long on a verbal criticism of this kind, had not the emendation appeared important, and calculated to throw additional light on this passage of Herodotus. -

Conformable to this is the account of Paufanias : - "In Elis," fays he, "mares will not produce from affes, though they will in the places contiguous : this the people impute to fome curfe." book v. p. 384.-Kubnius Edition.

And Eustathius has a fimilar remark in his Comment on Dionyfius, 1. 409.

Upon the above Larcher remarks, that this doubtlefs was the reafon why the race of chariots drawn by mules was abolifhed at the Olympic games, which had been introduced there in the feventieth Olympiad by Therfias of Theffaly.-T.

Scythians

Scythians fay, fo cloud the atmosphere that they cannot penetrate nor even differn what lies beyond them, my opinion is this :—In those remoter regions there is a perpetual fall of fnow, which, as may be fupposed, is less in fummer than in winter. Whoever observes fnow falling continually, will easily conceive what I fay; for it has a great refemblance to feathers. These regions, therefore, which are thus fituated remotely to the north, are uninhabitable from the unremitting feverity of the climate; and the Scythians, with the neighbouring nations, mistake the fnow for feathers <sup>36</sup>.—But on this fubject I have faid quite enough.

XXXII. Of the Hyperboreans<sup>37</sup> neither the Scythians nor any of the neighbouring people, the Iffedones alone excepted, have any knowledge; and indeed what they fay merits but little attention. The Scythians fpeak of thefe as they do of the Arimafpians. It muft be confeffed that Hefiod

<sup>36</sup> Snow for feathers.]—The comparison of falling snow to fleeces of wool, as being very obvious and natural, is found in abundance of writers, ancient and modern.

See Pfalm cxlvii. ver. 5.—Who fendeth his fnow like wool. Martial beautifully calls fnow denfum tacitarum vellus aquarum.

> In whole capacious womb A vapoury deluge lies to fnow congeal'd; Heavy they roll their fleecy world along.—Thomfon.

<sup>37</sup> Hyperboreans.]—It appears from the Scholiaft on Pindar, that the Greeks called the Thracians Boreans; there is therefore great probability that they called the people beyond these the Hyperboreans.—Larcher.

mentions

203

2510 32.64

mentions these Hyperboreans, as does Homer also in the Epigonoi <sup>38</sup>, if he was really the author of those verses.

ed This co., doin's which, as ist, in

XXXIII. On this fubject of the Hyperboreans the Delians are more communicative. They affirm, that fome facred offerings of this people, carefully folded in ftraw, were given to the Scythians, from whom defcending regularly through every contiguous nation <sup>39</sup>, they arrived at length at the Adriatic. From hence, transported towards the fouth, they were first of all received by the Dodoneans of Greece; from them again they were transmitted to the gulph of Melis; whence passing into Eubœa, they were fent from one town to another, till they arrived at Caryftus; not flopping at Andros,

<sup>38</sup> Epigonei.]—That Homer was the author of various poems befides the Hiad and the Odyfiey, there feems little reafon to doubt; that he was the author of thefe in queftion can hardly be made appear. The Scholiaft of Aristophanes affigns them to Antimachus; but Antimachus of Colophon was later than Herodotus, or at least his cotemporary. The fubject of thefe verfes were the fuppofed authors of the fecond Theban war. At the time in which Homer flouristic, the wars of Thebas and of Troy were the fubjects of universal curiofity and attention.—T.

<sup>39</sup> Through every contiguous nation.]—On this fubject the Athenians have another tradition.—See Paufanias, c. xxxi. p. 77.

According to them, thefe offerings were given by the Hyperboreans to the Arimafpians, by the Arimafpians to the Scythians, by the Scythians carried to Sinope. The Greeks from thence paffed them from one to another, till they arrived at Prafis, a place dependant on Athens; the Athenians ultimately fent them to Delos. "This," fays M. Larcher, "feems to me a lefs probable account than that of the Delians."

the Caryftians carried them to Tenos, the Tenians to Delos; at which place the Delians affirm they came as we have related. They farther obferve, that to bring thefe offerings the Hyperboreans<sup>4°</sup> lent two young women, whofe names were Hyperoche and Laodice: five of their countrymen accompanied them as a guard, who are held in great veneration at Delos, and called the Peripheres<sup>4\*</sup>.

<sup>40</sup> Hyperboreans.]—Upon the fubject of the Hyperboreans, our learned mythologift Mr. Bryant has a very curious chapter. The reader will do well to confult the whole; but the following extract is particularly applicable to the chapter before us.

Of all other people the Hyperboreans feem most to have refpected the people of Delos. To this island they used to fend continually mystic prefents, which were greatly reverenced: in confequence of this, the Delians knew more of their history than any other community of Greece. Callimachus, in his hymn to Delos, takes notice both of the Hyperboreans and their offerings.

This people were effected very facred; and it is faid that Apollo, when exiled from heaven, and had feen his offspring flain, retired to their country. It feems he wept; and there was a tradition that every tear was amber.

See Apollonius Rhodius, book iv. 611.

The Celtic fages a tradition hold, That every drop of amber was a tear Shed by Apollo, when he fled from heaven; For forely did he weep, and forrowing pafs'd Thro' many a doleful region, till he reach'd The facred Hyperboreans.

See Bryant, vol. iii. 491.

<sup>41</sup> Peripheres.]—Thole whom the different flates of Greece fent to confult Apollo, or to offer him facrifice in the name of their country, they called Theoroi. They gave the name of Deliafton to thole whom they fent to Delos; and of Pythaftoi to thole who went to Delphi,—Larcher.

VOL. II.

As

210

As thefe men never returned, the Hyperboreans were greatly offended, and took the following method to prevent a repetition of this evil:—They carried to their frontiers their offerings, folded in barley-ftraw, and committing them to the care of their neighbours, directed them to forward them progreffively, till, as is reported, they thus arrived at Delos. This fingularity obferved by the Hyperboreans is practifed, as I myfelf have feen, amongft the women of Thrace and Pæonia, who in their facrifices to the regal Diana make ufe of barley-ftraw.

XXXIV. In honour of the Hyperborean virgins who died at Delos, the Delian youth of both fexes celebrate certain rites, in which they cut off their hair <sup>4+</sup>; this ceremony is obferved by virgins previous to their marriage, who, having deprived themfelves of their hair, wind it round a fpindle, and place it on the tomb. This flands in the

<sup>42</sup> Cut off their hair.]—The cuftom of offering the hair to the gods is of very great antiquity. Sometimes it was deposited in the temples, as in the cafe of Berenice, who confectated hers in the temple of Venus; fometimes it was fulpended upon trees.—Larcher.

When the hair was cut off in honour of the dead, it was done in a circular form. Allufion is made to this ceremony in the Electra of Sophocles, line 52. See alfo Ovid :

#### Sciffæ cum veste capillos.

This cuftom, by the way, was firstly forbidden by the Jews. Pope has a very ludicrous allufion to it :--

When fortune or a miftrefs frowns, Some plunge in business, others shave their crowns.—T.

vestibule

veftibule of the temple of Diana, on the left-fide of the entrance, and is shaded by an olive, which grows there naturally. The young men of Delos wind fome of their hair round a certain herb, and place it on the tomb.-Such are the honours which the Delians pay to thefe virgins.

XXXV. The Delians add, that in the fame age, and before the arrival of Hyperoche and Laodice at Delos, two other Hyperborean virgins came there, whole names were Argis and Opis 43; their object was to bring an offering to Lucina, in acknowledgment of the happy delivery of their females; but that Argis and Opis were accompanied by the deities themfelves. They are, therefore, honoured with other folemn rites. The women affemble together, and in a hymn composed for the occasion by Olen of Lycia<sup>44</sup>, they call on the names of Argis and Opis. Inftructed by thefe the

43 Opis.]-Orion, who was beloved by Aurora, and whom Pherecydes afferts to have been the fon of Neptune and Euryale, or, according to other authors, of Terra, endeavouring to offer violence to Opis, was flain with an arrow by Diana.

The first Hyperboreans who carried offerings to Delos were, according to Callimachus, named Oupis, Loxo, and Hecaerge, daughter of Boreas .- Larcher.

Opis is thus mentioned by Virgil:

Opis ad Ætherium pennis aufertur Olympum.

According to Servius, Opis, Loxo, and Hecaerge, were fynonymous terms for the moon. Opis was also the name of a city on the Tigris.-T.

44 Olen of Lycia. ]-Olen, a priest and very ancient poet, was before Homer; he was the first Greek poet, and the first alfo who

P 2

212

the iflanders and Ionians hold fimilar affemblies, introducing the fame two names in their hymns. This Olen was a native of Lycia, who composed other ancient hymns in use at Delos. When the thighs of the victims are confumed on the altar, the afhes are collected and fcattered over the tomb of Opis and Argis. This tomb is behind the temple of Diana, facing the east, and near the place where the Ceians celebrate their festivals.

XXXVI. On this fubject of the Hyperboreans we have fpoken fufficiently at large, for the ftory of Abaris<sup>45</sup>, who was faid to be an Hyperborean, and to have made a circuit of the earth without

who declared the oracles of Apollo. The inhabitants of Delphi chaunted the hymns which he composed for them. In one of his hymns he called Ilithya the mother of Love; in another he affirmed that Juno was educated by the Hours, and was the mother of Mars and Hebe.—*Larcher*.

The word Olen was properly an Ægyptian facred term, and expressed Olen, Olenus, Ailinus, and Linus, but is of unknown meaning. We read of Olenium fidus, Olenia capella, and the like.

#### Nafcitur Oleniæ fidus pluviale capellæ .- O-vid.

A facred flone in Elis was called Petra Olenia. If then this Olen, flyled an Hyperborean, came from Lycia and Ægypt, it makes me perfuaded of what I have often fufpected, that the term Hyperborean is not of that purport which the Greecians have affigned to it. There were people of this family from the north, and the name has been difforted, and adapted folely to people of those parts. But there were Hyperboreans from the eaft, as we find in the hiftory of Olen.—See Bryant farther on this fubject, vol. iii. 492-3.

45 Abaris.]-Jamblicus fays of this Abaris, that he was the difciple

out food, and carried on an arrow <sup>46</sup>, merits no attention. As there are Hyperboreans, or inhabitants of the extreme parts of the north, one would fuppofe there ought alfo to be Hypernotians, or inhabitants of the corresponding parts of the fouth. For my own part I cannot but think it exceedingly ridiculous to hear fome men talk of the circumference of the earth, pretending, without the fmallest reason or probability, that the ocean encompasses the earth; that the earth is round, as if mechanically formed fo; and that Afia is equal to Europe. I will, therefore, concisely deferibe the figure and the fize of each of these portions of the earth.

XXXVII. The region occupied by the Perfians extends fouthward to the Red Sea; beyond thefe to the north are the Medes, next to them are the Sapirians. Contiguous to the Sapirians, and where the Phafis empties itfelf into the Northern Sea, are the Colchians. Thefe four nations occupy the space between the two feas.

difciple of Pythagoras; fome fay he was older than Solon; he foretold earthquakes, plagues, &c. Authors differ much as to the time of his coming into Greece: Harpocration fays it was in the time of Creefus. -T.

<sup>46</sup> On an arrow.]—There is a fragment preferved in the Anecdota Græca, a translation of which Larcher gives in his notes, which throws much light upon this fingular paffage; it is this: a famine having made its appearance amongst the Hyperboreans, Abaris went to Greece, and entered into the fervice of Apollo. The deity taught him to declare oracles. In confequence of this, he travelled through Greece, declaring oracles, having in his hand an arrow, the fymbol of Apollo.—T.

P 3

XXXVIII.

XXXVIII. From hence to the weft two tracts of land firetch themfelves towards the fea, which I fhall defcribe: The one on the north fide commences at the Phafis, and extends to the fea along the Euxine and the Hellefpont, as far as the Sigeum of Troy. On the fouth fide it begins at the Marandynian bay, contiguous to Phœnicia, and is continued to the fea as far the Triopian promontory; this fpace of country is inhabited by thirty different nations.

XXXIX. The other diffrict commences in Perfia, and is continued to the Red Sea <sup>47</sup>. Befides Perfia, it comprehends Affyria and Arabia, naturally terminating in the Arabian Gulph, into which Darius introduced <sup>48</sup> a channel of the Nile. The interval from Perfia to Phœnicia is very extensive. From Phœnica it again continues beyond Syria of Paleftine, as far as Ægypt, where it terminates.

<sup>47</sup> The Red Sea.]—It is neceffary to be obferved, that not only the Arabian Gulph was known by this-name, but also the Perfian Gulph and the Southern Ocean, that is to fay, that vaft track of fea which lies between the two gulphs.—Larcher.

What Herodotus calls the Erythrean Sea, he carefully diffinguishes from the Arabian Gulph.

Both Herodotus and Agathemenus induffrioufly diffinguish the Erythrean Sea from the Arabian Gulph, though the latter was certainly fo called, and had the name of Erythrean. The Parthic empire, which included Perfis, is by Pliny faid to be bounded to the fouth by the Mare Rubrum, which was the boundary alfo of the Perfians: by Mare Rubrum he here means the great fouthern fea.—Bryant.

48 Darius introduced.]-See book the fecond, chap. 158.

The

The whole of this region is occupied by three nations only.—Such is the division of Asia from Persia weftward.

XL. To the eaft beyond Perfia, Media, the Sapinians and Colchians, the country is bounded by the Red Sea; to the north by the Cafpian and the river Araxes, which directs its courfe towards the eaft. As far as India, Afia is well inhabited; but from India eaftward the whole country is one vaft defert, unknown and unexplored.

XLI. The fecond tract comprehends Libya, which begins where Ægypt ends. About Ægypt the country is very narrow. One hundred thoufand orgyiæ, or one thoufand stadia, comprehend the space between this and the Red Sea<sup>49</sup>. Here the country expands, and takes the name of Libya.

XLII. I am much furprized at those who have divided and defined the limits of Libya, Afia, and Europe, betwixt which the difference is far from fmall. Europe, for inftance, in length much exceeds the other two, but is of far inferior breadth:

<sup>49</sup> This and the Red Sea.]—Here we must neceffarily underftand the ifthmus between the Mediterranean and the Arabian Gulph or Red Sea. Heredotus fays, book ii. chap. 158, that the fhorteff way betwixt one fea and the other was one thousand ftadia. Agrippa fays, on the authority of Pliny, that from Pelufium to Arfinöe on the Red Sea was one hundred and twentyfive miles, which comes to the fame thing, that author always seckoning eight ftadia to a mile.—Larcher,

except

except in that particular part which is contiguous to Afia, the whole of Africa is furrounded by the fea. The first perfon who has proved this, was, as far as we are able to judge, Necho king of Ægypt. When he had defated from his attempt to join by a canal the Nile with the Arabian Gulph, he difpatched fome veffels <sup>50</sup>, under the conduct of Phœnicians, with directions to pass by the columns of Hercules, and after penetrating the Northern Ocean to return to Ægypt. Thefe Phœnicians, taking their courfe from the Red Sea, entered into the Southern Ocean: on the approach of autumn they landed in Libya, and planted forme corn in the place where they happened to find themfelves; when this was ripe, and they had cut it down, they again

so Difpatched fome veffels. ]-This Necho is the fame who in fcripture is called Pharaoh Necho. He made an attempt to join the Nile and the Red Sea, by drawing a canal from the one to the other; but after he had confumed an hundred and twenty thousand men in the work, he was forced to defift from it. But he had better fuccels in another undertaking; for having gotten some of the expertest Phœnician failors into his fervice, he fent them out by the Red Sea, through the firaits of Babelmandel, to difcover the coafts of Africa, who having failed round it came home the third year through the firaits of Gibraltar and the Mediterranean Sea, which was a very extraordinary voyage to be made in those days, when the use of the loadstone was not known. This voyage was performed about two thousand one hundred years before Vafquez de Gama, a Portugueze, by difcovering the Cape of Good Hope in 1497, found out the fame way from hence to the Indies by which thefe Phœnicians came from thence. Since that it hath been made the common paffage thither from all these western parts of the world .- Prideaux.

departed.

departed. Having thus confumed two years, they in the third doubled the columns of Hercules, and returned to Ægypt. Their relation may obtain attention from others, but to me it feems incredible <sup>51</sup>, for they affirmed, that having failed round Africa, they had the fun on their right hand.— Thus was Africa for the first time known.

XLIII. If the Carthaginian account may be credited, Satafpes, fon of Teafpes, of the race of the Achæmenides, received a commiffion to circumnavigate Africa, which he never executed: alarmed by the length of the voyage, and the folitary appearance of the country, he returned without accomplifhing the tafk enjoined him by his mother. This man had committed violence on a virgin, daughter of Zopyrus, fon of Megabyzus, for which offence Xerxes had ordered him to be crucified; but the influence of his mother, who was fifter to Darius, faved his life. She avowed, however, that it was her intention to inflict a ftill feverer punifhment upon him, by obliging him to fail round Africa, till he fhould arrive at the Ara-

<sup>51</sup> To me it feems incredible.]—Herodotus does not doubt that the Phœnicians made the circuit of Africa, and returned to Ægypt by the fitaits of Gibraltar; but he could not believe that in the courfe of the voyage they had the fun on their right hand. This, however, must neceffarily have been the cafe after the Phœnicians had passed the line; and this curious circumstance, which never could have been imagined in an age when astronomy was yet in its infancy, is an evidence to the truth of a voyage, which without this might have been doubted.— Larcher.

bian

0

213

bian Gulph. To this Xerxes affented, and Satafpes accordingly departed for Ægypt; he here embarked with his crew, and proceeded to the columns of Hercules; paffing thefe, he doubled the promontory which is called Syloes, keeping a fouthern courfe. Continuing his voyage for feveral months, in which he paffed over an immenfe tract of fea, he faw no probable termination of his labours, and therefore failed back to Ægypt. Returning to the court of Xerxes, he amongft other things related, that in the moft remote places he had vifited he had feen a people of diminutive appearance, cloathed in red garments <sup>52</sup>, who on the approach of his veffel

\* Red garments. ]-This paffage has been indifferently rendered Phœnician garments and red garments; the original is 25Ant: Coursenin .- Larcher, diffenting from both thefe, translates it "des habits de palmier :" his reafoning upon it does not appear quite fatisfactory. "It feems very fuspicious," fays he, "that people fo favage as thefe are defcribed by Herodotus, should either have cloth or fluff, or if they had fhould poffefs the means of dying it red." But in the first place, Herodotus does not call thefe a favage people; and in the next, the narrative of Satafpes was intended to excite aftonifhment, by reprefenting to Xerxes what to him at least feemed marvellous. That a race of uncivilized men should cloath themselves with skins, or garments made of the leaves or bark of trees, could not appear wonderful to a subject of Xerxes, to whom many barbarous nations were perfectly well known. His furprize would be much more powerfully excited, at feeing a race of men of whom they had no knowledge, habited like the members of a civilized fociety; add to this, that granting them to be what they are not here reprefented, Barbarians, they might fill have in their country fome natural or prepared substances, communicative of different colours. I therefore accede to the interpretation of rubra utentes vefte.

veffel to the fhore, had deferted their habitations, and fled to the mountains. But he affirmed, that his people, fatisfied with taking a fupply of provifions, offered them no violence. He denied the poffibility of his making the circuit of Africa, as his veffel was totally unable to proceed <sup>53</sup>. Xerxes gave no credit to his affertions; and, as he had not fulfilled the terms impofed upon him, he was executed according to his former fentence. An eunuch belonging to this Satafpes, hearing of his mafter's death, fled with a great fum of money to Samos, but he was there plundered of his property by a native of the place, whofe name I know, but forbear to mention.

XLIV. Of Afia, a very confiderable part was first difcovered by Darius. He was very defirous of afcertaining where the Indus meets the ocean, the only river but one in which crocodiles are found; to effect this, he fent, amongst other men in whom he could confide, Scylax of Caryandia <sup>54</sup>. Departing

wefte, which is given by Valla and Gronovius, and which the word  $\varphi_{maxin}$  will certainly juftify.— $\mathcal{T}$ .

<sup>53</sup> Unable to proceed.]—This was, according to all appearances, the eaft wind which impeded the progress of the veffel, which constantly blows in that fea during a certain period.— Larcher.—See the note of Weffeling.

54 Scylax of Caryandia.]—About this time, Darius being defirous to enlarge his dominions eaftward, in order to the conquering of those countries laid a defign of first making a discovery of them: for which reason, having built a fleet of state Caspatyrus, a city on the river Indus, and as far upon it as the borders

220

ing from Cafpatyrus in the Pactyian territories, they followed the eaftern courfe of the river, till they came to the fea; then failing weftward, they arrived, after a voyage of thirty months, at the very point from whence, as I have before related, the Ægyptian prince difpatched the Phœnicians to circumnavigate Africa. After this voyage Darius fubdued the Indians, and became mafter of that ocean : whence it appears that Afia in all its parts, except thofe more remotely to the eaft, entirely refembles Africa.

XLV. It is certain that Europe has not hitherto been carefully examined; it is by no means certain whether to the east and north it is limited by the

borders of Scythia, he gave the command of it to Scylax, a Grecian of Caryandia, a city in Caria, and one well fkilled in maritime affairs, and fent him down the river to make the beft difcoveries he could of all the parts which lay on the banks of it on either fide; ordering him for this end to fail down the current till he fhould arrive at the mouth of the river; and that then, paffing through it into the Southern Ocean, he fhould fhape his courfe weftward, and that way return home. Which orders he having exactly executed, he returned by the ftraits of Babelmandel and the Red Sea; and on the thirtieth month after his first fetting out from Cafpatyrus landed in  $\mathcal{E}gypt$ , at the fame place from whence Necho king of  $\mathcal{E}gypt$  formerly fent out his Phœnicians to fail round the coafts of Africa, which it is most likely was the port where now the town of Suez ftands, at the hither end of the faid Red Sea.—*Prideaux*.

There were three eminent perfons of this place, and of this name :—The one flourished under Darius Hystafpes, the fecond under Darius Nothus, the third lived in the time of Polybius. This was also the name of a celebrated river in Cappadocia, -T,

ocean,

ocean. In length it unquestionably exceeds the two other divisions of the earth; but I am far from fatisfied, why to one continent three different names. taken from women, have been affigned. To one of thefe divisions fome have given as a boundary the Ægyptian Nile, and the Colchian Phasis; others the Tanais, the Cimmerian Bofphorus, and the Palus Mceotis. The names of those who have thus diftinguished the earth, or the first occasion of their different appellations, I have never been able to learn. Libya, or Africa, is by many of the Greeks faid to have been fo named from Libva, a woman of the country; and Afia from the wife of Prometheus. The Lydians contradict this, and affirm that Afia 55 was fo called from Afias, a fon of Cotys, and grandfon of Manis, and not from the wife of Prometheus; to confirm this, they adduce the name of a tribe at Sardis, called the Afian tribe. It has certainly never been afcertained, whether Europe be furrounded by the ocean : it is a matter of equal uncertainty, whence or from

<sup>55</sup> Afia.]—In reading the poets of antiquity, it is neceffary carefully to have in mind the diffinction of this division of the earth into Afia Major and Minor.—When Virgil fays

> Poltquam res Afiæ, Priamique evertere gentem Immeritam vifum fuperis,

it is evident that he can only mean to fpeak of a fmall portion of what we now understand to be Afia; neither may it be amifs to remember, that there was a large lake of this name near mount Tmolus, which had its first fyllable long.

#### Longa canoros

Dant per colla modos, fonat amnis et Afia longe Pulfat palus.

whom

whom it derives its name. We cannot willingly allow that it took its name from the Syrian Europa, though we know that, like the other two, it was formerly without any. We are well affured that Europa was an Afiatic, and that fhe never faw the region which the Greeks now call Europe; fhe only went from Phœnicia to Crete, from Crete to Lycia.—I fhall now quit this fubject, upon which I have given the opinions generally received.

XLVI. Except Scythia, the countries of the Euxine, againft which Darius undertook an expedition, are of all others the moft barbarous; amongft the people who dwell within thefe limits we have found no individual of fuperior learning and accomplifhments, but Anacharfis<sup>56</sup> the Scythian. Even of the Scythian nation I cannot in general

<sup>55</sup> Anacharfis.]—Of Anacharfis the life is given at fome length by Diogenes Laertius; his moral character was of fuch high effimation, that Cicero does not foruple to call him fobrius, continens, abfinens, et temperans. He gave rife to the proverb applicable to men of extraordinary endowments, of Anacharfis inter Scythas: he flourished in the time of Solon. The idea of his fuperior wildom and defire of learning, has given rife to an excellent modern work by the Abbé Barthelemy, called the Voyage du jeune Anacharfis. With refpect to what Herodotus here fays concerning Anacharfis, he feemingly contradicts himfelf in chap. xciv. and xcv. of this book, where he confeffes his belief that Zamolxis, the fuppofed deity of the Scythians, was a man eminent for his virtue and his wifdom.

Dicenus alfo was a wife and learned Scythian; and one of the most beautiful and interesting of Lucian's works is named from a celebrated Scythian physician, called Toxaris.

It must be remembered, that fubsequent to the Christian æra many exalted and accomplished characters were produced from the Scythians or Goths.—T.

4

¢

fpeak

fpeak with extraordinary commendation; they have however, one obfervance, which for its wifdgm excels every thing I have met with. The poffibility of efcape is cut off from thofe who attack them; and if they are averfe to be feen, their places of retreat can never be difcovered: for they have no towns nor fortified cities, their habitations they conftantly carry along with them, their bows and arrows they manage on horfeback, and they fupport themfelves not by agriculture, but by their cattle <sup>57</sup>; their conftant abode may be faid to be in

57 By their cattle. ]-" The fkilful practitioners of the medical art," fays Mr. Gibbon, " may determine, if they are able to determine, how far the temper of the human mind may be affected by the use of animal or of vegetable food; and whether the common affociation of carnivorous and cruel, deferves to be confidered in any other light than that of an innocent, perhaps a falutary prejudice of humanity. Yet if it be true, that the fentiment of compassion is imperceptibly weakened by the fight and practice of domeftic cruelty, we may observe that the horrid objects which are difguifed by the arts of European refinement are exhibited in their naked and most difgusting fimplicity in the tent of a Tartarian shepherd. The ox or the sheep are flaughtered by the fame hand from which they were accustomed to receive their daily food ; and the bleeding limbs are ferved with very little preparation at the table of their unfeeling murderer." Mr. Gibbon afterwards gives the reader the following curious quotation from the Emile of Rouffeau.

" Il est certain que les grands mangeurs de viande font en general cruels et feroces plus que les autres hommes. Cette observation est de touts les lieux, et de touts les tems: la barbarité Angloise est connue," &c.—I hope this reproach has long ceased to be applied to England by those who really know it, and that the dispositions of our countrymen may furnish a proof against the fystem, in favour of which they were thus adduced.

their

224

their waggons <sup>58</sup>. How can a people fo circumflanced afford the means of victory, or even of attack ?

XLVII. Their particular mode of life may be imputed partly to the fituation of their country, and the advantage they derive from their rivers; their lands are well watered, and well adapted for pafturage. The number of the rivers is almost equal to the channels of the Nile; the more celebrated of them, and those which are navigable to the fea, I shall enumerate; they are these:—The Danube, having five mouths, the Tyres, the Hypa-

<sup>58</sup> In their waggons.]—See the advice of Prometheus to Io, in Æfchylus :— '

First then, from hence Turn to the orient fun, and pass the height Of these uncultur'd mountains : thence descend To where the wandering Scythians, train'd to bear The distant-wounding bow, on wheels alost Roll on their wattl'd cottages. Potter.

See alfo Gibbon's defcription of the habitation of more modern Scythians. "The houfes of the Tartars are no more than fmall tents of an oval form, which afford a cold and dirty habitation for the promifcuous youth of both fexes. The palaces of the rich confift of worden huts, of fuch a fize that they may be conveniently fixed on large waggons, and drawn by a team, perhaps of twenty or thirty oxen." The fame circumflance refpecting the Scythians is thus mentioned by Horace:—

> Campeftres melius Scythæ, Quorum plauftra vagas rite trahunt domos, Vivunt et rigidi Getæ Immetata quibus jugera, liberas Fruges et Cererem ferunt, Nec cultura placet longior annua.

> > nis,

T.

nis, the Borysthenes, Panticapes, Hypacyris, Gerrhus, and the Tanais.

XLVIII. No river of which we have any knowledge is fo vaft as the Danube; it is always of the fame depth, experiencing no variation from fummer or from winter. It is the first river of Scythia to the eaft, and it is the greatest of all, for it is fwelled by the influx of many others : there are five which particularly contribute to encreafe its fize; one of these the Greeks call Pyreton, the Scythians Porata ; the other four are the Tiarantus, Ararus, Naparis, and the Ordeffus. The first of these rivers is of immenfe fize, flowing towards the east it mixes with the Danube; the fecond, the Tiarantus, is fmaller, having an inclination to the weft; betwixt thefe the Ararus, Naparis, and Ordeffus have their courfe, and empty themfelves into the Danube, These rivers have their rife in Scythia, and fwell the waters of the Danube 5%.

XLIX.

225

59 Waters of the Danube.]-Mr. Bryant's observations on this river are too curious to be omitted.

The river Danube was properly the river of Noah, expteffed Da+Nau, Da-Nauos, Da-Nauvas, Da-Naubus. Herodotus plainly calls it the River of Noah, without the prefix; but appropriates the name only to one branch, giving the name of lifter to the chief ftream.

It is mentioned by Valerius Flaccus :--

Quas Tanais, flavosque Lycus, Hypanisque Noasque.

This fome would alter to Novafque, but the true reading is afcertained from other paffages where it occurs; and particularly by this author, who mentions it in another place :--

Vol. II.

Hyberna

226

the first the

- XLIX. The Maris alfo, commencing amongft the Agathyrsi, is emptied into the Danube, which is likewife the cafe with the three great rivers. Atlas, Auras, and Tibifis; thefe flow from the fummits of Mount Hæmus, and have the fame termination. Into the fame river are received the waters of the Athres, Nocs, and Artanes, which flow through Thrace, and the country of the Thracian Crobyzi. The Cius, which, rifing in Pæonia. near Mount Rhodope, divides Mount Hæmus, is alfo poured into the Danube. The Angrus comes from Illyria, and with a northward courfe paffes over the Tribalian plains, and mixes with the Brongus; the Brongus meets the Danube, which thus receives the waters of thefe two great rivers. The Carpis, moreover, which rifes in the country beyond the Umbrici, and the Alpis, which flows towards the north, are both loft in the Danube. Commencing with the Celtæ, who, except the Cynetæ, are the most remote inhabitants in the weft of Europe, this river paffes directly through the center of Europe, and by a certain inclination enters Scythia.

L. By the union of these and of many other waters, the Danube becomes the greatest of all

Hyberna qui terga Noæ, gelidumque fecuri Haurit, et in totâ non audit Amazona ripâ.

Moft writers compound it with the particle Da, and express it Da-Nau, Da-Nauvis, Da-Naubis. Stephanus Byzantinus fpeaks of it both by the name of Danoubis, and Danoufis, &c.-vol. ii. 339.

rivers;

227

rivers; but if one be compared with another, the preference must be given to the Nile, into which no ffream nor fountain enters. The reafon why in the two opposite feafons of the year the Danube is uniformly the fame, feems to me to be this :- In the winter it is at its full natural height, or perhaps fomewhat more, at which leafon there is in the regions through which it paffes abundance of frow, but very little rain; but in the fummer all this fnow is diffolved, and emptied into the Danube, which together with frequent and heavy rains greatly augment it. But in proportion as the body of its waters is thus multiplied, are the exhalations of the fummer fun. The refult of this action and reaction on the Danube, is that its waters are constantly of the fame depth. Harris Transformer TTT. T

LI. Thus of the rivers which flow through Scythia, the Danube is the first; next to this is the Tyres, which rifing in the north from an immenfe marsh, divides Scythia from Neuris. At the mouth of this river those Greeks live who are known by the name of the Tyritz.

LII. The third is the Hypanis; this comes from Scythia, rifing from an immenfe lake, round which are found wild white horfes, and which is properly enough called the mother of the Hypanis <sup>60</sup>. This river through a fpace of five days journey

<sup>60</sup> The Hypanis.] - There were three rivers of this name :-One in Scythia, one in the Cimmerian Bolphorus, and a third in

journey from its first rife, is small, and its waters are fweet, but from thence to the fea, which is a journey of four days more, it becomes exceedingly bitter. This is occasioned by a small fountain, which it receives in its passage, and which is of so very bitter a quality ", that it infects this river, though by no means contemptible in point of fize: this fountain rifes in the country of the ploughing Scythians \*, and of the Alazones. It takes the name of the place where it springs, which in the Scythian tongue is Exampæus, corresponding in Greek to the "Sacred Ways." In the district of the Alazones the streams of the Tyres and the Hypanis have an inclination towards each other, but they foon separate again to a confiderable distance.

LIII. The fourth river, and the largeft next to the Danube, is the Boryfthenes<sup>62</sup>. In my opinion

in India, the largest of that region, and the limits of the conquests of Alexander the Great.—This last was sometimes called the Hypasis.—T.

<sup>61</sup> Bitter a quality.]—This circumstance respecting the Hypanis is thus mentioned by Ovid :--

> Quid non et Scythicis Hypanis a montibus ortus Qui fuerat dulcis falibus vitiatur amaris.

It is mentioned also by Pomponius Mela, book ii. c. 1.—T. <sup>62</sup> Boryfthenes.]—The emperor Hadrian had a famous horfe, to which he gave this name; when the horfe died, his master, not fatisfied with erecting a superb monument to his memory, inferibed to him some elegant verses, which are still in being. —T.

\* Herodotus diftinguishes the Σκυθαι άξετηξες, from the Σκυθαι yewgros; and the reader is defired to correct Scythian husbandmen for the ploughing Scythians, page 196.

this

220

this river is more productive, not only than all the rivers of Scythia, but than every other in the world, except the Ægyptian Nile. The Nile, it must be confessed, disdains all comparison; the Boryfthenes neverthelefs affords most agreeable and excellent pasturage, and contains great abundance of the more delicate fifh. Although it flows in the midft of many turbid rivers, its waters are perfectly clear and fweet; its banks are adorned by the richeft harvefts, and in those places where corn is not fown the grafs grows to a furprifing height; at its mouth a large mals of falt is formed of itfelf. It produces also a species of large fish, which is called the Antacæus; thefe, which have no prickly fins, the inhabitants falt : it possefiles various other things which deferve our admiration. The courfe of the ftream may be purfued as far as the country called Gerrhus, through a voyage of forty days, and it is known to flow from the north. But of the remoter places through which it paffes, no one can fpeak with certainty; it feems probable that it runs towards the diffrict of the Scythian hufbandmen; through a pathlefs defert. For the fpace of a ten days journey thefe Scythians inhabit its banks. The fources of this river only, like those of the Nile, are to me unknown, as I believe they are to every other Greek. This river, as it approaches the fea, is joined by the Hypanis, and they have both the fame termination: the neck of land betwixt these two streams is called the Hippoleon promontory, in which a temple is erected

Q\_3

erected to Ceres <sup>63</sup>. Beyond this temple as far as the Hypanis, dwell the Boryfthenites.—But on this fubject enough has been faid.

LIV. Next to the above, is a fifth river, called the Panticapes; this alfo rifes in the north, and from a lake. The interval betwixt this and the Boryfthenes is poffeffed by the Scythian hufbandmen. Having paffed through Hylæa, the Panticapes mixes with the Boryfthenes.

LV. The fixth river is called the Hypacyris: this, rifing from a lake, and paffing through the midft of the Scythian Nomades, empties itfelf into the fea near the town of Carcinitis<sup>64</sup>. In its courfe it bounds to the right Hylæa, and what is called the courfe of Achilles.

LVI. The name of the feventh river is the Gerrhus; it takes it name from the place Gerrhus, near which it feparates itfelf from the Borysthenes, and where this latter river is first known. In its passage to-

colled Cerrhus shough a vor

<sup>63</sup> To Ceres.]—Some manufcripts read to "Ceres," others to "the Mother;" by this latter expression Ceres must be understood, and not Vesta, as Gronovius would have it. In his observation, that the Scythians were acquainted neither with Ceres ner Cybele, he was perfectly right; but he ought to have remembered that the Borysthenites or Olbiopolitæ were of Greek origin, and that they had retained many of the customs and ufages of their ancestors.—Larcher.

<sup>64</sup> Carcinitis.]—Many are of opinion that this is what is now called Golfo di Molcovia,—T.

0

wards

wards the fea, it divides the Scythian Nomades from the Royal Scythians, and then mixes with the Hypacyris.

LVII. The eighth river is called the Tanais 65; riling from one immense lake, it empties itself into another still greater, named the Mœotis, which feparates the Royal Scythians from the Sauromatæ. -The Tanais is encreased by the waters of another river, called the Hyrgis.

LVIII. The Scythians have thus the advantage of all these celebrated rivers. The grafs which this country produces is of all that we know the fulleft of moifture, which evidently appears from the diffection of their cattle.

LIX. We have shewn that this people poffers the greatest abundance; their particular laws and

65 Tanais. ]-This river is now called the Don. According to Plutarch, in his Treatife of celebrated Rivers, it derived its name from a young man called Tanis, who avowing an hatred of the female fex, was by Venus caufed to feel an unnatural. paffion for his own mother; and he drowned himfelf in confequence in this river. It was alfo called the river of the Amazons; and, as appears from an old fcholiaft on Horace, was fometimes confounded with the Danube .- It divides Europe from Afia.

> Ευρωπην & Ασιης Ταναις δια μεσσον οριζει.-Dionyfius.

See alfo Quintus Curtius .- Tanais Europam et Afiam medius interfluit. 1. vi. c. 2. Of this river very frequent mention is made by ancient writers ; by Horace very elegantly, in the Ode beginning with "Extremum Tanaim fi biberes Lyce, &c."-T. observances

04

232

obfervances are thefe :--Of their divinities <sup>66</sup>, Vefta is without competition the firft, then Jupiter, and Tellus, whom they believe to be the wife of Jupiter; next to thefe are Apollo, the Cœleftial Venus, Hercules, and Mars. All the Scythians revere thefe as deities, but the Royal Scythians pay divine rites alfo to Neptune. In the Scythian tongue, Vefta is called Tabiti; Jupiter, and, as I think very properly, Papæus \*; Tellus, Apia; Apollo, Œtofyrus; the Cœleftial Venus, Artimpafa; and Neptune, Thamimafadas. Amongft all thefe deities Mars is the only one to whom they think it proper to erect altars, fhrines, and temples.

LX. Their mode of facrifice in every place appointed for the purpofe is precifely the fame, it is this:—The victim is fecured with a rope, by its two fore feet; the perfor who offers the facri-

<sup>66</sup> Of their divinities.]—It is not unworthy the attention of the Englifh reader, that Herodotus is the first author who makes any mention of the religion of the Scythians. In most writings on the fubject of ancient mythology, Vesla is placed next to Juno, whose fifter she was generally supposed to be: Montfaucon also remarks, that the figures which remain of Vesta have a great refemblance to those of Juno. With respect to this goddels, the ancients were much divided in opinion; Euripides and Dionysius Halicarnassensis, agree in calling her Tellus.— Ovid feems also to have had this in his mind when he faid "Stat vi terra sus, vi stando Yesta vocatur." Most of the difficulties on this subject may be solved, by supposing there were two Vestas.—T.

\* Papæus] -or Pappæus, fignifying father; as being, according to Homer, malne ardeau TE beau TE, the fire of gods and men.

fice,

fice <sup>67</sup>, ftanding behind, throws the animal down by means of this rope; as it falls he invokes the name of the divinity to whom the facrifice is offered; he then faftens a cord round the neck of the victim, and ftrangles it, by winding the cord round a flick; all this is done without fire, without libations, or without any of the ceremonies in ufe amongft us. When the beaft is ftrangled, the facrificer takes off its fkin, and prepares to drefs it.

L.XI. As Scythia is very barren of wood, they have the following contrivance to drefs the flefh of the victim :—Having flayed the animal, they flrip the flefh from the bones, and if they have them at hand, they throw it into certain pots made in Scythia, and refembling the Lefbian caldrons, though fornewhat larger; under thefe a fire is made with the bones <sup>68</sup>. If thefe pots cannot be procured, they enclofe

61 Who offers the facrifice.] — Montfaucon, in his account of the gods of the Scythians, apparently gives a translation of this paffage, except that he fays " the facrificing prieft, after having turned afide part of his veil :" Herodotus fays no fuch thing, nor does any writer on this fubject which I have had the opportunity of confulting.—T.

<sup>68</sup> Fire is made with the bones.]—Montfaucon remarks on this paffage, that he does not fee how this could be done. Refources equally extraordinary feem to be applied in the eaftern countries, where there is a great fcarcity of fuel. In Perfia it appears from Sir John Chardin they burn heath; in Arabia they burn cow-dung; and according to Dr. Ruffel they burn parings of fruit, and fuch like things. The prophet Ezekiel was ordered to bake his food with human dung. See Ezekiel, chap. iv.

enclofe the fleth with a certain quantity of water in the paunch of the victim, and make a fire with the bones as before. The bones being very inflammable, and the paunch without difficulty made to contain the fleth feparated from the bone, the ox is thus made to drefs itfelf, which is also the cafe with the other victims. When the whole is ready, he who facrifices throws with fome folemnity before him the entrails, and the more choice pieces.— They facrifice different animals, but horfes in particular.

LXII. Such are the facrifices and ceremonies obferved with refpect to their other deities; but to the god Mars the particular rites which are paid are thefe—In every diffrict they conftruct a temple to this divinity of this kind; bundles of finall wood are heaped together, to the length of three ftadia, and quite as broad, but not fo high; the top is a regular fquare, three of the fides are fteep and broken, but the fourth is an inclined plane forming

12. "Thou fhalt bake it with dung that cometh out of man." Voltaire, in his remarks on this paffage, pretends to anderfland that the prophet was to eat the dung with his food.—" Comme il n'eft point d'ufage de manger de telles confitures fur fon pain, la plupart des hommes trouvent ces commandemens indignés de la Majefté divin." The paffage alluded to admits of no fuch inference: but it may be concluded, that the burning of bones for the purpofe of fuel was not a very unufual circumftance, from another paffage in Ezekiel.— See chap. xxiv. 5. "Take alfo the choice of the flock, and burn the bones under it, and make it boil well."—

8

the

the afcent. To this place are every year brought one hundred and fifty waggons full of thefe bundles of wood, to repair the ftructure, which the feverity of the climate is apt to deftroy. Upon the fummit of fuch a pile each Scythian tribe places an ancient fcymetar 69, which is confidered as the fhrine of Mars, and is annually honoured by the facrifice of fheep and horfes ; indeed to this deity more victims are offered than to all the other divinities. It is their cuftom alfo to facrifice every hundredth captive, but in a different manner from their other Having poured libations upon their victims. heads, they cut their throats into a veffel placed for the purpose. With this, carried to the fummit of the pile, they befmear the above-mentioned fcymetar. Whilft this is doing above, the following ceremony is obferved below :- From thefe human victims they cut off the right arms close to the fhoulder, and throw them up into the air. This

<sup>69</sup> Ancient fcymetar.]—It was natural enough that the Scythians fhould adore with peculiar devotion the god of war; but as they were incapable of forming either an abstract idea, or a corporeal reprefentation, they worfhipped their tutelar deity under the fymbol of an iron cimeter.—Gibbon.

In addition to this iron cymetar or cimeter, Lucian tells us that the Scythians worfhipped Zamolxis as a god. See alfo Ammianus Marcellinus, xxx. 2.—Nec templum apud eos vifitur, aut delubrum, ne tugurium quidem culmo tectum cerni ulquam poteft, fed gladius Barbarico ritu humi figitur nudus, eumque et Martem regionem quas circumcircant præfulem verecundius colunt.

Larcher, who quotes the above paffage from Am. Mar. tells us from Varro, that anciently at Rome the point of a spear was confidered as a representation of Mars. -7.

ceremony

236

ceremony being performed on each victim feverally, they depart: the arms remain where they happen to fall, the bodies elfewhere.

LXIII. The above is a defcription of their facrifices. Swine are never ufed for this purpofe, as they will not fuffer them to be kept in their country.

LXIV. Their military cuftoms are thefe:--Every Scythian drinks the blood of the first perfon he flays; the heads of all the enemies who fall by his hand in battle he prefents to his king: this offering entitles him to a share of the plunder, which he could not otherwise claim. Their mode of stripping the skin from the head <sup>70</sup> is this: they

<sup>7°</sup> The fkin from the head.]—To cut off the heads of enemies flain in battle, feems no unnatural action amongst a race of fierce and warlike barbarians. The art of fcalping the head was probably introduced to avoid the trouble and fatigue of carrying these fanguinary trophies to any confiderable distance. Many incidents which are here related of the Scythians, will neceffarily remind the reader of what is told of the native Americans. The following war fong, from Boffu's Travels through Louisiana, places the refemblance in a striking point of view:—"I go to war to revenge the death of my brothers—I shall kill—I shall exterminate—I shall burn my enemies—I shall bring away flaves—I shall devour their hearts, dry their flesh, drink their blood—I shall tear off their scalps, and make cups off their fculls."

The quickness and dexterity with which the Indians perform the horrid operation of scalping, is too well known to require any description. This coincidence of manners is very striking, and

they make a circular incifion behind the ears. then taking hold of the head at the top, they gradually flay it, drawing it towards them. They next foften it in their hands, removing every flefhy part which may remain, by rubbing it with an ox's hide : they afterwards fufpend it, thus prepared, from the bridles of their horfes, when they both use it as a napkin, and are proud of it as a trophy. Whoever poffesses the greater number of these is deemed the most illustrious. Some there are who few together feveral of these portions of human skin, and convert them into a kind of shepherd's garment. There are others who preferve the fkins of the right arms, nails and all, of fuch enemies as they kill, and use them as a covering for their quivers. The human fkin is of all others certainly the whiteft, and of a very firm texture; many Scythians will take the whole fkin of a man, and having ftretched it upon wood, use it as a covering to their horses.

LXV. Such are the cuftoms of this people: this treatment, however, of their enemies heads, is not univerfal, it is only perpetrated on those whom they most detest.—The scull, below the eye-brows, they cut off, and having cleanfed it thoroughly, if they are poor they merely cover it with a piece of leather; if they are rich, in addition to this they de-

and ferves greatly to corroborate the hypothesis, that America was peopled originally from the northern parts of the old continent.—T.

corate

228

corate the infide with gold; it is afterwards used as a drinking cup. They do the fame with refpect to their nearest connections, if any differitions have arisen, and they overcome them in combat before the king. If any stranger whom they deem of confequence happen to visit them, they make a display of these heads <sup>71</sup>, and relate every circumstranger of the previous connection, the provocations received, and their subsequent victory: this they confider as a testimony of their valour.

I.XVI. Once a year the prince or ruler of every diffrict mixes a goblet of wine, of which those

<sup>71</sup> Difplay of thefe beads.]—Many inflances may be adduced from the Roman and Greek hiftorians, of the heads of enemies vanquifhed in battle being carried in triumph, or expofed as trophies; examples alfo occur in fripfure of the fame cuftom. Thus David carried the Philiftine's head in triumph; the head of Ifhbofheth was brought to David as a trophy; why did Jael *fmite off* the head of Sifera, but to prefent it triumphantly to Barak? It is at the prefent day practified in the Eaft, many examples of which occur in Niebuhr's Letters. This is too well known to require further difcuffion; but many readers may perhaps want to be informed, that it was alfo ufual to cut off the hands and the feet of vanquifhed enemies.—The hands and feet of the fons of Remmon, who flew Ifhbofheth, were cut off and hanged up over the pool of Hebron.—See alfo Lady Wortley Montague, vol. ii. p. 19.

"If a minister difpleases the people, in three hours time he is dragged even from his master's arms: they cut off his hands, head, and feet, and throw them before the palace gate with all the respect in the world; while the fultan, to whom they all profes unlimited adoration, fits trembling in his apartment."— T.

Scythians

#### MELPOMENE:

Scythians drink 7<sup>2</sup> who have deftroyed a public enemy. But of this they who have not done fuch of this they are formed to be a thing

<sup>72</sup> Thefe Scythians drink.]—Thefe, with many other cuftoms of the ancient Scythians, will neceffarily bring to the mind of the reader various circumflances of the Gothic mythology, as reprefented in the poems imputed to Offian, and as may be feen defcribed at length in Mallet's Introduction to the Hiffory of Denmark. To fit in the Hall of Odin, and quaff the flowing goblets of mead and ale, was an idea ever prefent to the minds of the Gothic warriors; and the hope of attaining this glorious diffinction, infpired a contempt of danger, and the moft daring and invincible courage. See Gray's Defcent of Odin :—

O. Tell me what is done below;
For whom yon glittering board is fpread,
Dreft for whom yon golden bed.
Pr. Mantling in the goblet fee
The pure beverage of the bee;
O'er it hangs the thield of gold,
'Tis the drink of Balder bold.

See alfo in the Edda, the Ode of king Regner Lodbrog. "Odin fends his goddeffes to conduct me to his palace.—I am going to fit in the place of honour, to drink ale with the gode.— The hours of my life are paffed away, I die in rapture." Some of my readers may probably thank me for giving them a specimen of the original stanzas, as preferved by Olaus Wormius.

#### and it was bloom it 25. and her is the

Pugnavimus enfibus Hoc ridere me facit femper Quod Balderi patris feamna Parata feio in aula. Bibemus cerevifiam Ex concavis crateribus craniorum Non gemit vir fortis contra mortem Magnifici in Odini domibus Non venis defperabundus Verbis ad Odini aulam. 239

T.

29.

240

a thing are not permitted to taffe; these are obliged to fit apart by themselves, which is confidered as a mark of the greatest ignominy <sup>73</sup>. They who have killed a number of enemies, are permitted on this occasion to drink from two cups joined together.

LXVII. They have amongst them a great number who practife the art of divination; for this purpose they use a number of willow twigs", in this manner:—They bring large bundles of these

#### this could n. 29.

Fert animus finire Invitant me Dyfæ Quas ex Odini aula Odinus mihi mifit Lætus cerevifiam cam Afis In fumma fede bibam Vitæ elapfæ funt horæ Ridens moriar.

<sup>73</sup> Greateft ignominy.]—Ut quifque plures interemenit, ita apud eos habetur eximius, cæterum expertem effe cædis inter opprobria vel maximum.—*Pomp. Mela.* 1. ii c. 1.

<sup>74</sup> Willow twigs.]—Ammianus Marcellinus, in fpeaking of the Huns, fays, "Futura miro præfagiunt modo; nam rectiores virgas vimineas colligentes, eafque cum incantamentis quibufdam fecretis præftituto tempore diferenentes, aperte quid portendatur norunt.—Larcher, in quoting the above paflage, remarks, that he has fomewhere in the country feen fome traces of this fuperflition præftifed. There is an animated fragment of Ennius remaining, in which he expresses a most cordial contempt for all foothfayers: as it is not perhaps familiar to every reader, I may be excufed inferting it.

Non

T.

there together, and having untied them, difpole them one by one on the ground, each bundle at a diftance from the reft. This done, they pretend to foretell the future, during which they take up the bundles feparately, and tie them again together. —This mode of divination is hereditary amongft them. The enaries, or "effeminate men," affirm that the art of divination 75 was taught them by the goddefs Venus. They take alfo the leaves of the lime-tree, which dividing into three parts they twine round their fingers; they then unbind it, and exercife the art to which they pretend.

> Non vicinos arufpices, non de circo aftrologos; Non Ifiacos conjectores, non interpretes fomnium, Non enim funt ii aut fapientia aut arte divina Sed fuperfititofi vates, impudentefque harioli, Aut inertes, aut infani, aut quibus egeftas imperat.

A fimilar contempt for diviners, is expressed by Jocasta, in the Edipus Tyrannus of Sophocles:

Eus' המצשסטי, אץ עמל צעבא' ברי סטי Beoteror Sder עמעדואאר באסי דבצאאלי

Let not a fear perplex thee, Œdipus; Mortals know nothing of futurity, And thefe prophetic feers are all impoftors.--7.

<sup>15</sup> Art of divination.]—To enumerate the various modes of divination which have at different times been practifed by the ignorant and fuperfittious, would be no eafy talk. We read of hydromancy, libaromancy, onyclomancy, divinations by earth, fire, and air: we read in Ezekiel of divination by a rod or wand. To fome fuch mode of divination, in all probability, the following paffage from Hofea alludes: "My people afk counfel at their flocks, and their flaff declareth unto them."

VOL. II.

LXVIII.

LXVIII. Whenever the Scythian monarch happens to be indifposed, he fends for three of the most celebrated of these diviners. When the Scythians defire to use the most folemn kind of oath, they fwear by the king's throne 76: thefe diviners. therefore, make no fcruple of affirming, that fuch. or fuch individual, pointing him out by name, has forfworn himfelf by the royal throne.-Immediately the perfon thus marked out is feized, and informed that by their art of divination, which is infallible, he has been indirectly the occasion of the king's illnefs, by having violated the oath which we have mentioned. If the accufed not only denies the charge, but expresses himself enraged at the imputation, the king convokes a double number of diviners, who, examining into the mode which has been purfued in criminating him, decide accordingly. If he be found guilty, he immediately lofes his head, and the three diviners who were first confulted share his effects. If these last diviners acquit the accused, others are at hand, of whom if the greater number abfolve him, the first diviners are put to death.

LXIX. The manner in which they are executed is this :--Some oxen are yoked to a waggon filled with faggots, in the midft of which, with their feet tied, their hands fastened behind, and their mouths gagged, these diviners are placed; fire is

<sup>76</sup> King's throne.]—" The Turks at this day," fays Larcher, " fiwear by the Ottoman Porte." Reifke has the fame remark: "Adhuc obtinet apud Turcas, per Portam Ottomanicam, hoc eft domicilium fui principis, jurare."—*T*.

then

then fet to the wood, and the oxen terrified to make them run violently away. It fometimes happens that the oxen themfelves are burned; and often when the waggon is confumed, the oxen efcape feverely fcorched. This is the method by which, for the above-mentioned or fimilar offences, they put to death those whom they call false diviners.

LXX. Of those whom the king condemns to death, he constantly deftroys the male children, leaving the females unmolefted. Whenever the Scythians form alliances <sup>77</sup>, they observe these ceremonies :—A large earthen vessel is filled with wine, into this is poured fome of the blood of the contracting parties, obtained by a flight incision of a knife or a fword; in this cup they dip a fcymetar, fome arrows, a hatchet, and a spear. After this they pronounce fome folemn prayers, and the parties who form the contract, with such of their friends as are of superior dignity, finally drink the contents of the vessel.

LXXI. The fepulchres of the kings are in the diffrict of the Gerrhi. As foon as the king dies <sup>78</sup> a large trench of a quadrangular form is funk, near where the Boryfthenes begins to be navigable. When this has been done, the body is enclosed in

77 Form alliances. ]-See book i. c. 74.

<sup>78</sup> King dies.]—A minute and interesting description of the funeral ceremonies of various ancient nations may be found in Montfaucon, vol. v. 126, &c.—T.

wax,

244

wax, after it has been thoroughly cleanfed, and the entrails taken out; before it is fown up they fill it with anife, parfley-feed, bruifed cyprefs, and various aromatics. They then place it on a carriage, and remove it to another diffrict, where the perfons who receive it, like the Royal Scythians, cut off a part of their ear, shave their heads in a circular form, take a round piece of flefh from their arm, wound their foreheads, nofes, and pierce their left hands with arrows. The body is again carried to another province of the deceafed king's realms, the inhabitants of the former diftrict accompanying the proceffion. After thus transporting the dead body through the different provinces of the kingdom, they come at last to the Gerrhi, who live in the remoteft parts of Scythia, and amongft whom the fepulchres are. Here the corpfe is placed upon a couch, round which at different diftances daggers are fixed; upon the whole are difposed pieces of wood covered with branches of willow. In fome other part of this trench they bury one of the deceafed's concubines, whom they previoufly ftrangle, together with the baker, the cook, the groom, his most confidential fervant, his horses, the choicest of his effects, and finally fome golden goblets, for they poffels neither filver nor brafs : to conclude all, they fill up the trench with earth, and feem to be emulous in their endeavours to raife as high a mound as poffible.

LXXII. The ceremony does not here terminate.—They felect fuch of the deceased king's attendants,

245

One

tendants, in the following year, as have been moft about his perfon; thefe are all native Scythians, for in Scythia there are no purchafed flaves, the king felecting fuch to attend him as he thinks proper: fifty of thefe they ftrangle <sup>79</sup>, with an equal number of his beft horfes. Of all thefe they open and cleanfe the bodies, which having filled with ftraw, they few up again: then upon two pieces of wood they place a third of a femicircular form, with its concave fide uppermoft, a fecond is difpofed in like manner, then a third, and fo on, till a fufficient number have been erected. Upon thefe femicircular pieces of wood they place the horfes, after paffing large poles through them, from the feet to the neck,

<sup>79</sup> They firangle.]—Voltaire fuppofes that they impaled alive the favourite officers of the khan of the Scythians, round the dead body; whereas Herodotus expressly fays that they firangled them first.—Larcher.

A line line but som some frager

Whoever has occasion minutely to examine any of the more ancient authors, will frequently feel his contempt excited, or his indignation provoked, from finding a multitude of paffages ignoran ly mifunderstood, or wilfully perverted. This remark is in a particular manner applicable to M. Voltaire, in whole work false and partial quotations, with ignorant misconceptions of the ancients, obvioufly abound. The learned Pauw cannot in this refpect be entirely exculpated; and I have a paffage now before me, in which the fault I would reprobate is eminently confpicuous .- Speaking of the Chinefe laws, he fays, " they punish the relations of a criminal convicted of a capital offence with death, excepting the females, whom they fell as flaves, tollowing in this respect the maxim of the Scythians, recorded by Herodotus." On the contrary, our historian fays, chap. 70, tha the females are not molested. A fimilar remark, as it respects M. Pauw, is somewhere made by Larcner .- T.

246

One part of the ftructure, formed as we have defcribed, fupporting the fhoulders of the horfe, the other his hinder parts, the legs are left to project upwards. The horfes are then bridled, and the reins faftened to the legs; upon each of thefe they afterwards place one of the youths who have been ftrangled, in the following manner: a pole is paffed through each quite to the neck, through the back, the extremity of which is fixed to the piece of timber with which the horfe has been fpitted; having done this with each, they fo leave them.

LXXIII. The above are the ceremonies obferved in the interment of their kings: as to the people in general, when any one dies the neighbours place the body on a carriage, and carry it about to the different acquaintance of the deceafed; thefe prepare fome entertainment for thofe who accompany the corpfe, placing before the body the fame as before the reft. Private perfons, after being thus carried about for the fpace of forty days, are then buried <sup>80</sup>. They who have been engaged in the performance

\*• Are then baried.]—The Scythians did not all of them obferve the fame cuffoms with refpect to their funerals : there were fome who fufpended the dead bodies from a tree, and in that flate left them to putrefy. "Of what confequence," fays Plutarch, "is it to Theodorus, whether he rots in the earth or upon it ?— Such with the Scythians is the most honourable funeral."

Silius Italicus mentions alfo this cuftom :

At gente in Scythicâ fuffixa cadavera truncis Lenta dies fepelit, putri liquentia tabo.

i.

247

which

performance of thefe rites, afterwards use the following mode of purgation:—After thoroughly washing the head, and afterwards drying it, they do thus with regard to the body: they place in the ground three stakes, inclining towards each other, round these they bind states of wool as thickly as possible, and finally, into the space betwixt the stakes they throw red-hot states.

LXXIV. They have amongft them a species of hemp refembling flax, except that it is both thicker and larger; it is indeed superior to flax, whether it is cultivated or grows spontaneously. Of this the Thracians<sup>81</sup> make themselves garments, which so nearly refemble those of flax, as to require a skilful eye to diffinguish them: they who had never seen this hemp, would conclude these verts to be made of flax.

LXXV. The Scythians take the feed of this hemp, and placing it beneath the woollen fleeces

It is not perhaps without its ufe to obferve, that barbarous nations have cuftoms barbarous like themfelves, and that thefe cuftoms much refemble each other, in nations which have no communication. Captain Cook relates, that in Otaheite they leave dead bodies to putrefy on the furface of the ground, till the flefh is entirely wafted, they then bury the bones.—Larcher-See Hawkfwarth's Voyages.

R 4

which we have before deforibed, they throw it upon the red-hot ftones, immediately a perfumed vapour <sup>82</sup> • afcends ftronger than from any Grecian ftove. This to the Scythians is in the place of a bath, and it excites from them cries of exultation. It is to be obferved, that they never bathe themfelves : the Scythian women bruife under a ftone fome wood of the cyprefs, cedar, and frankincenfe ; upon this they pour a quantity of water, till it becomes of a certain confiftency, with which they anoint the body<sup>83</sup> and the face ; this at the time imparts

<sup>52</sup> A perfumed wapour.]—As the flory of the magic powers imputed to Medea feem in this place particularly applicable, I translate, for the benefit of the reader, what Palæphatus fayş upon the fubject.

Concerning Medea, who was faid by the process of boiling to make old men young age in, the matter was this: the first of all difcovered a flower which could make the colour of the hair black or white; fuch therefore as withed to have black hair rather than white, by her means obtained their with. Having alfo invented baths, the nourifhed with warm vapours those who withed it, but not in public, that the professions of the medical art might not know her fecret. The name of this application was maged more, or "the boiling." When therefore by these fomentations men became more active, and improved in health, and her apparatus, namely the caldron, wood, and fire, was diffeovered, it was supposed that her patients were in reality boiled. Pelias, an old and infirm man, using this operation, died in the procefs.—T.

<sup>33</sup> Anoint the body.]—When we read in this place of the cuftom of anointing the body amongit an uncivilized race, in a cold climate, and afterwards find that in warmer regions it became an indifpentable article of luxury and elegance with the politest nations, we paufe to admire the caprice and vertatility of the human mind. The motive of the Scythians

imparts an agreable odour, and when removed on the following day gives the fkin a foft and beautiful appearance,

LXXVI. The Scythians have not only a great abhorrence of all foreign cuftoms, but each province feems unalterably tenacious of its own. Those of the Greeks they particularly avoid, as appears both from Anacharsis and Scyles. Of Anachars it is remarkable, that having perfonally

Scythians was at first perhaps only to obtain agility of body, without any views to cleanlines, or thoughts of fenfuality. In hot climates fragrant oils were probably first used to disperfe those footid finells which heat has a tendency to generate; precious ointments therefore foon became effential to the enjoyment of life; and that they really were fo, may be easily made appear from all the best writers of antiquity. See Anacreon, Ode xv.

> Έμοι μελει μυζοισι Κατάβειχειν υπηνηλ Έμοι μελει ςοδοισι Καταςεφειν χαρηλα.

Let my hair with unguents flow, With rofy garlands crown my brow.

See alfo Horace ;

----- funde capacibus Unguenta de conchis.

The fame fact also appears from the facred foriptures; fee the threat of the prophet Micah : "Thou fhalt tread the olive, but thou fhalt not anoint thee with oil."—These inflances are only adduced to prove that fragrant oils were used in private life for the purposes of elegant luxury; how they were applied in athletic exercises, and always before the bath, is fufficiently notorious.—T,

vifited

#### MELPOMĖNE.

250

vifited a large part of the habitable world, and acquired great wifdom, he at length returned to Scythia. In his paffage over the Hellespont, he touched at Cyzicus 84, at the very time when the inhabitants were celebrating a folemn and magnificent feftival to the mother of the gods. He made a vow, that if he should return fafe and without injury to his country, he would inftitute, in honour of this deity, the fame rites he had feen performed at Cyzicus, together with the folemnities obferved on the eve of her feftival 85. Arriving therefore in Scythia, in the diffrict of Hylæa, near the Courfe of Achilles, a place abounding with trees, he performed all the particulars of the abovementioned ceremonies, having a number of fmall ftatues fecured together 86, with a cymbal in his hand.

<sup>34</sup> Cyzicus.]—An account of the ruins of this place may be found in Pococke. It now produces a quantity of rich wine in great repute at Conftantinople.

This city was once poffeffed of confiderable territory, and was governed by its own laws. There was here a temple built to Dindymene by the Argonauts. This muft not be confounded with the Cyzicus, a city of Myfia, on the Propontis, built by the Milefians.-T.

<sup>25</sup> Eve of her feftival.]—Thefe feftivals probably commenced early on the evening before the day appointed for their celebration; and it feems probable that they paffed the night in finging hymns in honour of the god or goddefs to whom the feaft was inftituted. See the Pervigilium Veneris.—Larcher.

The Pervigilia were observed principally in honour of Ceres and of Venus, and as appears from Aulus Gellius, and other writers, were converted to the purposes of excess and debauchery.-T.

<sup>\$6</sup> Statues fecured together. ]-Thefe particularities are related

at

hand. In this fituation he was observed by one of the natives, who gave intelligence of what he had feen to Saulius, the Scythian king. The king went inftantly to the place, and feeing Anacharfis fo employed, killed him with an arrow .- If any one now make enquiries concerning this Anacharfis, the Scythians disclaim all knowledge of him, merely becaufe he visited Greece, and had learned fome foreign cuftoms : but as I have been informed by Timnes, the tutor of Spargapithes. Anacharsis was the uncle of Idanthyrfus, a Scythian king, and that he was the fon of Gnurus, grandfon of Lycus, and great-grandfon of Spargapithes. If therefore this genealogy be true, it appears that Anacharfis was killed by his own brother; for Saulius, who killed Anacharfis, was the father of Idanthyrfus.

LXXVII. It is proper to acknowledge that from the Peloponnefians I have received a very different account: they affirm that Anacharfis was fent by the Scythian monarch to Greece, for the express purpose of improving himfelf in science;

at length in Apollonius Rhodius, book i. 1139.—This circumflance of the fmall figures tied together, is totally omitted by Mr. Fawkes in his verfion, who fatisfies himfelf by faying,

> The Phrygians still their goddess' favour win By the revolving wheel and timbrel's din.

The trueft idea perhaps of the rites of Cybele, may be obtained from a careful perufal of the Atys of Catullus, one of the most precious remains of antiquity, and perhaps the only perfect specimen of the old dithyrambic verse,—T.

and

252

and they add, that at his return he informed his employer, that all the people of Greece were occupied in fcientific purfuits, except the Lacedæmonians; but they alone endeavoured to perfect themfelves in different and wife convertation. This however, is a tale of Grecian invention; I am convinced that Anacharfis was killed in the manner which has been deferibed, and that he owed his deftruction to the practice of foreign cuftoms and Grecian manners.

And antipolitic state and as weld may touch

LXXVIII. Not many years afterwards, Scyles, the fon of Aripithes, experienced a fimilar fortune, Aripithes, king of Scythia, amongst many other children, had this fon Scyles by a woman of Iftria, who taught him the language and sciences of Greece. It happened that Aripithes was treafonably put to death by Spargapithes, king of the Agathyrfi. He was fucceeded in his dominions by this Scyles, who married one of his father's wives, whofe name was Opza. Opza was a native of Scythia, and had a fon named Oricus by her former hufband. When Scyles afcended the Scythian throne, he was exceedingly averfe to the manners of his country, and very partial to those of Greece, to which he had been accuftomed from his childhood. As often therefore as he conducted the Scythian forces to the city of the Boryfthenites, who affirm that they are descended from the Milefians, he left his army before the town, and entering into the place fecured, the gates. He then threw afide his Scythian drefs, and affumed the habit of Greece. In this, without X guards

guards or attendants, it was his cuftom to parade through the public fquare, having the caution to place guards at the gates, that no one of his countrymen might difcover him. He not only thus fhewed his partiality to the cuftoms of Greece, but he alfo facrificed to the gods in the Grecian manner. After continuing in the city for the fpace of a month, and fometimes for more, he would refume his Scythian drefs, and depart. This he frequently repeated, having built a palace in this town, and married an inhabitant of the place.

LXXIX. It feemed however ordained <sup>87</sup> that his end fhould be unfortunate, which accordingly happened. It was his defire to be initiated into the myfteries of Bacchus; and he was already about to take fome of the facred utenfils in his hands, when the following prodigy appeared to him. I have before mentioned the palace which he had in the city of the Boryfthenites; it was a very large

<sup>57</sup> It feemed however ordained.]—This idea, which occurs repeatedly in the more ancient writers, is most beautifully expresent in the Perfae of Æschylus; which I give the reader in the animated version of Potter.

> For when misfortune's fraudful hand Prepares to pour the vengeance of the fky, What mortal fhall her force withftand, What rapid fpeed th' impending fury fly ? Gentle at firft, with flattering finiles, She fpreads her foft enchanting wiles; So to her toils allures her deftin'd prey, Whence man ne'er breaks unhurt away.

> > and

254

and magnificent ftructure, and the front of it was decorated with fphinxes and griffins of white marble: the lightning ss of heaven defcended upon it, and it was totally confumed. Scyles neverthelefs perfevered in what he had undertaken. The Scythians reproach the Greeks on account of their Bacchanalian feftivals, and affert it to be contrary to reafon to suppose that any deity should prompt men to acts of madnefs. When the initiation of Scyles was completed, one of the Boryfthenites difcovered to the Scythians what he had done-" You Scythians," fays he, " cenfure us on ac-" count of our Bacchanalian rites, when we yield " to the impulse of the deity. This fame deity " has taken possession of your fovereign, he is " now obedient in his fervice, and under the in-" fluence of his power. If ye difbelieve my words, " you have only to follow me, and have ocular " proof that what I fay is true." The principal Scythians accordingly followed him, and by a fecret avenue were by him conducted to the citadel. When they beheld Scyles approach with his thiafus,

<sup>88</sup> The lightning.]—The ancients believed that lightning never fell but by the immediate interpofition of the gods; and whatever thing or place was flruck by it, was ever after deemed facred, and fuppofed to have been confecrated by the deity to himfelf. There were at Rome, as we kearn from Cicero de Divinatione, certain books called "Libri Fulgurales," exprefsly treating on this fubject. In Ammianus Marcellinus this expreffion occurs, "contacta loca nec intueri nec calcari debere pronuntiant libri fulgurales." The Greeks placed an urn over the place where the lightning fell: the Romans had a fimilar obfervance.

and

and in every other respect acting the Bacchanal, they deemed the matter of most calamitous importance, and returning informed the army of all that they had seen.

LXXX. As foon as Scyles returned an infurrection was excited against him; and his brother Octomafades, whole mother was the daughter of Tereus, was promoted to the throne. Scyles having learned the particulars and the motives of this revolt, fled into Thrace; against which place, as foon as he was informed of this event, Octomafades advanced with an army. The Thracians met him at the Ifter; when they were upon the point of engaging, Sitalces fent an herald to Octomafades, with this meffage : " A contest betwixt us " would be abfurd, for you are the fon of my " fifter. My brother is in your power; if you " will deliver him to me, I will give up Scyles to " you, thus we fhall mutually avoid all danger." As the brother of Sitalces had taken refuge with Octomafades, the above overtures effected a peace. The Scythian king furrendered up his uncle, and received the perfon of his brother. Sitalces immediately withdrew his army, taking with him his, brother; but on that very day Octomafades de-prived Scyles of his head. Thus tenacious are the Scythians of their national cuftoms, and fuch the fate of those who endeavour to introduce foreign ceremonies amongst them.

LXXXI.

156

LXXXI. On the populoufnefs of Scythia I am not able to fpeak with decision ; they have been represented to me by fome as a numerous people, whilst others have informed me, that of real Scythians there are but few. I shall relate however what has fallen within my own observation. Betwixt the Boryfthenes and the Hypanis there is a place called Exampæus: to this I have before made fome allufion, when fpeaking of a fountain which it contained, whole waters were fo exceedingly bitter as to render the Hypanis, into which it flows, perfectly impalatable. In this place is a veffel of brafs, fix times larger than that which is to be feen in the entrance of Pontus, confecrated there by Paufanias 89 the fon of Cleombrotus. For the benefit of those who may not

<sup>89</sup> Confecrated there by Paufanias.]—Nymphis of Heraclea relates, in the fixteenth book of his hiftory of his country, that Paufanias, who vanquifhed Mardonius at Platea, in violation of the laws of Sparta, and yielding to his pride, confecrated, whilf he was near Byzantium, a goblet of brafs to thofe gods whole flatues may be feen at the mouth of the Euxine, which goblet may fill be feen. Vanity and infolence had made him fo far forget himfelf, that he prefumed to fpecify in the infcription, that it was he himfelf who had confecrated it : " Paufanias of Lacedæmon, fon of Cleombrotus, and of the ancient race of Hercules, general of Greece, has confecrated this geblet to Neptune, as a monument of his valour."—Athenœus.

What would have been the indignation of this or any hiftorian of that period, if he could have forefeen the bafe and fervile inferiptions dedicated in after-times, in almost all parts of the habitable world, to the Cæsfars and their vile defeendants? Many of these have been preferved, and are an outrage against all decency.—T.

have

257

have feen it, I fhall here deferibe it. This vefiel which is in Scythia, is of the thicknefs of fix digits, and capable of containing fix hundred amphore. The natives fay that it was made of the points of arrows, for that Ariantas <sup>90</sup>, one of their kings, being defirous to afcertain the number of the Scythians, commanded each of his fubjects, on pain of death, to bring him the point of an arrow : by thefe means fo prodigious a quantity were collected, that this vefiel was composed from them. It was left by the prince as a monument of the fact, and by him confecrated at Exampæus.—This is what I have heard of the populoufnefs of Scythia.

LXXXII. This country has nothing remarkable except its rivers, which are equally large and numerous. If befides thefe and its vaft and extensive plains, it posses the and the source of admiration, it is an impression which they shew of the foot of Hercules<sup>21</sup>. This is upon a rock, two cubits

<sup>90</sup> Ariantas.]—I have now a remarkable inflance before me, how dangerous it is to take upon truft what many learned men put down upon the authority of ancient writers. Hoffman, whofe Lexicon is a prodigy of learning and of industry, speaking of this Ariantas, fays, " that he made each of his subjects bring him every year the point of an arrow." For the truth of this he refers the reader to Herodotus, and the passfage before us. Herodotus fays no such thing.—T.

<sup>91</sup> Foot of Hercules.]—The length of the foot of Hercules was afcertained by that of the ftadium at Olympia, which was faid to have been meafured by him to the length of 600 of his own feet : hence Pythagoras estimated the fize of Hercules by the rule of proportion; and hence too the proverb, ex pede Her-Vol. II. S culem, 258

cubits in fize, but refembling the footflep of a man; it is near the river Tyras.

LXXXIII. I fhall now return to the fubject from which I originally digreffed.—Darius preparing to make an expedition againft Scythia, difpatched emiffaries different ways, commanding fome of his dependants to raife a fupply of infantry, others to prepare a fleet, and others to throw a bridge over the Thracian Bofphorus. Artabanus, fon of Hyftafpes, and brother of Darius, endeavoured to perfuade the prince from his purpofe, urging with great wifdom the indigence of Scythia; nor did he defift till he found all his arguments ineffectual. Darius having completed his preparations, advanced from Sufa with his army.

LXXXIV. Upon this occafion a Perfian, whofe name was Œbazus, and who had three fons in the army, afked permiffion of the king to detain one of them. The king replied, as to a friend, that the petition was very modeft, " and that he would " leave him all the three." Œbazus was greatly delighted, and confidered his three fons as exempted from the fervice: but the king commanded his guards to put the three young men to death; and thus were the three fons of Œbazus left, deprived of life.

LXXXV. Darius marched from Sufa to where culem, a more modern fubfilitution for the ancient one of  $\mathfrak{e}\xi$ orv $\chi \omega \gamma \lambda \mathfrak{e} \mathfrak{o} \mathfrak{l} \alpha$ .—See Aul. Gell. 1. i. and Erafmus's Adagia, in which the proverb of  $\mathfrak{e} x$  pede Herculem has no place.—T.

the

## MELPOMENE:

the bridge had been thrown over the Bofphorus at Chalcedon. Here he embarked and fet fail for the Cyanean iflands, which, if the Greeks may be believed, formerly floated <sup>9\*</sup>. Here, fitting in the temple<sup>93</sup>, he caft his eyes over the Euxine, which of all feas most deferves admiration. Its length is eleven thousand one hundred stadia; its breadth, where it is greatest, is three thousand two hundred. The breadth of the entrance is four stadia; the length of the neck, which is called the Bofphorus, where the bridge had been erected, is about one

9<sup>2</sup> Formerly floated.]—The Cyanean rocks were at fo little diffance one from the other, that viewed remotely they appeared to touch. This optic illusion probably gave place to the fable, and the fable gained credit from the dangers encountered on this fea.—Larcher.

See a defcription of these rocks in Apollonius Rhodius: I give it from the version of Fawkes.

> When hence your defin'd voyage you purfue, Two rocks will rife, tremendous to the view, Juft in the entrance of the watery wafte, Which never mortal yet in fafety paft. Not firmly fix'd, for oft, with hideous fhock, Adverfe they meet, and rock encounters rock. The boiling billows daft their airy brow, Loud thundering round the ragged fhore below.

The circumstance of their floating is also mentioned by Valerius Flaccus.

Errantesque per altum

Cyaneas ----

<sup>93</sup> In the temple.] — Jupiter was invoked in this temple, under the name of Urius, becaufe this deity was fuppofed favourable to navigation,  $e_{\xi_0\varsigma}$  fignifying a favourable wind. And never could there be more occasion for his affiftance than in a fea remarkably tempefuous.—*Larcher*.

S 2

hundred

T'.

260

hundred and twenty ftadia. The Bofphorus is connected with the Propontis<sup>94</sup>, which flowing into the Hellespont<sup>95</sup>, is five hundred ftadia in breadth, and four hundred in length. The Hellespont itself, in its narrowest part, where it enters the Ægean sca, is forty stadia long, and seven wide.

<sup>24</sup> Propontis.]—Between the Bofphorus and the Hellefpont, the fhores of Europe and Afia, receding on either fide, inclose the fea of Marmara, which was known to the ancients by the denomination of Propontis. The navigation from the iffue of the Bofphorus to the entrance of the Hellefpont, is about one hundred and twenty miles. Those who fleer their wellward course through the middle of the Propontis may at once defery the high lands of Thrace and Bithynia, and never lose fight of the losty fummit of mount Olympus, covered with eternal fnows. They leave on the left a deep gulf, at the bottom of which Nicomedia was feated, the Imperial refidence of Dioeletian; and they pass the fmall islands of Cyzicus and Proconnefus, before they cast anchor at Gallipoli, where the fea which feparates Afia from Europe is again contracted into a narrow channel.—Gibbon.

<sup>95</sup> Hellefpont.]—The geographers, who, with the moff fkilful accuracy, have furveyed the form and extent of the Hellefpont, affign about fixty miles for the winding courfe, and about three miles for the ordinary breadth of these celebrated fireights. But the narrowest part of the channel is found to the northward of the old Turkisth caftles, between the cities of Cestus and Abydos. It was here that the adventurous Leander braved the passage of the flood for the possibility of the old the officient of the distance between the opposite banks cannot exceed five hundred paces, that Xerxes composed a flupendous bridge of boats for the purpose of transporting into Europe an hundred and feventy myriads of Barbarians. A fea contracted within fuch narrow limits may feem but ill to deferve the epithet of *broad*, which Homer as well as Orpheus has frequently bestowed on the Hellespont.—Gibban.

LXXXVI.

IXXXVI. The exact menfuration of thefe feas is thus determined; in a long day 96 a fhip will fail the fpace of feventy thousand orgyæ, and fixty thousand by night. From the entrance of the Euxine to Phafis, which is the extreme length of this fea, is a voyage of nine days and eight nights, which is equal to eleven hundred and ten thoufand orgyæ, or eleven thousand one hundred stadia. The broadeft part of this fea, which is from Sindica " to Themifcyra, on the river Thermodon, is a voyage of three days and two nights, which is equivalent to three thousand three hundred stadia, or three hundred and thirty thousand orgyæ. The Pontus, the Bofphorus, and the Hellefpont, were thus feverally meafured by me; and circumstanced as I have already defcribed. The Palus Mceotis flows into the Euxine, which in extent almost equals it, and which is justly called the mother of the Faixine.

LXXXVII. When Darius had taken a furvey of the Euxine, he failed back again to the bridge

<sup>96</sup> In a long day.]—That is, a fhip in a long day would fail eighty miles by day, and feventy miles by night. See Weffeling's notes on this paffage,—T.

<sup>97</sup> Sindica.]—The river Indus was often called the Sindus. There were people of this name and family in Thrace. Some would alter it to Sindicon, but both terms are of the fame purport. Herodotus fpeaks of a regio Sindica, upon the Pontus Euxinus, oppofite to the river Thermodon. This fome would alter to Sindica, but both terms are of the fame amount. The Ind or Indus of the eaft is at this day called the Sind; and was called fo in the time of Pliny.—Bryant.

constructed

Ş 3

constructed by Mandrocles the Samian. He then examined the Bofphorus, near which 98 he ordered two columns of white marble to be erected; upon one were infcribed in Affyrian, on the other in Greek characters, the names of the different nations which followed him. In this expedition he was accompanied by all the nations which acknowledged his authority, amounting, cavalry included, to feventy thousand men, independent of his fleet, which confifted of fix hundred fhips. Thefe columns the Byzantines afterwards removed to their city, and placed before the altar of the Orthofian Diana<sup>99</sup>, excepting only one ftone, which they depofited in their city before the temple of Bacchus, and which was covered with Affyrian characters. That part of the Bolphorus where Darius, ordered the bridge to be erected is as I conjecture nearly at the point of middle diftance between Byzan-

<sup>98</sup> Near which.]—The new caffles of Europe and Afia are confiructed on either continent upon the foundations of two celebrated temples of Serapis, and of Jupiter Urius. The old caffles, a work of the Greek emperors, command the narroweft part of the channel, in a place where the oppofite banks advance within five hundred paces of each other. Thefe fortreffes were reftored and ftrengthened by Mahomet the Second, when he meditated the fiege of Confiantinople: but the Turkift conqueror was moft probably ignorant that near two thoufand years before his reign Darius had chofen the fame fituation to connect the two continents by a bridge of boats.— *Gibbon*.

<sup>99</sup> Orthofian Diana.]—We are told by Plutarch, that in honour of the Orthofian Diana, the young men of Lacedæmon permitted themfelves to be flagellated at the altar with the extremeft feverity, without uttering the fmalleft complaint.—T.

tium

tium and the temple at the entrance of the Fuxine.

LXXXVIII. With this bridge Darius was fo much delighted, that he made many valuable prefents 100 to Mandrocles the Samian, who constructed ir: with the produce of these the artist caused a reprefentation to be made of the Bofphorus, with the bridge thrown over it, and the king feated on a throne, reviewing his troops as they passed. This he afterwards confecrated in the temple of Juno, with this infcription :

Thus was the fifty Bofphorus inclos'd, When Samian Mandrocles his bridge impos'd: Who there, obedient to Darius' will, Approv'd his country's fame, and private skill.

LXXXIX. Darius having rewarded the artift, paffed over into Europe: he had previoufly ordered the Ionians to pass over the Euxine to the Ister, where having erected a bridge, they were to wait his arrival. To affift this expedition, the Ionians and Æolians, with the inhabitants of the Hellespont, had affembled a fleet; accordingly, having paffed the Cyanean islands, they failed directly to the Ister; and arriving after a paffage of two days from the, fea at that part of the river where it begins to branch off, they conftructed a bridge. Darius

100 Valuable presents.]-Gronovius retains the reading of maio: dena, which is very abfurd in itfelf, and ill agrees with the context: the true reading is mag; dena, that is, ten of each article prefented .- See Cafaubon on Athenæus, and others .- T. croffed

S 4

264

0

croffed the Bofphorus, and marched through Thrace; and arriving at the fources of the river Tearus, he encamped for the fpace of three days.

XC. The people who inhabit its banks affirm the waters of the Tearus to be an excellent remedy for various difeafes, and particularly for ulcers, both in men and horfes. Its fources are thirty-eight in number, iffuing from the fame rock, part of which are cold, and part warm; they are at an equal diftance from Heræum, a city near Perinthus<sup>101</sup>, and from Apollonia on the Euxine, being a two days journey from both. The Tearus flows into the Contadefdus, the Contadefdus into the Agrianis, the Agrianis into the Hebrus, the Hebrus into the fea, near the city Ænus.

XCI. Darius arriving at the Tearus, there fixed his camp: he was fo delighted with this river, that he caufed a column to be erected on the fpot, with this infeription: "The fources of the Tearus afford "the beft and cleareft waters in the world:—In "profecuting an expedition againft Scythia, Da-"rius fon of Hyftafpes, the beft and moft ami-"able of men, fovereign of Perfia, and of all the "continent, arrived here with his forces."

# XCII. Leaving this place, Darius advanced to-

<sup>ser</sup> Perinthus. ]—This place was anciently known by the different names of Mygdonia, Heraclea, and Perinthus.—It is now called Pera.—T.

wards

wards another river, called Artifcus, which flows through the country of the Odryfians <sup>102</sup>. On his arrival here he fixed upon one certain fpot, on which he commanded every one of his foldiers to throw a ftone as he paffed : this was accordingly done, and Darius, having thus raifed an immenfe pile of ftones, proceeded on his march.

XCIII. Before he arrived at the Ifter, he first of all fubdued the Getæ, a people who pretend to immortality. The Thracians of Salmydeffus, and they who live above Apollonia, and the city of Mefambria, with those who are called Cyrmianians, and Mypfæans, fubmitted themselves to Darius without reliftance. The Getæ obstinately defended themselves, but were foon reduced; these of all the Thracians are the bravest and the most upright.

XCIV. They believe themfelves to be immortal <sup>103</sup>; and whenever any one dies they are of opinion that he is removed to the prefence of their god

<sup>102</sup> Odryfians,]—These people are supposed to be the Moldavians: they had a city named Odryfa. Mention is made of them by Claudian in his Gigantomachia:

> Primus terrificum Mavors non fegnis in hoftem Odrifios impellit equos.

Silius Italicus also speaks of Odrifius Boreas.—7. <sup>103</sup> They believe themfelves to be immortal.]—Arrian calls thefe people Dacians. "The first exploits of Trajan," fays Mr. Gibbon, "were against the Dacians, the most warlike of men, who

god Zamolxis <sup>104</sup>, whom fome believe to be the fame with Gebeleizes. Once in every five years they choofe one by lot, who is to be difpatched as a meffenger to Zamolxis, to make known to him their feveral wants. The ceremony they obferve on this occafion is this :—Three amongft them are appointed to hold in their hands three javelins, whilft others feize by the feet and hands the perfon who is appointed to appear before Zamolxis; they throw him up, fo as to make him fall upon the javelins. If he dies in confequence, they imagine that the deity is propitious to them; if not, they

who dwelt beyond the Danube, and who, during the reign of Domitian, had infulted with impunity the majefty of Rome. To the ftrength and fiercenefs of Barbarians, they added a contempt for life, which was derived from a vain perfuafion of the immortality of the foul."

The Getæ are reprefented by all the elaffic writers as the most daring and ferocious of mankind; in the Latin language particularly, every harsh term has been made to apply to them: Nulla Getis toto gens est trucilentior orbe, fays Ovid. Hume speaks thus of their principles of belief, with respect to the foul's immortality :---- The Getes, commonly called immortal from their fleady belief of the foul's immortality, were genuine Theiss and Unitarians. They affirmed Zamolxis, their deity, to be the only true God, and afferted the worship of all other nations to be address any more refined on account of these magnificent pretensions  $i^{-}-T$ .

<sup>104</sup> Zamolxis.]—Larcher, in conformity to Weffeling, prefers the reading of Zalmoxis.—In the Thracian tongue, Zalmos means the fkin of a bear; and Porphyry, in the life of Pythagoras, obferves, that the name of Zalmoxis was given him, becaufe as foon as he was born he was covered with the fkin of that animal.

accule

accufe the victim of being a wicked man. Having difgraced him, they proceed to the election of another, giving him, whilft yet alive, their commands. This fame people, whenever it thunders or lightens, throw their weapons into the air, as if menacing their god; and they ferioufly believe that there is no other deity.

XCV. This Zamolxis, as I have been informed by those Greeks who inhabit the Hellespont and the Euxine, was hunfelf a man, and formerly lived at Samos, in the fervice of Pythagoras, fon of Mnefarchus; having obtained his liberty, with confiderable wealth, he returned to his country. Here he found the Thracians diffinguished equally by their profligacy and their ignorance; whilft he himfelf had been accuftomed to the Ionian mode of life, and to manners more polifhed than those of Thrace; he had alfo been connected with Pythagoras, one of the most celebrated philosophers of Greece. He was therefore induced to build a large manfion, to which he invited the most eminent of his fellow-citizens: he took the opportunity of the feftive hour to affure them, that neither himfelf, his guefts, nor any of their descendants, should ever die, but should be removed to a place where they were to remain in the perpetual enjoyment of every bleffing. After faying this, and conducting himfelf accordingly, he constructed a subterranean edifice : when it was compleated, he withdrew himfelf from the fight of his countrymen, and refided for three years beneath the earth .- During this period, the Thracians regretted

gretted his lofs, and lamented him as dead. In the fourth year he again appeared amongft them, and by this artifice gave the appearance of probability to what he had before afferted.

XCVI. To this flory of the fubterraneous apartment I do not give much credit, though I pretend not to difpute it; I am, however, very certain that Zamolxis muft have lived many years before Pythagoras: whether, therefore, he was a man, or the deity of the Getæ, enough has been faid concerning him. Thefe Getæ, ufing the ceremonies I have defcribed, after fubmitting themfelves to the Perfians under Darius, followed his army.

XCVII. Darius, when he arrived at the Ifter, paffed the river with his army; he then commanded the Ionians to break down the bridge, and to follow him with all the men of their fleet. When they were about to comply with his orders, Coes, fon of Erxander, and leader of the Mytelenians, after requefting permifien of the king to deliver his fentiments, addreffed him as follows:

" As you are going, Sir, to attack a country, "which, if report may be believed, is without cities and entirely uncultivated, fuffer the bridge to continue as it is, under the care of those who conftructed it :- By means of this our return will be fecured, whether we find the Scythians, and fucceed against them according to our wishes, or whether they elude our endeavours to discover them. I am not at all apprehensive that the "Scythians

" Scythians will overcome us; but I think that if "we do not meet them, we fhall fuffer from our ignorance of the country. It may be faid, perhaps, that I fpeak from felfifh confiderations, and that I am defirous of being left behind; but my real motive is a regard for your intereft, whom at all events I am determined to follow."

With this counfel Darius was greatly delighted, and thus replied:—" My Lefbian friend, when I " fhall return fafe and fortunate from this expedi-" tion, I beg that I may fee you, and I will not " fail amply to reward you, for your excellent " advice."

XCVIII. After this fpeech, the king took a cord, upon which he tied fixty knots "", then fending

105 Sixty knots. ]- Larcher observes that this mode of notation proves extreme flupidity on the part of the Perfians. It is certain, that the fcience of arithmetic, was first brought to perfection in Greece, but when or where it was first introduced is entirely uncertain; I fhould be inclined to imagine, that fome knowledge of numbers would be found in regions the moft barbarous, and amongst human beings the most ignorant, had I not now before me an account of fome American nations, who have no term in their language to express a greater number than three, and even this they call by the uncouth and tedious name of patarrarorincourfac. In the Odyffey, when it is faid that Proteus will count his herd of fea-calves, the expression used is reunaovilas, be will reckon them by fives, which has been remarked, as being probably a relick of a mode of counting practifed in some remote age, when five was the greatest numeral. To count the fingers of one hand, was the first arithmetical effort: to carry on the account through the other hand was a refinement, and required attention and recollection.

M. Goguet

fending for the Ionian chiefs, he thus addreffed them :--

" Men of Ionia, I have thought proper to " change my original determination concerning " this bridge: do you take this cord, and ob-" ferve what I require; from the time of my " departure against Scythia, do not fail to " untie every day one of these knots. If they " fhall be all loofened before you see me again,

M. Goguet thinks, that in all numerical calculations pebbles were first used :  $\psi_n \varphi_1 \xi_{\omega}$ , to calculate, comes from  $\psi_n \varphi_{05}$ , a little ftone, and the word *calculation* from *calculi*, pebbles. This is probably true; but between counting by the five fingers and ftanding in need of pebbles to continue a calculation, there must have been many intervening fleps of improvement. A more complicated mode of counting by the fingers was also used by the ancients, in which they reckoned as far as 100 on the left hand, by different postures of the fingers; the next hundred was counted on the right hand, and fo on, according to fome authors, as far as 9000. In allusion to this, Juvenal fays of Neffor,

---- Atque suos jam dextra computat annos.

Sat. X. 249.

and an old lady is mentioned by Nicarchus, an Anthologic poet, who made Neftor feem young, having returned to the *left* hand again:

Antholog. 1. ii.

This, however, must be an extravagant hyperbole, as it would make her above 9000 years old, or there is fome error in the modern accounts.—There is a tract of Bede's on this fubject which I have not feen; it is often cited. Macrobius and Pliny tell us, that the flatues of Janus were fo formed, as to mark the number of days in the year by the position of his fingers, in Numa's time 355, after Cafar's correction 365. —Saturn. i. 9. and Nat. Hift. xxxiv. 7.—T.

« you

" you are at liberty to return to your country; " but in the mean time it is my defire that you " preferve and defend this bridge, by which' means " you will effectually oblige me." As foon as Darius had fpoken, he proceeded on his march.

XCIX. That part of Thrace 106 which ftretches to the fea, has Scythia immediately contiguous: where Thrace ends Scythia begins, through which the Ifter paffes, commencing at the fouth-eaft, and emptying itfelf into the Euxine. It shall be my bufiness to describe that part of Scythia which is continued from the mouth of the Ifter to the fea-coaft. Ancient Scythia extends from the Ifter weftward, as far as the city Carcinitis. The mountainous country above this place, in the fame direction, as far as what is called the Trachean Cherfonefe, is poffeffed by the people of Taurus; this place is fituate near the fea to the eaft. Scythia, like Attica, is in two parts limited by the fea, weftward and to the eaft. The people of Taurus are circumstanced with refpect to Scythia, as any other nation would be with refpect to Attica, who, inftead of Athenians, should inhabit the Sunian promontory, ftretching from the diffrict of Thonicus, as far as Anaphlyftus. Such, comparing fmall things with

<sup>105</sup> That part of Thrace.]—This chapter will, doubtlefs, appear perplexed on a first and cafual view, but whoever will be at the trouble to examine M. d'Anville's excellent maps, illustrative of ancient geography, will in a moment find every difficulty respecting the fituation of the places here described effectually removed.—T.

great,

272

great, is the diffrict of Tauris; but as there may be fome who have not vifited thefe parts of Attica, I fhall endeavour to explain myfelf more intelligibly. Suppofe, that beginning at the port of Brundufium <sup>107</sup>, another nation, and not the Iapyges <sup>108</sup>, fhould occupy that country, as far as Tarentum, feparating it from the reft of the continent: I mention thefe two, but there are many other places fimilarly fituated, to which Tauris might be compared.

<sup>107</sup> Brundufum.]—This place, which is now called Brindifi, was very memorable in the annals of ancient Rome; here Augusfus first took the name of Cæfar, here the poet Pacuvius was born, and here Virgil died :—It belongs to the king of Naples; and it is the opinion of modern travellers, that the kingdom of Naples posses of place for advantageously situated for trade. —T.

<sup>108</sup> Iapyges.]—The region of Iapygia has been at different times called Meffapia, Calabria, and Salentum; it is now called Terra d'Otranto: it derived its name of Iapyges from the wind called Iapyx:

> Sed vides quanto trepidet tumultu Pronus Orion. Ego quid fit ater Adriæ novi finus et quid albus Peccet Iapyx.

Where I fuppose the Albus, contrasted to Ater, means that this wind furprized the unwary mariner, during a very fevere sky.

Others are of opinion, that the Iapyges were fo named from Iapyx, the fon of Dædalus, and that the wind was named Iapyx, from blowing in the direction of that extremity of Italy, which is indeed more conformable to the analogy of the Latin names for feveral other winds.

.C. The

C. The country above Tauris, as well as that towards the fea to the eaft <sup>109</sup>, is inhabited by Scythians, who poffefs alfo the lands which lie, to the weft of the Cimmerian Bofphorus, and the Palus Mœotis, as far as the Tanais, which empties itfelf into this lake; fo that as you advance from the Ifter inland, Scythia is terminated firft by the Agathyrfi, then by the Neuri, thirdly by the Androphagi, and laft of all by the Melanchlæni.

CI. Scythia thus appears to be of a quadrangular form, having two of its fides terminated by the fea, to which its other two towards the land are perfectly equal: from the Ifter to the Boryfthenes is a ten days journey, which is alfo the diffance from the Boryfthenes to the Palus Mœotis. Afcending from the fea inland, as far as the country of the Melanchlæni, beyond Scythia, is a journey of twenty days: according to my computation, a day's journey is equal to two hundred fta-

<sup>109</sup> To the eaft.]—This defcription of Scythia is attended with great difficulties; it is not, in the firft place, eafy to feize the true meaning of Herodotus; in the fecond, I cannot believe that the defcription here given accords correctly with the true position of the places. I am, neverthelefs, aftonished that it should be generally faithful, when it is confidered how feanty the knowledge of this country was: the historian must have laboured with remarkable diligence to have told us what he has. By the phrafe of "the fea to the eaft," Bellanger understands the Palus Mœotis; but I am convinced that when he defcribes the fea which is to the fouth, and to the west, he means only to speak of different points of the Euxine.—Larcher.

Vol. II.

T

dia.

274

dia "" : thus the extent of Scythia, along its fides, is four thousand stadia; and through the midst of it inland, is four thousand more.

CII. The Scythians, conferring with one another, conceived that of themfelves they were unable to repel the forces of Darius; they therefore made application to their neighbours. The princes alfo to whom they applied held a confultation concerning the powerful army of the invader; at this meeting were affembled the princes of the Agathyrfi,

<sup>110</sup> Two bundred fladia.]—Authors do not agree with each other, nor indeed with themfelves, about the length of the day's journey; Herodotus here gives two hundred fladia to a day's journey; but in the fifth book he gives no more than one hundred and fifty.

Strabo and Pliny make the length of the Arabian Gulph a thoufand ftadia, which the first of these authors fays will take up a voyage of three or four days: what Livy calls a day's journey, Polybius describes as two hundred stadia. The Roman lawyers affigned to each day twenty miles, that is to fay, one hundred and fixty stadia.—See Casaubon on Strabo, page 61 of the Amsterdam edition, page 23 of that of Paris.

The evangelift Luke tells us, that Joseph and Mary went a day's journey before they fought the child Jefus; now Maundrel, page 64, informs us, that according to tradition this happened at Beer, which was no more than ten miles from Jerufakem; according, therefore, to this effimation, a day's journey was no more than eighty stadia. When we recollect that the day has different acceptations, and has been divided into the natural day, the artificial day, the civil day, the aftronomical day, &c. we shall the less wonder at any apparent want of exactness in the computations of space passed over in a portion of time by no means determinate.—T.

Tauri,

Tauri, Neuri, Androphagi, Melanchlæni, Geloni, Budini, and Sauromatæ.

CIII. Of these nations, the Tauri are diftinguished by these peculiar customs "": All strangers shipwrecked on their coafts, and particularly every Greek who falls into their hands, they facrifice to a virgin, in the following manner : after the ceremonies of prayer, they ftrike the victim on the head with a club. Some affirm, that having fixed the head upon a crofs, they precipitate the body from the rock, on the craggy part of which the temple ftands : others again, allowing that the head is thus exposed, deny that the body is fo treated, but fay that it is buried. The facred perfonage to whom this facrifice is offered, the Taurians themfelves affert to be Iphigenia, the daughter of Aga-The manner in which they treat their memnon. captives is this :- Every man cuts off the head of his prisoner, and carries it to his house, this he fixes on a ftake, which is placed generally at the top of the chimney; thus fituated, they affect to confider it as the protection of their families: their whole

<sup>111</sup> Peculiar cuftoms.]—Thefe cuftoms, as far as they relate to the religious ceremonies defcribed in the fubfequent paragraphs of this chapter, must have been rendered by the Iphigenia of Euripides, and other writers, too familiar to require any minute difcuffion. The story of Iphigenia alfo, in all its particulars, with the fingular refemblance which it bears to the account of the daughter of Jephtha in the facred fcriptures, must be equally well known.—T.

fubfiftence

275

T 2

fnbfiftence is procured by acts of plunder and hoftility.

CIV. The Agathyrfi<sup>112</sup> are a people of very effeminate manners, but abounding in gold; they have their women in common, fo that, being all connected by the ties of confanguinity, they know nothing of envy or of hatred: in other refpects they refemble the Thracians.

CV. The Neuri obferve the Scythian cuftoms. In the age preceding this invalion of Darius, they were compelled to change their habitations, from the multitude of ferpents which infefted them : befides what their own foil produced, thefe came in far greater numbers from the deferts above them; till they were at length compelled to take refuge with the Budini; thefe people have the character of being magicians. It is afferted by the Scythians, as well as by thofe Greeks who dwell in Scythia, that once in every year they are all of

<sup>112</sup> Agathyrfi.]—The country inhabited by this people is now called Vologhda, in Muscovy: the Agathyrfi were by Juvenal called cruel.

Sauromatæque truces aut immanes Agathyrfi.

Virgil calls them the painted Agathyrfi :

Cretesque Dryopesque fremunt pictique Agathyrsi.

They are faid to have received the name of Agathyrfi from Agathyrfus, a fon of Hercules.-T.

them

them changed into wolves "3; and that after remaining fo for the fpace of a few days, they refume their former fhape; but this I do not believe, although they fwear that it is true.

CVI. The Androphagi are perhaps, of all mankind, the rudeft : they have no forms of law or juffice, their employment is feeding of cattle; and though their drefs is Scythian, they have a dialect appropriate to themfelves.

CVII. The Melanchlæni<sup>114</sup> have all black garments, from whence they derive their name: thefe are the only people known to feed on human flefh<sup>115</sup>; their manners are those of Scythia.

#### CVIII. The Budini 116 are a great and nume-

<sup>313</sup> Into avolves.]—Pomponius Mela mentions the fame fact, as I have observed in page 190. It has been supposed by fome, that this idea might arise from the circumstance of these people cloathing themselves in the skins of wolves during the colder months of winter; but this is rejected by Larcher, without his giving any better hypothesis to folve the fable.—T,

114 Melanchlæni.]-

#### Melanchlænis atra vestis & ex ea nomen .--

Pomp. Mela.

<sup>115</sup> Human flefh.]—M. Larcher very naturally thinks this a paffage transposed from the preceding chapter, as indeed the word Androphagi literally means eaters of human flefh.

<sup>116</sup> Budini.]—The diffrict poffeffed by this people is now called Podolia: Pliny fuppofes them to have been fo called from using waggons drawn by oxen.—*T*,

T 3

rous

rous people; their bodies are painted of a blue and red colour; they have in their country a town called Gelonus, built entirely of wood. Its walls are of a furprifing height: they are on each fide three hundred ftadia in length; the houfes and the temples are all of wood. They have temples built in the Grecian manner to Grecian deities, with the ftatues, altars, and fhrines of wood. Every three years <sup>117</sup> they have a feftival in honour of Bacchus. The Geloni are of Grecian origin; but being expelled from the commercial towns, they eftablifhed themfelves amongft the Budini. Their language is a mixture of Greek and Scythian.

CIX. The Budini are diffinguished equally in their language and manner of life from the Geloni: they are the original natives of the country, feeders of cattle, and the only people of the country who eat vermin. The Geloni <sup>118</sup>, on the con-

<sup>117</sup> Every three years.]—This feaft, celebrated in honour of Bacchus, was named the Trieterica, to which there are frequent allufions in the ancient authors.—See Statius.

----- Non hæc Trieterica vobis Nox patrio de more venit.

From which we may prefume that this was kept up throughout the night.

<sup>118</sup> Geloni.]-Thefe people are called Picti by Virgil:

Pictolque Gelonos. Georg. ii. 115.

And by Lucan fortes :

Massagetes quo fugit equo fortesque Gelonos .- L. iii. 283.

trary,

trary, pay attention to agriculture, live on corn, cultivate gardens, and refemble the Budini neither in appearance nor complexion. The Greeks however are apt, though erroneoufly, to confound them both under the name of Geloni. Their country is covered with trees of every fpecies; where thefe are the thickeft, there is a large and fpacious lake with a marfh furrounded with reeds. In this lake are found otters, beavers, and other wild animals, who have fquare fnouts: of thefe the fkins are ufed to border the garment <sup>119</sup>; and their tefticles are efteemed ufeful in hyfteric difeafes.

CX. Of the Sauromatæ<sup>12°</sup> we have this account. In a contest which the Greeks had with the

<sup>119</sup> Border the garment.]—It is perhaps not unworthy remark, that throughout the facred foriptures we find no mention made of furs: and this is the more remarkable, as in Syria and Ægypt, according to the accounts of modern travellers, garments lined and bordered with coftly furs are the dreffes of honour and of ceremony. Purple and fine linen are what we often read of in foripture; but never of fur. -T.

<sup>120</sup> Sauromatæ.]—This people were alfo called Sarmatæ or Sarmatians. It may perhaps tend to excite fome novel and interesting ideas in the mind of the English reader, when he is informed, that amongst a people rude and uncivilized as these Sarmatians are here described, the tender and effeminate Ovid was compelled to confume a long and melancholy exile. It was on the banks of the Danube that he wrote those nine books of epistles, which are certainly not the least valuable of his works. The following lines are eminently harmonious and pathetic:

TA

280

the Amazons, whom the Scythians call Oiorpata<sup>127</sup>, or, as it may be interpreted, men-flayers (for Oeor fignifies a man, and pata to kill) they obtained a victory over them at Thermodon. On their return, as many Amazons<sup>122</sup> as they were able to take

> At puto cum requies medicinaque publica curæ Somnus adeft, folitis nox venit orba malis, Somnia me terrent veros imitantia cafus, Et vigilant fenfus in mea damna mei; Aut ego Sarmaticas videor vitare fagittas Aut dare captivas ad fera vincla manus: Aut ubi decipior melioris imagine fomni, Afpicio patriæ tecta relicta meæ, Et modo vobifcum quos fum veneratus amici, Et modo cum cara conjuge multa loquor.

Herodotus relates the origin of this people in this and the fubiequent chapters. The account of Diodorus Siculus differs materially; the Scythians, fays this author, having fubdued part of Afia, drove feveral colonies out of the country, and amongst them one of the Medes; this, advancing towards the Tanais, formed the nation of the Sauromatæ.— Larcher.

<sup>111</sup> Oiorpata.]—This etymology is founded upon a notion that the Amazons were a community of women who killed every man with whom they had any commerce, and yet fubfifted as a people for ages. This title was given them from their worfhip, for Oiorpata, or as fome manufcripts have it Aorpata, is the fame as Patah-Or, the prieft of Orus, or in a more lax fenfe the votaries of that god. They were Asdpoxrous, for they facrificed all firangers whom fortune brought upon their coaft : fo that the whole Euxine fea, upon which they lived, was rendered infamous from their cruelty.— Bryant.

<sup>132</sup> Amazons.]—The more firiking peculiarities relating to this fancied community of women, are doubtlefs familiar to the moth

take captive, they diffributed in three veffels: thefe, when they were out at fea, rofe against their conquerors, and put them all to death. But as they were totally ignorant of navigation, and knew nothing at all of the management either of helms, fails, or oars, they were obliged to refign themfelves to the wind and the tide, which carried them to Cremnes, near the Palus Mœotis, a place inhabited by the free Scythians. The Amazons here difembarked, and advanced towards the part which was inhabited, and meeting with a flud of horfes in their route, they immediately feized them, and, mounted on thefe, proceeded to plunder the Scythians.

CXI. The Scythians were unable to explain what had happened, being neither acquainted with the language, the drefs, nor the country of the invaders. Under the imprefiion that they were a body of men nearly of the fame age, they offered them battle. The refult was, that having taken fome as prifoners, they at laft difcovered them to be women. After a confultation amongst themfelves, they determined not to put any of them to death, but to felect a detachment of their youngest

most common reader. The fubject, confidered in a fcientific point of view, is admirably difcuffed by Bryant. His chapter on the Amazons is too long to transcribe, and it would be injurious to mutilate it. "Among barbarous nations," fays Mr. Gibbon, "women have often combated by the fide of their husbands: but it is *almost* impossible that a fociety of Amazons should ever have existed in the old or new world,"—T.

men.

men, equal in number, as they might conjecture, to the Amazons. They were directed to encamp oppofite to them, and by their adverfaries motions to regulate their own: if they were attacked, they were to retreat without making refiftance; when the purfuit fhould be difcontinued, they were to return, and again encamp as near the Amazons as poffible. The Scythians took thefe meafures, with the view of having children by thefe invaders.

CXII. The young men did as they were ordered. The Amazons, feeing that no injury was offered them, defifted from hoftilities. The two camps imperceptibly approached each other. The young Scythians, as well as the Amazons, had nothing but their arms and their horfes; and both obtained their fubliftence from the chace.

CXIII. It was the cuftom of the Amazons, about noon, to retire from the reft, either alone or two in company, to eafe nature. The Scythians difcovered this, and did likewife. One of the young men met with an Amazon, who had wandered alone from the reft, and who, inftead of rejecting his careffes, fuffered him to enjoy her perfon. They were not able to converfe with each other, but fhe intimated by figns, that if on the following day he would come to the fame place, and bring with him a companion, fhe would bring another female to meet him. The young man returned, and told what had happened: he was punctual to his engagement,

ment, and the next day went with a friend to the place, where he found the two Amazons waiting to receive them.

CXIV. This adventure was communicated to the Scythians, who foon conciliated the reft of the women. The two camps were prefently united, and each confidered as his wife her to whom he had first attached himself. As they were not able to learn the dialect of the Amazons, they taught them theirs; which having accomplished, the hufbands thus addreffed their wives :- " We have re-" lations and property, let us therefore change this " mode of life; let us go hence, and communicate " with the reft of our countrymen, where you and " you only shall be our wives." To this the Amazons thus replied : "We cannot affociate with " your females, whofe manners are fo different " from our own; we are expert in the use of the " javelin and the bow, and accuftomed to ride on " horfeback, but we are ignorant of all feminine " employments : your women are very differently " accomplifhed; inftructed in female arts, they pafs " their time in their waggons 123, and defpife the " chace, with all fimilar exercifes; we cannot " therefore live with them. If you really defire to " retain us as your wives, and to behave your-

<sup>123</sup> In their waggons.]—Thefe waggons ferved them inflead of houfes. Every one knows that in Greece the women went out but feldom; but I much fear that Herodotus attributes to the Scythian women the manners of those of Greece.— Larcher.

" felves

284

felves honeftly towards us, return to your parents,
difpole of your property, and afterwards come
back to us, and we will live together, at a diftance from your other connections."

CXV. The young men approved of their advice; they accordingly took their fhare of the property which belonged to them, and returned to the Amazons, by whom they were thus addreffed. " Our refidence here occasions us much terror and " uneafinefs: we have not only deprived you of " your parents, but have greatly wasted your coun-" try. As you think us worthy of being your " wives, let us leave this place, and dwell beyond " the Tanais."

CXVI. With this alfo the young Scythians complied, and having paffed the Tanais, they marched forwards a three days journey towards the eaft, and three more from the Palus Mœotis towards the north. Here they fixed themfelves, and now remain. The women of the Sauromatæ ftill retain their former habits of life; they purfue the chace on horfeback, fometimes with and fometimes without their hufbands, and, dreffed in the habits of the men, frequently engage in battle.

CXVII. The Sauromatæ ufe the Scythian language, but their dialect has always been impure, becaufe the Amazons themfelves had learned it but imperfectly. With refpect to their inftitutions concerning marriage, no virgin is permitted to marry

marry till fhe fhall first have killed an enemy <sup>124</sup>. It fometimes therefore happens that many women die fingle at an advanced age, having never been able to fulfil the conditions required.

CXVIII. To thefe nations, which I have defcribed affembled in council, the Scythian ambaffadors were admitted-they informed the princes, that the Persian, having reduced under his authority all the nations of the adjoining continent, had thrown a bridge over the neck of the Bofphorus, in order to pass into theirs: that he had already fubdued Thrace, and constructed a bridge over the Ifter, ambitioufly hoping to reduce them alfo. " Will it be just," they continued, " for you to " remain inactive spectators of our ruin? Rather, " having the fame fentiments, let us advance to-" gether against this invader : unlefs you do this, " we shall be reduced to the last extremities, and " be compelled either to forfake our country, or to " fubmit to the terms he may impose. If you " withhold your affiftance, what may we not dread? " Neither will you have reason to expect a diffe-" rent or a better fate; for are not you the object

<sup>114</sup> Killed an enemy.]—The account which Hippocrates gives is fomewhat different: the women of the Sauromatæ mount on horfeback, draw the bow, lance the javelin from on horfeback, and go to war as long as they remain unmarried: they are not fuffered to marry till they have killed three enemies; nor do they cohabit with their hufbands till they have performed the ceremonies which their laws require. Their married women do not go on horfeback, unlefs indeed it fhould be neceffary to make a national expedition.

" of the Perfian's ambition as well as ourfelves? or " do you fuppole that, having vanquifhed us, he " will 'leave you unmolefted? That we reafon " juftly, you have fufficient evidence before you. " If his hoftilities were directed only againft us, " with the view of revenging upon us the former " fervile condition of his nation, he would immedi-" ately have marched into our country, without at " all injuring or molefting others; he would have " fhewn by his conduct, that his indignation was " directed againft the Scythians only. On the con-" trary, as foon as even he fet foot upon our con-" tinent, he reduced all the nations which he met, " and has fubdued the Thracians, and our neigh-" bours the Getæ."

CXIX. When the Scythians had thus delivered their fentiments, the princes of the nations who were affembled deliberated among themfelves, but great difference of opinion prevailed; the fovereigns of the Geloni, Budini, and Sauromatæ were unanimous in their inclination to affift the Scythians; but thofe of the Agathyrfi, Neuri, Androphagi, Melanchlæni, and Tauri, made this answer to the ambaffadors: " If you had not been the first aggref-" fors in this difpute, having first of all commenced " hoftilities against Perfia, your defire of affiftance " would have appeared to us reafonable; we fhould " have liftened to you with attention, and yielded " the aid which you require : but without any in-" terference on our part, you first made incursions " into their territories, and as long as fortune fa-" voured

287

voured you, ruled over Perfia. The fame fortune now feems propitious to them, and they
only retaliate your own conduct upon you. We
did not before offer any injury to this people,
neither without provocation fhall we do fo now:
but if he attack our country, and commence
hoftilities againft us, he will find that we fhall
not patiently endure the infult. Until he fhall
do this we fhall remain neuter. We cannot
believe that the Perfians intend any injury to us,
but to thofe alone who firft offended them."

CXX. When the Scythians heard this, and found that they had no affiftance to expect, they determined to avoid all open and decifive encounters: with this view they divided themfelves into two bodies, and retiring gradually before the enemy, they filled up the wells and fountains which lay in their way, and deftroyed the produce of their fields. The Sauromatæ were directed to advance to the diffrict under the authority of Scopafis, with orders, upon the advance of the Perfians, to retreat towards the Mœotis, by the river Tanais. If the Perfians retreated, they were to harrafs and purfue them. This was the disposition of one part of their power. The two other divisions of their country, the greater one under Indathyrfus, and the third under Taxacis, were to join themfelves to the Geloni and Budini, and advancing a day's march before the Perfians, were gradually to retreat, and in other refpects perform what had been previoufly determined in council. They were particularly enjoined

288

enjoined to allure the enemy to pais the dominious of those nations who had withheld their affistance, in order that their indignation might be provoked; that as they were unwilling to unite in any hostilities before, they should now be compelled to take arms in their own defence. They were finally to retire into their own country, and to attack the enemy, if it could be done with any prospect of fuccess<sup>115</sup>.

CXXI. The Scythians having determined upon thefe meafures, advanced filently before the forces of Darius, fending forwards as fcouts a felect detachment of their cavalry: they also dispatched before them the carriages in which their wives and children usually live, together with their cattle, referving only fuch a number as was necessfary to their fubfishence, giving directions that their route should be regularly towards the north.

CXXII. These carriages accordingly advanced as they were directed; the Scythian fcouts, finding that the Persians had proceeded a three days journey from the Ister, encamped at the distance of one day's march from their army, and destroyed all the produce of the lands. The Persians, as foor

<sup>125</sup> Profped of fucces.]—The very judicious plan of operation here pourtrayed feems rather to belong to a civilized nation, acquainted with all the fubterfuges of the most improved military discipline, than to a people for rude and barbarous as the Scythians are elsewhere represented. The conduct of the Roman Fabius, who, to use the words of Ennius, cunctando reftituit rem, was not very unlike this.—T.

as they came in fight of the Scythian cavalry, commenced the purfuit; whilf the Scythians regularly retired before them. Directing their attention to one part of the enemy in particular, the Perfians continued to advance eaftward towards the Tanais. The Scythians having croffed this river, the Perfians did the fame, till paffing over the country of the Sauromatæ, they came to that of the Budini.

CXXIII. As long as the Perfians remained in Scythia and Sarmatia, they had little power of doing injury, the country around them was fo vaft and extensive; but as foon as they came amongst the Budini, they difcovered a town built entirely of wood, which the inhabitants had totally ftripped and deferted ; to this they fet fire. This done, they continued their purfuit through the country of the Budini, till they came to a dreary folitude. This is beyond the Budini, and of the extent of a feven days journey, without a fingle inhabitant. Farther on are the Thyffagetæ<sup>126</sup>, from whofe country four great rivers, after watering the intermediate plains, empty themfelves into the Palus Mœotis. The names of thefe rivers are the Lycus, the Oarus, the Tanais, and the Syrgis.

<sup>126</sup> Thyffagetæ.]—This people are indifferently named the Thyffagetæ, the Thyrfagetæ, and the Tyrregetæ; mention is made of them by Strabo, Pliny, and Valerius Flaccus.—This latter author fays,

Non ego fanguineis gestantem tympana bellis Thyrfagetem, cinctumque vagis post terga filebo Pellibus.

VOL. II.

CXXIV.

CXXIV. As foon as Darius arrived at the above folitude, he halted, and encamped his army upon the banks of the Oarus: he then constructed eight large forts, at the diftance of fixty ftadia from each other, the ruins of which have been visible to my time. Whilft he was thus employed, that detachment of the enemy which he had purfued, making a circuit by the higher parts of the country, returned into Scythia. When these had difappeared, and were no more to be discovered. Darius left his forts in an unfinished state, and directed his march weftward, thinking that the Scythians whom he had purfued were the whole of the nation, and had fled towards the weft: accelerating therefore his march, he arrived in Scythia, and met with two detachments of Scythians; thefe alfo he purfued, who took care to keep from him at the diftance of one day's march.

CXXV. Darius continued his purfuit, and the Scythians, as had been previoufly concerted, led him into the country of those who had refused to accede to their alliance, and first of all into that of the Melanchlæni. When the lands of this people had been effectually harafied by the Scythians, as well as the Persians, the latter were again led by the former into the district of the Androphagi. Having in like manner distressed these, the Persians were allured on to the Neuri: the Neuri being also alarmed ed and harafied, the attempt was made to carry the Persians amongst the Agathyrs. This people however had observed, that before their own country had

Ser Bas

hed fuffered any injury from the invaders, the Seythians had taken care to diffrefs the lands of their neighbours; they accordingly difpatched to them a meffenger, forbidding their nearer approach, and threatening that any attempt to advance should meet with their hoftile refiftance : with this determination the Agathyrsi appeared in arms upon their borders. But the Melanchlæni, the Androphagi. and the Neuri, although they had fuffered equally from the Perfians and the Scythians, neither made any exertions, nor remembered what they had before menaced, but fled in alarm to the deferts of the north. The Scythians, turning afide from the Agathyrfi, who had refused to affift them, retreated from the country of the Neuri, towards Scythia, whither they were purfued by the Perfians.

CXXVI. As they continued to perfevere in the fame conduct, Darius was induced to fend a meffenger to Indathyrfus, the Scythian prince. " Moft " wretched man," faid the ambaffador, " why do " you thus continue to fly, having the choice of " one of these alternatives-If you think yourself " able to contend with me, ftop and let us engage: " if you feel a confcious inferiority, bring to me, " as to your fuperior, earth and water 127; let us " come to a conference,"

#### CXXVII.

2gI

127 Earth and water.]-Amongst the ancient nations of the weft, to fhew that they confeifed themfelves overcome, or that they furrendered at difcretion, they gathered fome grais, and -prefented it to the conqueror. By this action they refigned all the claims they possessed to their country. In the time of Pliny, the Germans still observed this custom. Summum apud antiquos

292

CXXVII. The Scythian monarch made this reply: "It is not my difpofition, Oh Perfian, to fly "from any man through fear; neither do I now "fly from you. My prefent conduct differs not "at all from that which I purfue in a ftate of peace. "Why I do not contend with you in the open "field, I will explain: we have no inhabited towns nor cultivated lands of which we can fear your invafion or your plunder, and have therefore no coccafion to engage with you precipitately: but we have the fepulchres of our fathers, thefe you may difcover; and if you endeavour to injure "them, you fhall foon know how far we are able or willing to refift you; till then we will not meet you in battle. Remember farther, that I

antiquos fignum victoriæ erat herbam porrigere victos, hoc eft terra et altrice ipfå humo et humatione etiam cedere, quem morem etiam nunc durare apud Germanos fcio.—Feftus and Servius, upon verfe 128, book viii. of the Æneid of Virgil,

Et vitta comptos voluit prætendere ramos,

affirm, that herbam do, is the fame thing as victum me fateor et cedo victoriam. The fame ceremony was obferved, or fomething like it, when a country, a fief, or a portion of land, was given or fold to any one.—See Du Cange, Gloffary, at the word Invefitura. In the Eaft, and in other countries, it was by the giving of earth and water, that a prince was put in poffeffion of a country; and the invefiture was made him in this manner. By this they acknowledged him their mafter without controul, for earth and water involve every thing.— Ariftotle fays, that to give earth and water, is to renounce one's liberty.—Larcher.

Amongs the Romans, when an offender was fent into banishment, he was emphatically interdicted the use of fire and water, which was supposed to imply the absence of every aid and comfort.—T.

" acknowledge

## MELPOMENE,

" acknowledge no mafter or fuperior, but Jupi-" ter, who was my anceftor, and Hiftia the Scy-" thian queen. Inftead of the prefents which you " require of earth and water, I will fend you fuch " as you better deferve: and in return for your-" calling yourfelf my mafter, I only bid you weep." -Such was the anfwer of the Scythian \*, which the ambaffador related to Darius.

CXXVIII, The very idea of fervitude exafperated the Scythian princes; they accordingly difpatched that part of their army which was under Scopafis, together with the Sauromatæ, to folicit a conference with the Ionians who guarded the bridge over the Ifter; thofe who remained did not think it neceffary any more to lead the Perfians about, but regularly endeavoured to furprize them when at their meals; they watched, therefore, their proper opportunities, and executed their purpofe. The Scythian horfe never failed of driving back the cavalry of the Perfians, but thefe laft, in falling back upon their infantry, were always fecured and fupported. The Scythians, notwithftanding their advantage over the Perfian horfe, always retreated

\* Anfwer of the Scythian.]-To bid a perfon weep, was a kind of proverbial form of wishing him ill; thus Horace,

> Demetri, teque Tigelli Difcipularum inter jubeo plorare cathedras.

Afterwards, the answer of the Scythians became a proverb to express the same with; as was also the bidding a person eat onions.—See Diog. Laert. in the Life of Bias, and Erasmus in Scythanim oratio, and cepas ederc.—T.

from

294

The state of

from the foot; they frequently, however, attacked them under cover of the night.

CXXIX. In thefe attacks of the Scythians upon the camp of Darius, the Perfians had one advantage, which I fhall explain—it arofe from the braying of the affes, and appearance of the mules: I have before obferved, that neither of thefe animals are produced in Scythia<sup>128</sup>, on account of the extreme cold. The braying, therefore, of the affes greatly diftreffed the Scythian horfes, which as often as they attacked the Perfians pricked up their ears and ran back, equally difturbed by a noife which they had never heard, and figures they had never feen: this was of fome importance in the progrefs of hoftilities.

CXXX. The Scythians difcovering that the Perfians were in extreme perplexity, hoped that by detaining them longer in their country, they fhould finally reduce them to the utmoft diffrefs: with this view, they occafionally left exposed fome of their cattle with their fhepherds, and artfully retired; of thefe, with much exultation, the Perfians took poffeffion.

### CXXXI. This was again and again repeated;

<sup>128</sup> Are produced in Scythia.]—The Scythians neverthelefs, if Clemens Alexandrinus may be believed, facrificed affes; but it is not improbable that he confounded this people with the Hyperboreans, as he adduces in proof of his affertion a verfe from Callimachus, which obvioufly refers to this latter people. We are alfo informed by Pindar, that the Hyperboreans facrificed hecatombs of affes to Apollo.—Larcher.

Darius

295

Jain

Darius neverthelefs became gradually in want of almost every neceffary: the Scythian princes, knowing this, fent to him a meffenger, with a bird, a mouse, a frog, and five arrows <sup>129</sup>, as a prefent. The Persians enquired of the bearer, what these might

A bird, a moufe, a frog, and five arrows.]—This naturally brings to the mind of an Englishman a fomewhat fimilar prefent, intended to irritate and provoke, best recorded and expressed by our immortal Shakespeare.—See his Life of Henry the Fifth :—

French Ambaffador. — Thus then, in few; — Your highnefs lately fending into France, Did claim fome certain dukedoms, in the right Of your great predeceffor Edward the Third; In anfwer of which claim, the prince our mafter Says, that you favour too much of your youth, And bids you be advifed—There's nought in France That can be with a nimble galliard won, You cannot revel into dukedoms there; He therefore fends you, meeter for your fpirit, This tun of treafure, and in lieu of this Defires you, let the dukedoms that you claim Hear no more of you.—Thus the Dauphin fpeaks. K. Henry. What treafure, uncle ?

Exet. Tennis-balls, my liege, K. Henry. We are glad the Dauphin is fo pleafant with us a His prefent and your pains we thank you for. When we have match'd our rackets to thefe balls, We will in France, by God's grace, play a fet Shall firike his father's crown into the hazard. Tell him he hath made a match with fuch a wrangler. That all the courts of France will be diffurb'd With chaces.

It may not be improper to remark, that of this enigmatical way of speaking and acting, the ancients appear to have been remarkably fond. In the Pythagorean school, the precept to ab-

296

-Tools mining alle

might mean; but the man declared, that his orders were only to deliver them and return: he advifed them, however, to exert their fagacity, and interpret the myftery.

- CXXXII. The Perfians accordingly held a confultation on the fubject. Darius was of opinion, that the Scythians intended by this to express fubmiffion to him, and give him the earth and the water which he required. The moufe, as he explained it, was produced in the earth, and lived on the fame food as man; the frog was a native of the water; the bird bore great refemblance to a horfe 130; and in giving the arrows they intimated the furrender of their power: this was the interpretation of Darius. Gobryas, however, one of the feven who had dethroned the Magus, thus interpreted the prefents : " Men of Perfia, unlefs like " birds ye shall mount into the air, like mice " take refuge in the earth, or like frogs leap into " the marfhes, thefe arrows shall prevent the pol-" fibility of your return to the place from whence

flain from beans,  $zva\mu\omega v$   $a\pi z\chi z \sigma \partial a_1$ , involved the command of refraining from unlawful love; and in an epigram imputed to Virgil, the letter Y intimated a fyftematic attachment to virtue; this may be found in Lactantius, book vi. c. iii. The act of Tarquin, in firiking off the heads from the talleft poppies in his garden is fufficiently notorious; and the fables of Æfop and of Phædrus may ferve to prove that this partiality to allegory was not more univerfal than it was founded in a delicate and juft conception of things.—T.

<sup>130</sup> To a borfe.]—It is by no means eafy to find out any refemblance which a bird bears to a horfe, except, as Larcher obferves, in fwiftnefs, which is, however, very far-fetched.—T.

" you

297

" you came." This explanation was generally accepted.

CXXXIII. That detachment of the Scythians who had before been entrufted with the defence of the Palus Mœotis, but who were afterwards fent to the Ionians at the Ifter, no fooner arrived at the bridge, than they thus fpake : " Men of Ionia, if " you will but hearken to our words, we come to " bring you liberty : we have been told, that Da-" rius commanded you to guard this bridge for " fixty days only; if in that time he fhould not " appear, you were permitted to return home. " Do this, and you will neither difobey him nor " offend us : ftay, therefore, till the time which he " has appointed, and then depart." With this injunction the Ionians promifing to comply, the Scythians inftantly retired,

CXXXIV. The reft of the Scythians having fent the prefent to Darius which we have defcribed, oppofed themfelves to him, both horfe and foot, in order of battle. Whilft they were in this fituation a hare was feen in the fpace betwixt the two armies; the Scythians immediately purfued it with loud cries. Darius enquiring the caufe of the tumult which he heard, was informed that the enemy were purfuing a hare; upon this, turning to fome of his confidential attendants, "Thefe men," he exclaimed, " do, indeed, feem greatly to defpife " us; and Gobryas has properly interpreted the " Scythian prefents: I am now of the fame opi-" nion

298

" nion myfelf, and it becomes us to exert all our " fagacity to effect a fafe return to the place from " whence we came." " Indeed, Sir," anfwered Gobryas, " I had before heard of the poverty of " this people, I have now clearly feen it, and can " perceive that they hold us in extreme con-" tempt. I would therefore advife, that as foon " as the night fets in we light our fires as ufual "; " and, the farther to delude the enemy, let us tie all " the affes together, and leave behind us the more " infirm of our forces; this done, let us retire, be-" fore the Scythians fhall advance towards the " Ifter, and break down the bridge, or before the " Ionians fhall come to any refolution which may " caufe our ruin."

CXXXV. To this opinion of Gobryas Darius having acceded, as foon as the evening approached, the more infirm of the troops, and those whose loss was deemed of little importance, were left behind; all the affes also were fecured together: the motive for this was, the expectation that the prefence of those who remained would cause the affes to bray as usual. The fick and infirm were de-

<sup>141</sup> Fires as ufual.]—This incident is related, with very little variation, in the Stratagemata of Polyænus, a book which I may venture to recommend to all young fludents in Greek, from its entertaining matter, as well as from the eafy elegance and purity of its flyle; indeed I cannot help expreffing my furprize, that it fhould not yet have found its way into our public fchools; it might, I think, be read with much advantage as preparatory to Xenophon,—T.

serted,

ferted, under the pretence, that whilft the king was marching with his beft troops to engage the Scythians, they were to defend the camp. After circulating this report, the fires were lighted, and Darius with the greateft expedition directed his march towards the Ifter: the affes, miffing the ufual multitude, made fo much the greater noife, by hearing which the Scythians were induced to believe that the Perfians ftill continued in their camp.

CXXXVI. When morning appeared, they who were left, perceiving themfelves deferted by Darius, made fignals to the Scythians, and explained their fituation; upon which intelligence, the two divifions of the Scythians, forming a junction with the Sauromatæ, the Budini, and Geloni, advanced towards the Ifter, in purfuit of the Perfians; but as the Persian army consisted principally of foot, who were ignorant of the country, through which there were no regular paths; and as the Scythians were chiefly horfe, and perfectly acquainted with the ways, they mutually miffed of each other, and the Scythians arrived at the bridge much fooner than the Perfians. Here, finding that the Perfians were not yet come, they thus addreffed the Ionians, who were on board their veffels :- " Ionians, " the number of days is now paft, and you do " wrong in remaining here; if motives of fear " have hitherto detained you, you may now break " down the bridge, and having recovered your " liberties,

100

" liberties, be thankful to the gods and to us: " we will take care that he who was formerly " you'r mafter, fhall never again make war upon " any one."

CXXXVII. The Ionians being met in council upon this fubject, Miltiades, the Athenian leader, and prince of the Cherfonefe 132, on the Hellespont, was of opinion that the advice of the Scythians should be taken, and Ionia be thus relieved from fervitude. Hiftiæus, the Milefian, thought differently; he reprefented, that through Darius each of them now enjoyed the fovereignty of their feyeral cities; that if the power of Darius was once taken away, neither he himfelf fhould continue fupreme at Miletus, nor would any of them be able to retain their fuperiority: for it was evident that all their fellow-citizens would prefer a popular government to that of a tyrant. This argument appeared fo forcible, that all they who had before affented to Miltiades, inftantly adopted it.

CXXXVIII. They who acceded to this opinion were also in great estimation with the king.-Of the princes of the Hellespont, there were Daph-

<sup>132</sup> Prince of the Cherfoneje ]—All thefe petty princes had impofed chains upon their country, and were only fupported in their ufurpations by the Perfians, whofe intereft it was to prefer a defpotic government to a democracy; this laft would have been much lefs obfequious, and lefs prompt to obey their pleafure.—Larcher.

nis

nis of Abydos, Hippoclus of Lampfacus <sup>137</sup>, Herophantus of Parium <sup>134</sup>, Metrodorus the Proconnefian <sup>135</sup>, Ariftagoras of Cyzicum, and Arifton the Byzantian <sup>136</sup>. Amongst the Ionian leaders were Stratias

<sup>133</sup> Lampfacus.]—Lampfacus was first called Pityufa, on the Afia shore, nearly opposite to Gallipoli; this place was given to Themistocles, to furnish him with wine. Several great men amongst the ancients were natives of Lampfacus, and Epicurus lived here for some time.—*Pococke*.

From this place Priapus, who was here worfhipped, took one of his names :

#### Et te ruricola Lampface tuta deo .- Owid.

and from hence Lampfacius was made to fignify wanton; fee Martial, book ii. ep. 17.--

#### Nam mea Lampfacio lascivit pagina versu. T.

<sup>124</sup> Parium.]—Parium was built by the Milefians, Erythreans, and the people of the ifle of Paros; it flourished much under the kings of Pergamus, of the race of Attalus, on account of the fervices this city did to that house.—Pacacke.

It has been diffuted whether Archilochos, the celebrated writer of iambics, was a native of this place, or of the ifland of Paros. Horace fays,

> Parios ego primus iambos Oftendi Latio, numeros animoíque fecutus Archilochi.

<sup>135</sup> Metrodorus the Proconnefian.]—This perfonage muft not be confounded with the celebrated philofopher of Chios, who afferted the eternity of the world. The ancients make mention of the old and new Proconnefus; the new Proconnefus is now called Marmora, the old is the ifland of Alonia.—T.

<sup>136</sup> Arifton the Byzantian.]—This is well known to be the modern Conftantinople, and has been too often and too correctly defcribed to require any thing from my pen. Its fituation was perhaps

4

T.

302

Stratias of Chios, Æacides of Samos, Laodamas the Phocean, and Hiftiæus the Milefian, whofe opinion prevailed in the affembly, in oppofition to that of Miltiades: the only Æolian of confequence who was prefent on this occasion, was Aristagoras of Cyme.

CXXXIX. Thefe leaders, acceding to the oplnion of Hiftizus, thought it would be adviseable to break down that part of the bridge which was towards Scythia, to the extent of a bow-fhot. This, although it was of no real importance, would prevent the Scythians from paffing the Ifter on the bridge, and might induce them to believe that no inclination was wanting on the part of the Ionians; to comply with their wifhes : accordingly, in the name of the reft, Hiftizus thus addreffed them: " Men of Scythia, we confider your advice as of " confequence to our intereft, and we take in good " part your urging it upon us. You have fhewn " us the path which we ought to purfue, and we " are readily difposed to follow it; we shall break " down the bridge as you recommend, and in all " things shall difcover the most earnest zeal to fe-

perhaps never better expressed, than in these two lines from Ovid:

Quaque tenent ponti Byzantia littora fauces Hic locus est gemini janua vasta maris.

This city was originally founded by Byzas, a reputed fon of Neptune, 656 years before Chrift. Perhaps the most minute and fatisfactory account of every thing relating to Byzantium, may be found in Mr. Gibbon's history.—T.

" cure

303

22.8

the

cure our liberties: in the mean time, whilft we
fhall be thus employed, it becomes you to go in
purfuit of the enemy, and having found 'them,
revenge yourfelves and us."

CXL. The Scythians, placing an entire confidence in the promifes of the Ionians, returned to the purfuit of the Perfians ; they did not, however, find them, for in that particular diffrict they themfelves had deftroyed all the fodder for the horfes, and corrupted all the fprings, they might otherwife cafily have found the Perfians: and thus it happened, that the measure which at first promifed them fuccels became ultimately injurious. They directed their march to those parts of Scythia where they were fecure of water and provisions for their horfes, thinking themfelves certain of here meeting with the enemy; but the Persian prince, following the track he had before purfued, found, though with the greateft difficulty, the place he aimed at : arriving at the bridge by night, and finding it broken down, he was exceedingly difheartened, and conceived himfelf abandoned by the Ionians.

CXLI. There was in the army of Darius an Ægyptian very remarkable for the loudnefs of his voice <sup>137</sup>: this man Darius ordered to advance to the

<sup>137</sup> Loudnefs of his woice.]—By the use here made of this Ægyptian, and the particular mention of Stentor in the Iliad, it may be prefumed that it was a customary thing for one or more fuch perfonages to be prefent on every military expedition. At

304

the banks of the Ifter, and to pronounce with all his ftrength the name of "Hiftiæus the Milefian;" Hiftiæus immediately heard him, and approaching with all the fleet, enabled the Perfians to repafs, by again forming a bridge.

CXLII. By these means the Persians escaped, whilf the Scythians were a second time engaged in a long and fruitless pursuit. From this period the Scythians confidered the Ionians as the baseft and most contemptible of mankind, speaking of them as men attached to servitude, and incapable of freedom; and always using towards them the most reproachful terms.

the prefent day, perhaps, we may feel ourfelves inclined to difpute the utility, or ridicule the appearance of fuch a character; but before the invention of artillery, and when the firm but filent difcipline of the ancients, and of the Greeks in particular, is confidered, fuch men might occafionally exert their talents. with no defpicable effect.

Heaven's empress mingles with the mortal crowd, And fhouts in Stentor's founding voice aloud; Stentor the flrong, endued with brazen lungs, Whose throat furpass'd the force of fifty tongues.

The flouting of Achilles from the Grecian battlements, is reprefented to have had the power of impreffing terror on the hearts of the boldeft warriors, and of fufpending a tumultuous and hard fought battle:

Forth march'd the chief, and diftant from the crowd High on the rampart rais'd his voice aloud; With her own fhout Minerva fwells the found; Troy flarts aftonifh'd, and the fhores rebound; So high his brazen voice the hero rear'd, Hofts drop their arms, and tremble as they heard. **7**.

CXLIII

305

CXLIII. Darius proceeding through 'Thrace, arrived at Seftos of the Cherlonefe, from whence he paffed over into Afia: he left, however, fome troops in Europe, under the command of Megabyzus <sup>138</sup>, a Perfian, of whom it is reported, that one day in converfation the king fpoke in terms of the higheft honour.—He was about to eat fome pomegranates, and having opened one, he was afked by his brother Artabanus, what thing there was which he would defire to poffefs in as great a quantity as there were feeds in the pomegranate <sup>139</sup>? "I would " rather," he replied, "have fo many Megabyzi, " than fee Greece under my power." This compliment he paid him publicly, and at this time he left him at the head of eighty thoufand men,

CXLIV. This fame perfon alfo, for a faying which I fhall relate, left behind him in the Hellefpont a name never to be forgotten. Being at Byzantium, he learned up on enquiry that the Chalcedonians <sup>14°</sup> had built their city feventeen years before the

<sup>138</sup> Megabyzus.]—The text reads Megabazus, but Herodotus elfewhere fays Megabyzus, which is fupported by the beft manufcripts.—T.

<sup>139</sup> Seeds in the pomegranate.]—Plutarch relates this incident in his apoththegms of kings and illustrious generals, but applies it to Zopyrus, who by mangling his nofe, and cutting off his ears, made himfelf mafter of Babylon.—T.

<sup>140</sup> The Chalcedonians,]— The promontory on which the ancient Chalcedon flood, is a very fine fituation, being a gentle rifing ground from the fea, with which it is almost bounded on three fides; further on the east fide of it, is a fmall river which

Vol. II. X falls

. 206

the Byzantians had founded theirs: he obferved, that the Chalcedonians mult then have been blind, or otherwife, having the choice of a fituation in all refpects better, they would never have preferred one fo very inferior.—Megabyzus being thus left with the command of the Hellefpont, reduced all thofe who were in oppofition to the Medes <sup>141</sup>.

CXLV. About the fame time another great expedition was fet on foot in Africa, the occafion of which I fhall relate; it will be firft neceffary to premife this—The pofterity of the Argonauts<sup>142</sup> having been expelled from Lemnos, by the Pelafgians, who had carried off from Brauron fome Athenian women, failed to Lacedæmon; they difembarked at Taygetus<sup>143</sup>, where they made a great fire.

falls into the little bay to the fourth, that feems to have been their port; fo that Chalcedon would be effeemed a most delightful fituation, if Constantinople was not fo near it, which is indeed more advantageoufly fituated, *Pococke*.

<sup>141</sup> The Medes.]—Herodotus, and the greater part of the ancient writers, almost always comprehend the Persians under the name of Medes. Claudian fays,

#### Remige Medo Sollicitatus Athos.

Larcher.

<sup>142</sup> Posterity of the Argonauts.]—An account of this incident, with many variations and additions, is to be found in Plutarch's Treatife on the Virtues of Women.—T.

<sup>143</sup> Taygetus.]—This was a very celebrated mountain of antiquity; it was facred to Bacchus, for here, according to Virgil, he Spartan virgins acted the Bacchanal in his honour.

Virginibus

fire. The Lacedæmonians perceiving this, fent to enquire of them who and whence they were; they returned for anfwer that they were Minyæ, defcendants of those heroes who, paffing the ocean in the Argo, fettled in Lemnos, and there begot When the Lacedæmonians heard this acthem. count of their descent, they sent a second messenger, enquiring what was the meaning of the fire they had made, and what their intentions by coming among them. Their reply was to this effect, that being expelled by the Pelafgians, they had returned, as was reafonable, to the country of their anceftors, and were defirous to fix their refidence with them, as partakers of their lands and honours. The Lacedæmonians expressed themselves willing to receive them upon their own terms; and they were induced to this as well from other confiderations, as because the Tyndaridæ<sup>144</sup> had failed in the Argo; they accordingly admitted the Minyæ among them, affigned them lands, and diffributed them among their tribes. The Minyæ in return parted with the women whom they had brought from Lemnos, and connected themfelves in marriage with others.

#### Virginibus Bacchata Lacænis Taygeta.

Its dogs are also mentioned by Virgil, Taygetique canes; though perhaps this may poetically be used for Spartan dogs. -T.

144 Tyndaridæ.]-Caftor and Pollux, fo called from Tyndarus, the husband of their mother Leda.-T.

X 2

CXLVI.

208

CXLVI. In a very fhort time thefe Minyæ became diffinguished for their intemperance, making themselves not only dangerous from their ambition, but odious by their vices. The Lacedæmonians conceived their enormities worthy of death, and accordingly caft them into prifon : it is to be remarked, that this people always inflict capital punifhments by night, never by day. When things were in this fituation, the wives of the prifoners, who were natives of the country, and the daughters of the principal citizens, folicited permiffion to vifit their hufbands in confinement : as no stratagem was fuspected, this was granted. The wives of the Minyæ<sup>145</sup> accordingly entered the prifon, and exchanged dreffes with their hufbands : by this artifice they effected their efcape, and again took refuge on Taygetus.

CXLVII. It was about this time that Theras <sup>145</sup>, the fon of Autefion, was fent from Lacedæmon to eftablifh a colony : Autefion was the fon of Tifamenus, grandfon of Therfander, great-grandfon of Polynices. This Theras was of the Cadmean family, uncle of Euryfthenes and Procles, the fons of Ariftodemus : during the minority of his

<sup>145</sup> The voives of the Miny $\alpha$ .]—This flory is related at fome length by Valerius Maximus, book iv. chap. 6, in which he treats of conjugal affection. The fame author tells us of Hipficratea, the beloved wife of Mithridates, who to gratify her hufhand, affumed and conftantly wore the habit of a man.—T.

<sup>146</sup> Theras.]—This perfonage was the fixth defeendant from (Edipus,—T.

1.1.1.2.2

nephews

nephews the regency of Sparta was confided to him. When his fifters fons grew up, and he was obliged to refign his power, he was little inclined to acknowledge fuperiority where he had been accuftomed to exercife it; he therefore refufed to remain in Sparta, but determined to join his relations. In the ifland now called Thera, but formerly Callifta, the pofterity of Membliares, fon of Pœciles<sup>147</sup> the Phœnician, refided: to this place Cadmus, fon of Agenor, was driven, when in fearch of Europa; and either from partiality to the country, or from prejudice of one kind or other, he left there, among other Phœnicians, Membliares<sup>148</sup> his relation. Thefe men inhabited the ifland of Callifta eight years before Theras arrived from Lacedæmon.

CXLVIII. To this people Theras came, with a felect number from the different Spartan tribes: he

<sup>147</sup> Paciles.]—M. Larcher makes no fcruple of translating this Procles; and in a very elaborate note attempts to establish his opinion, that this must be an abbreviation for Patroclus: but as, by the confession of this ingenious and learned Frenchman, the authorities of Herodotus, Pausanias, Apollodorus, and Porphyry, are against the reading, even of Procles for Poeciles, it has too much the appearance of facrificing plain fense and probability at the shrines of prejudice and system, for me to adopt it without any thing like conviction.—T.

<sup>148</sup> Membliares.]—Paufanias differs from Herodotus in his account of the defcent of Membliares; he reprefents him as a man of very mean origin: to mark thefe little deviations, may not perhaps be of confequence to the generality of Englifth readers, but none furely will be difpleafed at being informed, where, if they think proper, they may compare what different authors have faid upon the fame fubject.—T.

X 3

had

310

had no hoftile views, but a fincere with to dwell with them on terms of amity. The Minyæ having escaped from prifon, and taken refuge on mount Taygetus, the Lacedæmonians were still determined to put them to death ; Theras, however, interceeded in their behalf, and engaged to prevail on them to quit their fituation. His propofal was accepted, and accordingly, with three veffels of thirty oars, he failed to join the defcendants of Membliares, taking with him only a fmall number of the Minyæ. The far greater part of them had made an attack upon the Paroreatæ, and the Caucons, and expelled them from their country; dividing themfelves afterwards into fix bodies, they built the fame number of towns, namely, Lepreus, Magiftus, Thrixas, Pyrgus, Epius, and Nudius : of thefe, the greater part have in my time been deftroyed by the Eleans.-The island before mentioned is called Theras, from the name of its founder.

CXLIX. The fon of Theras refufing to fail with him, his father left him, as he himfelf obferved, a fheep amongft wolves; from which faying the young man got the name of Oiolycus, which he ever afterwards retained. Oiolycus had a fon named Ægeus, who gave his name to the Ægidæ, a confiderable Spartan tribe, who finding themfelves in danger of leaving no pofterity behind them, built, by the direction of the oracle, a fhrine to the Furies<sup>149</sup> of

149 The Furies.]-With a view to the information and amufement

of Laius and Œdipus; this fucceeded to their with. A circumftance fimilar to this happened afterwards

ment of the English reader, I subjoin a few particulars concerning the Furies.

They were three in number, the daughters of Night and Acheron: fome have added a fourth; their names Alecto, Tifiphone, and Megæra; their refidence in the infernal regions; their office to torment the wicked.

They were worfhipped at Athens, and first of all by Oreftes, when acquitted by the Areopagites of matricide: Æfchylus was the first perfon who represented them as having fnakes inftead of hair. Their name in heaven was Diræ, from the Greek word  $\Delta_{\text{suvæt}}$ , transposing  $\varrho$  for  $\nu$ : on earth they were called Furiæ and Eumenides; their name in the regions below was Stygiæ Canes. The ancient authors, both Greek and Latin, abound with passages descriptive of their attributes and influence: the following animated apostrophe to them, is from Æfchylus—Mr. Potter's version.

> See this griefly troop, Sleep has opprefs'd them, and their baffled rage Shall fail.—Grim-vifag'd hags, grown old In loath'd virginity : nor god nor man Approach'd their bed, nor favage of the wilds ; For they were born for mifchiefs, and their haunts In dreary darknefs, 'midft the yawning gulphs Of Tartarus beneath, by men abhorr'd, And by the Olympian gods.

After giving the above quotation from Æfchylus, it may not be unneceffary to add, that the three whom I have fpecified by name, were only the three principal, or fupreme of many furies. Here the furies of Laius and Edipus are mentioned, because particular furies were, as it feems, fupposed ready to avenge the murder of every individual;

> Thee may th' Erinnys of thy fons deftroy. Eurip. Medea. Potter, 1523. X 4

311

312

afterwards in the island of Thera, to the defcendants of this tribe.

CL. Thus far the accounts of the Lacedæmonians and Thereans agree; what follows, is related on the authority of the latter only :- Grinus, fon of Æfanius, and defcended from the above Theras, was prince of the ifland; he went to Delphi, carrying with him an hecatomb for facrifice, and accompanied, amongst other of his citizens, by Battus the fon of Polymnestus, of the family of Euthymus a Minyan; Grinus, confulting the oracle about fomewhat of a different nature, was commanded by the Pythian to build a city in Africa. " I," replied the prince " am too old, and too infirm for fuch an " undertaking; fuffer it to devolve on fome of " thefe younger perfons who accompany me;" at the fame time he pointed to Battus. On their return they paid no regard to the injunction of the oracle, being both ignorant of the fituation of Africa, and not caring to fend from them a colony on fo precarious an adventure.

Or the manes themselves became furies for that purpofe :

Their shades shall pour their vengeance on thy head.

Ib. 1503.

Oreftes in his madnefs calls Electra one of his furies ; that is, one of those which attended to torment him :

> Off, let me go: I know thee who thou art, One of my furies, and thou grappless with me, To whirl me into Tartarus.—Avaunt !

> > Oreftes, 270.

It flands at prefent in the version the furies, which is wrong.

CLI.

CLI. For feven years after the above event it never rained in Thera; in confequence of which every tree in the place perifhed, except one.' The inhabitants confulted the oracle, when the fending a colony to Africa was again recommended by the Pythian: as therefore no alternative remained, they fent some emissaries into Crete, to enquire whether any of the natives or ftrangers refiding amongst them had ever visited Africa. The perfons employed on this occafion, after going over the whole ifland, came at length to the city Itanus 150, where they became acquainted with a certain dyer of purple, whofe name was Corobius; this man informed them, that he was once driven by contrary winds into Africa, and had landed there, on the island of Platea: they therefore bargained with him for a certain fum, to accompany them to Thera. Very few were induced to leave Thera upon this bufiness; they who did go were conducted by Corobius, who was left upon the island he had deferibed, with provisions for fome months; the reft of the party made their way back by fea as expeditioully as poffible, to acquaint the Thereans with the event.

CLII. By their omitting to return at the time appointed, Corobius was reduced to the greateft

<sup>150</sup> Itanus.]—Some of the dictionaries inform, that this place is now called Paleo-Caftro; but Savary, in his Letters on Greece, remarks, that the modern Greeks give this name to all ancient places.—T.

diftres;

314

diffress; it happened, however, that a Samian veffel, whole commander's name was Colæus, was, in its courfe towards Ægypt, driven upon the illand of Platea; these Samians, hearing the flory of Corobius, left him provisions for a twelvemonth. On leaving this island, with a wish to go to Ægypt, the winds compelled them to take their courfe weftward, and continuing without intermiffion, carried them beyond the columns of Hercules, till, as it should feem by fomewhat more than human interpolition, they arrived at Tarteffus 151. As this was a port then but little known, their voyage ultimately proved very advantageous; fo that, excepting Softrates, with whom there can be no competition. no Greeks were ever before fo fortunate in any commercial undertaking. With fix talents, which was a tenth part of what they gained, the Samians made a brazen vafe, in the fhape of an Argolic goblet, round the brim of which the heads of griffins 152 were regularly difposed : this was depoin horestic stilling is but the his fited

<sup>152</sup> Tarteflus.]—This place is called by Ptolemy, Cateia, and is feen in d'Anville's maps under that mame, at the entrance of the Mediterranean: mention is made in Ovid of Tarteflia littora.—T.

<sup>152</sup> Griffins.]—In a former note upon this word I neglected to inform the reader, that in Sir Thomas Brown's Vulgat Errors there is a chapter upon the fubject of griffins, very curious and entertaining, p. 142. This author fatisfactorily explains the Greek word  $F_{\rho}v\psi$  or Gryps, to mean no more than a particular kind of eagle or vulture : being compounded of a hon and an eagle, it is a happy emblem of valour and magnanimity, and therefore applicable to princes, generals, &c. and from

fited in the temple of Juno, where it is fupported by three coloffal figures, feven cubits high, refting on their knees. This was the first occasion of the particular intimacy, which afterwards fubfisted between the Samians and the people of Cyrene and Thera.

CLIII. The Thereans having left Corobius behind, returned and informed their countrymen that they had made a fettlement in an ifland belonging to Africa: they, in confequence, determined, that from each of their feven cities a felect number fhould be fent, and that if thefe happened to be brothers, it fhould be determined by lot who fhould go; and that finally, Battus fhould be their prince and leader: they fent accordingly to Platea two fhips of fifty oars.

CLIV. With this account, as given by the Thereans, the Cyreneans agree, except in what relates to Battus; here they differ exceedingly, and tell, in contradiction, the following hiftory:—There is a town in Crete, named Oaxus, where Etearchus was once king; having loft his wife, by whom he had a daughter, called Phronima, he married a fecond time: no fooner did his laft wife take poffeffion of his houfe, than fhe proved herfelf to Phronima a flep-mother indeed. Not content with injuring her by every fpecies of cruelty and ill-treat-

from this it is borne in the coat of arms of many noble families in Europe.-T.

ment,

316

ment, fhe at length upbraided her with being unchafte, and perfuaded her hufband to believe fo. Deluded by the artifice of his wife, he perpetrated the following act of barbarity against his daughter: there was at Oaxus a merchant of Thera, whole name was Themison; of him, after shewing him the ufual rites of hospitality, he exacted an oath that he would comply with whatever he fhould require; having done this, he delivered him his daughter, ordering him to throw her into the fea. Themifon reflected with unfeigned forrow on the artifice which had been practifed upon him, and the obligation imposed; he determined, however, what to do: he took the damfel, and having failed to fome diftance from land, to fulfil his oath, fecured a rope about her, and plunged her into the fea; but he immediately took her out again, and carried her to Thera.

CLV. Here Polymneftus, a Therean of fome importance, took Phronima to be his concubine, and after a certain time had by her a fon, remarkable for his fhrill and itammering voice : his name, as the Thereans and Cyreneans affert, was Battus <sup>153</sup>, but I think it was fomething elfe. He was not,

<sup>153</sup> Battus.]-Battus, according to Hefychius, alfo fignifies, in the Lybian tongue, a king: from this perfon, and his defect of pronunciation, comes, according to Suidas, the word Barragies, to flammer. There was alfo an ancient foolifh poet of this name, from whom, according to the fame authority, Barradoyua fignified an unmeaning redundance of expression. Neither must the Battus

not, I think, called Battus till after his arrival in Africa', he was then fo named, either on account of the anfwer of the oracle, or from the fubfequent dignity which he attained. Battus, in the African tongue, fignifies a prince; and I fhould think that the Pythian, forefeeing he was to reign in Africa, diftinguifhed him by this African title. As foon as he grew up he went to Delphi, to confult the oracle concerning the imperfection of his voice: the anfwer he received was this:

Hence, Battus! of your voice enquire no more; But found a city on the Lybian fhore.

This is the fame as if fhe had faid in Greek, "Enquire no more, Oh king, concerning your "voice." To this Battus replied, "Oh king, "I came to you on account of my infirmity of tongue; you, in return, impofe upon me an undertaking which is impoffible; for how can I, who have neither forces nor money, eftablifth a colony in Africa?" He could not, however, obtain any other anfwer, which, when he found to be the cafe, he returned to Thera.

CL.VI. Not long afterwards he, with the reft of the Thereans, were vifited by many and great calamities; and not knowing to what caufe they fhould impute them, they fent to Delphi, to confult the oracle on

Battus here mentioned be confounded with the Battus whom Mercury turned into an index, and whofe flory is fo well told by Ovid.—T.

318

the fubject. The Pythian informed them, that if they would colonize Cyrene in Africa, under the conduct of Battus, things would certainly go better with them; they accordingly difpatched Battus to accomplifh this, with two fifty-oared veffels. Thefe men acting from compulsion, fet fail for Africa, but foon returned to Thera; but the Thereans forcibly preventing their landing, ordered them to return from whence they came. Thus circumstanced, they again fet fail, and founded a city in an island contiguous to Africa, called, as we have before remarked, Platea<sup>154</sup>; this city is faid to be equal in fize to that in which the Cyreneans now refide.

CLVII. They continued in this place for the fpace of two years, but finding their ill fortune ftill purfue them, they again failed to Delphi to enquire of the oracle, leaving only one of their party behind them: when they defired to know why, having eftablifhed themfelves in Africa, they had experienced no favourable reverfe of fortune, the Pythian made them this anfwer :--

Know'ft thou then Lybia better than the God, Whofe fertile fhores thy feet have never trod? He who has well explor'd them thus replies; I can but wonder at a man fo wife!

<sup>154</sup> Platea.]—This name is written alfo Platea: Stephanus Byzantinus has it both in that form, and alfo Platea or Plateia. Pliny fpeaks of three Plateas, and a Plate, off the coaft of Troas; but they must have been very inconfiderable fpots, and have not been mentioned by any other author. The best editions of Herodotus read Platea here; but I sufpect Plateia to be right, for Scylax has it fo as well as Stephanus.—The place of the celebrated battle in Borotia was Platea.

On hearing this, Battus, and they who were with him, again returned; for the deity ftill perfevered in requiring them to form a fettlement in Africa, where they had not yet been : touching, therefore, at Platea, they took on board him whom they had left, and eftablifhed their colony in Africa itfelf. The place they felected was Aziris, immediately oppofite to where they had before refided; two fides of which were enclofed by a beautiful range of hills, and a third agreeably watered by a river.

CLVIII. At this place they continued fix years; when at the defire of the Africans, who promifed to conduct them to a better fituation, they removed. The Africans accordingly became their guides, and had fo concerted the matter, as to take care that the Greeks fhould pafs through the moft beautiful part of their country by night: the direction they took was weftward, the name of the country they were not permitted to fee was Trafa.—They came at length to what is called the fountain of Apollo<sup>155</sup>:—" Men of Greece," faid the Africans, " the " heavens are here opened to you, and here it will " be proper for you to refide."

CLIX. During the life of Battus, who reigned forty years, and under Arcefilaus his fon,

<sup>135</sup> Fountain of Apollo.]—The name of this fountain was Cyre, from which the town of Cyrene had afterwards its name. Herodotus calls it, in the fubfequent paragraph, Theftis, but there were probably many fountains in this place.—Larcher.

8

who

320

who reigned fixteen, the Cyreneans remained in this colony without any alteration with refpect to their numbers: but under their third prince, who was alfo called Battus, and who was furnamed the Happy, the Pythian, by her declarations, excited a general propenfity in the Greeks to migrate to Africa, and join themfelves to the Cyreneans. The Cyreneans, indeed, had invited them to a fhare of their poffeffions, but the oracle had alfo thus expreffed itfelf:

Who feeks not Libya 'till the lands are fhar'd, Let him for fad repentance fland prepar'd.

The Greeks, therefore, in great numbers, fettled themselves at Cyrene. The neighbouring Africans, with their king Adicran, feeing themfelves injurioufly deprived of a confiderable part of their lands, and exposed to much infulting treatment, made a tender of themfelves and their country to Apries, fovereign of Ægypt: this prince affembled a numerous army of Ægyptians, and fent them to attack Cyrene. The Cyreneans drew themfelves up at Irafa, near the fountain Theftis, and in a fixed battle routed the Ægyptians, who till now, from their ignorance, had defpised the Grecian power. The battle was fo decifive, that very few of the Ægyptians returned to their country; they were on this account fo exafperated against Apries, that they revolted from his authority.

CLX. Arcefilaus, the fon of this Battus, fucceed-

ed

ed to the throne; he was at first engaged in some contest with his brothers, but they removed themfelves from him to another part of Africa, where, after fome deliberation, they founded a city. They called it Barce, which name it ftill retains. Whilft they were employed upon this bufinefs, they endeavoured to excite the Africans against the Cyreneans. Arcefilaus without hefitation commenced hostilities both against those who had revolted from him, and against the Africans who had received them; intimidated by which, thefe latter fled to their countrymen, who were fituated more to the east: Arcefilaus perfevered in purfuing them till he arrived at Leucon, and here the Africans difcovered an inclination to try the event of a battle. They accordingly engaged, and the Cyreneans were to effectually routed, that feven thouland of their men in arms fell in the field. Arcefilaus, after this calamity, fell fick, and was ftrangled by his brother Aliarchus, whilft in the act of taking fome medicine. The wife of Arcefilaus, whole name was Ervxo 156, revenged by fome stratagem on his murderer the death of her hufband,

CLXI. Arcefilaus was fucceeded in his authority by his fon Battus, a boy who was lame, and had otherwife an infirmity in his feet. The Cy-

<sup>255</sup> Eryxo.]—The flory is related at confiderable length by Plutarch, in his treatife on the virtues of women. Inflead of Aliarchus, he reads Learchus; the woman he calls Eryxene; and the murderer he fuppofes to have been not the brother, but the friend of Arcefilaus.—T.

Y

VOL. II.

reneans,

322

reneans, afflicted by their recent calamities, fent to Delphi, defiring to know what fystem of life would most effectually fecure their tranquillity. The Pythian in reply recommended them to procure from Mantinea 157, in Arcadia, fome one to compose their disturbances. Accordingly, at the request of the Cyreneans, the Mantineans fent them Demonax. a man who enjoyed the universal efteem of his countrymen. Arriving at Cyrene, his first care was to make himfelf acquainted with their affairs; he then divided the people into three diffinct tribes : the first comprehended the Thereans and their neighbours; the fecond the Peloponnefians and Cretans; the third all the inhabitants of the islands. He affigned a certain portion of land, with fome diftinct privileges, to Battus; but all the other advantages which the kings had before arrogated to themfelves, he gave to the power of the people.

CLXII. In this fituation things remained during the life of Battus: but in the time of his fon an ambitious ftruggle for power was the occafion of great diffurbances. Arcefilaus, fon of the lame Battus, by Pheretime, refufed to fubmit to the regulations of Demonax the Mantinean, and demanded to be reftored to the dignity of his anceftors. A great tumult was excited, but the confequence was, that Arcefilaus was compelled to take refuge at Samos, whilft his mother Pheretime fled to Salamis

<sup>157</sup> Mantinea.]—This place became celebrated by the death of Epaminondas, the great Theban general, who was here flain. —T.

in Cyprus. Euclthon had at this time the government of Salamis: the fame perfon who dedicated at Delphi a moft beautiful cenfer now deposited in the Corinthian treasury. To him Pheretime made application, intreating him to lead an army against Cyrene, for the purpose of reftoring her and her fon. He made her many prefents, but refused to affift her with an army. Pheretime accepted his liberality with thanks, but endeavoured to convince him that his affifting her with forces would be much more honourable. Upon her perfevering in this requeft, after every prefent fhe received, Euelthon was at length induced to fend her a gold fpindle, and a diftaff with wool; obferving, that for a woman this was a more fuitable prefent than an army.

CLXIII. In the mean time Arcefilaus was indefatigable at Samos; by promifing a division of lands, he affembled a numerous army: he then failed to Delphi, to make enquiry concerning the event of his return. The Pythian made him this answer: " To four Batti<sup>158</sup>, and to as many of " the name of Arcefilaus, Apollo has granted the " dominion of Cyrene. Beyond thefe eight gene-" rations the deity forbids even the attempt to

<sup>153</sup> To four Batti.]—According to the Scholiaft on Pinder, the Battiades reigned at Cyrene for the fpace of two hundred years. Battus, fon of the laft of thefe, endeavoured to affume the government, but the Cyreneans drove him from their country, and he retired to the Hefperides, where he finished his days.—Larcher.

¥ 2

" reign :

324

" reign: to you it is recommended to return, and " live tranquilly at home. If you happen to find " a furnace filled with earthen veffels, do not fuffer " them to be baked, but throw them into the air: " if you fet fire to the furnace, beware of entering " a place furrounded by water. This injunction, " if you difregard, you will perifh yourfelf, as will " alfo a very beautiful bull."

CLXIV. The Pythian made this reply to Arcefilaus: he however returned to Cyrene with the forces he had raifed at Samos ; and having recovered his authority, thought no more of the oracle. He proceeded to inftitute a perfecution against those who taking up arms against him had compelled him to fly. Some of these fought and found a refuge in exile, others were taken into cuftody and fent to Cyprus, to undergo the punifhment of death. Thefe the Cnidians delivered, for they touched at their island in their passage, and they were afterwards transported to Thera: a number of them fled to a large tower, the property of an individual named Aglomachus, but Arcefilaus deftroyed them, tower and all, by fire. No fooner had he perpetrated this deed than he remembered the declaration of the oracle, which forbade him to fet fire to a furnace filled with earthen veffels : fearing therefore to fuffer for what he had done, he retired from Cyrene, which place he confidered as furrounded by water. He had married a relation, the daughter of Alazir, king of Barce, 'to him therefore he went; but upon his appearing in public, the Barceans, in conjunction

conjunction with fome Cyrenean fugitives, put him to death, together with Alazir his father-in-law. Such was the fate of Arcefilaus, he having, defignedly or from accident, violated the injunctions of the oracle.

CLXV. Whilft the fon was thus haftening his deftiny at Barce, Pheretime <sup>159</sup> his mother enjoyed at Cyrene the fupreme authority; and amongft other regal acts prefided in the fenate. But as foon as fhe received intelligence of the death of Arcefilaus, fhe fought refuge in Ægypt. Her fon had fome claims upon the liberality of Cambyfes, fon of Cyrus; he had delivered Cyrene into his power, and paid him tribute. On her arrival in Ægypt, fhe prefented herfelf before Aryandes in the character of a fuppliant, and befought him to revenge her caufe, pretending that her fon had loft his life merely on account of his attachment to the Medes.

CLXVI. This Aryandes had been appointed præfect of Ægypt by Cambyfes; but afterwards, prefuming to rival Darius, he was by him put to death. He had heard, and indeed he had feen, that Darius was defirous to leave fome monument of himfelf, which fhould exceed all the efforts of his predeceffors. He thought proper to attempt fomewhat fimilar, but it coft him his life. Darius had

<sup>259</sup> Pheretime.]—See this flory well related in the Stratagemata of Polyænus, book viii. c. 47.—T,

Y 3

iffued

326

iffued a coin<sup>160</sup> of the very pureft gold: the przfect of Ægypt iffued one of the pureft filver, and called it an Aryandic. It may ftill be feen, and is much admired for its purity. Darius hearing of this, condemned him to death, pretending that he had rebelled againft him.

160 Darius had isfued a coin. ]-" About the fame time feem to have been coined those famous pieces of gold called Darics, which by reafon of their fineness were for feveral ages preferred before all other coin throughout the eaft: for we are told that the author of this coin was not Darius Hystafpes, as fome have imagined, but a more ancient Darius. But there is no, ancienter Darius mentioned to have reigned in the eaft, excepting only this Darius, whom the fcripture calls Darius the Median; and therefore it is most likely he was the author of this coin, and that during the two years that he reigned at Babylon, while Cyrus was abfent on his Syrian, Ægyptian, and other expeditions, he caufed it to be made there out of the vaft quantity of gold which had been brought thither into the treafury; from hence it became difperfed all over the east, and alfo into Greece, where it was of great reputation : according to Dr. Bernard, it weighed two grains more than one of our guineas, but the fineness added much more to its value; for it was in a manner all of pure gold, having none, or at leaft very little, alloy in it; and therefore may be well reckoned, as the proportion of gold and filver now flands with us, to be worth twentyfive shillings of our money. In those parts of the scripture which were written after the Babylonish captivity, these pieces are mentioned by the name of Adarkonim ; and in the Talmudifts, by the name of Darkoneth, both from the Greek Aaperxos, Darics. And it is to be observed, that all those pieces of gold which were afterwards coined of the fame weight and value by the fucceeding kings, not only of the Perfian but alfo, of the Macedonian race, were all called Darics, from the Darius who was the first author of them. And there were either whole Darics or half Darics, as with us there are guineas and half-guineas."-Prideaux.

CLXVII.

327

It

CLXVII. At this time Aryandes, taking compaffion on Pheretime, delivered to her command all the land and fea forces of Ægypt. To Amafis, a Maraphian, he entrufted the conduct of the army; and Badre, a Pafargadian<sup>161</sup> by birth, had the direction of the fleet. Before however they proceeded on any expedition, a herald was difpatched to Barce, demanding the name of the perfon who had affaffinated Arcefilaus. The Barceans replied, that they were equally concerned, for he had repeatedly injured them all. Having received this anfwer, Aryandes permitted his forces to proceed with Pheretime.

CLXVIII. This was the pretence with Aryandes for commencing hoftilities; but I am rather inclined to think that he had the fubjection of the Africans in view. The nations of Africa are many and various; few of them had ever fubmitted to Darius, and most of them held him in contempt. Beginning from Ægypt, the Africans are to be enumerated in the order following.—The first are the Adyrmachidæ, whose manners are in every respect Ægyptian; their drefs African. On each leg their wives wear a ring of brafs. They fuffer their hair to grow; if they catch any fleas upon their bodies, they first bite and then throw them away. They are the only people of Africa who do this.

<sup>161</sup> Pafargadian.]—There was a city in Perfia called Pafargada, which doubtlefs gave its name to the nation of Pafargades. The place is now, in the Arabian tongue, called Databegend.— $T_{*}$ 

YA

328

It is also peculiar to them to prefent their daughters to the king just before their marriage <sup>162</sup>, who may enjoy the perfons of fuch as are agreeable to him. The Adyrmachidæ occupy the country between Ægypt and the port of Pleunos.

CLXIX. Next to thele are the Giligammæ, who dwell towards the weft as far as the ifland of Aphrodifias. In the midft of this region is the ifland of Platea, which the Cyreneans built. The harbour of Menelaus and Aziris, poffeffed alfo by the Cyreneans, is upon the continent. Silphium<sup>103</sup> begins

<sup>162</sup> Before their marriage.]—A play of Beaumont and Fletcher is founded upon the idea of this obferene and unnatural cuftom. The following note is by Mr. Theobald upon the <sup>54</sup> Cuftom of the Country.<sup>27</sup> Beaumont and Fletch. 1778.

The cuftom on which a main part of the plot of this comedy is built, prevailed at one time, as Bayle tells us, in Italy, till it was put down by a prudent and truly pious cardinal. It is likewife generally imagined to have obtained in Scotland for a long time; and the received opinion hath hitherto been, that Eugenius, the third king of Scotland, who began his reign A. D. 535, ordained that the lord or mafter should have the first night's lodging with every woman married to his tenant or bondfman. This obscene ordinance is supposed to have been abrogated by Malcolm the third, who began his reign A. D. 1061, about five years before the Norman Conqueft, having lasted in force somewhat above five hundred years .- See Blount in his Law Dictionary, under the word Mercheta. Another commentator remarks, that Sir David Dalrymple denies the existence of this custom in Scotland .- Judge Blackstone is of opinion that this cuftom never prevailed in England, but that it certainly did in Scotland.

<sup>263</sup> Silpbium.]—Either M. Larcher or myfelf muft be großly miftaken in the interpretation of this paffage. "The plant Silphium,"

begins where thefe terminate, and is continued from Platea to the mouth of the Syrtes <sup>164</sup>. The man-

Silphium," fays his version, " begins in this place to be found, and is continued," &c. This in my opinion neither agrees with the context, nor is in itself at all probable. In various authors mention is made of the Silphii, and reference is made by them to this particular paffage of Herodotus.—T.

<sup>164</sup> Syrtes.]—The Great Syrtes must be here meant, which is in the neighbourhood of Barce, and nearer Ægypt than the Small Syrtes.—Larcher.

There were the Greater and the Leffer Syrtes, and both deemed very formidable to navigators. Their nature has never been better defcribed than in the following lines from Lucan, which I give the reader in Rowe's verifon.

When nature's hand the first formation try'd, When feas from lands fhe did at first divide. The Syrts, not quite of fea nor land bereft, A mingled mais uncertain ftill fhe left ; For nor the land with fea is quite o'erforead. Nor fink the waters deep their oozy bed, Nor earth defends its fhore, nor lifts aloft its head ; The fcite with neither, and with each complies, Doubtful and inacceffible it lies: Or 'tis a fea with fhallows bank'd around, Or 'tis a broken land with waters drown'd: Here fhores advanc'd o'er Neptune's rule we find, And there an inland ocean lags behind; Thus nature's purpofe, by herfelf deftroy'd, Is useless to herfelf, and unemploy'd, And part of her creation still is void. Perhaps, when first the world and time began, Her fwelling tides and plenteous waters ran; But long confining on the burning zone, The finking feas have felt the neighbouring fun; Still by degrees we fee how they decay, And fcarce refift the thirsty god of day.

Perhaps,

320

ners of these people nearly resemble those of their neighbours.

CLXX. From the weft, and immediately next to the Giligammæ, are the Afbyftæ. They are above Cyrene, but have no communication with the fea coafts, which are occupied by the Cyreneans: They are beyond all the Africans remarkable for their ufe of chariots drawn by four horfes; and in moft refpects they imitate the manners of the Cyreneans.

CLXXI. On the weftern borders of this people dwell the Aufchifæ; their diftrict commences above Barce, and is continued to the fea, near the Euefperides. The Cabales, an inconfiderable nation, inhabit towards the centre of the Aufchifæ, and extend themfelves to the fea coaft near Tauchira, a town belonging to Barce. The Cabales have the fame cuftoms as the people beyond Cyrene.

CLXXII. The powerful nation of the Nafamones border on the Aufchifæ towards the weft. This people during the fummer feafon leave their cattle on the fea coaft, and go up the country to a place called Augila to gather dates. Upon this

> Perhaps, in diffant ages 'twill be found, When future funs have run the burning round, Thefe Syrts fhall all be dry and folid ground : Small are the depths their fcanty waves retain, And earth grows daily on the yielding main.

> > **fpot**

fpot the palms are equally numerous, large, and fruitful: they alfo hunt for locufts <sup>165</sup>, which having dried in the fun, they reduce them to a powder, and eat mixed with milk. Each perfon is allowed to have feveral wives, with whom they cohabit in the manner of the Maffagetæ, firft fixing a ftaff in the earth before their tent. When the Nafamones marry, the bride on the firft night permits every one of the guefts to enjoy her perfon, each of whom makes her a prefent brought with him for the purpofe. Their mode of divination and of taking an oath is this: they place their hands on the tombs <sup>106</sup> of thofe who have been moft eminent for their integrity and virtue, and fwear by their names.

<sup>165</sup> Locufts.]—The circumftance of locufts being dried and kept for provision, I have before mentioned: the following apposite paffage having fince occurred to me from Niebuhr, I think proper to infert it.

On vendit dans tous les marchés des fauterelles à vil prix : car elles etoient fi prodigieusement repandues dans la plaine près de Jerim, qu'on pouvoit les prendres à pleines mains. Nous vimes un paysan qui en avoit rempli un fac, et qui alloit les fecher pour fa provision d'hyver.

166 On the tombs.]—The following fingular remark from Niebuhr feems particularly applicable in this place.

Un marchand de la Mecque me fit fur fes faints une réflection, qui me furprit dans la bouche d'un Mahométan. " Il faut toujours à la populace," me dit-il, " un objet vifible qu'elle puiffe honorer et craindre. C'est ainfi qu'à la Mecque tous les fermens fe font au nom de Mahomet, au lieu qu'on devroit s'adreffer à Dieu. A Molcha je ne me fierois pas a un homme qui affirmeroit une chose en prenant Dieu à témoin; mais je pourrois compter plutôt fur la foi de celui qui jureroit par le nom de Schaedeli, dont la mosquée et le tombeau font fous fes yeux."

When

332

When they exercise divination, they approach the monuments of their anceftors, and there, having faid their prayers, compose themselves to sleep. They regulate their subsequent conduct by such visions as they may then have. When they pledge their word, they drink alternately from each other's hands <sup>167</sup>. If no liquid is near, they take fome dust from the ground, and lick it with their tongue.

CLXXIII. Next to the Nafamones are the Pfylli<sup>168</sup>, who formerly perifhed by the following accident:

<sup>167</sup> Each other's hands.]—The ancient ceremony of the Nafamenes to drink from each other's hands, in pledging their faith, is at the prefent period the only ceremony observed in the marriages of the Algerines.—Shaw.

<sup>163</sup> The Pfylli.]—A meafure like this would have been prepofterous in the extreme. Herodotus therefore does not credit it: "I only relate," fays he, " what the Africans inform me," which are the terms always ufed by our hiftorian when he communicates any dubious matter. It feems very probable that the Nafamones deftroyed the Pfylli to poffefs their country, and that they circulated this fable amongft their neighbours.—See Pliny, book vii. chapter 2.—Larcher.

Herodotus makes no mention of the quality which these people posses and which in subsequent times rendered them so celebrated, that of managing serpents with such wonderful dexterity.—See Lucan, book ix. Rowe's version, line 1523.

Of all who fcorching Afric's fun endure, None like the fwarthy Pfyllians are fecure. Skill'd in the lore of powerful herbs and charms, Them, nor the ferpent's tooth nor poifon harms; Nor do they thus in arts alone excel, But nature too their blood has temper'd well, And taught with vital force the venom to repel.

With

accident: A fouth wind had dried up all their refervoirs, and the whole country, as far as the Syrtes, was defitute of water. They refolved accordingly, after a public confultation, to make a hoftile expedition against this fouth wind; the confequence was (I only relate what the Africans inform me) that on their arrival in the deferts, the fouth wind overwhelmed them beneath the fands. The Pfylli being thus deftroyed, the Nafamones took possibilition of their lands.

CLXXIV. Beyond thefe fouthward, in a country infefted by favage beafts, dwell the Garamantes <sup>169</sup>, who avoid every kind of communication with

With healing gifts and privileges grac'd, Well in the land of ferpents were they plac'd: Truce with the dreadful tyrant, Death, they have, And border fafely on his realm, the grave.

See alfo Savary, vol. i. p. 63.

"You are acquainted with the Pfylli, those celebrated ferpent-caters of antiquity, who sported with the bite of vipers, and the credulity of the people. Many of them inhabited Cyrene, a city west of Alexandria, and formerly dependent on Ægypt. You know the pitiful vanity of Octavius, who wished the captive Cleopatra should grace his triumphal car; and, chagrined to see that proud woman escape by death, commanded one of the Pfylli to suck the wound the aspic had made. Fruitless were his efforts; the poison had perverted the whole mass of blood, nor could the art of the Pfylli restore her to life."

<sup>16</sup>9 Garamanies.]—Thefe people are faid to have been fo named from Garamas, a fon of Apollo.—See Virgil, vi. 794.

> Supra Garamantas et Indos Proferet inferium.

> > men,

T.

334

men, are ignorant of the ufe of all military weapons, and totally unable to defend themfelves.

CLXXV. Thefe people live beyond the Nafamones; but towards the fea coaft weftward are the Macæ<sup>170</sup>. It is the cuftom of this people to leave a tuft of hair in the centre of the head, carefully fhaving the reft. When they make war, their only coverings are the fkins of oftriches. The river Cinyps rifes amongft thefe in a hill faid to be facred to the Graces, whence it continues its courfe to the fea. This hill of the Graces is well covered with trees; whereas the reft of Africa, as I have before obferved, is very barren of wood. The diftance from this hill to the fea is two hundred ftadia.

CLXXVI. The Gindanes are next to the Macæ. Of the wives of this people it is faid that they wear round their ancles as many bandages as they have known men. The more of these each posfesses, the more set is esteemed, as having been beloved by the greater number of the other fex.

CLXXVII. The neck of land which ftretches from the country of the Gindanes towards the fea, is poffeffed by the Lotophagi, who live entirely upon the fruit of the lotos. The lotos is of the

<sup>170</sup> Macæ.]-These people are thus mentioned by Silius Italicus:

Tum primum castris Phœnicum tendere ritu Cinyphiis didicere Macæ, squallentia barbâ Ora viris, humerosque tegunt velamina capri.

T. fize

fize of the maftick, and fweet like the date; and the Lotophagi make of it a kind of wine.

CLXXVIII. Towards the fea, the Machlyes border on the Lotophagi. They also feed on the lotos, though not fo entirely as their neighbours. They extend as far as a great ftream called the Triton, which enters into an extensive lake named Tritonis, in which is the island of Phla. An oracular declaration, they fay, had foretold that fome Lacedæmonians should fettle themselves here.

CLXXIX. The particulars are thefe: when Jafon had conftructed the Argo at the foot of Mount Pelion, he carried on board a hecatomb for facrifice, with a brazen tripod: he failed round the Peleponnefe, with the intention to vifit Delphi. As he approached Malea, a north wind drove him to the African coaft <sup>171</sup>; and before he could difcover land, he got amongft the fhallows of the lake of Tritonis: not being able to extricate himfelf from this fituation, a Triton <sup>172</sup> is faid to have appeared to him,

<sup>17</sup> To the African coaft.]—" Some references to the Argonautic expedition," fays Mr. Bryant, " are interfperfed in moft of the writings of the ancients; but there is fearce a circumftance concerving it in which they are agreed. In refpect to the first fetting out of the Argo, most make it pass northward to Lemnos and the Hellespont; but Herodotus fays that Jason first failed towards Delphi, and was carried to the Syrtic fea of Lybia, and then purfued his voyage to the Euxine. Neither can the æra of the expedition be fettled without running into many difficulties.—See the Analysis, vol. ii. 491.

<sup>172</sup> A Triton.]-From various paffages in the works of Luclan,

#### MELPOMENĖ.

336

him, and to have promifed him a fecure and eafy paffage, provided he would give him the tripod. To this Jafon affented, and the Triton having fulfilled his engagement, he placed the tripod in his temple, from whence he communicated to Jafon and his companions what was afterwards to happen. Amongft other things, he faid, that whenever a defeendant of these Argonauts should take away this tripod, there would be infallibly an hundred Grecian cities nearthe lake of Tritonis<sup>173</sup>. The

cian, Pliny, and other authors of equal authority, it fhould feem that the ancients had a firm belief of the existence of Tritons, Nereids, &c. The god Triton was a diffinet perfonage, and reputed to be the fon of Neptune and the nymph Salacia; he was probably confidered as fupreme of the Tritons, and feems always to have been employed by Neptune for the purpofe of calming the ocean.

> Mulcet aquas rector Pelagi, fupraque profundum Exftantem atque humeros innato murice tectum Cæruleum Tritona vocat, cunctæque fonaci Infpirare jubat fluctufque et flumina figno Jam revocare dato, &c.—Metamorph. l. 334.

<sup>173</sup> Lake Tritonis.]—From this lake, as we are told in fome very beautiful lines of Lucan, Minerva took her name of Tritonia.—See book ix. 589; Rowe's verfion:

> And reach in fafety the Tritonian lake. Thefe waters to the tuneful god are dear, Whofe vocal fhell the fea-green Nereids hear. Thefe Pallas loves, fo tells reporting fame; Here firft from heaven to earth the goddefs came, Here her firft footfleps on the brink fhe ftaid, Here, in the watery glafs, her form furvey'd, And call'd herfelf, from hence, the chafte Tritonian maid. T.

> > Africans,

T.

337

Africans, hearing this prediction, are faid to have concealed the tripod.

CLXXX. Next to the Machlyes live the Aufenfes. The above two nations inhabit the oppofite fides of lake Tritonis. The Machlyes fuffer their hair to grow behind the head, the Aufenfes before. They have an annual feftival in honour of Minerva, in which the young women, dividing themfelves into two feparate bands, engage each other with ftones and clubs. Thefe rites, they fay, were inftituted by their forefathers, in veneration of her whom we call Minerva; and if any one die in confequence of wounds received in this contest. they fay that fhe was no virgin. Before the conclufion of the fight they observe this cuftom : fhe who by common confent fought the beft, has a Corinthian helmet placed upon her head, is clothed in Grecian armour, and carried in a chariot round the lake. How the virgins were decorated in this folemnity, before they had any knowledge of the Greeks, I am not able to fay; probably they might use Ægyptian arms. We may venture to affirm, that the Greeks borrowed from Ægypt the shield and the helmet. It is pretended that Minerva was the daughter of Neptune, and the divinity of the lake Tritonis; and that from fome triffing difagreement with her father she put herself under the protection of Jupiter, who afterwards adopted her as his daughter. The connection of this people with their women is promifcuous, not confining themfelves to one, but living with the fex in brutal VOL. II. licentiousness. 7

VI

- 278

licentiousness. Every three months <sup>174</sup> the men hold a public affembly, before which each woman who has had a strong healthy boy produces him, and the man whom he most refembles is considered as his father.

CLXXXI. The Africans who inhabit the feacoaft are termed Nomades. The more inland parts of Africa, beyond thefe, abound with wild beafts; remoter ftill, is one vaft fandy defart, from the Ægyptian Thebes to the columns of Hercules<sup>175</sup>. Penetrating this defert to the fpace of a ten days journey, vaft pillars of falt are difcovered, from the fummits of which flows a ftream of water equally cool and fweet. This diftrict is poffeffed by the laft of thofe who inhabit the deferts beyond the centre and ruder part of Africa. The Ammonians, who poffefs the temple of the Theban Jupiter, are the people neareft from this place to Thebes, from

<sup>174</sup> Every three months.]—This prepofterous cuftom brings to mind one, deferibed by Lobo, in his Voyage to Abyfinia, practifed by a people whom he calls the Galles, a wandering nation of Africans. If engaged in any warlike expedition, they take their wives with them, but put to death all the children who may happen to be born during the excursion. If they fettle quietly at home, they bring up their children with proper care.—T.

<sup>175</sup> Columns of Hercules.]—In a former note upon the columns of Hercules, I omitted to mention that more anciently, according to Ælian, thefe were called the columns of Briareus. This is also mentioned by Ariftotle. But when Hercules had, by the definuction of various monfters, rendered effential fervice to mankind, they were out of honour to his memory named the columns of Hercules,—T.

which

which they are diftant a ten days journey. There is an image of Jupiter at Thebes, as I have before remarked, with the head of a goat.—The Ammonians have alfo a fountain of water, which at the dawn of morning is warm, as the day advances it chills, and at noon becomes exceffively cold. When it is at the coldeft point, they ufe it to water their gardens: as the day declines, its coldnefs diminifhes; at fun-fet, it is again warm, and its warmth gradually increafes till midnight, when it is abfolutely in a boiling ftate. After this period, as the morning advances, it grows again progreffively colder. This is called the fountain of the Sun <sup>176</sup>.

CLXXXII. Paffing onward beyond the Ammonians, into the defert for ten days more, another hill of falt<sup>177</sup> occurs; it refembles that which is found

i now a thread of wards

<sup>116</sup> Fountain of the Sun.]—Diodorus Siculus defcribes this fountain nearly in the fame terms with Herodotus. It is thus defcribed by Silius Italicus:

Stat fano vicina, novum et memorabile, lympha Quæ nascente die, quæ deficiente tepescit, Quæque riget medium cum Sol accendit Olympum Atque eadem rurfus nocturnis fervet in umbris.

Herodotus does not tell us that the Ammonians venerated this fountain; but as they called it the fountain of the Sun, it is probable that they did. In remoter times, men almost univerfally worshipped streams and fountains, if diffinguished by any peculiar properties: all fountains were originally dedicated to the fun, as to the first principle of motion.—T.

<sup>177</sup> Hill of falt.]-I find the following defcription of the plain of falt, in Abyfinia, in Lobo's Voyage: "These plains

Z 2

339

340

found amongst the Ammonians, and has a fpring of water; the place is inhabited, and called Angila, and here the Nafamones come to gather their dates.

CLXXXIII. At another ten days diffance from the Angilæ, there is another hill of falt with water, as well as a great number of palms, which, like thofe before deforibed, are exceedingly productive : this place is inhabited by the numerous nation of the Garamantes; they cover the beds of falt with earth, and then plant it. From them to the Lotophagi is a very fhort diffance; but from thefe latter it is a journey of thirty days to that nation among whom is a fpecies of oxen, which walk backwards whilft they are feeding ; their horns <sup>178</sup> are fo formed

are furrounded with high mountains, continually covered with thick clouds, which the fun draws from the lakes that are here, from which the water runs down into the plain, and is there congealed into falt. Nothing can be more curious, than to fee the channels and aqueducts that nature has formed in this hard rock, fo exact, and of fuch admirable contrivance, that they feem to be the work of men. To this place caravans of Abyffinia are continually reforting, to carry falt into all parts of the empire, which they fet a great value upon, and which in their country is of the fame ufe as money."

<sup>178</sup> Their borns.]—In the Britith Mufeum is a pair of horns fix feet fix inches and a half long, it weighs twenty-one pounds, and the hollow will contain five quarts; Lobo mentions fome in Abyfinia which would hold ten; Dallon faw fome in India ten feet long: they are fometimes wrinkled, but often fmooth.— Pennant.

Pliny, book xi. chap. 38. has a long differtation upon the horns

341

formed that they cannot do otherwife, they are before fo long, and curved in fuch a manner, that if they did not recede as they fed, they would flick in the ground; in other refpects they do not differ from other animals of the fame genus, unlefs we except the thicknefs of their fkins. Thefe Garamantes, fitting in carriages drawn by four horfes, give chace to the Æthiopian Troglodytæ<sup>179</sup>, who, of all the people in the world of whom we have ever heard, are far the fwifteft of foot: their food is lizards, ferpents, and other reptiles; their language bears no refemblance to that of any other nation, for it is like the foreaming of bats.

CLXXXIV. From the Garamantes, it is another ten days journey to the Atlantes, where also is a hill of falt with water. Of all mankind of

horns of different animals; he tells us that the cattle of the Troglodytæ, hereafter mentioned, had their horns curved in fo particular manner, that when they fed they were obliged to turn their necks on one fide.—T.

rant what is to decim.

whom

<sup>179</sup> Troglodyta. ]—Thefe people have their names from  $\tau_{229}\Delta x_{r}$ , a cave, and  $\delta u_{0}$ , to enter; Pliny fays they were fivifter than horfes; and Mela relates the circumflance of their feeding upon reptiles. I cannot omit here noticing a firange miflake of Pliny, who, fpeaking of thefe people, fays, "Syrbotas vocari gentem eam Nomadum Æthiopum fecundum flumen Aftapum ad feptentrionem vergentem;" as if ad feptentrionem vergentem could poffibly be applicable to any fituation in Æthiopia. I may very properly add in this place, that one of the moft entertaining and ingenious fictions that was ever invented, is the account given by Montefquicu in his Perfian Letters of the Troglodytæs.—T.

Z 3

342

Phile and an

whom we have any knowledge, the Atlantes "80 alone have no diffinction of names; the body of the people are termed Atlantes, but their individuals have no appropriate appellation : when the fun is at the higheft they heap upon it reproaches and execrations, because their country and themselves are parched by its rays. At the fame diftance onward, of a ten days march, another hill of falt occurs, with water and inhabitants: near this hill flands mount Atlas, which at every approach is uniformly round and fteep; it is fo lofty that, on account of the clouds which in fummer as well as winter invelope it, its fummit can never be difcerned; it is called by the inhabitants a pillar of heaven. From this mountain the people take their name of Atlantes: it is faid of them, that they never feed on any thing which has life, and that they are ignorant what it is to dream.

CLXXXV. I am able to call by name all the different nations as far as the Atlantes, beyond thefe I have no knowledge. There is, however, from hence, an habitable country, as far as the co-

<sup>150</sup> Atlantes.]—Concerning the reading of this word, learned men have been exceedingly divided; Valknaer, and from him alfo M. Larcher, is of opinion that mention is here made of two diftinct nations, the Atarantes and the Atlantes; but all the peculiarities enumerated in this chapter are, by Pliny, Mela, and Solinus, aferibed to the fingle people of the Atlantes. There were two mountains, named Atlas Major and Atlas Minor, but thefe were not at a fufficient diftance from each other to folve the difficulty.—T.

lumns

lumns of Hercules, and even beyond it. At the regular interval of a ten days journey, there is a bed of falt, and inhabitants whofe houfes are formed from maffes of falt <sup>181</sup>. In this part of Africa it never rains, for if it did thefe ftructures of falt. could not be durable; they have here two forts of falt, white and purple <sup>182</sup>. Beyond this fandy defert, fouthward, to the interior parts of Africa, there is a vaft and horrid fpace without water, wood, or beafts, and totally defitute of moifture.

CLXXXVI. Thus from Ægypt, as far as lake Tritonis, the Africans lead a paftoral life, living on flefh and milk, but, like the Ægyptians, will neither eat bulls flefh nor breed fwine. The women of Cyrene alfo efteem it impious to touch

<sup>181</sup> Maffes of falt.]—Gerrha, a town on the Perfian Gulph, inhabited by the exiled Chaldeans, was built of falt: the falt of the mountain Had-deffa, near lake Marks, in Africa, is hard and folid as a ftone.—Larther.

<sup>112</sup> Salt, white and purple.]—Had-deffa is a mountain entirely of falt, fituate at the eaftern extremity of lake Marks, or lake Tritonis of the ancients; this falt is entirely different from falts in general, being hard and folid as a flone, and of a red or violet colour: the falt which the dew diffolves from the mountain changes its colour, and becomes white as fnow; it lofes alfo the bitternefs which is the property of rock falt.—See Shaw's Travels.

One of the most curious phænomena in the circle of natural history, is the celebrated falt-mine of Wielitska in Poland, fo well defcribed by Coxe: the falt dug from this mine is called green falt, "I know not," fays Mr. Coxe, "for what reason, for its colour is an iron-grey."—See Travels into Poland,

Z 4

344

an heifer, on account of the Ægyptian Ifis, in whose honour they folemnly observe both fast-days and festivals. The women of Barce abstain not only from the flesh of heifers, but of fwine.

CLXXXVII. The Africans, to the weft of lake Tritonis, are not shepherds, they are diffingished by different manners, neither do they observe the fame ceremonies with refpect to their children. The greater number of these African shepherds follow the cuftom I am about to defcribe, though I will not fay that it is the cafe indifcriminately with them all :- As foon as their children arrive at the age of four years, they burn the veins either of the top of the fcull, or of the temples, with uncleanfed wool : they are of opinion, that by this process all watery humours are prevented 183; to this they impute the excellent health which they enjoy. It must be acknowledged, whatever may be the caufe, that the Africans are more exempt from difeafe than any other men .- If the operation throws the children into convultions, they have a remedy at hand; they fprinkle them with goats urine 184, and they recover.

<sup>153</sup> Watery humours are prevented.]—According to Hippocrates, the Scythians apply fire to their fhoulders, arms, and flomachs, on account of the humid and relaxed flate of their hodies; this operation dries up the excels of moilture about the joints, and renders them more free and active. Woffeling remarks from Scaliger, that this cuftom ftill prevails amongft the Æthiopian Chriftians, Mahometans, and Heathens.—Larcher.

ver.-I relate what the Africans themfelves affirm.

CLXXXVIII. As to their mode of facrifice, having cut the ear of the victim which they intend as an offering for their firft fruits, they throw it over the top of their dwelling, and afterwards break its neck: the only deities to whom they facrifice, are the fun and moon, who are adored by all the Africans; they who live near lake Tritonis venerate Triton, Neptune, and Minerva, but particularly the laft.

CLXXXIX. From these Africans the Greeks borrowed the veft, and the Ægis, with which they decorate the fhrine of Minerva: the vefts, however, of the African Minervas, are made of skin, and the fringe hanging from the Ægis is not composed of ferpents, but of leather; in every other respect the dress is the same: it appears by the very name, that the robe of the statues of Minerva was borrowed from Africa. The women <sup>185</sup> of this country wear below

as a fpecific in fome dangerous obftructions; and I find in Lobo's Voyage to Abyfinia an account of goats urine being recommended in an affimatic complaint; their blood was formerly effected of benefit in pleurifies, but this idea is now exploded, -T.

<sup>185</sup> The women.]—Apollonius Rhodius, who was an exact obferver of manners, thus defcribes the three Lybian heroines who appeared to Jafon—See Fawkes's vertion:

Attend, my friends :- Three virgin forms, who claim From heaven their race, to footh my forrows came;

Their

346

below their garments goat-fkins without the hair fringed and ftained of a red colour; from which part of drefs the word Ægis<sup>186</sup> of the Greeks is unqueftionably derived. I am alfo inclined to believe, that the loud cries<sup>187</sup> which are uttered in the temples of that goddefs have the fame origin; the African women do this very much, but not difagreeably. From Africa alfo the Greeks borrowed the cuftom of harneffing four horfes to a carriage.

CXC. Thefe African Nomades observe the fame ceremonies with the Greeks in the interment of the dead; we must except the Nasamones, who bury their deceased in a sitting attitude, and are particularly careful, as any one approaches his end, to prevent his expiring in a reclined posture. Their dwellings are easily moveable, and are formed of

Their fhoulders round were fhaggy goat-fkins caff, Which low defcending girt their flender waift.

<sup>136</sup>  $\mathcal{E}gis.$ ]—From and anyos, a goat, the Greeks made anyos anyodos, which fignifies both the fkin of a goat, and the Ægis of Minerva.

137 Loud cries.]-See Iliad vi. 370: Pope's version.

Soon as to Ilion's topmost tower they come, And awful reach the high Palladian dome, Antenor's confort, fair Theano, waits As Pallas' priesters, and unbars the gates. With hands uplifted, and imploring eyes, They fill the dome with *fupplicating cries*.

In imitation of which, M. Larcher remarks, Virgil uses the expression of summoque ulularunt vertice nymphe,

the

347

the alphodel shrub, fecured with rushes.-Such are the manners of these people.

CXCI. The Aufenfes, on the western part of the river Triton, border on those Africans who cultivate the earth and have houses, they are called Maxyes; thefe people fuffer their hair to grow on the right fide of the head, but not on the left; they ftain their bodies with vermillion, and pretend to be defcended from the Trojans. This region, and indeed all the more western parts of Africa, is much more woody, and infefted with wild beafts, than where the African Nomades refide; for the abode of thefe latter, advancing eaftward, is low and fandy. From hence westward, where those inhabit who till the ground, it is mountainous, full of wood, and abounding with wild beafts; here are found ferpents of an enormous fize, lions, elephants, bears 138, afps, and affes with horns. Here alfo are the Cynocephali, as well as the Acephali 189, who, if

<sup>188</sup> Bears.]—Pliny pretends that Africa does not produce bears, although he gives us the annals of Rome, teffifying that in the confulfhip of M. Pifo, and M. Meffala, Domitius Ænobarbus gave during his ædilefhip public games, in which were an hundred Numidian bears.

Lipfus affirms, that the beafts produced in the games of Ænobarbus, were lions, which is the animal alfo meant by the Lybiftis urfa of Virgil: "The first time," fays he, "that the Romans faw lions, they did not call them lions, but bears." Virgil mentions lions by its appropriate name in an hundred places; Shaw alfo enumerates bears amongst the animals which he met in Africa.—Larcher.

<sup>16</sup>9 Cynocephali as well as the Acephali.]—Herodotus mentions a nation

948

if the Africans may be credited, have their eyes in their breafts; they have, moreover, men and women

a nation of this name in Lybia, and fpeaks of them as a race of men with the heads of dogs. Hard by, in the neighbourhood of this people, he places the Acephali, men with no heads at all; to whom, out of humanity, and to obviate fome very natural diftreffes, he gives eyes in the break; but he feems to have forgot mouth and ears, and makes no mention of a nofe. Both thefe and the Cynocephali were denominated from their place of refidence, and from their worthip; the one from Cahen-Caph-El, the other from Ac-Caph-El, each of which appellations is of the fame import, the right noble or facred rock of the fun.—Bryant.

See alfo the fpeech of Othello in Shakefpeare :

Wherein of antars vaft and defarts idle,

Rough quarries, rocks, and hills whole heads touch heav'n,

It was my hint to fpeak, fuch was my procefs; And of the cannibals that each other eat, The Anthropophagi; and men whole heads Did grow beneath their fhoulders. T.

The Cynocephali, whom the Africans confidered as men with the heads of dogs, were a fpecies of baboons, remarkble for their boldnefs and ferocity. As to the Acephali, St. Auguftin affures us, that he had feen them himfelf of both fexes. That holy father would have done well to have confidered, that in pretending to be eye-witnefs of fuch a fable he threw a flain on the veracity of his other works. If there really be a nation in Africa which appear to be without a head, I can give no better account of the phanomenon, than by copying the ingenious author of Philofophic Refearches concerning the Americans.

"There is," fays he, "in Canibar, a race of favages who have hardly any neck, and whole fhoulders reach up to the ears. This monfbrous appearance is artificial, and to give it to the the

women who are wild and favage; and many ferocious animals whole existence cannot be disputed <sup>190</sup>.

CXCII. Of the animals above mentioned, none are found amongst the African Nomades; they have however pygargi <sup>191</sup>, goats, buffaloes, and affes, not

of

their children, they put enormous weights upon their heads, fo as to make the vertebræ of the neck enter (if we may fo fay) the channel-bone (clavicule). Thefe barbarians, from a diftance, feem to have their mouth in the breaft, and might well enough, in ignorant or enthufiaftic travellers, ferve to revive the fable of the Acephali, or men without heads."—The above note is from Larcher; who alfo adds the following remark upon the preceding note, which I have given from Mr. Bryant.

Mr. Bryant, imagining that these people called themselves Acephali, decomposes the word, which is purely Greek, and makes it come from the Ægyptian Ac-Caph-El, which he interprets "the facred rock of the fun." The fame author, with as much reason, pretends that Cynocephali comes from Cahen-Caph-El, to which he assigns a similar interpretation : here, to me at least, there seems a vast deal of erudition entirely thrown away.

In the fifth century, the name of Acephali was given to a confiderable faction of the Monophyfites, or Eutychians, who by the fubmiffion of Mongus were deprived of their leader.-T.

Apollonius Rhodius calls these people nuiscours, or half dogs; and it is not improbable but that the circumstance of their living entirely by the produce of the chace, might give rife to the fable of their having the heads of dogs.—T.

<sup>190</sup> Cannot be di/puted.]—We may, I think, fairly infer from this expression, that Herodotus gave no credit to the stories of the Cynocephali and Acephali.—T.

<sup>\$91</sup> Pygargi.]—Aristotle classes the pygargus amongs the birds of prey; but as Herodotus in this place speaks only of quadrupeds,

350

of that species which have horns, but a particular kind which never drink. They have also oryxes <sup>192</sup> of the fize of an ox, whose horns are used by the Phœnicians to make the fides of their citharæ. In t

quadrupeds, it is probable that this alfo was one. Hardouin makes it a fpecies of goat.—Thus far Larcher. Ælian alfo ranks it amongst the quadrupeds, and speaks of its being a very timid animal.—See alfo Juvenal, Sat. xi. 138.

Sumine cum magno, lepus atque aper, et pygargus.

See alfo Deuteronomy, chap. xiv. verfe 5. " The hart and the roebuck, and the fallow deer, and the wild goat, and the pygarg, and the wild ox, and the chamois."

It may probably be the gazelle, a fpecies of antelope .- T.

<sup>192</sup> Oryxes.]—Pliny defcribes this animal as having but one horn; Oppian, who had feen it, fays the contrary. Ariftotle claffes it with the animals having but one horn. Bochart thinks it was the aram, a fpecies of gazelle; but Oppian defcribes the oryx as a very fierce animal.—The above is from Larcher.

The oryx is mentioned by Juvenal, Sat. xi. 140.

Et Gætulus oryx:

And upon which line the Scholiast has this remark :

Oryx animal minus quem bubalus quem Mauri uncem vocant, cujus pellis ad citoras proficit fcuta Maurorum minora.— From the line of Juvenal above mentioned it appears that they were eaten at Rome, but they were also introduced as a ferocious animal in the amphitheatre. See Martial, xiii. 95.

> Matutinarum non ultima præda ferarum Sævus oryx, conftat quot mihi mute canum.

That it was an animal well known and very common in Africa, is most certain; but, unlefs it be what Pennant defcribes under the name of the leucoryx, or white antelope, I confess I know not what name to give it.-T.

this region likewife there are baffaria <sup>193</sup>, hyenæ, porcupines, wild boars, dictyes <sup>194</sup>, thoes <sup>195</sup>, panthers, boryes <sup>196</sup>, land crocodiles <sup>197</sup> three cubits long, refembling lizards, oftriches, and fmall ferpents, hav-

<sup>193</sup> Baffaria.]—Ælian makes no mention of this animal, at leaft under this name. Larcher interprets it foxes, and refers the reader to the article  $\beta \alpha \sigma \sigma \alpha \rho_{15}$ , in Helychius, which we learn was the name which the people of Cyrene gave to the fox, -T.

<sup>194</sup> Dictyes.]-I confels myfelf totally unable to find out what animal is here meant.

<sup>195</sup> Theer. ]—Larcher is of opinion that this is the beaft which we call a jack-all, which he thinks is derived from the Arabian word chatall. He believes that the idea of the jackall's being the lion's provider is univerfally credited in this country; but this is not true. The fcience of natural hiftory is too well and too fuccefsfully cultivated amongft us to admit of fuch an error, except with the moft ignorant. I fubjoin what Shaw fays upon this fubject.

The black cat (fcyah ghufh) and the jackall, are generally fuppofed to find out provision or prey for the lion, and are therefore called the lion's provider; yet it may very much be doubted, whether there is any fuch friendly intercourfe between them. In the night, indeed, when all the beafts of the foreft do move, thefe, as well as others, are prowling after fuftenance; and when the fun arifeth, and the lion getteth himfelf away to his den, both the black cat and the jackall have been often found gnawing fuch carcafes as the lion is fuppofed to have fed upon the night before. This, and the promifcuous noife which I have heard the jackall particularly make with the lion, are the only circumflances I am acquainted with in favour of this opinion.—T:

<sup>196</sup> Boryes.]—Of this animal I can find no account in any writer, ancient or modern.

<sup>197</sup> Land crocodiles,] or Keynodeshes Xegomes, fo called in contradifinction from the river crocodile, which by way of emipence was called Keynodeshes only.—T.

ing

ing each a fingle horn. Befides thefe animals, they have {uch as are elfewhere found, except the ftag and the boar <sup>178</sup>, which are never feen in Africa. They have alfo three diffinct fpecies of mice, fome of which are called dipodes <sup>199</sup>, others are called zegeries, which in the African tongue has the fame meaning with the Greek word for hills. The other fpecies is called the echines. There are moreover to be feen a kind of weazel produced in Silphium, and very much like that of Tarteffus. The above are all the animals amongft the African Nomades; which my moft diligent refearches have enabled me to difcover.

# CXCIII. Next to the Maxyes are the Zaueces, whofe women guide the chariots of war.

<sup>198</sup> Boar.]—This animal muft have been carried to Africa fince the time of Herodotus, for it is now found there: according to Shaw, it is the chief food and prey of the lion, againft which it has fometimes been known to defend itfelf with fo much bravery, that the victory has inclined to neither fide, the carcafes of them both having been found lying the one by the other, torn and mangled to pieces.—Shaw.

<sup>199</sup> Dipades.]—Shaw is of opinion that this is the jerboa of Barbary. "That remarkable difproportion," observes this writer, "betwixt the fore and hinder legs of the jerboa, or  $\partial_{i}\pi \omega_{i}$ , though I never faw them run, but only fland or reft themfelves upon the latter, may induce us to take it for one of the  $\partial_{i}\pi \omega_{i}$ , or two-footed rats which Herodotus and other writers deferibe as the inhabitants of these countries, particularly (72  $\Sigma_{i}\lambda\phi_{i}\omega_{i}$ ) of the province of Silphium." Accordingly Mr. Pennant has fet down the  $\mu v_{i}$   $\partial_{i}\pi\omega_{i}$ , of Theophraftus and Ælian among the fyonyma of the jerboa.—Hist. of Av. p. 427: N° 201.

CXCIV.

353

CXCIV. The people next in order are the Zygantes, amongst whom a great abundance of honey is found, the produce of their bees; but of this they fay a great deal more is made by the natives <sup>200</sup>. They all stain their bodies with vermilion, and feed upon monkies, with which animal their mountains abound.

tomas 12 out in march more it donte

CXCV. According to the Carthaginians, we next meet with an island called Cyranis, two hundred stadia in length. It is of a triffing breadth, but the communication with the continent is easy, and it abounds with olives and vines. Here is a lake from which the young women of the island draw up gold dust<sup>201</sup> with bunches of feathers besefimeared with pitch. For the truth of this I will not answer, relating merely what I have been told. To me it feems the more probable, after having feen at Zacynthus<sup>202</sup> pitch drawn from the bottom of

<sup>240</sup> Made by the natives.]—" I do not fee," fays Reifke on this paffage, " how men can poffibly make honey. They may collect, clarify, and prepare it by various proceffes for ufe, but the bees muft first have made it."

I confefs I fee no fuch great difficulty in the above. There were various kinds of honey, honey of bees, honey of the palm, and honey of fugar, not to mention honey of grapes; all the laft of which might be made by the industry of man.—See Lucan:

Quique bibunt tenera dulces ab arundine succes. T.

See Shaw's Travels, p. 339.

<sup>201</sup> Gold duft.]—See a minute account of this in Achilles Tatius.—T.

<sup>202</sup> Zacynthus.]—The modern name of this place is Zante. VOL. II. A 2 Its

354

of the water. At this place are a number of lakes, the largeft of which is feventy feet in circumference, and of the depth of two orgyiæ. Into this water they let down a pole, at the end of which is a bunch of myrtle; the pitch attaches itfelf to the myrtle, and is thus procured. It has a bituminous fmell, but is in other refpects preferable to that of Pieria<sup>203</sup>. The pitch is then thrown into a trench dug for the purpofe by the fide of the lake; and when a fufficient quantity has been obtained, they put it up in cafks. Whatever falls into the lake

Its tar fprings, to use the words of Chandler, are still a natural curiosity deferving notice.

The tar is produced in a finall valley about two hours from the town, by the fea, and encompassed with mountains, except toward the bay, in which are a couple of rocky iflets. The foring which is most distinct and apt for inspection, rifes on the farther fide near the foot of the hill, The well is circular, and four or five feet in diameter. A fhining film, like oil mixed with fcum, fwims on the top: you remove this with a bough, and fee the tar at the bottom, three or four feet beneath the furface, working up, it is faid, out of a fiffure in the rock ; the bubbles fwelling gradually to the fize of a large cannon-ball, when they burit, and the fides leifurely finking, new ones fucceed, increase, and in turn subfide. The water is limpid, and runs off with a smart current: the ground near is quaggy, and will shake beneath the feet, but is cultivated. We filled fome veffels with tar, by letting it trickle into them from the boughs which we immerfed, and this is the method used to gather it from time to time into pits, where it is hardened by the fun, to be barrelled when the quantity is fufficient. The odour reaches a confiderable way .- See Chandler's Travels.

<sup>203</sup> That of Pieria.]—This was highly effected. Didymus fays that the ancients confidered that as the best which came from Mount Ida; and next to this, the tar which came from Pieria. Pliny fays the fame.—Larcher.

paffes

paffes under ground, and is again feen in the fea, at the diftance of four ftadia from the lake. Thus what is related of this ifland contiguous to Africa, feems both confiftent and probable.

CXCVI. We have the fame authority of the Carthaginians to affirm, that beyond the columns of Hercules there is a country inhabited by a people with whom they have had commercial intercourfe<sup>204</sup>. It is their cuftom, on arriving amongft them, to unload their veffels, and difpose their goods along the fhore. This done, they again embark, and make a great fmoke from on board. The natives, feeing this, come down immediately to the fhore, and placing a quantity of gold by

204 Commercial intercourse.]-It must be mentioned to the honour of the western Moors, that they still continue to carry on a trade with fome barbarous nations bordering upon the river Niger, without feeing the perfons they trade with, or without having once broke through that original charter of commerce which from time immemorial has been fettled between them. The method is this: at a certain time of the year, in the winter, if I am not mistaken, they make this journey in a numerous caravan, carrying along with them coral and glafs beads, bracelets of horn, knives, fciffars, and fuch like trinkets. When they arrive at the place appointed, which is on fuch a day of the moon, they find in the evening feveral different heaps of gold duft lying at a small distance from each other, against which the Moors place fo many of their trinkets as they judge will be taken in exchange for them. If the Nigritians the next morning approve of the bargain, they take up the trinkets and leave the gold duft, or elfe make fome deduction from the latter. In this manner they transact their exchange without feeing one another, or without the least instance of dishonesty or perfidiousness on either fide .- Shaw.

356

way of exchange for the merchandize, retire. The Carthaginians then land a fecond time, and if they think the gold equivalent, they take it and depart; if not, they again go on board their veffels. The inhabitants return and add more gold, till the crews are fatisfied. The whole is conducted with the ftricteft integrity, for neither will the one-touch the gold till they have left an adequate value in merchandize, nor will the other remove the goods till the Carthaginians have taken away the gold.

CXCVII. Such are the people of Africa whofe names I am able to afcertain; of whom the greater part cared but little for the king of the Medes, neither do they now. Speaking with all the precifion I am able, the country I have been defcribing is inhabited by four nations only: of thefe two are natives and two ftrangers. The natives are the Africans and Æthiopians; one of whom poffefs the northern the other the fouthern parts of Africa. The ftrangers are the Phœnicians and the Greeks.

CXCVIII. If we except the diffrict of Cinyps, which bears the name of the river flowing through it, Africa in goodnefs of foil cannot, I think, be compared either to Afia or Europe. Cinyps is totally unlike the reft of Africa, but is equal to any country in the world for its corn. It is of a black foil, abounding in fprings, and never troubled with drought. It rains in this part of Africa, but the rains, though violent, are never injurious. The produce

357

duce of corn is not exceeded by Babylon itfelf. The country alfo of the Eucliperitæ is remarkably fertile; in one of its plentiful years it produces an hundred fold; that of Cinyps three hundred fold.

CXCIX. Of the part of Africa poffeffed by the Nomades, the diffrict of Cyrene is the moft elevated. They have three feafons, which well deferve admiration: the harveft and the vintage firft commence upon the fea-coaft; when thefe are finished, those immediately contiguous, advancing up the country, are ready; this region they call Buni. When the requisite labour has been here finished, the corn and the vines in the more elevated parts are found to ripen in progression, and will then require to be cut. By the time therefore that the first produce of the earth is confumed, the last will be ready. Thus for eight months in the year the Cyreneans are employed in reaping the produce of their lands.

CC. The Perfians who were fent by Aryandes to avenge the caufe of Pheretime proceeding from Ægypt to Barce; laid fiege to the place, having firft required the perfons of thofe who had been acceffary to the death of Arcefilaus. To this the inhabitants, who had all been equally concerned in deftroying him, paid no attention. The Perfians, after continuing nine months before the place, carried their mines to the walls, and made a very vigorous attack. Their mines were difcovered by a fmith, by means of a brazen fhield. He made a A a 3 circuit

258

circuit of the town; where there were no miners beneath the fhield did not reverberate, which it did wherever they were at work. The Barceans therefore dug countermines, and flew the Perfians fo employed. Every attempt to florm the place was vigoroufly defeated by the befieged.

CCI. After a long time had been thus confumed with confiderable flaughter on both fides (as many being killed of the Perfians as of their adverfaries) Amafis, the leader of the infantry, employed the following flratagem :- Being convinced that the Barceans were not to be overcome by any open attacks, he funk in the night a large and deep trench : the furface of this he covered with fome flight pieces of wood, then placing earth over the whole, the ground had uniformly the fame appearance. At the dawn of the morning he invited the Barceans to a conference; they willingly affented, being very defirous to come to terms. Accordingly they entered into a treaty, of which thefe were the conditions: it was to remain valid<sup>205</sup> as long as the earth upon which the agreement was made should retain its prefent appearance. The Barceans were to pay the Perfian monarch a certain reafonable.

<sup>205</sup> It was to remain walid.]—Memini fimilem fœderis formulam apud Polybium legere in fœdere Hannibalis cum Tarentinis, fi bene memini.—*Reifke*.

Reike's recollection appears in this place to have deceived him. Tarentum was betrayed to Hannibal by the treachery of fome of its citizens; but in no manner refembling this here deferibed by Herodotus.-T.

tribute ;

tribute; and the Perfians engaged themfelves, to undertake nothing in future to the detriment of the Barceans. Relying upon thefe engagements, the Barceans, without hefitation, threw open the gates of their city, going out and in themfelves without fear of confequences, and permitting without reftraint fuch of the enemy as pleafed to come within their walls. The Perfians, withdrawing the artificial fupport of the earth, where they had funk a trench, entered the city in crouds; they imagined by this artifice that they had fulfilled all they had undertaken, and were brought back to the fituation in which they were mutually before. For in reality, this fupport of the earth being taken away, the oath they had taken became void.

CCII. The Perfians feized and furrendered to the power of Pheretima fuch of the Barceans as had been inftrumental in the death of her fon. Thefe fhe crucified on different parts of the walls; fhe cut off alfo the breafts of their wives, and fufpended them in a fimilar fituation. She permitted the Perfians to plunder the reft of the Barceans, except the Battiadæ, and thofe who were not concerned in the murder. Thefe fhe fuffered to retain their fituations and property.

CCIII. The reft of the Barceans being reduced to fervitude, the Perfians returned home. Arriving at Cyrene, the inhabitants of that place granted them a free paffage through their territories, from reverence to fome oracle. Whilft they were on A = A their

. 359

#### 360 MELPOMENE.

their paffage, Bares, commander of the fleet, folicited them to plunder Cyrene; which was opposed by Amafis, leader of the infantry, who urged that their orders were only against Barce. When, paffing Cyrene, they had arrived at the hill of the Lycean Jupiter 206, they expressed regret at not having plundered it. They accordingly returned, and endeavoured a fecond time to enter the place ; but the Cyreneans would not fuffer them. Although no one attempted to attack them, the Perfians were feized with fuch a panic, that returning in hafte. they encamped at the diftance of about fixty ftadia from the city. Whilft they remained here a meffenger came from Aryandes, ordering them to return. Upon this, the Perfians made application to the Cyreneans for a fupply of provisions; which being granted, they returned to Ægypt. In their march they were inceffantly harraffed by the Africans for the fake of their clothes and utenfils. In their progrefs to Ægypt, whoever was furprized or left behind was inftantly put to death.

CCIV. The fartheft progrefs of this Perfian army was to the country of the Euefperidæ. Their Barcean captives they carried with them from Ægypt to king Darius, who affigned them for their refidence a portion of land in the Bactrian diffrict, to which they gave the name of Barce, this has

<sup>206</sup> Lycean Jupiter.]—Lycaon crected a temple to Jupiter in Parrhafia, and inflituted games in his honour, which the Lyceans called Auzara. No one was permitted to enter this temple; he who did was floned.—Larcher.

within

### MELPOMENE.

361

within my time contained a great number of in-

CCV. The life, however, of Pheretima had by no means a fortunate termination. Having gratified her revenge upon the Barceans, fhe returned from Africa to Ægypt, and there perifhed miferably. Whilft alive, her body was the victim of worms<sup>207</sup>: thus it is that the gods punifh those who have provoked their indignation; and fuch alfo was the vengeance which Pheretima, the wife of Battus, exercised upon the Barceans.

<sup>257</sup> Victim of worms.]—This paffage, with the reafoning of Herodotus upon it, cannot fail to bring to the mind of the reader the miferable end of Herod, furnamed the Great.

And he went down to Cæfarea, and there abode : and upon a fet day Herod arrayed in royal apparel fat upon his throne, and made an oration unto them. And the people gave a fhout, faying, It is the voice of a god, and not of a man. And immediately the angel of the Lord fmote him, becaufe he gave not God the glory: and he was eaten of worms, and gave up the ghoft.—See Lardner's obfervations upon the above hittorical incident.—T.

ADDENDA

#### [ 362 ]

#### A D D E N D A

TO

MELPOMENE.

W HEN the fourth book of Herodotus was nearly printed off, a fmall tract fell into my hands, publifhed in Germany, under the title of Geographia Africæ Herodotea; the name of the author is Schlichthorft; and it attracted my attention, from being introduced by a preface, with the refpectable name of Chr. G. Heyne. After a clofer examination, I found that it contained what, to me at leaft, feemed worthy of attention. The geography of Africa, always obfcure, has not in modern times been fufficiently invefligated; much remains to be known concerning this quarter of the globe: I feel it therefore a duty to the reader to give fuch extracts from the tract above mentioned as appear to illuminate this intricate part of geographical fcience, and to make us better acquainted with the places and inhabitants of ancient Lybia.

In Chap. CLXVIII. Herodotus fpeaks of the Adyrmachidæ. —It is well known, that in the age which followed, the Greeks drove thefe Adyrmachidæ into the higher parts of Lybia, and took poffeffion of the fea-coaft. When, therefore, Ptolemy defcribes the Adyrmachidæ as inhabiting the interior parts of Lybia, there is no contradiction betwixt his account and that of Herodotus. The manners of this people are defcribed by Herodotus, and they are thus mentioned by Silius Italicus:—

> Verificolor contra cetra et falcatus ab arte Enfis Adyrmachidæ ac lævo tegmina crure ;

> > Sed

# ADDENDA.

Sed menfis afper populus, victuque maligno Nam calida triftes epulæ torrentur arena.---

L. Mi. 278.

363

They are again mentioned by the fame author, book ix. 223, 224.

#### ----- ferro vivere lætum Vulgus Adyrmachidæ.

Chap, CLXIX. Aziris.]—See the hymn of Callimachus to Apollo, verfe 89, where this place is written Aζiλig.

Herodotus in this place fpeaks of two iflands, inhabited by the Giligammæ, Platea, and Aphrodifias; it is not certain whether the first of these is what Ptolemy called Ædonis: the fecond was afterwards named Læa, and was, according to Scylax, a good harbour for ships.

The country of the Giligammæ produced a fpecies of the filphium, called by the Latins laferpiticum, from which a medical drug was extracted; fee Pliny, Nat. Hift. xix. 3. " In the country of the Cyrene (where the beft filphium grew) none of late years has been found, the farmers turning their cattle into the places where it grew: one ftem only has been found in my time, this was fent as a prefent to Nero."

Chap. CLXXI. Cabales.]-This word is fometimes' written Bacales; and Weffeling hefitates what reading to prefer.

What Herodotus fays of the Nafamones, c. 173, is confirmed by Pliny, Nat. Hift. vii. c. 2; Silius Italicus, i. 408; Lucan, ix. 439, &c.

Concerning their manner of plighting troth, c. 172, Shaw tells us, that the drinking out of each others hands is the only ceremony which the Algerines at this time use in marriage.

The flory which Herodotus relates of the Pfylli, 173, is told alfo by Aulus Gellius, Noct. Att. 16.—11. It feems more probable that they were deftroyed by the Nafamones.—See Pliny, Nat. Hift. viii. 1.—See alfo Hardouin ad Plin. and Larcher, vii. 312.

Concerning  $\tau \alpha$  Iça $\sigma \alpha$ , called by Herodotus, 158,  $x\alpha\lambda\lambda$ ,  $ros \tau \omega \nu$  $\chi \omega_{e}\omega \nu$ , fee Callimach. Hymn to Apollo, **88**, 89.

Tauchira.]—Called by Strabo, Ptolemy, and Pliny, Teuchira; afterwards it was known by the name of Arfinoe, and laftly by Antony

# 364 ADDENDA TO

Antony it was named Cleopatris, in honour of Cleopatra: in modern times it has been called Teukera (d'Anville); Trochare (de la Croix); Trochara (Hardouin); Tochara (Simlenus); Trochata (Dapper).

*Eucsperides.*]—The city was afterwards named Berenice; of this appellation fome veftiges now remain, for the place is called Bernic, Berbic, and by fome Beric.

The fertility of the contiguous country gave rife to the Grecian fable of the gardens of the Helperides.

Chap. CLXXII. Barce.]—Many of the ancients believed that this place was anciently called Ptolemais, as Strabo, Pliny, Servius, and others,

Of Cyrene, about which Strabo fpeaks lefs fabuloufly than Herodotus, but few traces now remain; they are differently mentioned under the names of Keroan, Curin, and Guirina.

Chap. CLXXIV. Garamantes]-Mentioned by Mela, book viii. and by him called Gamphafantes.

Chap, CLXXV. Macæ.]—Amongst these people was the fountain of Cinyps, called by Strabo and Ptolemy Kinopos, by Pliny Cinyps; its modern name, according to d'Anville, is Wadi-Quaham.

Chap. CLXXVI. Girdanes.]-This people, according to Stephanus, lived on the lotus, as well as the Lotophagi.

Chap. CLXXVII. Lorophagi.]—Whether from the fame lotus the Lotophagi obtained both meat and wine, is laborioufly diffuted by Voffius ad Scyll. 114. and Stapel. ad Theophraft, l. iv. c. 4. p. 327. A delineation of the lotus may be feen in Shaw and De la Croix: it is what the Arabs of the prefent day call feedra, and is plentiful in Barbary, and the defarts of Barbary.

Chap. CLXXVIII. Machlyes.]—There were a people of this name also in Scythia; the name, however, is written different ways.—See Wesseling ad Herod. 178.

Stephanus Byzantinus confounds the Phla of Herodotus with the island of Phila, which was in Æthiopia, not far from Ægypt. -See alfo Shaw on this island, 129, 4to. edit.

Chap. CLXXXI. Ammonians.]-Bochart derives the name of

#### MELPOMENE.

of Ammonians from Cham, the fon of Noah, who was long reverenced in the more barren parts of Africa, under the title of Ham or Hammon, one of the names of Jupiter.

That the name of Ammon was very well known in Arabia, and throughout Africa, we may learn from the river Ammon, the Ammonian promontory, the Ammonians, the city Ammon, &c.—See Strabo, Pliny, Ptolemy, &c.

Some remains of the temple of Jupiter Ammon are still to be feen, if the travellers to Mecca may be believed; the place is called Hefach-bir (or mole lapidum).

In the fame chapter Herodotus mentions n xenny HAus, the temple of the fun, concerning which fee Diodorus, xvii. 528.— See alfo Arrian, I. iii. c. 4.—Curtius, I. iv. c. 7.—Mela, I. i. c. 8.

Chap. CLXXXII. Angilæ.]—Herodotus fays that this country abounded in dates; and the Africans of the prefent day go there to gather them.—See Marmot, vol. iii. p. 53.

Concerning the fituation of the Angilæ, fee Pliny, lib. v. c. 4; and Dapper, p. 323.

Amongst all the countries of Lybia, mentioned by the ancient Greek writers, Angila is the only one which to this day retains its primitive name without the fmallest variation.

Chap. CLXXXIII. Of the cattle, which whilf they grazed walked backwards, Mela fpeaks, lib. i. c. 8.—Pliny, Nat. Hiff. l. viii. c. 45.—Ariftotle Hiftory of Animals, lib. vii. c. 21.—See alfo Voffius ad Melæ, loc. p. 41.

Chap. CLXXXIV. Atrantes.]—Some manufcripts read Atlantes, but this cannot be the genuine reading, which alfo is the opinion of Salmafius, Valknaer, Weffeling, and Larcher.—See Voffius ad Melæ, locum laudatum.

Atlantes.]—The Atlantei, mentioned by Diodorus, l. iii. 187, if ever they exifted, must be distinct from the Atlantes of Herodotus. Of mount Atlas, and its extreme height, Homer speaks, Odyff. i. 52, 4.

Chap. CXCV. I have deferibed at fome length the tarfprings of Zante, from Dr. Chandler: I did not mention that fome account of them is also to be found in Antigonus Caryflius, p. 169, and Vitruvius, l. viii. c. 3.

Cyraunis.]—The fame with the Cercinna of Strabo, now called Querqueni,

365

## 366 A D D E N D A.

Querquens, or Chercheni; concerning this island confult Diodorus, l. v. 294; but Diodorus, we should remark, confounded Cercinna with Cerne, an island of the Atlantic.

Chap. CXCVI. Columns of Hercules.]—The Libyan column was by ancient writers called Abyla; that on the Spanish fide, Calpe.—See P. Mela, 1. ii. c. 6.

Chap. CXCIX. Cyrene.]—About the limits of this diffrict the ancients were not at all agreed, they are no where defined by Herodotus: the province of Cyrene, formerly fo populous, is the contrary now; the fea-coafts are ravaged by pirates, the inland parts by the Arabians; fuch inhabitants as there are are rich by the fale of the Europeans who fall into their hands to the Æthiopians.—See La Croix, tom. ii. 252.

Of the abundant fertility of Cyrene, Diodorus Siculus alfo fpeaks, p. 183, c. cxxviii.—Concerning the fountain of Cyre, one of the Fontes Cyrenaicæ, fee Callimachus's Ode to Apollo, 88; and Juftin, lib. xiii. c. 7.

Concerning the Afbyftæ, of whom Herodotus fpeaks, c. 170, 1, Salmafius has collected much, ad Solinum, 381; fo alfo has Eustathius, ad Dionyf. Perieg. 211.—See too Larcher, vol. vii. 43.

Of the people with whom the Carthaginians traded, beyond the columns of Hercules, without feeing them, I have fpoken at length, and given from Shaw the paffage introduced by Schlichthorft. The place, whofe name is not mentioned by Herodotus, is, doubtlefs, what we now call Senegambia. All the part of Lybia defcribed by Herodotus is now comprehended under the general name of Barbary, and contains the kingdoms of Morocco, Fez, Algiers, Tunis, and Tripoli: the maritime part of Lybia, from Carthage weftward, was unknown to Herodotus.

and the second second

#### HERODOTUS.



# HERODOTUS.

# BOOK V.

### TERPSICHORE.



#### Снар. І.

H E Perfians who had been left in Europe by Darius, under the conduct of Megabyzus, commenced their hoftilities on the Hellespont with the conquest of the Perinthii<sup>1</sup>, who had re-

fused to acknowledge the authority of Darius, and had formerly been vanquished by the Pæonians<sup>2</sup>. This latter people, inhabiting the banks of the

\* Perinthii.]-Perinthus was first called Mygdonia, afterwards Heraclea, and then Perinthus.-T.

<sup>2</sup> Pæonians.]—As the ancients materially differed in opinion concerning the geographical fituation of this people, it is not to be expected that I fhould fpeak decifively on the fubject. Herodotus here places them near the river Strymon; Dio, near mount Rhodope; and Ptolemy, where the river Haliacmon rifes. Pæonia was one of the names of Minerva, given her from her fuppofed fkill in the art of medicine.—T.

Strymon,

Strymon, had been induced by an oracle to make war on the Perinthians : if the Perinthians on their meeting offered them battle, provoking them by name, they were to accept the challenge; if otherwife, they were to decline all conteft. - It happened accordingly, that the Perinthians marched into the country of the Pæonians, and encamping before their town, fent them three fpecific challenges, a man to encounter with a man, a horfe with a horfe, a dog with a dog. The Perinthians having the advantage in the two former contefts, fung with exultation a fong of triumph<sup>3</sup>; this the Pæonians conceived to be the purport of the oracle : "Now," they exclaimed, " the oracle will be fulfilled; this " is the time for us." They attacked, therefore, the Perinthians, whilft engaged in their imaginary triumph, and obtained fo fignal a victory that few of their adverfaries escaped.

#### II. Such was the overthrow which the Perin-

<sup>3</sup> Song of triumph.]—Larcher renders this paffage "Sung the pæon," and fubjoins this note: "Of this fong there were two kinds, one was chaunted before the battle, in honour of Mars, the other after the victory, in honour of Apollo; this fong commenced with the words "Io Pæan." The allufion of the word Pæon to the name of the Pæonians, is obvious, to preferve which I have rendered it "fung the Pæon."—The ufage and application of the word Pæan, amongft the ancients, was various and equivocal: the composition of Pindar, in praife of all the gods, was called Pæan; and Pæan was alfo one of the names of Apollo. To which it may be added, that Pæan, being originally a hymn to Apollo, from his name Pæan, became afterwards extended in its ufe to fuch addrefies to other gods.

0

thians

thians received, in their conflict with the Pæonians: on the prefent occasion they fought valiantly, in defence of their liberties, against Megabyzus, but were overpowered by the fuperior numbers of the Perfians. After the capture of Perinthus, Megabyzus over-ran Thrace with his forces, and reduced all its cities and inhabitants under the power of the king: the conquest of Thrace had been particularly enjoined him by Darius.

III. Next to India, Thrace is of all nations the most confiderable<sup>4</sup>: if the inhabitants were either under the government of an individual, or united amongst themselves, their strength would in my opinion render them invincible; but this is a thing impossible, and they are of course but feeble. Each different district has a different appellation; but except the Getæ, the Trauss<sup>5</sup>, and those béyond Crestona, they are marked by a general similitude of manners.

IV. Of the Getæ, who pretend to be immortal, I have before fpoken. The Traufi have a general uniformity with the reft of the Thracians, except in what relates to the birth of their children, and the burial of their dead. On the birth of a child, he is placed in the midft of a circle of his relations, who

\* Most confiderable.]-Thucydides ranks them after the Scythians, and Paufanias after the Celtz.-Larcher.

<sup>5</sup> Trauf.]—These were the people whom the Greeks called Agathyrfi.—T.

Vol. II.

lament

lament aloud the evils which, as a human being, he muft neceffarily undergo, all of which they particularly enumerate<sup>6</sup>; but whenever any one dies, the body is committed to the ground with clamorous joy, for the deceafed, they fay, delivered from his miferies, is then fupremely happy.

V. Those beyond the Crestonians have these obfervances :--Each perfor has several wives; if the husband dies, a great contest commences amongst his wives, in which the friends of the deceased interest themselves exceedingly, to determine which of them

<sup>6</sup> Particularly enumerate.]—A fimilar fentiment is quoted by Larcher, from a fragment of Euripides, of which the following is the version of Cicero:—

> Nam nos decebat cætum celebrantes domus Lugere, ubi effet aliquis in lucem editus Humanæ vitæ varia reputatantes mala At qui labores morte finiflet graves Hunc omni amicos laude et lætitia exfequi.

> Alas ! regardlefs of their doom, The little victims play; No fenfe have they of ills to come, Nor care beyond to-day : Yet fee how all around them wait The minifters of human fate, And black misfortune's baleful train. Ah ! fhew them where in ambufh itand, To feize their prey, the muttherous band ; Ah ! tell them they are men.— Thefe fhall the fury paffions tear ? Sec.

> > had

T.

had been most beloved. She to whom this honour is aferibed is gaudily decked out by her friends, and then facrificed by her nearest relation on the tomb of her husband 7, with whom she is afterwards

7 Tomb of her hufband.]—This cuftom was also obferved by the Getæ: at this day, in India, women burn themfelves with the bodies of their hufbands, which ufage must have been continued there from remote antiquity. Properties mentions it:

> Et certamen habent leti quæ viva fequatur Conjugium, pudor eft non licuisse mori Ardent victrices et slammæ pectora præbent Imponuntque suis ora perusta viris.

Cicero mentions also the same fact. Larcher quotes the passage from the Tusculan Questions, of which the following is a translation.

" The women in India, when their hufband dies, eagerly contend to have it determined which of them he loved beft, for each man has feveral wives. She who conquers, deems herfelf happy, is accompanied by her friends to the funeral pile, where her body is burned with that of her hufband; they who are vanquished depart in forrow."-The civil code of the Indians. requiring this ftrange facrifice, is to this effect : "It is proper for a woman, after her husband's death, to burn herfelf in the fire with his corpfe, unlefs fhe be with child, or that her hufband be absent, or that she cannot get his turban or his girdle, or unlefs fhe devote herfelf to chaftity and celibacy : every woman who thus burns herfelf shall, according to the decrees of definy, remain with her hufband in paradife for ever."-" This practice," fays Raynal, " fo evidently contrary to reafon, has been chiefly derived from the doctrine of the refurrection of the dead, and of a future life: the hope of being ferved in the other world by the fame perfons who obeyed us in this has been the caufe of the flave being facrificed on the tomb of his mafter. and the wife on the corpse of her husband ; but that the Indians, who firmly believed in the transmigration of fouls, should give

way-

372 TERPSICHORE. wards'buried: his other wives effect this an affliction, and it is imputed to them as a great difgrace.

VI. The other Thracians have a cuftom of felling their children, to be carried out of their country. To their young women they pay no regard, fuffering them to connect themfelves indifcriminately with men; but they keep a ftrict guard over their wives, and purchafe them of their parents at an immenfe price. To have punctures on the fkin<sup>8</sup> is with them a mark of nobility, to be without thefe is a teftimony of mean defcent : the moft honourable life with them is a life of indolence; the moft contemptible that of an hufbandman. Their

way to this prejudice, is one of those numberless inconfistencies which in all parts of the world degrade the human mind."—See Raynal, vol. i. 91. The remark, in the main, is just, but the author, I fear, meant to infinuate that practices contrary to reafon naturally proceed from the doctrines he mentions; a fuggeltion which, though very worthy of the class of writers to which he belongs, has not reafon enough in it to deferve a ferious reply.—T.

<sup>8</sup> Punctures on their fkin.]—If Plutarch may be credited, the Thracians in his time made thefe punctures on their wives, to revenge the death of Orpheus, whom they had murdered. Phanocles agrees with this opinion, in his poem upon Orpheus, of which a fragment has been preferved by Stobæus. If this be the true reafon, it is remarkable that what in its origin was a punifhment, became afterwards an ornament, and a mark of nobility.—Larcher.

Of fuch great antiquity does the cuftom of tattaowing appear to have been, with defcriptions of which the modern voyages to the South Sea abound.-T.

fupreme

fupreme delight is in war and plunder.—Such are their more remarkable diffinctions.

VII. The gods whom they worfhip are Mars, Bacchus?, and Diana : befides these popular gods, and in preference to them, their princes worfhip Mercury. They swear by him alone, and call themfelves his descendants.

VIII. The funerals of their chief men are of this kind: For three days the deceafed is publicly expofed; then having facrificed animals of every defcription, and uttered many and loud lamentations, they celebrate a feaft ", and the body is finally either

• Bacchus.]—That Bacchus was worfhipped in Thrace, is attefted by many authors, and particularly by Euripides : in the Rhefus, attributed to that poet, that prince, after being flain by Ulyffes, was transported to the caverns of Thrace by the mufe who bore him, and becoming a divinity, he there declared the oracles of Bacchus. In the Hecuba of the fame author, Bacchus is called the deity of Thrace. Some placed the oracle of Bacchus near mount Pangæa, others near mount Hæmus.— Larcher.

" Celebrate a feast.]—It appears from a paifage in Jeremiah, that this mixture of mourning and feasting at funerals was very common amongst the Jews :--

"Both the great and the fmall fhall die in this land: they fhall not be buried, neither fhall men lament for them, nor cut themfelves, nor make themfelves bald for them.

" Neither shall men tear themselves for them in mourning, to comfort them for the dead; neither shall men give them the cup of consolation to drink for their father or for their mother;

" Thou

373

either burned or buried. They afterwards raife a mound of earth " upon the fpot, and celebrate games "<sup>2</sup> of various kinds, in which each particular conteft has a reward affigned fuitable to its nature.

IX. With refpect to the more northern parts of this region, and its inhabitants, nothing has been yet decifively afcertained. What lies beyond the Ifter, is a vaft and almost endless space. The whole

" Thou shalt not also go into the house of feasting, to sit with them to eat and to drink."—xvi. 6, 7, 8.

The fame cuftom is flill obferved in the countries of the eaft.  $-\mathcal{T}$ .

"Mound of earth.]—Over the place of burial of illuftrious perfons, they raifed a kind of tumulus of earth. This is well expressed in the "ingens aggeritur tumulo tellus," of Virgil. —Larcher.

The practice of raising barrows over the bodies of the deceased was almost universal in the earlier ages of the world. Homer mentions it as a common practice among the Greeks and Trojans. Virgil alludes to it as usual in the times treated of in the Aneid. Xenophon relates that it obtained among the Persians. The Roman historians record that the fame mode of interring took place among their countrymen; and it appears to have prevailed no lefs among the ancient Germans, and many other uncivilized nations.—See Coxe's Travels through Poland, &c.

<sup>12</sup> Celebrate games.]—It is impofible to fay when funeral games were first instituted. According to Pliny, they existed before the time of Theseus; and many have supposed that the famous games of Greece were in their origin funeral games. The best description of these is to be found in Homer and in Virgil. In the former, those celebrated by Achilles in honour of Patroclus; in the latter, those of Æneas in memory of his father.—T.

of this, as far as I am able to learn, is inhabited by the Sigynæ, a people who in drefs refemble the Medes; their horfes are low in ftature, and of a feeble make, but their hair grows to the length of five digits; they are not able to carry a man, but, yoked to a carriage, are remarkable for their fwiftnefs, for which reafon carriages are here very common. The confines of this people extend almost to the Eneti <sup>13</sup> on the Adriatic. They call themfelves a colony of the Medes <sup>14</sup>; how this could be, I am not able to determine, though in a long feries of time it may not have been impossible. The Sigynæ are called merchants <sup>15</sup> by the Ligurians,

<sup>23</sup> Eneti,] or rather Heneti, which afpirate, reprefented by the Æolic digamma, forms the Latin name Veneti. Their horfes were anciently in great estimation. See the Hippolytus of Euripides, ver. 230. Homer speaks of their mules.—T.

<sup>14</sup> Colony of the Medes.] - Strabo fays that this people obferved in a great measure the customs of the Persians: thus the people whom Herodotus calls Medes might be confidered as genuine Persians, according to his custom of confounding their names, if Diodorus Siculus had not decided the matter.

<sup>15</sup> Called merchants.]—The whole of this fentence Larcher omits, giving as his opinion, that it was inferted by fome Scholiaft in the margin, and had thence found its way into the text. For my part, I fee no reafon for this; and I think the explication given by the Abbe Bellanger, in his Effais de Critique fur les Traduct. d'Herodote, may fairly be accepted. Herodotus means, fays he, to inform his reader, that Sigynæ is not an unufual word; the Ligurians use it for merchants, the Cyprians for fpears."—But if this be true, the following version by Littlebury must appear abfurd enough: "The Ligurians," fays he, "who inhabit beyond Marfeilles, call the Sigynes brokers and the Cyprians give them the name of javelins."—T.

who

375

who live beyond Massilia: with the Cyprians, Sigynæ is the name for spears.

X. The Thracians affirm that the places beyond the lifter are poffeffed wholly by bees, and that a paffage beyond this is impracticable. To me this feems altogether impoffible, for the bee is an infect known to be very impatient of cold <sup>16</sup>; the extremity of which, as I fhould think, is what renders the parts to the north uninhabitable. The fea-coaft of this region was reduced by Megabyzus under the power of Perfia.

XI. Darius having croffed the Hellespont, went immediately to Sardis, where he neither forgot the fervice of Histizeus, nor the advice of Coës of Mitylene. He accordingly sent for these two perfons, and desired them to ask what they would. Histizeus, who was tyrant of Miletus, wished for no accession of power; he merely required the Edonian <sup>17</sup> Myncinus, with the view of building there

<sup>16</sup> Impatient of cold.]—This remark of Herodotus concerning bees, is in a great meafure true, becaufe all apiaries are found to fucceed and thrive beft, which are exposed to a degree of middle temperature: yet it would be difficult perhaps to afcertain the precife degree of cold in which bees would ceafe to live and multiply. Modern experiments have made it obvioufly appear, that in fevere winters this infect has perifhed as frequently from famine as from cold. It is also well known that bees have lived in hollow trees in the colder parts of Ruffia. —T.

<sup>27</sup> Edonian.]-This diffrict is by fome writers placed in Thrace,

there a city: Coës, on the contrary, who was a private individual, wifhed to be made prince of Mitylene. Having obtained what they feverally defired, they departed.

XII. Darius, induced by a circumftance of which he was accidentally witnefs, required Megabyzus to transport the Pæonians from Europe to Afia. Pigres and Mantyes were natives of Pæonia, the government of which became the object of their ambition. With these views, when Darius had paffed over into Afia, they betook themselves to Sardis, carrying with them their fifter, a person of great elegance and beauty. As Darius was fitting publicly in that division of the city appropriate to the Lydians, they took the opportunity of executing the following artifice: they decorated their fister in the best manner they were able, and fent her to draw water; she had a vessel upon her head <sup>18</sup>, she led a horfe

Thrace, by others in Macedonia. The *o* is used long by Virgil, and short by Lucan:

Ac velut Edoni Boreæ cum spiritus alto.

Æn. xii. 365.

Nam qualis vertice Pindi Edonis Ogygio decurrit plena Lyzo.

Luc. i. 674. T.

<sup>11</sup> Upon her head.]—Nicolas Damafcenus tells a fimilar ftory of Alyattes king of Sardis. This prince was one day fitting before the walls of the town, when he beheld a Thracian woman with an urn on her head, a diftaff and fpindle in her hand, and behind her a horfe fecured by a bridle. The king, aftonifhed,

a horfe by a bridle faftened round her arm, and fhe was moreover fpinning fome thread. Darius viewed her as fhe paffed with attentive curiofity, obferving that her employments were not thole of a Perfian, Lydian, nor indeed of any Afiatic female. He was prompted by what he had feen to fend fome of his attendants, who might obferve what fhe did with the horfe. They accordingly followed her: the woman, when fhe came to the river, gave her horfe fome water, and then filled her pitcher. Having done this, fhe returned by the way fhe came; with the pitcher of water on her head, the horfe faftened by a bridle to her arm, and as before employed in fpinning.

XIII. Darius, equally furprized at what he heard from his fervants and had feen himfelf, fent for the woman to his prefence. On her appearance, the brothers, who had obferved all from a convenient fituation, came forwards, and declared that they were Pæonians, and the woman their fifter, Upon

nifhed, afked her who and of what country fhe was? She replied, fhe was of Myfia, a diffrict of Thrace. In confequence of this adventure, the king by his ambaffadors defired Cotys prince of Thrace to fend him a colony from that country, of men, women, and children.—*Larcher*.

The Myfia mentioned in the above account is called by fome Greek writers My/fa in Europe, to diffinguifh it from the province of that name in Afia Minor; but Pliny, and most of the Latin writers, diffinguifh it more effectually, by writing it Mœfia; in which form it will be found in the maps, extending along the fouthern fide of the Danube, opposite to Dacia: being the tract which forms the modern Servia and Bulgaria.

this

this Darius enquired who the Pæonians were; where was their country, and what had induced themfelves to come to Sardis. The young men replied, " that as to themfelves, their only motive was a de-" fire of entering into his fervice; that Pæonia " their country was fituated on the banks of the " river Strymon, at no great diffance from the Hel-" lefpont." They added, " that the Pæonians were " a Trojan colony." Darius then enquired if all the women of their country were thus accuftomed to labour; they replied without hefitation in the affirmative, for this was the point they had particularly in view.

XIV. In confequence of the above, Darius fent letters to Megabyzus, whom he had left commander of his forces in Thrace, ordering him to remove all the Pæonians to Sardis, with their wives and families. The courier fent with this meffage inftantly made his way to the Hellefpont, which having paffed, he prefented Megabyzus with the orders of his mafter. Megabyzus accordingly loft no time in executing them; but taking with him fome Thracian guides <sup>19</sup>, led his army againft Pæonia.

XV. The Pæonians being aware of the intentions of the Perfians, collected their forces, and advanced towards the fea, imagining the enemy would

<sup>19</sup> Thracian guides.]—The French translators of Herodotus who preceded Larcher, mistaking the Latin version, sumptis e Thracia ducibus, have rendered this passage, "commanda aux capitaines de Thrace."—T.

there

379

there make their attack : thus they prepared themfelves to refult the invation of Megabyzus : but the Perfian general being informed that every approach from the fea was guarded by their forces, under the direction of his guides made a circuit by the higher parts of the country, and thus eluding the Pæonians, came unexpectedly upon their towns, of which, as they were generally deferted, he took poffeffion without difficulty. The Pæonians, informed of this event, difperfed themfelves, and returning to their families fubmitted to the Perfians. Thus, the Pæonians, the Syropæonians, the Pæoplæ, and they who poffefs the country as far as the Prafian lake, were removed from their habitations, and transported to Afia,

XVI. The people in the vicinity of mount Pangæus <sup>10</sup>, with the Doberæ, the Agrianæ, Odomanti, and thofe of the Prafian lake, Megabyzus was not able to fubdue. They who lived upon the lake, in dwellings of the following conftruction, were the objects of his next attempt. In this lake ftrong piles<sup>21</sup> are driven into the ground, over which planks are thrown, connected by a narrow bridge with the fhore. Thefe erections were in former times made at the public expence; but a law afterwards paffed, obliging a man for every wife whom he fhould marry

<sup>20</sup> Pangæus.]—This place, as Herodotus informs us in the feventh book, poffeffed both gold and filver mines.—T.

<sup>24</sup> Strong piles, &c.]-Exemplum urbis in fluvio fuper tignis et tabulatis ftructæ in America habet Teixeira.-Rei/ke.

(and

(and they allow a plurality) to drive three of thefe piles into the ground, taken from a mountain called Orbelus. Upon these planks each man has his hut, from every one of which a trap-door opens to the water. To prevent their infants from falling into the lake, they fasten a string to their legs. Their horses and cattle are fed principally with fish ", of which there is such abundance, that if any one lets down a basket into the water, and steps as a fide, he may presently after draw it up full of fish. Of these they have two particular species, called papraces and tilones.

XVII. Such of the Pæonians as were taken captive were removed into Afia. After the conqueft of this people, Megabyzus fent into Macedonia feven Perfians of his army, next in dignity and effimation to himfelf, requiring of Amyntas, in the name of Darius, earth and water. From the lake Prafis to Macedonia there is a very fhort paffage; for upon the very brink of the lake is found the mine which in after-times produced to Alexander a talent every day. Next to this mine is the Dyfian mount, which being paffed, you enter Macedonia.

XVIII. The Perfians on their arrival were admitted to an immediate audience of Amyntas, when

<sup>22</sup> With fift.]-Torffæus, in his Hiftory of Norway, informs us, that in the cold and maritime parts of Europe cattle are fed with fift.-Weffeling.

they

they demanded of him, in the name of Darius. earth and water. This was not only granted, but Amyntas received the meffengers hospitably into his family, gave them a fplendid entertainment, and treated them with particular kindnefs. When after the entertainment they began to drink, one of the Perfians thus addreffed Amvntas: "Prince of Ma-" cedonia, it is a cuftom with us Perfians, when-" ever we have a public entertainment, to intro-" duce our concubines and young wives. Since " therefore you have received us kindly, and with \* the rites of hospitality, and have also acknow-" ledged the claims of Darius, in giving him earth " and water, imitate the cuftom we have men-" tioned." " Perfians," replied Amyntas, " our " manners are very different, for our women are " kept feparate from the men. But fince you are " our mafters, and require it, what you folicit shall " be granted." Amyntas therefore fent for the women, who on their coming were feated oppofite to the Perfians. The Perfians observing them beautiful, told Amyntas that he was still defective: " For it were better," they exclaimed, " that they " had not come at all, than on their appearing " not to fuffer them to fit near us, but to place " them opposite, as a kind of torment to our " eyes 23." Amyntas, acting thus under compulfion

<sup>23</sup> Torment to our eyes.]—This passage has been the occasion of much critical controversy. Longinus censures it as frigid. Many learned men, in opposition to Longinus, have vindicated the

383

XIX.

tion, directed the women to fit with the Perfians. The women obeyed, and the Perfians, warmed by their wine, began to put their hands to their bofoms, and to kifs them.

the expression. Pearce, in his Commentaries, is of opinion that those who in this inflance have opposed themselves to Longinus have not entered into the precise meaning of that critic. The historian, he observes, does not mean to fur that the beauty of these females might not excite dolores oculorum, but they could not themselves properly be termed dolores oculorum. Pearce quotes a passage from Æschylus, where Helen is called  $\mu\alpha\lambda\theta\alpha\alpha\sigma$  $\mu\mu\dot{\alpha}\tau\omega\nu$   $\betai\lambda\sigma_{5}$ , the tender dart of the eyes. Alexander the Great called the Persian women  $\beta\partial\lambda\partial\alpha\varsigma$   $\sigma\mu\mu\alpha\tau\omega\nu$ , the darts of the eyes. After all, to me at least, considering it was used by natives of Persia, and making allowance for the warm and figurative language of the east, the expression sense to require neither comment nor vindication. In some classical lines written by Cowley, called The Account, I find this ftrong expression:

> When all the flars are by thee told, The endlefs fums of heavenly gold; Or when the hairs are reckon'd all, From fickly Autumn's head that fall; Or when the drops that make the fea, Whilft all her fands thy counters be, Thou then, and then alone, may'ft prove Th' arithmetician of my love. An hundred loves at Athens fcore; At Corinth write an hundred more; Three hundred more at Rhodes and Crete, Three hundred 'tis I'm fure complete, For arms at Crete each face does bear, And every eye's an archer there, &cc.

When we confider that the Cretan archers were celebrated beyond all others, this expression will not feem much less bold or figurative than that of Herodotus.-T.

XIX. Amyntas observed this indecency, and with great vexation, though his awe of the Perfians induced him not to notice it. But his fon Alexander, who was alfo prefent, and witneffed their behaviour, being in the vigour of youth, and hitherto without experience of calamity, was totally unable to bear it. " Sir," faid he to Amyntas. being much incenfed, " your age is a fufficient ex-" cufe for your retiring; leave me to prefide at the " banquet, and to pay fuch attention to our gueffs " as shall be proper and neceffary." Amyntas could not but observe that the warmth of youth prompted his fon to fome act of boldnefs; he accordingly made him this reply : " I can plainly fee " your motive for foliciting my abfence; you de-" fire me to go, that you may perpetrate fomewhat " to which your fpirit impels you; but I must in-" fift upon it24, that you do not occasion our ruin " by molefting, thefe men ; fuffer their indignities " patiently .- I shall however follow your advice, " and retire." With thefe words Amyntas left them.

XX. Upon this Alexander thus addreffed the Perfians: "You are at liberty, Sirs, to repose your-" felves with any or with all of these females; I

<sup>24</sup> Infift upon it.]—The reader will in this place, I prefume, be naturally fufpicious that the good old king Amyntas was well aware what his fon Alexander intended to perpetrate. If he fufpected what was about to be done, and had not wifhed its accomplifhment, he would probably, notwithftanding his age, have ftayed and prevented it.—T.

have

385

" have only to require, that you will make your " choice known to me. It is now almost time to " retire, and I can perceive that our wine has had " its effect upon you. You will pleafe therefore " to fuffer these women to go and bathe them-" felves, and they shall afterwards return." The Perfians approved of what he faid, and the women retired to their proper apartments; but, in their room, he dreffed up an equal number of fmoothfaced young men, and arming each with a dagger, he introduced them to the company. " Per-" fians," faid he, on their entering, "we have given " you a magnificent entertainment, and fupplied " you with every thing in our power to procure. "We have alfo, which with us weighs more than " all the reft, prefented you with our matrons and " our fifters, that we might not appear to you in " any refpect infentible of your merits; and that " you may inform the king your mafter with what " liberality a Greek and prince of Macedonia has " entertained you at bed and at board." When he had thus faid, Alexander commanded the Macedonians, whom he addreffed as females, to fit by the fide of the Perfians; but on their first attempt to touch them, the Macedonians put every one of them to death.

XXI. Thefe Perfians with their retinue thus forfeited their lives; they had been attended on this expedition with a number of carriages and fervants, all of which were feized and plundered. At no great interval of time, a ftrict inquifition was made Vol. II. C c by

by the Perfians into this bufinefs; but Alexander, by his diferentian, obviated its effects. To Bubaris<sup>25</sup>, a native of Perfia, and one of those<sup>26</sup> who had been fent to enquire into the death of his countrymen, he made very liberal prefents, and gave his fister in marriage. By these means the affaffination of the Perfian officers was overlooked and forgotten.

XXII. Thefe Greeks were defcended from Perdiccas: this they themfelves affirm, and indeed I myfelf know it, from certain circumftances which I shall hereafter relate. My opinion of this matter is also confirmed by the determination of those who prefide at the Olympic games<sup>27</sup>: for when Alexander, with

<sup>23</sup> Bubaris.]—It appears from book the feventh, chap. 21, of our author, that this Bubaris was the fon of Megabyzus. —T.

<sup>46</sup> One of thole.]—It is contended by Valknaer, and who is anfwered by Larcher, in a very long note, that inftead of  $\tau \omega \cdot$ sparnywr, it fhould be  $\tau \omega \cdot sparny\omega$ , that is in fact, whether it fhould be " one of thole," &c. or " chief of thole," &c. Which of thefe is the more proper reading, is not, I think, of fufficient importance to warrant any hafty fulpicion, not to fay alteration of the text. That Bubaris was a man of rank we know, for he was the fon of Mcgabyzus; that he was the chief of thole employed on this occafion, may be prefumed, from his receiving from Alexander many liberal prefents, and his own fifter in marriage.—T.

<sup>27</sup> Prefide at the Olympic games.]—The judges who prefided at the Olympic games were called Hellanodicæ; their number varied at different times; they were a long time ten, fometimes more, fometimes lefs, according to the number of the Elean tribes; but it finally reverted to ten. They did not all judge promifcuoufly at every conteft, but only fuch as were deputed to do

387

XXIII.

with an ambition of diftinguishing himfelf, expressed a defire of entering the lifts, the Greeks, who were his competitors, repelled him with fcorn, afferting, that this was a conteft, not of Barbarians, but of Greeks; but he proved himfelf to be an Argive, and was confequently allowed to be a Greek. He was then permitted to contend, and was paired with the first combatant <sup>28</sup>.

do fo. Their decifions might be appealed from, and they might even be accufed before the fenate of Olympia, who fometimes fet afide their determinations. They who were elected Hellanodicæ were compelled to refide ten months fucceffively in a building appropriated to their ufe at Olympia, and named from them the Hellanodicæon, in order to infruct themfelves, previous to their entering on their office.—Larcher.

<sup>28</sup> With the first combatant.]-See Lucian, Hermotimus, vol. i. p. 782-3.-Hemsterhusius.

Lycinus.—Do not, Hermotimus, tell me what anciently was done, but what you yourfelf have feen at no great diffance of time.

Hermotimus.—A filver urn was produced facred to the god, into which fome finall lots of the fize of beans were thrown: two of thefe are inferibed with the letter A, two more with B, two others with G, and fo on, according to the number of competitors, there being always two lots marked with the fame letter. The combatants then advanced one by one, and calling on the name of Jupiter, put his hand into the urn, and drew out a lot. An officer flood near with a cudgel in his hand, and ready to firike if any one attempted to fee what letter he had drawn. Then the Alytarch, or one of the Hellanodicz, obliging them to fland in a circle, paired fuch together as had drawn the fame letter. If the number of competitors was not equal, he who drew the odd letter was matched againft the victor, which was no finall advantage, as he had to enter the lifts quite frefh againft a man already fatigued.

Cc2

ableft

XXIII. I have related the facts which happened. MegaByzus, taking the Pœonians along with him, paffed the Hellespont, and arrived at Sardis. At this period, Hiftizeus the Milefian was engaged in defending with a wall the place which had been given him by Darius, as a reward for his preferving the bridge; it is called Myncinus<sup>29</sup>, and is near the river Strymon. Megabyzus, as foon as he came to Sardis, and learned what had been done with refpect to Hiftizus, thus addreffed Darius: " Have you, Sir, done wifely, in permitting a " Greek of known activity and abilities to erect a " city in Thrace? in a place which abounds with " every requisite for the construction and equip-" ment of fhips; and where there are alfo mines of " filver? A number of Greeks are there, mixed " with Barbarians, who, making him their leader, " will be ready on every occafion to execute his " commands. Suffer him therefore to proceed no " farther, left a civil war be the confequence. Do " not, however, use violent measures; but when " you shall have him in your power, take care to " prevent the poffibility of his return to Greece."

XXIV. Darius was eafily induced to yield to the arguments of Megabyzus, of whofe fagacity he entirely approved. He immediately therefore fent him a meffage to the following purport: "Hif-" tiæus, king Darius confiders you as one of the

<sup>29</sup> Myncinus.]—This place in fome books of geography is written Myncenus.—T.

- ----

« ableft

# TERPŠIČHORE. 389

" ableft fupports of his throne, of which he has " already received the ftrongeft teftimony. He has now in contemplation a business of great " importance, and requires your prefence and ad-" vice." Hiftiæus believed the meffenger, and, delighted with the idea of being invited to the king's councils, haftened to Sardis, where on his' arrival Darius thus addreffed him: "Hiftizus," " my motive for foliciting your prefence is this : " my not feeing you at my return from Scythia " filled me with the extremelt regret; my defire to " converse with you continually increased, being " well convinced that there is no treafure fo great " as a fincere and fagacious friend, for of your truth " as well as prudence I have received the most fa-" tisfactory proofs. You have done well in coming " to me; I therefore intreat that, forgetting Miletus, " and leaving the city you have recently built in " Thrace, you will accompany me to Sufa; you " fhall there have apartments in my palace, and " live with me, my companion and my friend."

. XXV. Darius having thus accomplished his wifhes, took Hiftizeus with him, and departed for Sufa. Artaphernes, his brother by the father's fide, was left governor of Sardis; Otanes was entrufted with the command of the fea-coaft. Sifamnes, the father of the latter, had been one of the royal judges; but having been guilty of corruption in the execution of his office, was put to death by Cambyfes. By order of this prince, the entire fkin was taken from his body, and fixed over the Cc3 tribunal

390 T E R P S I C H O R E. tribunal<sup>3°</sup> at which he formerly prefided. Cambyfes gave the office of Sifamnes to his fon Otanes, commanding him to have conftantly in memory in what tribunal he fat.

XXVI. Otanes having at first the above appointment, succeeded afterwards to the command of Megabyzus, when he reduced Byzantium and Chalcedon. He took also Lamponium<sup>31</sup> and Antandros<sup>32</sup>, which latter is in the province of Troy. With the affistance of a fleet from Lesbos, he made himself master of Lemnos and Imbros, both of which were then inhabited by Pelasgi.

XXVII. The Lemnians fought with great bravery, and made a long and vigorous refiftance, but were at length fubdued. Over fuch as furvived the conflict the Perfians appointed Lycaretus governor; he was the brother of Mæander, who had

<sup>30</sup> Fixed over the tribunal.]—This it feems was a common cuftom in Perfia; and corrupt judges were fometimes flayed alive, and their fkins afterwards thus difpofed. Larcher quotes a paffage from Diodorus Siculus, which informs us that Artaxerxes punifhed fome unjuft judges precifely in this manner. -T.

<sup>31</sup> Lamponium.]—Pliny, and I believe Strabo, call this place. Lamporea. It was an ifland of the Cherfonefe.

32 Antandros.]-

#### Classemque sub ipfà

Antandro et Phrygiæ molimur montibus Idæ.

Virg. Æn. 14. 5.

This place has experienced a variety of names, Affos, Apollonia, and now Dimitri.-T.

reigned

reigned at Samos, but he died during his govern-All the above-mentioned people were. menta reduced to fervitude : it was pretended that fome had been deferters in the Scythian expedition, and that others had harraffed Darius in his retreat. Such was the conduct of Otanes in his office. which he did not long enjoy with tranquillity.

XXVIII. The Ionians were foon vifited by new calamities, from Miletus and from Naxos 33. Of all the islands, Naxos was the happiest; but Miletus might be deemed the pride of Ionia, and was at that time in the height of its profperity. In the two preceding ages it had been confiderably weakened by internal factions, but the tranquillity of its inhabitants was finally reftored by the interpofition of the Parians 34, whom the Milefians had preferred on this occasion to all the other Greeks.

#### XXIX:

391

33 Naxos. ]-This place was first called Strongyle, afterwards Dia, and then Naxos ; there was a place of this name also in Sicily. The Naxos of the Ægean is now called Naxia; it was anciently famous for its whetstones, and Naxia cos became a proverb. In claffical ftory, this island is famous for being the place where Thefeus, returning from Crete, forfook Ariadne; who afterwards became the wife of Bacchus: a very minute and fatisfactory account of the ancient and modern condition of this island, is to be found in Tournefort. Stephens the geographer fays, that the women of Naxos went with child but eight months, and that the island possessed a spring of pure wine .- T.

34 Parians. ]-The inhabitants of Paros have always been accounted people of good fenfe, and the Greeks of the neighbouring

2 . . . . .

Cc4

XXIX. To heal the diforders which exifted amongst them, the Parians applied the following remedy :- Those employed in this office were of confiderable diffinction; and perceiving, on their arrival at Miletus, that the whole flate was involved in extreme confusion, they defired to examine the condition of their territories : wherever, in their progrefs through this defolate country, they observed any lands well cultivated, they wrote down the name of the owner. In the whole diftrict, however, they found but few eftates fo circumftanced. Returning to Miletus, they called an affembly of the people, and they placed the direction of affairs in the hands of those who had beft cultivated their lands; for they concluded, that they would be watchful of the public interest who had taken care of their own: they enjoined all the Milefians who had before been factious, to obey thefe, and they thus reftored the general tranquillity.

XXX. The evils which the Ionians experienced from these cities were of this nature :-- Some of the more noble inhabitants of Naxos were driven by the common people into banishment; they fought a refuge at Miletus; Miletus was then governed by Aristagoras, fon of Molpagoras, the fonin-law and cousin of Histiæus, fon of Lysagoras, whom Darius detained at Susa: Histiæus was

bouring islands often make them arbitrators of their difputes, -See Tournefort, who gives an excellent account of this island.

prince

393

prince of Miletus, but was at Sufa when the Naxians arrived in his dominions. These exiles petitioned Ariftagoras to affift them with fupplies, to enable them to return to their country: he immediately conceived the idea, that by accomplishing their return, he might eventually become mafter of Naxos. He thought proper, however, to remind them of the alliance which fubfifted betwixt Hiftizeus and their countrymen; and he addreffed them as follows: "I am not mafter of adequate force " to reftore you to your country, if they who are " in poffeffion of Naxos shall think proper to op-" pofe me: the Naxians, I am told, have eight " thousand men in arms, and many thips of war ; " I, nevertheles, with to effect it, and I think it " may be thus accomplifhed-Artaphernes, fon of " Hystafpes, and brother of Darius, is my particu-" lar friend ; he has the command of all the fea-" coaft of Afia, and is provided with a numerous " army, and a powerful fleet; he will, I think, do " all that I defire." The Naxians inftantly intrufted Anaxagoras with the management of the bufinefs, intreating him to complete it as he could: they engaged to affift the expedition with forces, and to make prefents to Artaphernes; and they expreffed great hopes that as foon as they fhould appear before the place, Naxos, with the reft of the islands, would immediately fubmit; for hitherto none of the Cyclades were under the power of Darius.

XXXI. Ariftagoras went immediately to Sardis, where

394

where meeting with Artaphernes, he painted to him in flattering terms the island of Naxos, which, though of no great extent, he reprefented as exceedingly fair and fertile, conveniently fituated with refpect to Ionia, very wealthy, and remarkably populous .- " It will be worth your while," faid he, " to make an expedition against it, under pretence " of reftoring its exiles; to facilitate this, I already " posses a confiderable fum of money, besides " what will be otherwife fupplied. It is proper " that we who fet the expedition on foot fhould " provide the contingent expences; but you will " certainly acquire to the king our mafter, Naxos " with its dependencies, Paros and Andros, with " the reft of the iflands called the Cyclades : from " hence you may eafily attempt the invalion of " Eubœa 35, an island large and fertile, and not at " all inferior to Cyprus; this will afford you an " eafy conquest, and a fleet of an hundred ships " will be fufficient to effect the whole." To this Artaphernes replied, "What you recommend " will, unqueftionably, promote the intereft of the " king, and the particulars of your advice are rea-" fonable and confiftent; instead of one hundred, a " fleet of two hundred veffels shall be ready for you " in the beginning of fpring; it will be proper,

<sup>35</sup> Eubera.]—This large island is now commonly called Negropont or Negrepont, by the Europeans; which is a corruption of its proper appellation Egripo: anciently it had, at different times, a great variety of names, Macris, Chalcis, Afopis, &c: At Artemifium, one of its promontories, the first battle was fought betwirt Xerxes and the Greeks.—T.

" however,

TERPSICHORE. 395 " however, to have the fanction of the king's au-" thority."

XXXII. Pleafed with the anfwer he received, Ariftagoras returned to Miletus. Artaphernes fent immediately to acquaint Darius with the project of Ariftagoras, which met his approbation; he accordingly fitted out two hundred triremes, which he manned partly with Perfians and partly with their allies : Megabates had the command of the whole, a Perfian of the family of the Achæmenides, related to Darius and himfelf, whofe daughter, if report may be credited <sup>36</sup>, was, in fucceeding times, betrothed to Paufanias the Lacedæmonian, fon of Cleombrotus, who afpired to the fovereigaty of Greece. Thefe forces, under the direction of this Megabates, were fent by Artaphernes to Ariftagoras.

XXXIII. Megabates embarking at Miletus, with Ariftagoras, a body of Ionians, and the Naxians, pretended to fail towards the Hellespont; but arriving at Chios, he laid-to near Caucafa<sup>37</sup>, meaning,

<sup>36</sup> If report may be credited.]—It appears by this, that when Herodotus composed this work, he had no knowledge of the letter in which Pausanias demanded of Xerxes his daughter in marriage.—It may be seen in Thucydides.—Larcher.

<sup>37</sup> Near Caucaja.]—This paffage has been erroneoufly rendered, by the French translators of Herodotus who preceded Larcher, as well as by our countryman Littlebury, "over-against mount Caucasus;" but whoever will be at the pains to attend to the

meaning, under the favour of a north wind, to pafs from thence to Naxos. The following circumftance, however, happened, as if to prove that it was not ordained for the Naxians to fuffer from this expedition :- Megabates, in going his rounds, found a Myndian veffel deserted by its crew; he was fo exafperated, that he commanded his guards to find Scylax, who commanded it, and to bind him in fuch a fituation, that his head fhould appear outwardly from the aperture through which the oar paffed, his body remaining in the veffel. Ariftagoras being informed of the treatment which his friend the Myndian had received, went to Megabates to make his excufe, and obtain his liberty; but as his expostulations proved ineffectual, he went himfelf and releafed Scylax. Megabates was much incenfed, and expressed his displeasure to Aristagoras; from whom he received this reply: " Your " authority," faid Ariftagoras, " does not extend " fo far as you fuppofe; you were fent to attend " me, and to fail wherever I fhould think expe-" dient ;- you are much too officious." Megabates took this reproach fo ill, that at the approach of night he difpatched fome emiffaries to Naxos, to acquaint the inhabitants with the intended invafion.

the geographical diffances of mount Caucafus and the iflands of the Ægean fea, Chios and Naxos, will eafily perceive that the place here meant muft be fome ftrait in the ifland of Chios, or fome fmall ifland in its vicinity.—See the Effais de Critique fur les Traductions d'Herodote, by the Abbé Bellanger.—  $T_{*}$ 

XXXIV.

XXXIV. Of this attack the Naxians had not the remoteft expectation; but they took the advantage of the intelligence imparted to them, and provided against a fiege, by removing their valuables from the fields to the town, and by laying up a ftore of water and provisions, and, lastly, by repairing their walls; they were thus prepared against every emergence, whilft the Perfians, passing over from Chios to Naxos, found the place in a perfect state of defence. Having wasted four months in the attack, and exhausted all the pecuniary refources which themfelves had brought, together with what Aristagoras supplied, they still found that much was wanting to accomplish their purpofe : they erected, therefore, a fort for the Naxian exiles, and returned to the continent greatly difappointed.

XXXV. Ariftagoras thus found himfelf unable to fulfil his engagements with Artaphernes; and he was alfo, to his great vexation, called upon to defray the expence of the expedition: he faw, moreover, in the perfon of Megabates, an accufer, and he feared that their ill fuccefs fhould be imputed to him, and made a pretence for depriving him of his authority at Miletus; all thefe motives induced him to meditate a revolt. Whilft he was in this perplexity, a meffenger arrived from Hiftiæus, at Sufa, who brought with him an express command to revolt; the particulars of which were imprefied in legible

398

legible characters upon his fcull <sup>18</sup>. Hiftiæus was defirous to communicate his intentions to Ariftagoras, but as the ways were flrictly guarded, he could devife no other method ; he therefore took one of the moft faithful of his flaves, and inferibed what we have mentioned upon his fcull, being firft fhaved ; he detained the man till his hair was again grown, when he fent him to Miletus, defiring him to be as expeditious as poffible; and fimply requefting Ariftagoras to examine his fcull, he difcovered the characters which commanded him to commence a revolt. To this meafure Hiftiæus was induced, by the vexation

<sup>35</sup> Upon bis fcull.]—Many curious contrivances are on record, of which the ancients availed themfelves to convey fecret intelligence. Ovid mentions an example of a letter inferibed on a perfon's back:

Caveat hoc custos, pro charta, confcia tergum Præbeat, inque suo corpore verba ferat.

The circumstance here mentioned by Herodotus is told at greater length by Aulus Gellius, who fays that Hifliæus chofe one of his domeftics for this purpofe who had fore eyes, to cure which he told him that his hair must be shaved, and his head fcarified ; having done which, he wrote what he intended on the man's head, and then fent him to Aristagoras, who, he told him, would effect his cure by fhaving his head a fecond time. lofephus mentions a variety of firatagems to effect this purpofe; fome were fent in coffins, during the Jewish war, to convey intelligence ; others crept out of places difguifed like dogs ; fome have conveyed their intentions in various articles of food : and in bishop Wilkin's Mercury, where a number of examples of this nature are collected, mention is made of a perion, who rolled up a letter in a wax candle, bidding the meffenger inform The party that was to receive it, that the candle would give him light for his bufinefs .- T.

he experienced from his captivity at Sufa. He flattered himfelf, that as foon as Ariftagoras was in action he fhould be able to efcape to the fea-coaft; but whilft every thing remained quiet at Miletus, he had no profpect of effecting his return.

XXXVI. With these views Histizeus dispatched his emiffary; the meffage he delivered to Ariftagoras was alike grateful and feafonable, who accordingly fignified to his party, that his own opinions were confirmed by the commands of Hiftiæus: his intentions to commence a revolt met with the general approbation of the affembly, Hecatæus the hiftorian being the only one who diffented. To diffuade them from any act of hoftility against the Persian monarch, he enumerated the various nations which Darius had fubdued, and the prodigious power he poffeffed : when he found thefe arguments ineffectual, he advifed them to let their fleet take immediate poffeffion of the fea, as the only means by which they might expect fuccefs. He confeffed that the refources of the Milefians were but few; but he fuggested the idea, that if they would make a feizure of the wealth deposited by Crœfus the Lydian in the Branchidian temple 19, they might promife themfelves thefe two advanta-

<sup>39</sup> Branchidian temple.]—For an account of the temple of Branchidæ, fee vol. i. p. 47. "If Ariftagoras," fays Larcher, "had followed the prudent counfel of Hecatæus, he would have had an increase of power against the Persian, and deprived Xerxes of the opportunity of pillaging this temple, and employing its riches against Greece."—T.

ges;

ges; they would be able to make themfelves mafters of the fea, and by thus ufing thefe riches themfelves would prevent their being plundered by the enemy.—That thefe riches were of very confiderable value, I have explained in my first book. This advice, however, was as ill received, although the determination to revolt was fixed and univerfal : it was agreed, that one of their party fhould fail to the army, which, on its return from Naxos, had difembarked at Myus <sup>4°</sup>, with the view of feizing the perfons of the officers.

XXXVII. Iatragoras was the perfon employed in this bufinefs'; who fo far fucceeded, that he captured Oliatus the Mylaffenfian, fon of Ibanolis, Hiftiæus of Termene<sup>41</sup>, fon of Tymnis, Coës the fon of Erxander, to whom Darius had given Mitylene, together with Ariftagoras the Cyimæan, fon of Heraclides, with many others. Ariftagoras thus commenced a regular revolt, full of indignation againft

<sup>40</sup> Myus.]—This city was given to Themiftocles, to furnift his table with fifh, with which the bay of Myus formerly abounded: the bay, in process of time, became a frefh-water lake, and produced fuch fwarms of gnats, that the inhabitants deferted the place, and were afterwards incorporated with the Milefians. Chandler, who visited this place, complains that the old nuifance of Myus tormented him and his companions exceedingly, and that towards the evening the infide of their tent was made quite black by the number of gnats which infested them.—T.

<sup>45</sup> *Termene.*]—Larcher remarks on this word, that no fuch place exifted in Caria as Termere, which is the common reading : it certainly ought to be Termene.—*T*.

Darius.

Darius. To engage the Milefians to act in concert with him, he eftablished among them a republican form of government. He adopted a fimilar conduct with respect to the rest of Ionia; and to excite a general prejudice in his favour, he expelled the tyrants from some places, and he also fent back those who had been taken in the vessels which ferved against Naxos, to the cities to which they feverally belonged.

XXXVIII. The inhabitants of Mitylene had no fooner got Coës into their hands, than they put him to death, by ftoning him. The Cymeans fent their tyrant back again; and the generality of thofe who had poffeffed the fupreme authority being driven into exile, an equal form of government was eftablifhed: this being accomplifhed, Ariftagoras the Milefian directed magiftrates<sup>42</sup>, elected by the people, to be eftablifhed in the different cities; after which he himfelf failed in a trireme to Lacedæmon, convinced of the neceffity of procuring fome powerful allies.

XXXIX. Anaxandrides, fon of Leontes, did not then fit upon the throne of Sparta; he was deceafed, and his fon Cleomenes had fucceeded him, rather on account of his family than his virtues: Anaxan-

<sup>42</sup> Magiftrates.]—The original is  $\sigma_{garnyos}$ , which, as M. Larcher remarks, does not in this place mean the leader of an army, but a magiftrate, corresponding with the archons of Athens, &c.—T.

VOL. II.

drides

40I

drides kad married his niece, of whom he was exceedingly fond, though fhe produced him no children; in confequence of which the ephori thus expoftulated with him: "If you do not feel for your-" felf, you ought for us, and not fuffer the race of " Euryfthenes to be extinguifhed. As the wife which " you now have is barren, repudiate her and marry " another, by which you will much gratify your " countrymen." He replied, that he could not comply with either of their requefts, as he did not think them to be juftified in recommending him to divorce an innocent woman, and to marry another.

XL. The ephori confulted with the fenate, and made him this reply : "We obferve your exceffive " attachment to your wife; but if you would avoid " the refentment of your countrymen, do what we " advife : we will not infift upon your repudiating " your prefent wife,—behave to her as you have " always done; but we wifh you to marry ano-" ther, by whom you may have offspring."—To this Anaxandrides affented, and from that time had two wives ", and two feparate dwellings, contrary to the ufage of his country.

XLI. At no great interval of time the woman whom he laft married produced him this Cleome-

43 Truo roives.]—" He was the only Lacedæruonian," fays Paufanias, " who had two wives at the fame time, and had two feparate dwellings."—See Paufanias, Lacon. lib. iii. chap. 3. 211.—T.

6 0

-Erita

nes,

nes, the prefumptive heir of his dominions ; about the fame period his former wife, who had hitherto been barren, proved with child. Although there was not the fmalleft doubt of her pregnancy, the relations of the fecond wife, vexed at the circumftance, industriously circulated a report, that the had not conceived, but intended to impose upon them a fuppolititious child. Inftigated by thefe infinuations, the ephori diftrufted and narrowly obferved her; fhe was, however, delivered first of Dorieus, then of Leonidas 44, and laftly of Cleombrotus; by fome it has been affirmed, that Leonidas and Cleombrotus were twins. The fecond wife, who was the daughter of Prinetades, and grand-daughter of Demarmenus, had never any other child but Cleomenes.

XLII. Of Cleomenes it is reported, that he had not the proper use of his faculties, but was infane; Dorieus, on the contrary, was greatly diftinguished by his accomplishments, and trusted to find his way to the throne by valour and by merit. On the death of Anaxandrides<sup>45</sup>, the Lacedæmonians, agreeably to the custom of their nation, preferred Cleomenes<sup>46</sup>, as eldest, to the fovereignty. This greatly

44 Leonidas.]-This was the Leonidas who died with fo much glory at the firaits of Thermopyla.-T.

<sup>45</sup> Annxandrides.]—An apophthegm of this Anaxandrides is left by Plutarch: being aiked why they preferved no money in the exchequer; "That the keepers of it," he replied, " might not be tempted to become knaves."—T.

<sup>46</sup> Cleomenes.]—This Cleomenes, as is reported by Ælian, D d 2 - ufed

greatly difgufted Dorieus, who did not choofe to become the dependant of his brother; taking with him, therefore, a number of his countrymen, he left Sparta, and founded a colony: but fo impetuous was his refertment, that he neglected to enquire of the Delphic oracle where he fhould fix his refidence; nor did he obferve any of the ceremonies<sup>47</sup> ufual on fuch occafions. Under the conduct of fome Thereans, he failed to Africa, and fettled on the banks of a river near Cinyps<sup>48</sup>, one of the moft

used to fay that Homer was the poet of the Lacedæmonians, and Hessiod the poet of the Helots: one taught the art of war, the other of agriculture.—T.

<sup>47</sup> Of the ceremonies.]—Amongft other ceremonies which they obferved, when they went to establish a colony, they took fome fire from the Prytaneum of the metropolis; and if in the colony this ever was extinguished, they returned to the metropolis to re-kindle it.—Larcher.

<sup>48</sup> Cinyps.]—The vicinity of this river abounded in goats, and was celebrated for its fertility.—See Virgil:

Nec minus interea barbas, incanaque menta Ciniphii tondent hirci.

It may be proper to observe, that this passage, quoted from Virgil, has been the occasion of much literary controversy.—See Heyne on Georgic. lib. iii. 312.

The fertility of the places adjoining to the Cinyps, is thus mentioned by Ovid :

· Ciniphiæ segetis citius numerabis aristas.

This river is in the diffrict belonging to the modern Tripoli. The Cinyps fell into the fea, near Leptis, in Proper Africa; Claudian has called it Vagus, without much appropriation of his epithet; for its courfe is short, and not wandering:

Quos

most delightful situations in that part of the world : in the third year of his residence, being expelled by the joint efforts of the Maci, Afri, and Carthaginians, he returned to the Peloponnese.

XLIII. Here Antichares of Elis advifed him, in conformity to the oracles of Laius<sup>49</sup>, to found Heraclea in Sicily; affirming, that all the region of Eryx was the property of the Heraclidæ, as having belonged to Hercules<sup>50</sup>: he accordingly went to Delphi to confult the oracle, whether the

Quos Vagus humectat Cinyps, et proximus hortis Hefperidum Triton, et Gir notiffimus amnis, Æthiopum, fimili mentitus gurgite Nilum.— 405

<sup>49</sup> Oracles of Laius.]—The Greek is in των Λαιν χεησμων: this M. Larcher has rendered "the oracles declared to Laius." —T.

50 Belonged to Hercules. ]-When Hercules came into the country of Eryx, Eryx the fon of Venus, and Bula the king of the country, challenged Hercules to wreftle with him : both fides proposed the wager to be won and loft. Eryx laid to flake his kingdom, but Hercules his oxen : Eryx at first disdained fuch an unequal wager, not fit to be compared with his country; but when Hercules, on the other fide, anfwered, that if he loft them, he fhould lofe his immortality with them, Eryx was contented with the condition, and engaged in the conteft; but he was overcome, and fo was ftripped of the poffeffion of his country, which Hercules gave to the inhabitants, allowing them to take the fruits to their own use, till some one of his posterity came to demand it, which afterwards happened; for, many ages after, Dorieus the Lacedæmonian, failing into Sicily, recovered his anceftor's dominion, and there built Heraclea .---Booth's Diodorus Siculus.

country

De Laud. Stil. 251.-T.

country where he was about to refide would prove a permanent acquifition. The reply of the Pythian being favourable, he embarked in the fame veffels which had accompanied him from Africa, and failed to Italy.

number of the statistic top

XLIV. At this period, as is reported, the Sybarites, under the conduct of Telys their king, meditated an attack upon the inhabitants of Crotona; apprehenfive of which, thefe latter implored the affiftance of Dorieus; he liftened to their follicitations, and joining forces, he marched with them againft Sybaris<sup>51</sup>, and took it <sup>52</sup>. The Sybarites fay,

si Sybaris, 1-was founded by the Achwans, betwixt the rivers Crathis and Sybaris; it foon became a place of great opulence and power; the effeminacy of the people became proverbial : fee Plutarch .-... 'It is reported," fays he, in his Banquet of the Seven Wife Men, " that the Sybarites ufed to invite their neighbours wives a whole twelvemonth before their entertainments, that they might have convenient time to drefs and adorn themfelves."-See alfo Athenzus, book xii, c. 3. by whom many whimfical things are recorded of the Sybarites. Their attendants at the bath had ferters, that they might not by their carelefs hafte burn those who bathed; all poify trades were banifhed from their city, that the fleep of the citizens might not be diffurbed; for the fame reafon, alfo, they permitted no cocks to be kept in their city. An inhabitant of this place being once at Sparta, was invited to a public entertainment, where, with the other guests, he was feated on a wooden bench : " Till now," he remarked, " the bravery of the Spartans has excited my admiration; but I no longer wonder that men living fo hard a life should be fearless of death." This place was afterwards called Thurium .- T.

52 And took it.]-The caufe of the war, according to Diodo-

fay, that Dorieus and his companions did this; but the people of Crotona deny that in their <sup>3</sup> conteft with the Sybarites they availed themfelves' of the affiftance of any foreigner, except Callias of Elis, a prieft of the family of the Iamidæ <sup>53</sup>. He had fled from Telys, prince of Sybaris, becaufe on fome folemn facrifice he was not able from the entrails of the victim to promife fuccefs against Crotona.— The matter is thus differently stated by the two nations.

XLV. The proofs of what they feverally affert are thefe :—The Sybarites fhew near the river Craftis, which is fometimes dry, a facred edifice, built, as they affirm, by Dorieus after the capture of his city, and confectated to the Craftian<sup>54</sup> Minerva. The death of Dorieus himfelf is another, and with

rus Siculus, was this; "Telys perfuaded the Sybarites to banifh five hundred of their moft powerful citizens, and to fell their effects by public auction; the exiles retired to Crotona. Telys fent ambaffadors to demand the fugitives, or in cafe of refufal to denounce war; the people were difpofed to give them up, but the celebrated Pythagoras perfuaded them to engage in their defence: Milo was very active in the conteft, and the event was fo fatal to the Sybarites, that their town was plundered and reduced to a perfect folitude.—Larcher.

<sup>53</sup> Iamidæ.]—To Iamus and his defcendants, who were after him called Iamidæ, Apollo gave the art of divination.—See the fifth Olympic of Pindar.

<sup>54</sup> Craftian.]—The city Craftis, or, as it is otherwife called, Craftus, was celebrated for being the birth-place of the comic poet Epicharmus, and of the courtefan Lais.—T.

Dd4

them

them the ftrongeft teftimony, for he loft his life whilf acting in opposition to the express commands of the oracle. For if he had confined his exertions to what was the avowed object of his expedition, he would have obtained, and effectually fecured, the poffeffion of the region of Ervx, and thus have preferved himfelf and his followers. The inhabitants of Crotona are fatisfied with exhibiting certain lands, given to the Elean Callias, in the diftrict of Crotona, which even within my remembrance the defcendants of Callias poffefs: this was not the cafe with Dorieus, nor any of his pofterity. It must be obvious, that if this Dorieus, in the war above mentioned, had affifted the people of Crotona, they would have given more to him than to Callias. To the above different testimonies. every perfon is at liberty to give what credit he thinks proper.

XLVI. Amongst those who accompanied Dorieus, with a view of founding a colony, were Theffalus, Paræbates, Celees, and Euryleon, all of whom, Euryleon excepted, fell in an engagement with the Phœnicians and Ægistans, on their happening to touch at Sicily: this man, collecting fuch as remained of his companions, took posses for Minoas, a Selinussian colony, which he delivered from the oppression of Pythagoras. Euryleon, putting the tyrant to death, assumed his situation and authority. These, however, he did not long enjoy, for the Selinussians role in a body against him, and flew

400

flew him before the altar of Jupiter Forenfis 55, where he had fled for refuge.

XLVII. Philip <sup>56</sup>, a native of Crotona, and fon of Butacides, was the companion of Dorieus in his travels and his death : he had entered into engagements of marriage with a daughter of Telys of Sybaris, but not choofing to fulfil them, he left his country, and went to Cyrene ; from hence alfo he departed, in fearch of Dorieus, in a three-oared veffel of his own, manned with a crew provided at his own expence : he had been victorious in the Olympic games, and was confeffedly the handfomeft man in Greece. On account of his accomplifhments of perfon<sup>57</sup>, the people of Ægeftus diftinguifhed

<sup>55</sup> Jupiter Forenfis.]—That is to fay, in the public forum, where the altar of this god was erected.—T.

<sup>56</sup> Philip.]—" There feems in this place," fays Reifke, " to be fomething wanted : how did Philip come amongst the Ægeftans; or how did he obtain their friendship; or, if he was killed with Dorieus, in Italy, how did he escape in a battle with the Ægestans? These," concludes Reifke, " are difficulties which I am totally unable to reconcile."

<sup>57</sup> Accomplifements of perfor.]—For χαλλος in this place, fome are for reading χλεος; but Euflathius quotes the circumflance and paffage at length, a firong argument for retaining the reading of χαλλος:—" Defignatur," fays Weffeling, " quid fieri folebat Egeftæ:" but that it was ufual in various places to honour perfons for their beanty, is evident from various paffages in ancient authors. A beautiful paffage from Lucretius, which I have before quoted in this work, fufficiently atteffs this, —Kæθiςæv de χ. πολλοί τες χαλλίζες βασιλεας: many nations affign the fovereignty to those amongs them who are the most beautiful.

guifhed him by very unufual honours; they erected a monument over the place of his interment, where they offered facrifices as to a divinity.

XLVIII. We have above related the fortunes and death of Dorieus. If he could have fubmitted to the authority of his brother Cleomenes, and had remained at Lacedæmon, he would have fucceeded to the throne of Sparta. Cleomenes, after a very fhort reign, died, leaving an only child, a daughter, of the name of Gorgo <sup>58</sup>.

XLIX. During the reign of Cleomenes, Ariftagoras, prince of Miletus, arrived at Sparta: the Lacedæmonians affirm, that defiring to have a conference with their fovereign, he appeared before him with a tablet of brafs in his hand, upon which was inferibed every known part of the habitable world, the feas, and the rivers. He thus addreffed the Spartan monarch: "When you know my bu-" finefs, Cleomenes, you will ceafe to wonder at " my zeal in defiring to fee you. The Ionians,

tiful, fays Athenæus. Beauty, declares Euripides, is worthy of a kingdom— $\pi e \omega \tau or \mu \varepsilon r \varepsilon doc \alpha E ion \tau v e \alpha midoc.$ —See a very entertaining chapter on this fubject in Athenæus, book xiii. c. 2. —T.

<sup>58</sup> Gorgo.]—She married Leonidas. When this prince departed for Thermopylæ, Gorgo afked him what commands he had for her; "Marry," fays he, "fome worthy man, and become the mother of a valiant race."—He himfelf expected to perifh. This princefs was remarkable for her virtue, and was one of the women whom Plutarch proposed as a model to Eurydice.— Larcher.

" who

who ought to be free, are in a flate of fervitude. " which is not only difgraceful, but alfo a fource " of the extrement forrow to us, as it must also be " to you, who are fo pre-eminent in Greece .- I " intreat you, therefore, by the gods of Greece, " to reftore the Ionians to liberty, who are con-" nected with you by ties of confanguinity. The " accomplifhment of this, will not be difficult; the " Barbarians are by no means remarkable for " their valour, whilft you, by your military virtue, " have attained the fummit of renown. They rufh " to the combat armed only with a bow and a " fhort fpear 59; their robes are long, they fuffer their " hair to grow, and they will afford an eafy con-" queft; add to this, that they who inhabit the " continent are affluent beyond the reft of their " neighbours. They have abundance of gold, of " filver, and of brass; they enjoy a profusion of " every article of drefs, have plenty of cattle, and " a prodigious number of flaves 60 : all thefe, if you " think

<sup>59</sup> Bow and a fort fpear.]—A particular account of the military habit and arms of the oriental nations, is given in the feventh book of Herodotus, in which place he minutely defcribes the various people which composed the prodigious army of Xerxes. It may not be improper to add, that the military habits of the Greeks and Romans very much refembled each other.—T.

<sup>60</sup> Number of flaves.]—The first flaves were doubtlefs captives taken in war, who were employed for menial purpofes; from being fought after for ufe, they finally were purchafed and poffeffed for oftentation. A paffage in Athenaeus informs us, that he knew many Romans who poffeffed from ten to twenty thousand flaves. According to Tacitus, four hundred flaves were

" think proper, may be yours. The nations by " which they are furrounded I fhall explain : next " to these Ionians are the Lydians, who possels a " fertile territory, and a profusion of filver." Saying this, he pointed on the tablet in his hand, to the particular diffrict of which he fpake. " Contigu-" ous to the Lydians," continued Ariftagoras, " as " you advance towards the eaft, are the Phrygians, <sup>ie</sup> a people who, beyond all the nations of whom I " have any knowledge, enjoy the gretest abundance " of cattle, and of the earth's produce. The " Cappadocians, whom we call Syrians, join to the " Phrygians; then follow the Cilicians, who pof-" fefs the fcattered illands of our fea, in the vicinity " of Cyprus: these people pay annually to the " king a tribute of five hundred talents. The Ar-" menians, who have also great plenty of cattle, " border on the Cilicians. The Armenians have \* for their neighbours the Matieni, who inhabit

were difcovered in one great man's houfe at Rome, all of whom were executed for not preventing the death of their mafter. Some nations marked their flaves like cattle; and in Menjan's hiftory of Algiers, the author reprefents a Turk faying fcornfully to a Chriftian, "What, have you forgot the time when a Chriftian at Algiers was fcarce worth an onion?" We learn from Sir John Chardin, that when the Tartars made an incurfion into Poland, and carried away as many captives as they could, perceiving they would not be redeemed, they fold them for a crown a head. To enter into any elaborate difquifition on the rights of man, would in this place be impertinent; and the reader will perceive that I have rather thrown together fome detached matters on this interefting fubject, perhaps not fo generally known.

" the

\* the region contiguous to Ciffia : in this latter dif-" trict, and not far remote from the river Choafpes. " is Sufa, where the Perfian monarch occafionally " refides, and where his treasures are deposited. " -- Make yourfelves mafters of this city, and you " may vie in affluence with Jupiter himfelf. Lay " alide, therefore, the contest in which you are en-" gaged with the Meffenians, who equal you in " ftrength, about à tract of land not very extensive. " nor remarkably fertile. Neither are the Arca-" dians, nor the Argives, proper objects of your " ambition, who are deftitute of those precious " metals ", which induce men to brave dangers " and death : but can any thing be more defira-" ble, than the opportunity now afforded you, of " making the entire conqueft of Afia?" Ariftago-

<sup>61</sup> Precious metals.]—I have always been much delighted, with the following paffage in Lucretius, wherein he informs his readers that formerly brafs was fought after and valued, and gold held in no effimation, becaufe ufelefs.

Nam fuit in pretio magis æs, aurumque jacebat Propter inutilitatem hebeti mucrone retufum Nunc jacet æs, aurum in fummum fucceffit honorem. Sic volvenda ætas commutat tempora rerum Quod fuit in pretio, fit nullo denique honore : Porro aliud fuccedit et e contemptibus exit Inque dies magis appetitur, floretque repertum Laudibus, et miro 'ft mortaleis inter honore.

Again,

Tunc igitur pelles, nunc aurum et purpura curis Exercent hominum vitam belloque fatigant.

T.

ras

ras here finished. " Milesian friend," replied Cleomenes, " in the space of three days you shall have " our answer."

L. On the day, and at the place appointed, Cleomenes enquired of Ariftagoras, how many days journey it was from the Ionian fea to the dominions of the Perfian king. Ariftagoras, though very fagacious, and thus far fuccefsful in his views, was here guilty of an overfight. As his object was to induce the Spartans to make an incursion into Afia, it was his interest to have concealed the truth, but he inconfiderately replied, that it was a journey of about three months. As he proceeded to explain himfelf, Cleomenes interrupted him; " Stranger of Miletus," faid he, "depart from " Sparta before fun-fet : what you fay cannot be " agreeable to the Lacedæmonians, defiring to lead " us a march of three months from the fea." Having faid this, Cleomenes withdrew.

LI. Aristagoras taking a branch of olive <sup>62</sup> in his hand, prefented himself before the house of Cleomenes, entering which as a suppliant, he requested an

<sup>62</sup> Branch of olive.]—It would by no means be an eafy tafk to enumerate the various ufes to which the olive was anciently applied, and the different qualities of mind of which it was the fymbol. It rewarded the victors at the Olympic games; it was facred to Minerva, and fufpended round her temples; it was the emblem

an audience, at the fame time defiring that the prince's daughter might retire; for it happened that Gorgo, the only child of Cleomenes, was prefent, a girl of about eight or nine years old: the king begged that the prefence of the child might be no obftruction to what he had to fay. Ariftagoras then promifed to give him ten talents, if he

emblem of peace; it indicated pity, fupplication, liberty, hope, &c. &c. The invention of it was imputed to Minerva.

#### Oleæque Minerva Inventrix.

Statius calls it fupplicis arbor olivæ.—Directions for the mode of planting them had place amongft the inflitutes of Solon: he who pulled up for his own private ufe more than two olives in the year, paid a fine of one hundred drachmæ. They were not known till a very late period at Rome, but when introduced their fruit became an indifpenfable article of luxury, and was eaten before and after meals. See Martial:

#### Inchoat atque eadem finit oliva dapes.

It should feem from a passage in Virgil, that the suppliant carried a wreath of olive in his hands:

#### Præferimus manibus vittas et verba precantum.

Of its introduction into the weftern world, Mr. Gibbon fpeaks thus: "The olive followed the progrefs of peace, of which it was confidered as the fymbol. Two centuries after the foundation of Rome both Italy and Africa were ftrangers to that ufeful plant; it was naturalized in those countries, and at length carried into the heart of Spain, and Gaul. The timid errors of the ancients, in supposing that it required a certain degree of heat, and could only flourish in the neighbourhood of the sea, were infensibly exploded by industry and experience."—T.

ACT

would

would accede to his requeft. As Cleomenes refufed, Ariftagoras rofe in his offers to fifty talents; upon which the child exclaimed, "Father, unlefs "you withdraw, this ftranger will corrupt you." The prince was delighted with the wife faying of his daughter, and inftantly retired. Ariftagoras was never able to obtain another audience of the king, and left Sparta in difguft.

LII. In that fpace of country about which Cleomenes had enquired, the Perfian king has various ftathmi, or manfions, with excellent inns<sup>63</sup>; thefe are all fplendid and beautiful, the whole of the country is richly cultivated, and the roads good and fecure. In the regions of Lydia and Phrygia, twenty of the above ftathmi occur, within the fpace of ninety parafangs and a half. Leaving Phrygia, you meet with the river Halys, where there are gates which are ftrongly defended, but which muft be neceffarily paffed. Advancing through Cappadocia, to

<sup>63</sup> Excellent inns.]—There can be little doubt, but that thefe are the fame with what are now called caravanferas, and which abound in all oriental countries; thefe are large fquare buildings, in the centre of which is a fpacious court. The traveller muft not expect to meet with much accommodation in thefe places, except that he may depend upon finding water : they are effecemed facred, and a ftranger's goods, whilf the remains in one of them, are fecure from pillage.

Such exactly are also the *choultries* of Indostan, many of which are buildings of great magnificence, and very curious workmanship. What the traveller has there to expect is little more than mere shelter.-T.

S. Comor

the

the confines of Cilicia, in the fpace of one handred and four parafangs, there are eight-and-twenty stathmi. At the entrance of Cilicia are two necks of land, both well defended ; paffing beyond which through the country, are three ftathmi in the fpace of fifteen paralangs and a half: Cilicia, as well as Armenia, are terminated by the Euphrates, which is only paffable in veffels. In Armenia, and within the fpace of fifty-fix parafangs and a half, there are fifteen stathmi, in which allo are guards: through this country flow the waters of four rivers, the paffage of which is indifpenfable, but can only be effected in boats. Of thefe the first is the Tigris; by the fame name alfo the fecond and the third are diftinguished, though they are by no means the fame, nor proceeding from the fame fource: of these latter the one rifes in Armenia, the other from amongst the Matieni. The fourth river is called the Gyndes, which was formerly divided by Cyrus into three hundred and fixty channels. From Armenia to the country of the Matieni, are four stathmi : from hence, through Cissia, as far as the river Choaspes, there are eleven stathmi, and a space of forty-two parasangs and a half. The Choafpes is alfo to be paffed in boats, and beyond this Sufa is fituated. Thus it appears, that from Sardis to Sufa are one hundred and eleven 64 stations, or stathmi.

T.III.

In

64. One bundred and eleven. ] - According to the account given by Herodotus in this chapter. Ee

VOL. II.

LIII. If this measurement of the royal road by parafangs, be accurate, and a parafang be fupposed equal to thirty stadia, which it really is, from Sardis to the royal residence of Memnon are thirteen thousand five hundred stadia, or four hundred and fifty parafangs: allowing, therefore, one hundred and fifty stadia to each day, the whole distance will be a journey of ninety entire days.

LIV. Ariftagoras was, therefore, correct in telling Cleomenes the Lacedæmonian, that it was a three months march to the refidence of the Perfian monarch. For the benefit of thofe who wifh to have more fatisfactory information on the fubject, it may not be amifs to add the particulars of the diftance betwixt Sardis and Ephefus. From the Greek fea to Sufa, the name by which the city of Memnon<sup>65</sup> is generally known, is fourteen thoufand

| TIT I IDI I                     |   | Stathmi. |   |            | Parafangs. |             |
|---------------------------------|---|----------|---|------------|------------|-------------|
| In Lydia and Phrygia are -      | - | 20       |   | 4          | -          | 941         |
| In Cappadocia                   |   | 28       |   |            | +          | 104         |
| In Cilicia – – – – –            | - | 3        | - | The second |            | 157         |
| In Armenia                      | - | 15       | - | -          | -          | 56 <u>1</u> |
| In the country of the Matieni - |   | 4        |   |            |            |             |
| In Ciffia                       | • | II       |   | -          | -          | 427         |

So that here must evidently be fome miltake, as inflead of 111 ftathmi, we have only 81; inflead of 450 parafangs, only 313. Weffeling remarks on the paffage, that if the numbers were acentate, much advantage might be derived from knowing the exact proportion of diffance between a ftathmus and a parafang. The fame defect is observable in the Anabasis of Xenopher, which Hutchinson tries in vain to explain.-T.

65 Of Memnon.]-Strabo fays that Sufa was built by Titron,

fand and forty stadia: from Ephefus to Sardis is five hundred and forty stadia; thus three days must be added to the computation of the three months.

LV. From Sparta Aristagoras went to Athens, which at this period had recovered its liberty: Aristogiton and Harmodius 66, who were Gephyreans

the father of Memnon; Herodotus alfo, in another place, calls Sufa the city of Memnon.

<sup>66</sup> Ariftogiton and Harmodius.]—To the reader of the moft common claffical tafte the flory of these Athenians must be too familiar to require any repetition in this place. An extract from a poem of Sir William Jones, in which the incident is happily introduced, being less common, may not perhaps be unacceptable. It is entitled,

#### Julii Melefigoni ad Libertatem Garmen.

Virtus renafcens quem jubet ad fonos Spartanam avitos ducere tibiam? Quis fortium cætus in auras Athenias juvenum ciebit;

Quos Marti amicos, aut hyacinthinis Flava in palæstra conspicuos comis Aut alma libertas in undis Egelidis agiles videbat,

Plaufitque vifos ? Quis modulabitur Excelfa plectro carmina Lefbio, Quæ dirus Alcæo fonante Audiit, et tremuit dynaftes ?

Quis

420

reans by defcent, had put to death Hipparchus, fon of Pifistratus, and brother of Hippias the tyrant. We are informed that Hipparchus had received intimation in a vision <sup>67</sup> of the difaster which afterwards

> Quis myrteâ enfem fronde reconditum Cantabit ? Illum civibus Harmodi Dilecte fervatis, nec ullo Interiture die tenebas :

Vix fe refrœnat fulmineus chalybs, Mox igne cœlesti emicat, exilit Et cor reluctantis tyranni Perforat ictibus haud remissis.

O ter placentem Palladi victimam, &c.

The reader will perceive that Julii Melefigoni is an anagrams of William Jones.

A more particular account of these deliverers of their country may be found in Thucydides, book vi. c. 12. Paufanias, book i. and in Suidas.—*T*.

<sup>67</sup> In a vision.]—The ancients imagined that a diffinct dream was a certain declaration of the future, or that the event was not to be averted, but by certain explatory ceremonies. See the Electra of Sophocles, and other places.—Larcher.

One method which the ancients had of averting the effects of difagreeable visions, was to relate them to the Sun, who they believed had the power of turning afide any evils which the night might have menaced.—*T*.

From Larcher's prolix note on the fubject of Ariflogiton and Harmodius, I extract fuch particulars as I think will be most interesting to an English reader.

Harmodius is reported to have infpired the tyrant Hipparchus with an unnatural paffion, who loving and being beloved by Ariftogiton, communicated the fecret to him, and joined with him in his refolution to deftroy their perfecutor. This is fufficiently

afterwards befel him; though for four years after his death the people of Athens fuffered greater oppreffion than before.

LVI. The particulars of the vision which Hipparchus faw are thus related : in the night preceding the feftival of the Panathenæa<sup>68</sup>, Hipparchus beheld

fufficiently contradicted, with respect to the attachment betwixt Harmodius and Aristogiton, which appears to have been the true emotions of friendship only.

The courtezan Lewna, who was beloved by Harmodius, was tortured by Hippias, to make her difcover the accomplices in the affaffination of Hipparchus. Diftrufting her own fortitude, fhe bit off her tongue. The Athenians, in honour of her memory, erected in the veftibule of the citadel a flatue in bronze of a lionefs without a tongue.

Thucydides feems willing to impute the action which caufed the death of Hipparchus to a lefs noble motive than the love of liberty; but the cotemporaries of the confpirators, and pofterity, have rendered Harmodius and Ariffogiton the merit which was their due.

Popular fongs were made in their honour, one of which is preferved in Athenæus, book xv. chap. 15. It is alfo to be feen in the Analecta of Brunck, i. 155. This fong has been imputed to Alcæus, but falfely, for that poet died before Hipparchus.

The defcendants of the confpirators who deflroyed the tyrant were maintained in the Prytaneum at the public expence.

One of the posterity of Harmodius, proud of his birth, reproached Iphicrates with the meannels of his family: "My nobility," answered Iphicrates, "commences with me, yours terminates in you." In the very time of the decline of Athens, the love of liberty was there fo hereditary and indelible, that they erected flatues to the affaffins of Cæfar.

\* Panathenæa.]-On this fubject I give, from different writers, the more intereffing particulars.

Ee 3

The

beheld a tall and comely perfonage, who addreffed him in thefe ambiguous terms:

Brave lion, thy unconquer'd foul compofe To meet unmov'd intolerable woes : In vain th' oppreffor would elude his fate.

The vengeance of the gods is fure, though late.

As foon as the morning appeared, he difclofed what he had feen to the interpreters of dreams. He however flighted the vifion, and was killed in the celebration of fome public feftival.

LVII. The Gephyreans, of which nation were the affaffins of Hipparchus, came, as themfelves affirm, originally from Eretria. But the refult of my enquiries enables me to fay that they were Phœnicians, and of those who accompanied Cadmus into the region now called Bœotia, where they fettled, having the district of Tanagria affigned them by lot. The Cadmeans were expelled by the Argives; the Bœotians afterwards drove out the Gephyreans, who took refuge at Athens. The Athenians en-

The feftival was in honour of Minerva. There were the greater and lefter Panathenæa. The lefter originated with Thefeus; thefe were celebrated every year in the month Hecatombeon; the greater were celebrated every five years. In the proceffion on this occasion old men, felected for their good perfons, carried branches of olive. There were also races with torches both on horfe and foot; there was also a mufical contention. The conqueror in any of these games was rewarded with a vessel of oliv. There was also a dance by boys in armour. The vest of Minerva was carried in a facered procession of perfons of all ages, &c. &c. -T.

rolled

rolled them amongst their citizens, under certain restrictions of triffing importance.

LVIII. The Phœnicians who came with Cadmus, and of whom the Gephyreans were a part, introduced during their refidence in Greece various articles of fcience; and amongft other things letters <sup>69</sup>, with which, as I conceive, the Greeks were before

<sup>69</sup> Among/t other things letters.]—Upon the fubject of the invention of letters, it is neceffary to fay fomething; but fo much has been written by others, that the tafk of felection, though all that is neceffary, becomes fufficiently difficult.

The first introduction of letters into Greece has been generally affigned to Cadmus; but this has often been controve ted, no arguments on either fide have been adduced fufficiently firong to be admitted as decifive. It is probable that they were in use in Greece before Cadmus, which Diodorus Siculus confidently affirms. But Lucan, in a very enlightened period of the Roman empire, without any more intimation of doubt, than is implied in the words famæ fi creditur, wrote thus:

> Phœnices primi, famæ fi creditur, aufi Manfuram rudibus vocem fignare figuris Nondum flumineas Memphis contexere biblos Noverat, et faxis tantum, volucrefque feræque Sculptaque fervabant magicas animalia linguas.

Phoenicians firft, if ancient fame be true, The facred myftery of letters knew; They firft by found, in various lines defign'd, Expreft the meaning of the thinking mind, The power of words by figures rude convey'd, And ufeful fcience everlafting made. Then Memphis, ere the reedy leaf was known, Engrav'd her precepts and her arts in ftone; While animals, in various order plac'd, The learned hieroglyphic column grac'd.

Ronve.

Ee4

Te

before unacquainted. Thefe were at first fuch as the Phœnicians themfelves indiferiminately ufe; in procefs of time, however, they were changed both in found and form<sup>70</sup>. At that time the Greeks

To this opinion, concerning the use of hieroglyphics, bishop Warburton accedes, in his Divine Legation of Moles, who thinks that they were the production of an unimproved flate of fociety, as yet unacquainted with alphabetical writing. With respect to this opinion of Herodotus, many learned men thought it worthy of credit, from the resemblance betwixt the old Eastern and earlieft Greek characters, which is certainly an argument of fome weight.

No European nation ever pretended to the honour of this difcovery; the Romans confessed they had it from the Greeks, the Greeks from the Phœnicians.

Pliny fays the ufe of letters was eternal; and many have made no fcruple of afcribing them to a divine revelation. Our countryman Mr. Aftle, who has written perhaps the beft on this complicated fubject, has this exprefiion, with which I shall conclude the fubject.

"The vanity of each nation induces them to pretend to the most early civilization; but fuch is the uncertainty of ancient history, that it is difficult to determine to whom the honour is due. It should feem, however, that the contest may be confined to the Ægyptians, Phœnicians, and Cadmeans."-T.

<sup>70</sup> In found and form.]—The remark of Dr. Gillies on this paffage feems worthy of attention,

"The eaftern tongues are in general extremely deficient in vowels. It is, or rather was, much difputed whether the ancient orientals ufed any characters to express them: their languages therefore had an inflexible thickness of found, extremely different from the vocal harmony of the Greek, which abounds not only in vowels but in diphthongs. This circumstance denotes in the Greeks organs of perception more acute, elegant, and difcerning. They felt such faint variations of liquid founds as eleaped the dulness of Afiatic ears, and invented marks to express them. They diffinguished in this manner not only their articulation, but their quantity, and afterwards their musical intonation,"

moft

moft contiguous to this people were the Lonians, who learned thefe letters of the Phœnicians, and, with fome trifling variations, received them into common ufe. As the Phœnicians first made them known in Greece, they called them, as justice required, Phœnician letters. By a very ancient cuftom, the Ionians call their books diphteræ or skins, becaufe at a time when the plant of the biblos was fcarce 7<sup>1</sup>, they used instead of it the skins of goats and sheep. Many of the barbarians have used these skins for this purpose within my recollection.

LIX. I myfelf have feen, in the temple of the Ifmenian Apollo, at Thebes of Bœotia, thefe Cadmean letters inferibed upon fome tripods, and having a near refemblance to thofe ufed by the Ionians. One of the tripods has this infeription <sup>7\*</sup>: Amphytrion's

<sup>78</sup> Bibles auas frarce.]—Je ne parlerai point ici de toutes les matieres fur lefquelles on a tracé l'écriture. Les peaux de chevre et de mouton, les differens efpeces de toile furent fucceffivement employeés: on a fait depuis ufage du papier tiffu des couches interieures de la tige d'une plante qui croit dans les marais de l'Egypte, ou au milieu des eaux dormantes que le Nil laiffe apres fon inondation. On en fait des rouleaux, a l'extremité, defquels est fuspendre une etiquette contenant le titre du livre. L'écriture n'est tracée que fur une des faces de chaque rouleau; et pour en faciliter la lecture, elle s'y trouve divisée en plusieurs compartimens ou pages, &c.—Voyage du Jeune Anacharfis.

Every thing neceffary to be known on the fubject of paper, its first invention, and progreffive improvement, is fatisfactorily difcuffed in the edition of Chambers's Dictionary by Rees.—T.

<sup>72</sup> This infeription.]—Some curious inferiptions upon the fhields of the warriors who were engaged in the fiege of the capital

226

Amphytrion's prefent from Teleboan spoils.

This must have been about the age of Laius, fon of Labdacus, whole father was Polydore, the fon of Cadmus.

LX. Upon the fecond tripod, are thefe hexameter veries :-

Scæus, victorious pugilift, beftow'd Me, a fair offering, on the Delphic god.

This Scæus was the fon of Hippocoon, if indeed it was he who dedicated the tripod, and not another

perfon of the fame name, cotemporary with Œdipus the fon of Laius.

LXI. The third tripod bears this infeription in hexameters :--

Royal Laodamas to Phœbus' shrine

This tripod gave, of workmanship divine.

Under this Laodamas, the fon of Eteocles, who had the fupreme power, the Cadmeans were expelled by the Argives, and fled to the Encheleans <sup>73</sup>. The Gephyræans were compelled by the Bœotians to retire to Athens <sup>74</sup>. Here they built

capital of Eteocles, are preferved in the "Seven against Thebes of Æfchylus," to which the reader is referred.

<sup>73</sup> Encheleans.]—The Cadmeans and Encheleans of Herodotus are the Thebans and Illyrians of Paufanias.

<sup>74</sup> To Athens.]—They were permitted to fettle on the borders of the Cephiffus, which feparates Attica from Eleufis; there they built a bridge, in order to have a free communication on both fides. I am of opinion that bridges, γεφυραι, took their name

427

built temples for their own particular ufe, refembling in no refpect those of the Athenians, as may be feen in the edifice and mysteries of the Achæan Cerés.

LXII. Thus have I related the vision of Hipparchus, and the origin of the Gephyreans, from whom the confpirators against Hipparchus were defcended : but it will here be proper to explain more at length the particular means by which the Athenians recovered their liberty, which I was beginning to do before. Hippias had fucceeded to the fupreme authority, and, as appeared by his conduct. greatly refented the death of Hipparchus. The Alcmæonidæ, who were of Athenian origin, had been driven from their country by the Pififtratidæ: they had, in conjunction with fome other exiles. made an effort to recover their former fituations, and to deliver their country from its oppreffors, but were defeated with confiderable lofs. They retired to Lipfydrium beyond Pæonia, which they fortified, still meditating vengeance against the Pisistratidæ. Whilft they were thus circumftanced, the Amphictyons 75 engaged them upon certain terms to

name from thefe people. The author of the Etymologicum Magnum pretends that the people were called Gephyreans from this bridge; but it is very certain that they bore this name before they fettled in Attica.—*Larcher*.

75 Amphiciyons.]—The Amphiciyons were an affembly compofed of deputies from the different flates of Greece. Each flate fent two deputies, one to examine into what related to the ceremonies of religion, the other to decide difputes betwixt individuals.

to conftruct that which is now the temple of Delphi<sup>76</sup>, but which did not exift before. They were not deficient in point of wealth; and, warmed with the generous fpirit of their race, they erected a temple far exceeding the model which had been given, in fplendour and in beauty. Their agreement only obliged them to conftruct it of the ftone of Porus<sup>77</sup>, but they built the veftibule of Parian marble.

LXIII. These men, as the Athenians relate, during their continuance at Delphi bribed the Py-

individuals. Their general refidence was at Delphi, and they determined difputes betwixt the different flates of Greece. Before they proceeded to bufinefs, they facrificed an ox cut into fmall pieces; their decifions were facred, and without appeal. They met twice in the year, in fpring and in autumn. In fpring at Delphi, in autumn at Thermopylæ.

This council reprefented but a certain number of the flates of Greece; but thefe were the principal and most powerful. Demosthenes makes mention of a decree where the Amphictyonic council is called to zowor two Eddnows covedpior; and Cicero also calls them commune Gracia concilium.—T.

<sup>76</sup> Temple of Delphi.]—The temple of Delphi was in its origin no more than a chapel made of the branches of laurel growing near the temple. One Pteras of Delphi afterwards built it of more folid materials: it was then conftructed of brafs; the fourth time it was erected of ftone.—Larcher.

<sup>77</sup> Stone of Porus.]—This flone refembled the Parian marble in whitenefs and hardnefs; but, according to Pliny and Theophraftus, it was lefs ponderous. Of the marble of Paros I have fpoken elfewhere. Larcher remarks that Phidias, Praxiteles, and the more eminent fculptors of antiquity, always preferred it for their works. Tournefort without hefitation prefers the marbles of Italy to those of Greece.

thian

42

thian to propofe to every Spartan who should confult her, in a private or public capacity, the deliverance of Athens. The Lacedæmonians, hearing inceffantly the fame thing repeated to them, fent an army under the conduct of Anchimolius, fon of After, a man of a very popular character, to expel the Pififtratidæ from Athens. They in this refpect violated fome very ancient ties of hospitality; but they thought it better became them to liften to the commands of Heaven, than to any human confideration. These forces were dispatched by fea. and being driven to Phalerus, were there difembarked by Anchimolius. The Pififtratidæ being aware of this, applied for affiftance to the Theffalians, with whom they were in alliance. The people of Theffaly obeyed the fummons, and fent them a thousand horse 78, commanded by Cineas their king:

<sup>78</sup> Thousand horse.]—The cavalry of Thessaly were very famous.—See Theocritus, Id. xviii. 30.

> Η καπώ κυπαζισσος, η αξματι Θεσσαλος ιππος Ωδε και ζοδοκζως Ελενα Λακεδαιμονι κοσμος.

As the cyprefs is an ornament to a garden, as a Theffalian horfe to a chariot, fo is the lovely Helen the glory of Lacedæmon.—Larcher.

Amongst other folemnities of mourning which Admetus prince of Thessay orders to be observed in honour of his deceased wife, he bids his subjects cut the manes of all the chariot hotses:

> Τεθειππα τε ζευγνυσθε ή μοναμπυκας Πωλες στόλεω τεμνετ αυχετων φοζην.

From which incident it may perhaps be inferred, that the Theffalians held their horfes in no fmall effimation: the fpeech of Admetus being as much as to fay, "All that belongs to me, all

king, a native of Coniæus: on the arrival of their allies, the Pififtratidæ levelled all the country about Phalerus, and thus enabling the cavalry to act, they fent them against the Spartans. They accordingly attacked the enemy, and killed feveral, amongst whom was Anchimolius. Those who escaped were driven to their vessels. Thus fucceeded the first attempt of the Lacedæmonians: the tomb of Anchimolius is still to be seen near the temple of Hercules, in Cynofarges<sup>79</sup>, in the district of Alopece <sup>80</sup>, in Attica.

LXIV.

all that have any fhare of my regard, fhall aid me in deploring my domeftic lofs."—See vol. i. 215.—T.

79 Cynofarges. ]-This place gave name to the fect of the Cvnics. It was a gymnafium, or place for public exercifes, annexed to a temple, and fituated near one of the gates of Athens, The origin of its appellation Cynofarges is thus related : an Athenian named Didymus was performing a facrifice in his house, but was interrupted by a large white dog, which coming in unexpectedly, feized the victim, carried it off, and left it in another place. Much diffurbed by an accident fo inaufpicious, Didymus confulted the oracle in what manner he might avert the omen; he was told to build a temple to Hercules in the place where the dog had deposited the victim : he did fo, and called it Cynofarges, and TB 20005 acys, from the white dog, which that name expresses. When Antifthenes founded his fect, he hired this place as conveniently fituated for his lectures : and from the name of the place, added to the confideration of the fnarling doggifh nature of those philosophers, was derived the appellation Cynic, which means doggift. Antifthenes himfelf was fometimes called Anhonvov, mere or genuine dog. The expression ad Cynofarges was proverbial .- See this explained at length in the Adagia of Erasmus; it fignified the same as abi ad cervos, ad malam rem, &c .- T.

<sup>80</sup> Alopsee.]—This place was appropriated to the tribe of Antiochis.

LXIV. The Lacedæmonians afterwards fent a greater body of forces againft Athens, not by fea but by land, under the direction of their king Cleomenes, fon of Anaxandrides. Thefe, on their firft entrance into Attica, were attacked by the Theffalian horfe, who were prefently routed<sup>81</sup>, with the lofs of forty of their men: the remainder retired without any further efforts into Theffaly. Cleomenes advancing to the city, was joined by thofe Athenians who defired to be free; in conjunction with whom he befieged the tyrants in the Pelafgian citadel.

LXV. The Lacedæmonians would have found themfelves finally inadequate to the expulsion of the Pififtratidæ, for they were totally unprepared for a fiege, whilft their adverfaries were well provided with neceffaries. After therefore continuing the blockade for a few days, they were about to return to Sparta, when an accident happened, as fatal to one party as favourable to the other. The children of the Pififtratidæ in their attempts privately to efcape, were taken prifoners: this incident reduced them to extreme perplexity, fo that finally, to recover their children, they fubmitted to fuch terms

Antiochis, and according to Diogenes Laertius, was celebrated for being the birth-place of Socrates.-T.

<sup>81</sup> Prefently routed.]—Frontinus, in his Stratagemata, relates that Cleomenes obfiructed the paffage of the Theffalian horfe, by throwing branches of trees over the plain. This delivery of the Athenians by Cleomenes, is alluded to by Ariftophanes, in his play called Lyfiftratus.—Larcher.

as the Athenians imposed, and engaged to leave Attica within five days. Thus, after enjoying the fupreme authority for thirty-fix years, they retired to Sigeum beyond the Scamander. They were in their defcent Pylians, of the family of Peleus ; they were by birth related to Codrus and Melanthus, who had also arrived at the principality of Athens. though ftrangers like themfelves. In memory of which Hippocrates, the father of Piliftratus, had named his fon from the fon of Neftor. The Athenians were thus delivered from oppreffion; and it will now be my bufinefs to commemorate fuch profperous or calamitous events as they experienced after they had thus recovered their liberties, before Ionia had revolted from Darius, and Ariftagoras the Milefian had arrived at Athens to fupplicate affiftance.

LXVI. Athens was confiderable before, but, its liberty being reftored, it became greater than ever. Of its citizens, two enjoyed more than common reputation: Clifthenes, of the family of the Alemæonidæ, who according to the voice of fame had corrupted the Pythian; and Ifagoras, fon of Tifander, who was certainly of an illuftrious origin, but whofe particular defcent I am not able to fpecify. The individuals of this family facrifice to the Carian Jupiter <sup>82</sup>: thefe two men, in their contention for fuperiority,

<sup>82</sup> Carian Jupiter.]—The Carians were exceedingly contemned, and they were regarded as flaves, becaufe they were the

riority, divided the state into factions : Clifthenes. who was worfted by his rival, found means to conciliate the favour of the people. The four tribes 83. which were before named from the fons of Ion, Geleon, Ægicores, Argades, and Hoples, he divided into ten, naming them according to his fancy, from

the first who let out troops for hire; for which reason they were exposed to the most perilous enterprizes. This people had a temple common to themfelves, with the Lydians and Myfians; this was called the temple of the Carian Jupiter. They who facrificed to the Carian Jupiter acknowledged themfelves to have been originally from Caria. Plutarch does not omit this opportunity of reproaching Herodotus; and indeed this is amongft the very few inftances of his having justice on his fide. As early as in the time of Homer, the following proverb was current:

#### TION DE MIN EN Kapos asons I value him no more than a Carian.

This interpretation has, however, been juftly confidered as doubtful. See Dr. Clarke's excellent note on that paffage. Il. ix. 378 .- T.

83 The four tribes. ]- The names of the four ancient tribes of Athens varied at different times: they were afterwards, as in this place reprefented, multiplied into ten; two others were then added. Each of thefe ten tribes, like fo many different republics, had their prefidents, officers of police, tribunals, affemblies, and different interefts. Fifty fenators were elected as reprefentatives of each tribe, which of course made the aggregate representation of the state of Athens amount to five hundred. The motive of Cliffhenes in dividing the Athenians into ten tribes, was a remarkable instance of political fagacity; till then any one tribe uniting with a fecond must have rendered any contest equal. The names here inferted have been the fubject of much learned controverfy. See the Ion of Euripides, ver. 1576, and the commentators upon it. An infeription published by Count Caylus has at length removed many of the difficulties.-T.

Vol. II. Ff. . . . the

Larcher.

the herges of his country. One however he called after Ajax<sup>\$+</sup>, who had been the neighbour and ally to his nation.

LXVII. In this particular, Clifthenes feems to me to have imitated his grandfather of the fame name by his mother's fide, who was prince of Sicyon: this Clifthenes having been engaged in hoftilities with the Argives, abolifhed at Sicyon the poetical contefts of the rhapfodifts<sup>85</sup>, which he was

<sup>54</sup> Ajax.]—Ajax, fon of Telamon, had been prince of Ægina, an illand in the neighbourhood of Attica.—Larcher. This is a most remarkable mistake in Larcher: Ajax was of Salamis, not of Ægina. See the well known line in Homer:

#### Asas d'en Sahapivos ayer Suonasdena mas.

<sup>85</sup> Rhapfodifts.]—This word is compounded either of  $e^{\alpha\pi\tau\omega}$ , to few, or  $e^{\alpha\delta\omega}$ ; a rod or branch, and  $\omega\delta\pi$ , a fong or poem. According to the first derivation it fignifies a poet, author of various fongs or poems which are connected together, making one poem, of which the different parts may be detached and feparately recited. According to the fecond, it fignifies a finger, who holding in his hand a branch of laurel, recites either his own compositions or those of fome celebrated poet.

Hefod inclines to the former etymology. Homer, Hefod, &c. were rhapfodifts in this fenfe; they compofed their poems in different books and parts, which uniting together made one perfect composition. The ancient poets went from country to country, and from town to town, to infruct and amufe the people by the recital of their verfes, who in return treated them with great honours and much liberality. The most ancient rhapfodift on record is Phemius, whom Homer, after being his difciple, immortalizes in his Odysfley. The most probable opinion is, that in finging the verfes which they themfelves compofed, they carried in their hand a branch of laurel. The rhapfodifts of the fecond kind were invited to feasts and public facrifices, to fing the poems of Orpheus, Mufæus, Hefiod, Archilochus,

was induced to do, becaufe in the verfes of Homer, which were there generally felected for this purpofe, Argos and its inhabitants were fuch frequent objects of praife. From the fame motive he was folicitous to expel the relics of Adraftus, an Argive, the fon of Talaus, which were deposited in the forum of Sicyon<sup>86</sup>; he went therefore to enquire of the Delphic oracle, whether he might expel Adraftus. The Pythian faid in reply, that Adraftus was a prince of Sicyon, whilft he himfelf was a robber. Meeting with this repulfe from the oracle, he on his

chilochus, Mimnermus, Phocylides, and in particular of Homer. Thefe were fatisfied with reciting the compositions of others, and certainly carried a branch of laurel, which particularly has been difputed with respect to the first.

They were also called Homerides or Homerifts, because they generally recited verses from Homer.

They fung fitting on a raifed chair, accompanying their verfes with a cithera or fome other inftrument, and in return a crown of gold was given them. In procefs of time the words rhapfodift and rhapfody became terms of contempt, from the abufe which the rhapfodifts made of their profession; and at the prefent day the term rhapfody is applied to a number of vile pieces ill put together.—Larcher.

The note above given from Larcher will neceffarily bring to the mind of the English reader the character and office of our ancient bards, whom the rhapfodifts of old in many refpects refembled. Of the two, the bards were perhaps the more honourable, as they confined themfelves to the recital of the valorous actions of heroes, and of fuch fentiments as infpired bravery and virtue. In our language alfo, rhapfody is now always ufed in a bad fenfe; but it was not fo with our more ancient writers, and our poets in particular.—T.

<sup>86</sup> Forum of Sicyon.]—Dieutychidas relates that Adraftus was buried at Megara, and that at Sicyon there was only a cenotaph of this hero. See Scholiaft to Pindar. ad Nem. 30.— Larcher.

return

return concerted other means to rid himfelf of Adraftus! Thinking he had accomplifhed this, he fent to Thebes of Bœotia to bring back Melanippus<sup>87</sup>, a native of Sicyon, and fon of Aftacus. By the confent of the Thebans, his request was granted; he then etected to his honour a fhrine in the Prytaneum, and deposited his remains in a place ftrongly fortified. His motive for thus bringing back Melanippus, which ought not to be omitted, was the great enmity which fubfifted betwixt him and Adraftus, and farther, becaufe Melanippus had been acceffary to the deaths of Meciftes the brother, and Tydeus the fon-in-law of Adraftus. When the fhrine was completed, Clifthenes affigned to Melanippus the facrifices and feftivals which before had been appropriated to Adrastus, and folemnized by the Sicyonians with the greatest pomp and magnificence. This diffrict had formerly been under the fovereignty of Polybus, who dying without children, had left his dominions to Adrastus, his grandfon by a daughter. Amongst other marks of honour which the Sicyonians paid the memory of Adrastus, they commemorated in tragic choruses se his

<sup>81</sup> Melanippus.]—When the Argives attacked 'Thebes, this warrior flew Tydeus and Meciflus, the brother of Adraftus, whilf he himfelf perifhed by the hands of Amphiaraus.

<sup>88</sup> Tragic chorufes.]—It may be inferred, fays Larcher, from this paffage, that Thefpis was not the inventor of tragedy; and he quotes Themiftius as faying, "The Sicyonians were the inventers of tragedy, but the Athenians brought it to perfection." Suidas alfo, at the word  $\Theta_{i\sigma\pi_1\varsigma}$ , fays, that Epigenes of Sicyon was the first tragedian, and Thefpis only the fixteenth. M. Larcher

his perfonal misfortunes, to the neglect even of Bacchus. But Clifthenes appropriated the chorufes to Bacchus, and the other folemnities to Melanippus.

LXVIII. He changed alfo the names of the Doric tribes, that those of the Sicyonians might be altogether different from those of the Argives, by which means he made the Sicyonians extremely ridiculous. He diffinguished the other tribes by

Larcher is of a contrary opinion, but avoids any difcuffion of the argument, as beyond the proposed limits of his plan.

To exhibit a chorus, was to purchafe a dramatic piece of an author, and defray the expence of its reprefentation. This at Athens was the office of the archon, at Rome of the ædiles. The following paffage from Lyfias may ferve to explain the ancient chorus with regard to its variety and expence.

"When Theopompus was archon, I was furnisher to a tragic chorus, and I laid out 30 minæ—afterwards I got the victory with the chorus of men, and it coft me 20 minæ. When Glaucippus was archon, I laid out eight minæ upon the pyrrichifts; when Diocles was archon, I laid out upon the cyclian chorus three minæ; afterwards, when Alexias was archon, I furnished a chorus of boys, and it cost me fifteen minæ; and when Euclides was archon, I was at the charge of fixteen minæ on the comedians, and of feven upon the young pyrrichifts."

From which it appears that the tragic was the most expensive chorus, and its splendour in after-times became so extravagant, that Horace complains the spectators minded more what they faw than what they heard:

> Dixit adhuc aliquid, nil fane, quid placet ergo. Lana Tarentino violas imitata veneno.

The business of the chorus at its first institution was to fing dithyrambic verses in honour of Bacchus. How it afterwards became improved and extended, has been too often and too well discussed to require any elaborate discussion in this place.—T.

the

the words Hys and Onos<sup>89</sup>, fuperadding only their refpective terminations: to his own tribe he prefixed the word Arche, expressive of authority; those of his own tribe were therefore termed Archelaens; of the others, fome were called Hyatæ, fome Oneatæ, others Chæræatæ. The Sicyonians were known by these appellations during the time of Clifthenes, and for fixty years afterwards. After this period, in consequence of a consultation held amongst themselves, they changed these names to Hylleans, Pamphylians, and Dymanatæ. To these they added a fourth tribe, which in honour of Ægialeus, fon of Adrastus, they called Ægialeans.

LXIX. Such was the conduct of Clifthenes of Sicyon. The Clifthenes of Athens, grandfon of the former by a daughter, and named after him, was, as it appears to me, defirous of imitating him from whom he was called. To fhew his contempt of the Ionians, he would not fuffer the tribes of Athens to bear any refemblance to thofe of Ionia. Having conciliated his countrymen, who had before been averfe to him, he changed the names of the tribes, and increafed their number. Inflead of four phylarchi he made ten, into which number of tribes he alfo divided the people; by which means he fo conciliated their favour, that he obtained a decided fuperiority over his opponents <sup>90</sup>.

LXX,

#### 89 Hys and Onos. ]-Literally, a fivine and an afs:

<sup>90</sup> Over his opponents.].-Clifthenes and Hagoras had no intention of becoming tyrants, and were united to expel the Pififtratidæ from Athens: but they were not at all the more harmonicus on this account. The first defired to establish a democracy,

LXX. Hagoras, though overcome, endeavoured to recover his importance; he accordingly applied to Cleomenes the Spartan, with whom he had formed the tie of hospitality whilft he was belieging the Pisiftratidæ, and who has been suffected of an improper connection with Hagoras's wife. The Lacedæmonian prince, fending a herald before him, pronounced fentence of expulsion against Clifthenes, and many other Athenians, on pretence of their being polluted by facrilegious murder. Hagoras prevailed upon him to make this his excuse, because the Alemæonidæ, with those of their party, had been guilty of a murder, in which neither Hagoras nor any of his followers were concerned.

LXXI. The reafon why thefe Athenians were called polluted <sup>91</sup>, was this: Cylon, a native of Athens, who had obtained the prize in the Olympic games, had been convicted of defigns upon the government, for, having procured a number of young men of the fame age with himfelf, he endeavoured to feize the citadel; difappointed in his hopes, he with his companions placed themfelves

eracy, and to accomplify it he gave the people more authority than they ever poffeffed before, by diffributing them into a greater number of tribes, making them by these means less easy to be gained. Ifagoras, on the contrary, withed to establish an aristocracy; and as he could not possibly fucceed in his views, unless by force, he therefore invited the Lacedæmonians to affish him.—Larcher.

9<sup>1</sup> Polluted.]—Literally Enagees, that is, polluted by their crime, and therefore devoted to the curfe of the goddefs whom they had offended : the term implies a facrilegious offence.—T.

Ff4

before .

before the fhrine of Minerva, as fuppliants. The Prytances of the Naucrari<sup>92</sup>, who then governed Athens, perfuaded them to leave this fanctuary, under a promife that their lives fhould not be forfeited. Their being foon afterwards put to death <sup>93</sup>

was

<sup>93</sup> The Prytanes of the Naucrari.]—I fhall endeavour, as concifely as poffible, to make this intelligible to the English reader.

The magifirates of Athens were composed of the Archons, the Areopagites, and the fenate of five hundred. When the people of Athens confifted only of four tribes, one hundred were elected by lot from each tribe; when afterwards they were divided into ten, fifty were chosen from each tribe; thefe were the Prytanes, and they governed the city by turns. Each body of fifty, according to Solon's establishment, ruled for the space of thirty-five days, not all at once, but in regular divisions of their body for a certain limited time. To expatiate on the fubject of the Prytanes, the particulars of their duty, and their various fubdivisions into other responsible magistracies, would require a long differtation.

Of the Naucrari, or, as it is fometimes written, Naucleri, what follows may perhaps be fufficient.

To the ten tribes of Chilhenes, two more were afterwards added; thefe twelve were divided into  $\Delta \eta \mu \sigma_i$ , or boroughs, who anciently were named Naucrariæ: of thefe the magiftrates were called Naucrari; each Naucraria furnished for the public fervice two horfemen and one vessel. Each Athenian borough had anciently its own little fenate; thus the Prytanes of the Naucrari were a felect number, presiding in each of these fenates. With respect to the passage before us, "Many," says Larcher, " are of opinion that Herodotus uses the expression of Prytanes of the Naucrari in a particular fense, meaning by Naucrari the Athenians in general; and by Prytanes, the Archons.—T.

<sup>93</sup> Put to death.]—The particulars of this ftrange bufinefs are related at length by Thucydides; much alfo concerning it may be found in the Sera numinis vindicta of Plutarch, and in the

¢

was generally imputed to the Alcmæonidæ. Thefe events happened before the time of Piliftratus.

LXXII. Cleomenes having thus ordered the expullion of Clifthenes, and the other *Enagees*, though Clifthenes had privately retired <sup>94</sup>, came foon afterwards to Athens with a finall number of attendants. His firft ftep was, to fend into exile as polluted feven hundred Athenian families <sup>95</sup>, which Ifagoras pointed out to him. He next proceeded to diffolve the fenate, and to entruft the offices of government with three hundred of the faction of Ifagoras. The fenate exerted themfelves, and pofitively refueed to acquiefce in his projects; upon which Cleomenes, with Ifagoras and his party,

the Life of Solon. The detail in this place would not be intereffing; the event happened 612 years before the Christian zera.-T.

94 Voluntarily retired.]—We are told by Ælian, that Clifthenes, having introduced the law of the oftracifm, was the firft who was punifhed by it. Few Englifh readers will require to be informed, that the oftracifm was the Athenian fentence of banifhment, determined by the people writing the name of the perfon to be banifhed on an oyfter-fhell.

The punifhment itfelf was not always deemed diffonourable, for the victim, during the term of his banifhment, which was ten years, enjoyed his effate. A perfon could not be banifhed by the oftracifm, unlefs an affembly of fix thoufand were prefent. -T.

<sup>95</sup> Athenian families.]—This exprefion is not fo unimportant as it may appear to a carelefs reader. There were at Athens many domeflicated firangers, who enjoyed all the rights of citizens, except that they could not be advanced to a flation of any authority in the flate.—Larcher.

feized

feized the citadel: they were here, for the fpace of two days, befieged by the Athenians in a body, who took the part of the fenate. Upon the third day certain terms were offered, and accepted, and the Spartans all of them departed from Athens: thus was an omen which had happened to Cleomenes accomplished. For when he was employed in the feizure of the citadel, he defired to enter the advrum and confult the goddefs; the prieftefs, as he was about to open the doors, rofe from her feat, and forbade him in thefe terms : " Lacedæmonian, re-" turn, prefume not to enter here, where no ad-" mittance is permitted to a Dorian." " I," returned Cleomenes, " am not a Dorian, but an " Achean." This omen, however, had no influence upon his conduct; he perfevered in what he had undertaken, and with his Lacedæmonians was a fecond time 96 foiled. The Athenians who had joined themfelves to him were put in irons, and condemned to die; amongst these was Timesitheus of Delphi, concerning whole gallantry and fpirit I am able to produce many testimonies .--Thefe Athenians were put to death in prifon.

LXXIII. The Athenians having recalled Clifthenes, and the feven hundred families expelled by

.se Second time.]-See chapter lxiv. and lxv.-See also the Lyfiftratus of Ariftophanes, verfe 273.

"Non memini," fays Reifke, " de primo Cleomenis irrito conatu Athenas occupandi in fuperioribus legere. Nam quod, p. 308, narravit non Cleomeni, fed Anchimolio id evenit."

Cleomenes,

Cleomenes, fent ambaffadors to Sardis, to form an alliance with the Perfians; for they were well convinced that they fhould have to fupport a war against Cleomenes and Sparta. On their arrival at Sardis, and explaining the nature of their commiffion. Artaphernes, fon of Hystafpes, and chief magiftrate of Sardis, enquired of them who they were, and where they lived, defiring to become the allies of Persia. Being fatisfied in this particular, he made them this abrupt proposition : if the Athenians would fend to Darius earth and water, he would form an alliance with them, if not, they were immediately to depart. After deliberating on the fubject, they acceded to the terms proposed, for which, on their return to Athens, they were feverely reprehended.

LXXIV. Cleomenes knowing that he was reproached, and feeling that he was injured by the Athenians, levied forces in the different parts of the Peloponnefe, without giving any intimation of the object he had in view. He propofed, however, to take vengeance on Athens, and to place the government in the hands of Ifagoras, who with him had been driven from the citadel : with a great body of forces he himfelf took poffeffion of Eleufis, whilft the Bœotians, as had been agreed upon, feized Oenoë and Hyfias<sup>97</sup>, towns in the extremity

97 Hysias.]-Larcher thinks that Hysias never conflicted a part of Attica, and therefore, with Wesseling, wishes to read Phyle.-See Wesseling's note.

9

AAA

of Attica: on another fide the Chalcidians laid wafte the Athenian territories. The Athenians, however, perplexed by these different attacks, deferred their revenge on the Bœotians and Chalcidians, and marched with their army against the Peloponnesians at Eleusis.

LXXV. Whilft the two armies were prepared to engage, the Corinthians first of all, as if confcious of their having acted an unjuftifiable part, turned their backs and retired. Their example was followed by Demaratus, fon of Arifton, who was alfo a king of Sparta, had conducted a body of forces from Lacedæmon, and till now had feconded Cleomenes in all his measures. On account of this diffension between their princes, the Spartans paffed a law, forbidding both their kings to march with the army at the fame time. They determined alfo, that one of the Tyndaridæ 98 fhould remain with the prince who was left at home, both of whom, till now, had accompanied them on foreign expeditions. The reft of the confederates at Eleufis, perceiving this difunion of the princes, and the feceffion of the Corinthians, returned to their refpective homes,

<sup>58</sup> One of the Tyndaridæ.]—It may perhaps be inferred from this passage, that the fymbol or image representing Castor and Pollux, which before was one piece of wood, was separated into two diffinct emblems. See Abbé Winckelman:—" Chez les Lacedæmoniens Castor et Pollux avoient la forme de deux morceaux de bois paralleles, joints par deux baguettes de traverse; et cette ancienne figure s'est confervée jusqu'à nous par le figne II, qui denote ces frères gemeaux du zodiaque.—T.

LXXVI.

LXXVI. This was the fourth time that the Dorians had entered Attica, twice as enemies, and twice with pacific and friendly views. Their first expedition was to effablish a colony at Megara, which was when Codrus.<sup>99</sup> reigned at Athens. They came from Sparta the fecond and third time to expel the Pifistratidæ. The fourth time was when Cleomenes and the Peloponnesians attacked Eleusis.

LXXVII. The Athenians, obferving the adverfary's army thus ignominioufly diminifh, gave place to the defire of revenge, and determined firft to attack the Chalcidians, to affift whom the Bœotians advanced as far as the Euripus <sup>100</sup>. On fight of them the Athenians refolved to attack them before

<sup>29</sup> Codrus.]—Of this Codrus the following flory is related :— The Dorians of the Peloponnele, as here mentioned, marched against the Athenians, and were promifed fucces from the oracle of Delphi, provided they did not kill Codrus the Athenian prince. Cleomantis of Delphi gave intimation of this to the Athenians; upon which Codrus left his camp, in the habit of a beggar, mingled with the enemy's troops, and provoked fome amongst them to kill him; when the Athenians fent to demand the body of their prince, the Peloponnelians, on hearing the incident, retreated.—T.

<sup>100</sup> Euripus.]—This was the name of the very narrow fireight between Bœotia and Eubœa, where the fea was faid by the ancients to ebb and flow feven times a day. It was rendered more memorable, becaufe Ariftotle was reported here to have defiroyed himfelf from mortification, being unable to explain the caufe of this phænomenon. It afterwards became an appellation for any fireight of the fea.

fore the Chalcidians : they accordingly gave thera battle, and obtained a complete victory, killing a prodigious number, and taking feven hundred prifoners. On the fame day they paffed into Eubœa, and fought the Chalcidians; over thefe alfo they were victorious, and they left a colony to the numher of four thousand on the lands of the Hippobotæ 101, by which name the most opulent of the Chalcidians were diftinguished. Such of these as they took prifoners, as well as their Bœotian captives, they at first put in irons, and kept in close confinement : they afterwards fuffered them to be ranfomed at two minæ a man, fufpending their chains from the citadel. Thefe were to be feen even within my memory, hanging from the walls which were burnt by the Medes, near the temple facing the weft. The tenth part of the money produced from the ranfom of their prifoners was confecrated, with it they purchased a chariot of brass 102 for four horfes: it was placed at the left hand fide of the entrance of the citadel, with this infeription :--

The circumftance of the ebb and flow of the fea in this place happening feven times a day, is thus mentioned in the Hercules of Seneca:

> Euripus undas flectit inflabilis vagas Septemque curfus volvit et totidem refert Dum laffa Titan mergat oceano juga.

for Hippobolx ]—literally means keepers of horses, from  $i\pi\pi\sigma c_s$  a horse, and  $\beta_{0\sigma\pi\omega}$ , to feed.

<sup>102</sup> Chariot of braji.]—From the tenth of the fpoils of the Bœotians, and of the people of Chalcis, they made a chariot of brafs.—See Paufaniar, Attic. chap. xxviii.

Her

T'

Her arms, when Chalcis and Bœotia tried, Athens in chains and darknefs quell'd their pride: Their ranfom paid, the tenths are here beftow'd, A votive gift to fav'ring Pallas ow'd.

LXXVIII. The Athenians continued to encreafe in number and importance : not from their example alone, but from various inflances, it may be made appear that an equal form of government is the beft. Whilft the Athenians were in fubjection to tyrants, they were fuperior in war to none of their neighhours, but when delivered from their oppreffors, they far furpaffed them all; from whence it is evident, that whilft under the reftraint of a mafter, they were incapable of any fpirited exertions, but as foon as they obtained their liberty, each man zealoufly exercifed his talents on his own account.

LXXIX. The Thebans after this, defirous of obtaining revenge, fent to confult the oracle. In reply, the Pythian affured them, that of themfelwes they would be unable to accomplifh this. She recommended them to confult their popular affembly, and to apply to their neareft neighbours <sup>103</sup> for affiftance. Those employed in this business called on their return an affembly of their countrymen, to whom they communicated the reply of the oracle. Hearing that they were required to ask affiftance of their neighbours, they deliberated amongst them-

<sup>103</sup> Nearest neighbours.] - The term row ayzisa is ambiguous, and may be understood either of neighbours or relations.

felves.

felves. "What," faid fome of them, "do not the Ta-" nagizei <sup>104</sup>, the Coronzei <sup>105</sup>, and the Thefpians<sup>106</sup>, " who are our neighbours, conftantly act in con-" cert with us; do they not always affift us in war, " with the most friendly and spirited exertions? " To these there can be no occasion to apply; the " oracle must therefore have some other mean-" ing."

LXXX. Whilft they were thus debating, fome one amongft them exclaimed, " I think that I am " able to penetrate the meaning of the oracle; Afo-" pus<sup>107</sup> is reported to have had two daughters, " Thebe,

<sup>104</sup> Tanagræi.]—The country of Tanagra, according to Pliny and others, was very celebrated for a breed of fighting cocks.—Jam ex his quidam (galli) ad bella tantum et prœlia affidua nafcuntur quibus etiam patrias nobilitarunt Rhodum ac Tanagram.—*Pliny*, x. 21.

Its modern name is Anatoria.-T.

<sup>105</sup> Coronæi.]—Of Coronea a very fingular circumftance is related, that whereas all the reft of Bœotia abounded with moles, not one was ever feen in Coronea.—T.

<sup>106</sup> The pians.]— The fpia was one of those cities confidered by the ancients as facred to the muses, whence one of their names The fpiades.—T.

<sup>107</sup> Ajopas.]—Oceanus and Tethys, as the flory goes, amongft other fons after whom rivers were named, had alfo Peneus and Afopus; Peneus remained in the country now called Theffaly, and gave his name to the river which waters it. Afopus refiding at Phlyus, married Merope, the daughter of Laden, by whom he had two fons, Pelafgus, and Ifmenus, and twelve daughters, Cencyra, Salamis, Ægina, Pirene, Cleone, Thebe, Tanagra, Thefpia, Afopis, Sinope, Ænia, and Chalcis. Ægina

" Thebe and Ægina; as thefe were fifters, I am "inclined to believe that the deity would have us "apply to the Æginetæ, to affift us in obtaining "revenge." The Thebans not being able to devife any more plaufible interpretation, thought that they acted in conformity to the will of the oracle, by fending to the Æginetæ for affiftance, as to their neareft neighbours, who, in return, engaged to fend the Æacidæ <sup>108</sup> to their aid.

LXXXI. The Thebans, relying on the affiftance of the Æacidæ, commenced hoftilities with the Athenians, but they met with fo ill a reception, that they determined to fend back the Æacidæ, and to require the aid of fome troops. The application was favourably received, and the Æginetæ, confident in their riches, and mindful of their ancient enmity with the Athenians, began hoftilities against them, without any formal declaration of war. Whilst the forces of Athens were folely employed against the Bœotians, they passed over with a fleet into Attica, and not only plundered Phaleros <sup>109</sup>, but

was carried away by Jupiter to the illand which was called after her.

Afopus, informed of this by Sifyphus, purfued her; but Jupiter ftruck him with his thunder.-Diodorus Siculus.

<sup>108</sup> Æacidæ.]—M. Larcher, comparing this with a paragraph in the following chapter, is of opinion that Herodotus here speaks not of any persons, but of images representing the Æacidæ, which the Æginetæ lent the Thebans.

109 Phaleros. ]-This place is now called Porto Leone.-T.

VOL. II.

almoft

almost all the inhabitants of the coast; by which the Aghenians suffained confiderable injury.

nife att a stille let stille

LXXXII. The first occasion of the enmity between the Æginetæ and the Athenians was this :---The Epidaurians being afflicted by a fevere and continued famine, confulted the Delphic oracle; the Pythian enjoined them to crect flatues to Damia and Auxefia 110, promifing that their fituation would then be amended. The Epidaurians next enquired, whether they fhould conftruct thefe ftatues of brafs or of ftone. The prieftess replied, of neither, but of the wood of the garden olive. The Epidaurians, in confequence, applied to the Athenians for permiffion to take one of their olives. believing these of all others the most facred; indeed it is faid, that at this period olives were no where elfe to be found ". The Athenians granted their requeft, on condition that they fhould every year

<sup>110</sup> Damia and Auxefia. ]—Thefe were the fame as Ceres and Proferpine : thefe goddeffes procured fertility, and had a temple in Tegea, where they were called Carpophoræ. Paufanias relates the fame fact as Herodotus, except that he calls the two goddeffes Auxefia and Lamia.

ANTINE ST

They were also worshipped at Trœzene, but for different reafons: Damia was the Bona Dea of the Romans; she was, also, according to Valenaer, the fame as the Roman Maia.—Larcher.

"" To be found.]—This affertion was by no means true, and, as Larcher remarks, Herodotus knew it, but not choosing to hurt the pride of the Athenians, he admits the report, qualifying it with, "it is faid,"

Estables to several

furnish

furnish a facrifice to Minerva Polias <sup>112</sup>, and to Erectheus <sup>113</sup>. The Epidaurians acceding to these terms, constructed of the Athenian olive the figures which had been enjoined, and as their lands immediately became fruitful, they punctually fulfilled their engagements with the Athenians.

LXXXIII. At and before this period, the Æginetæ were fo far in fubjection to the Epidaurians, that all fubjects of litigation betwixt themfelves and the people of Epidaurus were determined among the latter. In procefs of time they built themfelves a fleet, and revolted from their allegiance; becoming ftill more powerful, they made themfelves mafters of the fea, and plundered their former mafters, carrying away the images of Damia and Auxefia. Thefe they deposited in the centre of their own territories, in a place called Œa, about twenty ftadia from their city: having done this, they inflituted facrifices in their honour, with ludicrous chorufes of women "\*, affigning to each of thefe

<sup>112</sup> Minerva Polias.] — Patronels of the city, for the fame reafon fhe was called Poliouchos.

<sup>113</sup> Erectbeus.]—Was the fixth king of Athens, in whole reign Ceres came to Athens, and planted corn; not only he, but his daughters were received into the number of the gods.

Noftri quidem publicani cum effent in Baotià deorum immortalium excepti lege cenforia negabant immortales effe ullos qui aliquando homines fuiffent.—Sed fi funt hi dii, est certe Erectheas cujus Athenis et delubrum vidimus et facerdotem.—Cic. de Nat. Deor. iii. 19.

Ludicrous choruses of momen.]—If Herodotus, where he G g 2 says

these goddeffes ten men, who were to prefide over the choruses. These choruses did not infult any male, but the females of the country. The Epidaurians had dances similar to these, with other ceremonies which were mysterious.

LXXXIV. From the time of their lofing thefe images, the Epidaurians ceafed to obferve their engagements with the Athenians, who fent to remonftrate with them on the occafion. They made reply, that in this refpect they were guilty of no injuftice, for as long as they poffeffed the images, they had fulfilled all that was expected from them; having loft thefe, their obligation became void, devolving from them to the Æginetæ. On receiving this anfwer, the Athenians fent to Ægina to demand the images, but the Æginetæ denied that the Athenians had any bufinefs with them.

LXXXV. The Athenians relate, that after this refutal of their demand, they fent the perfons before employed in this bufinefs in a veffel to Ægina. As thefe images were made of the wood of Athens, they were commiffioned to carry them away from the place where they flood; but their attempt to

fays that the Epidaurians honoured the goddeffes Damia and Auxefia,  $\chi_{ogoid}$ ,  $\gamma_{oval x \pi_i^{ologi}}$ ,  $\varkappa_{sgroµoid}$ , with chorufes of women, that used to abufe and burlefque the women of the country, had called them  $\chi_{ogoid}$ ,  $\varkappa_{µµxoid}$ , comical chorufes, he had faid nothing unworthy of a great historian; because those chorufes of women, were much of the fame fort that were afterwards called comical.—*Bentley on Phalaris*.

do this not prevailing, they endeavoured to remove them with ropes: in the midft of their efforts they were alarmed by an earthquake, and loud claps of thunder; those employed were feized with a madnes, which caused them to kill one another; one only furvived, who immediately fled to Phaleros.

LXXXVI. The above is the Athenian account. The Æginetæ affirm, that this expedition was not made in a fingle veffel, for the attacks of one, or even of many veffels, they could eafily have repelled, even if they had poffeffed no fhips of their own; but they fay that the Athenians invaded them with a powerful fleet; in confequence of which they retired, not choosing to hazard a naval engagement. It is, however, by no means evident, whether they declined a fea-fight from a want of confidence in their own power, or whether they retired voluntarily and from defign. It is certain that the Athenians, meeting with no refiftance, advanced to the place where the images flood, and not able to feparate them from their bafes, they dragged them along with ropes; during which, both the figures did what feems incredible to me, whatever it may to others "5. They affert, that they

<sup>115</sup> Whatever it may to others.]—This is one of the numerous examples in Herodotus, which concur to prove, that the character of credulity, fo univerfally imputed to our historian, ought to be fomewhat qualified. For my own part, I am able to recollect very few paffages indeed, where, relating any thing marvellous, or exceeding credibility, he does not at the fame time intimate, in fome form or other, his own fufpicions of the fact.—T.



both.

454

both fell upon their knees, in which attitude they have ever fince remained. Such were the proceedings of the Athenians. The people of Ægina, according to their own account, hearing of the hoftile intentions of the Athenians, took care that the Argives fhould be ready to affift them. As foon, therefore, as the Athenians landed at Ægina, the Argives were at hand, and unperceived by the enemy, paffed over from Epidaurus to the ifland, whence intercepting their retreat to their fhips, they fell upon the Athenians ; at which moment of time an earthquake happened, accompanied with thunder.

LXXXVII. In their relation of the above circumftances, the Æginetæ and the Argives concur. The Athenians acknowledge, that one only of their countrymen returned to Attica ; but this man, the Argives fay, was the fole furvivor of a defeat, which they gave the Athenians; whilft thefe affirm, that he escaped from the vengeance of the divinity, which, however, he did not long elude, for he afterwards perished in this manner : when he returned to Athens, and related at large the destruction of his countrymen, the wives of those who had been engaged in the expedition against Ægina were extremely exafperated that he alone should furvive; they accordingly furrounded the man, and each of them asking for her husband, they wounded him with the clasps 110 of their garments, till he died. This

<sup>216</sup> With the clafps.]—The Greeks called the clafp or buckle with

455

This behaviour of their women was to the Athenians more afflicting than the misfortune, which preceded it; all however they could do was to make them afterwards affume the Ionian drefs. Before this incident, the women of Athens wore the Doric veft, which much refembles the Corinthian; that they might have no occasion for class, they obliged them to wear linen tunics.

with which they fastened their garments, mepoyn, and fometimes menn; the Latins for the fame thing used the word fibula. Various specimens of ancient clasps or buckles may be seen in Montfaucon, the generality of which refemble a bow that is ftrung. Montfaucon rejects the opinion of those who affirm, that the buckles of which various ancient fpecimens were pre-ftyli," he adds, " were long pins, and much ftronger than the pins with which they fastened the buckles anciently." When Julius Cæfar was affaffinated, he defended himfelf with his ftylus, and thruft it through the arm of Cafca. When the learned Frenchman fays, that the ancient clafps or buckles could not poffibly ferve for offensive weapons, he probably was not acquainted with the fact here mentioned by Herodotus. An elegant use is made by Homer, of the probability of a wound's being inflicted by a clafp : when Venus, having been wounded by Diomed, retires from the field, Minerva fays farcaffically to Jupiter,

Permit thy daughter, gracious Jove, to tell How this milchance the Cyprian queen befell; As late the tried with pation to inflame The tender bofom of a Grecian dame, Allur'd the fair with moving thoughts of joy, To quit her country for fome youth of Troy; The classing zone, with golden buckles bound, Razed her foft hand with this lamented wound.

Gg4

LXXXVIII

T.

LXXXVIII. It feems reafonable to believe, that this vlat was not originally Ionian but Carian: formerly the drefs of the Grecian females was univerfally the fame with what we now call Dorian. It is reported, that the Argives and the Æginetæ, in opposition to the above ordinance of the Athenians, directed their women to wear clasps, almost twice as large as usual, and ordained these to be the particular votive offering made by the women, in the temples of the above divinities. They were, fuffered to offer there nothing which was Attic, even the common earthen veffels were prohibited, of which they were allowed to use none but what were made in their own country. Such, even to my time, has been the contradictory fpirit of the women of Argos and Ægina, with respect to those of Athens, that the former have perfevered in wearing their clafps larger than before.

LXXXIX. This which I have related, was the origin of the animofity between the people of Athens and Ægina. The latter ftill having in mind the old grievance of the ftatues, readily yielded to the folicitations of the Thebans, and affifted the Becotians, by ravaging the coafts of Attica. Whilft the Athenians were preparing to revenge the injury, they were warned by a communication from the Delphic oracle, to refrain from all hoftilities with the people of Ægina for the fpace of thirty years: at the termination of this period, they were to erect a fane to Æacus, and might then commence offenfive operations againft the Æginetæ with fuccefs;

cefs; but if they immediately began hoftilities, although they would do the enemy effential injury, and finally fubdue them, they would in the interval fuffer much themfelves. On receiving this communication from the oracle, the Athenians erected a facred edifice to Æacus<sup>117</sup>, which may now be feen in their forum; but notwithftanding the mepace impending over them, they were unable to defer the profecution of their revenge for the long period of thirty years.

XC. Whilft they were thus preparing for revenge, their defigns were impeded by what happened at Lacedæmon. The Spartans having difcovered the intrigues between the Alcmæonidæ and the Pythian, and what this laft had done againft the Pififtratidæ and themfelves, perceived that they were involved in a double difappointment. Without at all conciliating the Athenians, they had expelled from thence their own friends and allies. They were alfo ferioufly imprefied by certain ora-

*Hacus.*]—The genealogy of *Æ*acus is related in Ovid, book xiii. The circumfance of Jupiter, at the requeft of *Æ*acus, turning ants into men, who were called from thence Myrmidons, may be found in Ovid, book vii.—

Myrmidonafque voco, nec origine nomina fraudo;

Corpora vidifti, mores quos ante gerebant

Nunc quoque habent, parcum genus est patiensque laborum,

Quæsitique tenax, et qui quæsita reservent.

The word Myrmidons has been anglicifed, and is used to express any bold hardy ruffians, by no lefs authority than Swift T.

cles,

cles, which taught them to expect from the Athenians many and great calamities. Of thefe they were entirely ignorant, till they were made known by Cleomenes at Sparta. Cleomenes had difcovered and feized them in the citadel of Athens, where they had been originally deposited by the Pisiftratidæ, who, on being expelled, had left them in the temple.

XCI. On hearing from Cleomenes the above oracular declarations, the Lacedæmonians obferved that the Athenians increased in power, and were but little inclined to remain fubject to them; they farther reflected, that though when oppreffed by tyrants, the people of Athens were weak and fubmiffive, the poffeffion of liberty would not fail to make them formidable rivals. In confequence of thefe deliberations, 'they fent for Hippias the fon of Pifistratus, from Sigeum on the Hellespont, where the Pilistratidæ had taken refuge. On his arrival, they affembled alfo the reprefentatives of their other allies, and thus expressed themselves : " We con-" fefs to you, friends and allies, that under the im-" preffion of oracles, which deceived us, we have " greatly erred. The men who had claims upon " our kindnefs, and who would have rendered " Athens obedient to our will, we have banished " from their country, and have delivered that city " into the power of an ungrateful faction. Not " remembering that to us they are indebted for " their liberty, they are become infolent, and have " expelled difgracefully from amongst them, us and « our

" our king. They are endeavouring, we hear, to " make themfelves more and more formidable; " this their neighbours the Bœotians and Chalci-" dians have already experienced, as will others " alfo who may happen to offend them. To atone " for our paft errors and neglect, we now profefs " ourfelves ready to affift you in chaftifing them : " for this reafon, we have fent for Hippias, and " affembled you; intending, by the joint opera-" tions of one united army, to reftore him to " Athens, and to that dignity of which we for-" merly deprived him."

XCII. Thefe fentiments of the Spartans were approved by very few of the confederates. After a long interval of filence, Soficles of Corinth made this reply: "We may henceforth certainly expect " to fee the heavens take the place of the earth <sup>118</sup>, " the earth that of the heavens; to fee mankind " exifting in the waters, and the fealy tribe on " earth, fince you, oh Lacedæmonians, meditate " the fubverfion of free and equal governments, and " the eftablifhment of arbitrary power; than which

\*\*\* Take the place of the earth.]—With a fentiment fimilar to this, Ovid commences one of his most beautiful elegies: -

In caput alta fuum labentur ab æquore retro Flumina, conversis folque recurret equis, Terra feret stellas, cælum findetur aratro, Unda dabit slammas et dabit ignis aquas; Omnia naturæ præpostera legibus ibunt, Parsque suum mundi nulla tenebit iter. Omnia jam sent, seri quæ posse negabam, Et nihil est de quo non sit habenda sides.

T. " furely

" furely nothing can be more unjust in itfelf, or " more fanguinary in its effects. If you confider " tyranny with fo favourable an eye, before you " think of introducing it elfewhere, fhew us the " example, and fubmit first to a tyrant yourfelves ; " at prefent, you are not only without a tyrant, " but it should feem, that in Sparta, nothing can be " guarded against with more vigilant anxiety; why " then with to involve your confederates in what " to you appears fo great a calamity; a calamity " which like us if you had known, experience " would doubtlefs have prompted a more fagacious " counfel. The government of Corinth was for-" merly in the hands of a few; they who were -" called the Bacchiadæ "9 had the administration of " affairs. To cement and confirm their authority, " they were careful to contract no marriages but " amongft themfelves. One of thefe, whofe name " was Amphion, had a daughter called Labda 120, se who

119 Bacchiadæ ]-Paufanias and Diodorus Siculus are a little at variance with our author in their accounts of the Bacchiadæ. The matter however feems from them all to be this : Bacchis was one of the Heraclidæ, and prince of Corinth; on account of his fplendid character and virtues, his defcendants took the name of Bacchiadæ, which with the fovereignty of Corinth, they retained till they were expelled by Cypfelus .- T. 120 Labda.]-This, fays M. Larcher, was not her real name, but was given her on account of the refemblance which her lameness made her bear to the letter L, or Lambda. Anciently the letter Lambda was called Labda. It was a common cuffom amongst the ancients to give as nicknames the letters of the alphabet. Æfop was called Theta, by his mafter Iadmus, from his fuperior acuteness, Thetes being also a name for flaves. Galerius Craffus, a military tribune under the Emperor Tiberius,

" who was lame. As none of the Bacchiadæ were " willing to marry her, they united her to Eetjon, fon " of Echecrates, who, though of the low tribe of " Petra, was in his origin one of the Lapithæ<sup>121</sup>, " defcended from Cæneus<sup>122</sup>. As he had no children " by this or by any other wife, he fent to Delphi to " confult the oracle on this fubject. At the mo-" ment of his entering the temple, he was thus ad-" dreffed by the Pythian:--

" Ection, honour'd far below thy worth ;

" Know Labda shall produce a monstrous birth,

" A ftone, which, rolling with enormous weight,

" Shall crush usurpers, and reform the state.

" This prediction to Eetion came by accident to " the ears of the Bacchiadæ. An oracle had before " fpoken concerning Corinth, which though dark

berius, was called Beta, becaufe he loved Beet (poirée). Orpyllis, a courtefan of Cyzicum, was named Gamma; Anthenor, who wrote the hiftory of Crete, was called Delta; Apollonius who lived in the time of Philopater, was named Epfilon, &c.—Larcher.

<sup>121</sup> Lapithæ.]—The Lapithæ were celebrated in antiquity, as being the first people who used bridles and harness for horses:

Fræna Pelethronii Lapithæ gyrofque dedere Impofiti dorfo. Virgil.

<sup>122</sup> Caneus.]—The flory of Caneus is this: Canis was a virgin, and was ravifhed by Neptune, who afterwards, at her requeft, turned her into a man, and caufed her to be invulnerable. After this change of fex his name alfo was changed to Caneus; he then fought with the Lapitha againft the Centaurs, who not able otherwife to deftroy him, overwhelmed him beneath a pile of wood. Ovid fays he was then turned into a bird; Virgil, on the contrary, afferts, that he refumed his former fex.—T.

" and

461

and obfcure, was evidently of the fame tendency
with that declared to Ection: it was this:--Amidft the rocks an eagle <sup>123</sup> fhall produce
An eagle, who fhall many knees unloofe,
Bloody and ftrong: guard then your meafures
well.

" Ye who in Corinth and Pirene 124 dwell ! " When this oracle was first delivered to the Bacchi-" adæ, they had no conception of its meaning; but " as foon as they learned the particulars of that given " to Ection, they underftood the first from the last. " The refult was, that they confined the fecret to " themfelves, determining to deftroy the future child " of Ection. As foon as the woman was delivered, " they commissioned ten of their number to go to " the place where Eetion lived, and make away with " the infant. As foon as they came to where the tribe " of Petra refided, they went to Eetion's houfe, and " afked for the child : Labda, ignorant of their in-" tentions, and imputing this vifit to their friendship " for her hufband, produced her infant, and gave it " to the arms of one of them. It had been con-" certed, that whoever should first have the child in " his hands, was to dafh it on the ground : it hap-" pened, as if by divine interpolition, that the infant " finiled in the face "" of the man to whom the mo-" ther

<sup>123</sup> An eagle.]—Ection is derived from the Greek word acros, an eagle.

<sup>124</sup> Pirene.]—This fountain was facred to the mufes, and remarkable for the fweetnefs of its waters.

\*\*\* Smiled in the face.]-The effects of an infant fmiling in the

46 ?

" ther had entrufted it. He was feized with an emo-" tion of pity, and found himfelf unable to deftroy it; " with these feelings, he gave the child to the perfon " next him, who gave it to a third, till thus it paffed " through the hands of all the ten : none of them " was able to murder it, and it was returned to the " mother. On leaving the houfe, they flopped at the " gate, and began to reproach and accufe each other, " but particularly him who first receiving the child, " had failed in his engagements. After a fhort inter-" val, they agreed to enter the house again, and jointly " deftroy the child : but fate had determined that the " offspring of Ection should ultimately prove the de-" ftruction of Corinth. Labda, ftanding near the gate, " had overheard their difcourfe, and fearing that as " their fentiments were changed, they would infal-" libly, if they had opportunity, murder her infant, " fhe carried it away, and hid it in a place little ob-" vious to fuspicion, namely in a corn-measure 126. She

the face of rude untutored men, is delightfully expressed in part of an ode on the use and abuse of poetry, preferved by Warton, in his Essay on the Genius and Writings of Pope.

Father of peace and arts—he first the city built; No more the neighbour's blood was by his neighbour spilt; He taught to till and separate the lands; He fix'd the roving youths in Hymen's myrtle bands,

> Whence dear domeflic life began, And all the charities that foftened man: The babes that in their fathers faces fmil'd, With lifping blandifhments their rage beguil'd, And tender thoughts infpired.

<sup>126</sup> In a corn meafure.]—The defeription of this cheft, which was preferved in the temple of Juno at Olympia, employs feveral chapters in the fifth book of Paufanias. He tells us that the

464

" She was fatisfied, that on their return they would make a ftrict fearch after the child, which accordingly happened: finding however all their diligence ineffectual, they thought it only remained for them to return and acquaint their employers, that they had executed their commiffion. When the fon of Eetion grew up, he was called Cypfelus, in memory of the danger he had efcaped in the corn-measure,' the meaning of the word Cypfela: On his arrival at manhood, he confulted the Delphic oracle: the answer he received was ambiguous; but confident of its favourable meaning, he attacked and made himfelf mafter of Corinth. The oracle was this:---

- " Behold a man whom fortune makes her care,
- " Corinthian Cypfelus, Ection's heir;
- " Himfelf shall reign, his children too prevail,
- " But there the glories of his race must fail.

"When Cypfelus had obtained poffeffion of the go-"vernment, he perfecuted the inhabitants of Co-"rinth, depriving many of their wealth, and more of their lives. After an undifturbed reign of thirty years, he was fucceeded by his fon Periander, who at first adopted a milder and more moderate conduct; but having by his emiffaries formed an intimate connection with Thrafybulus, fove-

the cheft was made of cedar, and that its outfide was enriched with animals, and a variety of hiftorical reprefentations in cedar, ivory, and gold. "It is not likely," fays M. Larcher, " that the cheft deferibed by Paufanias was the real cheft in which Cypfelus was preferved, but one made on purpole to commemorate the incident."—T.

« reign

reign of Miletus he even exceeded his father in " cruelty. The object of one of his embaffies was " to enquire of Thrafybulus what mode of govern-" ment would render his authority most fecure and " most honourable. Thrasybulus conducted the " meffenger to a corn-field without the town, " where, as he walked up and down, he afked fome " queftions of the man relative to his departure from " Corinth; in the mean while, wherever he dif-" cerned a head of corn taller than the reft 127, he " cut it off, till all the higheft and the richeft were " levelled with the ground. Having gone over the whole field in this manner, he retired, without " fpeaking a word to the perfon who attended him. " On the return of his emiffary to Corinth, Perian-" der was extremely anxious to learn the refult of " his journey, but he was informed, that Thrafybu-" lus had never faid a word in reply; that he even " appeared to be a man deprived of his reafon, and " bent on the deftruction of his own property. The " meffenger then proceeded to inform his mafter of " what Thrafybulus had done. Periander immedi-" ately conceived the meaning of Thrafybulus to be, " that he fhould deftroy the most illustrious of his " citizens. He in confequence exercifed every " fpecies of cruelty, till he completed what his fa-

<sup>121</sup> Taller than the reft.]—A fimilar flory is told of Tarquin the Proud, and his fon Sextus, who flriking off the heads of the talleft poppies in his garden, thus intimated his defire that his fon fhould defiroy the most eminent characters of Gabii, of which he was endeavouring by flratagem to make himfelf matter.—See Livy, b. i. ch. 54. It is remarkable that Ariftetle in his Polities twice mentions this enigmatical advice as given by Periander to Thrafybulus.—T.

VOL. II.

" ther

" ther Cypfelus had begun, killing fome, and driv-" ing others into exile. On account of his wife " Meliffa, he one day ftripped all the women of " Corinth of their cloaths. He had fent into Thef-" protia near the river Acheron, to confult the " oracle of the dead \* concerning fomething of " value which had been left by a ftranger. Meliffa-" appearing, declared that fhe would by no means " tell where the thing required was deposited, for " fhe was cold and naked; for the garments in " which fhe was interred were of no fervice to her, " not having been burned. In proof of which fhe " afferted, that Periander had ' put bread into a " cold oven;' Periander, on hearing this, was fa-" tisfied of the truth of what the faid, for he had er embraced Melissa after her decease. On the re-" turn therefore of his meffengers, he commanded " all the women of Corinth to affemble at the tem-" ple of Juno. On this occasion the women came " as to fome public feftival, adorned with the great-" eft fplendour. The king having placed his guards " for the purpofe; caufed them all to be ftripped, " free women and flaves, without diffinction. Their " cloaths were afterwards difpofed in a large trench, " and burned in honour of Melifía, who was folemn-" ly invoked on the occafion. When this was done, " a fecond meffenger was difpatched to Meliffa, who

\* The oracle of the dead.]—Nerropathnior, a place where divination was carried on by calling up the dead with magical rites. Paufanias places this oracle at Aornos in Thefprotia. The fuperfittions of Italy feem to have been borrowed from that country; hence Cicero mentions an oracle of the fame kind at the lake Avernus in Italy.—Tufc. i. 16.

won "

467

COS

now vouchfafed to fay where the thing required
might be found.—Such, oh men of Sparta, is a
tyrannical government, and fuch its effects. Much
therefore were we Corinthians aftonifhed, when
we learned that you had fent for Hippias; but
the declaration of your fentiments furprifes us ftill
more. We adjure you therefore, in the names of
the divinities of Greece, not to eftablifh tyranny
in our cities. But if you are determined in your
purpofe, and are refolved in oppofition to what
is juft, to reftore Hippias, be affured that the Corinthians will not fecond you,"

XCIII. Soficles, the deputy of the Corinthians, having delivered his fentiments, was answered by Hippias. He having adjured the fame divinities, declared, that the Corinthians would most of all have occasion to regret the Pisistratidæ, when the deftined hour fhould arrive, and they fhould groan under the oppression of the Athenians. Hippias fpoke with the greater confidence, because he was best acquainted with the declarations of the oracles. The reft of the confederates, who had hitherto been filent, hearing the generous fentiments of Soficles, declared themfelves the friends of freedom, and favourers of the opinions of the Corinthians. They then conjured the Lacedæmonians to introduce no innovations which might affect the liberties of a Grecian city.

XCIV. When Hippias departed from Sparta, Amyntas the Macedonian prince offered him for a refidence Anthemos, as did the Theffalians Iol-

Hh 2

cos<sup>125</sup>; but he would accept of neither, and returned to Sigeum, which Pififtratus had taken by force from the people of Mitylene. He had appointed Hegefiftratus, his natural fon by a woman of Argos, governor of the place, who did not retain his fituation, but after much and violent conteft. The people of Mitylene and of Athens iffuing, the one from the city of Achillea <sup>129</sup>, the other from Sigeum, were long engaged in hoftilities. They of Mitylene infifted on the reftoration of what had been violently taken from them; but it was anfwered, that the Æolians had no ftronger claims upon the territories of Troy than the Athenians themfelves, and the reft of the Greeks, who had affifted Menelaus in avenging the rape of Helen.

XCV. Among their various encounters it happened, that in a fevere engagement, in which the Athenians had the advantage, the poet Alcæus <sup>130</sup> fled

<sup>328</sup> Icless.]—This place is now called Iaco; we learn from Horace, that it was formerly famous for producing poilonous plants:

Herbafque quas Iolcos atque Iberia Mittit venenorum ferax.

<sup>129</sup> Achillea.]—In the fourth book, Herodotus calls this place the Courfe of Achilles. Its modern name is Fidonifi.—T.

<sup>130</sup> Alcaus.]—Was a native of Mitylene, in the island of Lefbos; he was cotemporary with Sappho, and generally is confidered as the inventor of lyric poetry. Archilochus, Alcæus, and Horace, were all unfuccefsful in their attempts to diftinguish themselves as foldiers; and all of them ingenuously acknowledged their inferiority in this respect. Bayle doubts whether Horace would have confessed his difgrace, if he had not been fanctioned by the great examples above-mentioned. However that may be, he writes thus of himself:

6

Tecum

fled from the field. The Athenians obtained his arms, and fufpended them at Sigeum, in the temple of Minerva. Alcasus recorded the event in a poem which

> Tecum Philippos et celerem fugam Senfi, relicta non bene parmula Quum fracta virtus et minaces Turpe folum tetigere mento.

Of Alczus we have very few remains; but it is underflood that Horace in many of his odes minutely imitated him. The principal fubjects of his mufe feem to have been the praife of liberty and a hatred of tyrants. The ancient poets abound with paffages in his honour, and his memory receives no difgrace from the following apoftrophe by Akenfide, in his ode on lyric poetry:

Broke from the fetters of his native land, Devoting fhame and vengeance to her lords, With louder impulfe and a threatening hand The Lefbian patriot finites the founding chords. Ye wretches, ye perfidious train, Ye curfed of gods and free-born men, Ye murderers of the laws, Tho' now ye glory in your luft, Tho' now ye tread the feeble neck in duft, Yet time and righteous Jove will judge your dreadful caufe.

After all, Alcæus does not appear to have been one of the faireft characters of antiquity, and has probably received more commendation than he deferved. His houfe, we learn from Athenæus, was filled with military weapons, his great defire was to attain military glory; but in his first engagement with an enemy, he ignominiously field. The theme of his fongs was liberty, but he was strongly fuspected of being a fecret friend to fome who meditated the ruin of their country. I fay nothing of his fuppofed licentious overture to Sappho, thinking with Bayle, that the verses cited by Aristotle have been too hardly construed. Of these verses the following is an imperfect translation:

ALCÆUS,

which he fent to Mitylene, explaining to a friend named Melanippus the particulars of his misfortune. Periander the fon of Cypfelus at length reunited the contending nations: he being chofen arbiter, determined that each party fhould retain what they poffeffed. Sigeum thus devolved to the Athenians.

XCVI. Hippias, when he left Sparta, went to Afia, where he used every effort to render the Athenians odious to Artaphernes, and to prevail on him to make them subject to him and to Darius. As foon as the intrigues of Hippias were known at Athens, the Athenians dispatched emissiaries to Sardis, intreating the Persians to place no confidence in men whom they had driven into exile. Artaphernes informed them in reply, that if they wished for peace, they must recal Hippias. Rather than accede to these conditions, the Athenians chose to be confidered as the enemies of Persia.

XCVII. Whilft they were refolving on thefe measures, in confequence of the impression which had been made to their prejudice in Persia, Aristagoras the Milesian, being driven by Cleomenes

#### ALCEUS.

I wifh to fpeak, but flill thro' fhame conceal The thoughts my tongue moft gladly would reveal.

#### SAPPHO.

Were your requeft, oh bard, on virtue built, Your cheeks would wear no marks of fecret guilt; But in prompt words the ready thought had flown, And your heart's honeft meaning quickly fnewn.

I give them, with fome flight alteration, from Bayle .- T.

from

from Sparta, arrived at Athens, which city was then powerful beyond the reft of its neighbours. When Aristagoras appeared in the public affembly, he enumerated, as he had done at Sparta, the riches which Afia poffeffed, and recommended a Perfian war, in which they would be eafily fuccefsful against a people using neither spear nor shield 131. In addition to this, he remarked that Miletus was an Athenian colony, and that confequently it became the Athenians to exert the great power they poffeffed in favour of the Milefians. He proceeded to make use of the most earnest intreaties and lavifh promifes, till they finally acceded to his views. He thought, and as it appeared with juffice, that it was far easier to delude a great multitude than a fingle individual; he was unable to prevail upon Cleomenes, but he won to his purpose no lefs than thirty thousand 132 Athenians. The people of A-

<sup>131</sup> Spear nor fhield.]—A particular account of the military habit and arms of the oriental nations may be found in the feventh book of Herodotus, where he fpeaks of the nations which composed the prodigious armament of Xerxes.—T.

<sup>132</sup> Thirty thousand.]—Herodotus is the only ancient author who makes the aggregate of the Athenians amount to more than twenty-one thousand individuals. Is this, inquires M. Larcher, a fault of the copyifts, or were the Athenians more populous before the Perfian and Peloponnefian wars? " The narrow policy," observes Mr. Gibbon, " of preferving, without any foreign mixture, the pure blood of the ancient citizens, had checked the fortune, and hastened the ruin of Athens and Sparta. The aspiring genius of Rome facrificed vanity to ambition, and deemed it more prudent as well as honourable, to adopt virtue and merit for her own, wherefoever they were found, among flaves or farangers, enemies or barbarians."

Hh4

thens

thens accordingly agreed to fend to the affiftance of the Ionians, twenty veffels of war, of which Melanthius, a very amiable and popular character, was to have the command. This fleet was the fource of the calamities <sup>133</sup> which afterwards enfued to the Greeks and Barbarians.

XCVIII. Before their departure, Aristagoras returned to Miletus, where he contrived a meafure from which no advantage could poffibly refult to the Ionians. Indeed, his principal motive was to diftrefs Darius. He difpatched a meffenger into Phrygia, to those Pæonians who from the banks of the Strymon had been led away captive by Megabyzus, and who inhabited a diffrict appropriated to them. His emiffaries thus addreffed them :---" Men of Pæonia, I am commissioned by Arista-" goras, prince of Miletus, to fay, that if you will " follow his counfel, you may be free. The whole " of Ionia has revolted from Persia, and it becomes " you to feize this opportunity of returning to your " native country. You have only to appear on " the banks of the ocean; we will provide for the

<sup>13</sup> Source of the calamities.]—This is another of the examples which Plutarch adduces in proof of the malice of Herodotus. " He has the audacity," fays Plutarch, " to affarm, that the veffels which the Athenians fent to the affiftance of the Ionians, who had revolted from the Perfians, were the caufe of the evils which afterwards enfued, merely becaufe they endeavoured to deliver fo many, and fuch illuftrious Grecian cites from fervitude." In point of argument, a weaker tract than this of Plutarch was never written, and this affertion in particular is too abfurd to require any formal refutation.—T.

" reft."

<sup>19</sup> reft." The Pæonians received this information with great fatisfaction, and with their wives and children fled towards the fea. Some, however, yielding to their fears, remained behind. From the feacoaft they paffed over to Chios: here they had fcarce difembarked, before a large body of Perfian cavalry, fent in purfuit of them, appeared on the oppofite fhore. Unable to overtake them, they fent over to them at Chios, foliciting their return. This however had no effect: from Chios they were transported to Lefbos, from Lefbos to Dorifcus <sup>134</sup>, and from hence they proceeded by land to Pæonia.

XCIX. At this juncture, Ariftagoras was joined by the Athenians in twenty veffels, who were alfo accompanied by five triremes of Eretrians. Thefe latter did not engage in the conteft from any regard for the Athenians, but to difcharge a fimilar debt of friendfhip to the Milefians. The Milefians had formerly affifted the Eretrians againft the Chalcidians, when the Samians had united with them againft the Eretrians and Milefians. When thefe and the reft of his confederates were affembled, Ariftagoras commenced an expedition againft Sardis: he himfelf continued at Miletus, whilft his brother Charopinus commanded the Milefians, and Hermophantus had the conduct of the allies,

<sup>134</sup> Dorifcus.]-Dorifcus is memorable for being the place where Xerxes numbered his army.-T.

C. The

C. The Ionians arriving with their fleet at Ephefus, difembarked at Coreffus, a place in its vicinity. Taking fome Ephefians for their guides, they advanced with a formidable force, directing their march towards the Cayfter <sup>135</sup>. Paffing over mount Tmolus, they arrived at Sardis, where meeting no refiftance, they made themfelves maîters of the whole of the city, except the citadel. This was defended by Artaphernes himfelf, with a large body of troops.

CI. The following incident preferved the city from plunder: the houfes of Sardis<sup>116</sup> were in general conftructed of reeds; fuch few as were of brick had reed coverings. One of thefe being fet on fire by a foldier, the flames fpread from houfe to houfe, till the whole city was confumed. In the midft of the conflagration, the Lydians, and fuch Perfians as were in the city, feeing themfelves furrounded by the flames, and without the poffibility of efcape, rufhed in crowds to the forum, through the center of which flows the Pactolus. This river

<sup>135</sup> Cayfor.]—This river was very famous in claffic flory. It anciently abounded with fwans, and from its ferpentine courfe has fometimes been confounded with the Mæander; but the Mæander was the appropriate river of the Milefians, as was the Cayfter of the Ephefians. The name the Turks now give it is Chiay.—T.

<sup>335</sup> Sardis.]—The reader will recollect that Sardis was the capital of Creefus, which is here represented as confifting only of a number of thatched houfes, a proof that architecture had as yet made no progrefs.—T.

brings,

brings, in its defcent from mount Tmolus, a quantity of gold duft <sup>137</sup>; paffing, as we have defcribed, through Sardis, it mixes with the Hermus, till both are finally loft in the fea. The Perfians and Lydians thus reduced to the laft extremity, were compelled to act on the defenfive. The Ionians feeing fome of the enemy prepared to defend themfelves, others advancing to attack them, were feized with a panic, and retired to mount Tmolus <sup>138</sup>, from whence, under favour of the night, they retreated to their fhips.

CII. In the burning of Sardis, the temple of Cybele, the tutelar goddefs of the country, was totally deftroyed, which was afterwards made a pretence by the Perfians for burning the temples of the Greeks. When the Perfians who dwell on this fide the Halys were acquainted with the above invafion, they determined to affift the Lydians. Following the Ionians regularly from Sardis, they came up with them at Ephefus. A general engagement enfued, in which the Ionians were defeated with

<sup>137</sup> Gold duft.]—It had ceafed to do this in the time of Strabo, that is to fay, in the age of Augustus.—Larcher.

<sup>138</sup> *Tmolus.*]—Strabo enumerates mount Tmolus amongft the places which produced the moft excellent vines. It was also celebrated for its faffron.—See Virgil,

Nonne vides croceos ut Tmolus odores, &c.

It was also called Timolus. See Ovid,

Deferuere fui nymphæ vineta Timoli.

It is now named Timolitze .- T.

great

476

great flaughter. Amongft others of diffunction who fell, was Eualcis, chief of the Eretrians: he had frequently been victorious in many contefts, of which a garland was the reward, and had been particularly celebrated by Simonides of Ceos<sup>139</sup>. They who efcaped from this battle took refuge in the different cities.

CIII. After the event of the above expedition, the Athenians withdrew themfelves entirely from the lonians, and refufed all the folicitations of Ariftagoras by his ambaffadors, to repeat their affiftance. The Ionians, though deprived of this refource, continued with no lefs alacrity to perfevere in the hoftilities they had commenced againft Darius. They failed to the Hellefpont, and reduced Byzantium, with the neighbouring cities: quitting that part again, and advancing to Caria, the greater part of

<sup>139</sup> Simonides of Ceos.]—There were feveral poets of this name; the celebrated fatire againft women was written by another and more modern Simonides. The great excellence of this Simonides of Ceos was elegiac composition, in which Dionyfus Halicarnaffus does not feruple to prefer him to Pindar. The invention of local memory was aferibed to him, and it is not a little remarkable, that at the age of eighty, he contended for and won a poetical prize. His most memorable faying was concerning God. Hiero afked him what God was? After many and reiterated delays, his answer was, "The longer I meditate upon it, the more obfcure the fubject appears to mel" He is reproached for having been the first who profituted his mufe for mercenary purpose. Bayle feems to have collected every thing of moment relative to this Simonides, to whom for more minute particulars, I refer the reader.—T.

the

the inhabitants joined them in their offenfive operations. The city of Caunus, which at first had refused their alliance, after the burning of Sardis added itself to their forces.

CIV. The confederacy was also farther strengthened by the voluntary acceffion of all the Cyprians, except the Amathufians 140. The following was the occafion of the revolt of the Cyprians from the Medes: Gorgus prince of Salamis, fon of Cherfis, grandfon of Siromus, great grandfon of Euclthon, had a younger brother, whofe name was Onefilus: this man had repeatedly folicited Gorgus to revolt from the Perfians; and on hearing of the feceffion of the Ionians, he urged him with ftill greater importunity. Finding all his efforts ineffectual, affifted by his party, he took an opportunity of his brother's making an excursion from Salamis to fhut the gates against him: Gorgus, thus deprived of his city, took refuge amongft the Medes. Onefilus usurped his station, and perfuaded the Cyprians to rebel. The Amathufians, who alone oppofed him, he clofely befieged.

CV. At this period, Darius was informed of the burning of Sardis by the Athenians and Ionians, and that Ariftagoras of Miletus was the principal

<sup>140</sup> Amathufians.]—From Amathus, which was facred to Venus, the whole ifland of Cyprus was fometimes called Amathufia.—According to Ovid, it produced abundance of metals:

Gravidamque Amathunta metallis.

inftigator

T.

477.

infligator of the confederacy against him. On first receiving the intelligence, he is faid to have treated the revolt of the Ionians with extreme contempt, as if certain that it was impossible for them to efcape his indignation; but he defired to know who the Athenians were? on being told, he called for his bow, and fhooting an arrow into the air, he exelaimed :—" Suffer me, oh Jupiter, to be revenged " on these Athenians." He afterwards directed one of his attendants to repeat to him three times every day, when he fat down to table, " Sir, remember " the Athenians."

CVI. After giving these orders, Darius fummoned to his prefence Hiftizeus of Miletus, whom he had long detained at his court. He addreffed him thus : " I am informed, Hiftiæus, that the man to whom " you entrusted the government of Miletus, has " excited a rebellion against me; he has procured " forces from the oppofite continent, and feduced " the Ionians, whom I shall unquestionably chaftife, " from their duty. With their united affiftance, " he has deftroyed my city of Sardis. Can fuch a " conduct poffibly meet with your approbation? " or unadvifed by you, could he have done what " he has? Be careful not to involve yourfelf in a " fecond offence against my authority." " Can " you, Sir, believe," faid Hiftiæus in reply, " that " I would be concerned in any thing which might " occafion the fmalleft perplexity to you? What a fhould I, who have nothing to wifh for, gain by " fuch conduct? Do I not participate all that you " yourself

" yourfelf enjoy; and have I not the honour of " being your counfellor and your friend? If my " representative has acted as you alledge, it is en-" tirely his own deed; but I cannot eafily be per-" fuaded that either he, or the Milefians, would " engage in any thing to your prejudice. If, ne-" verthelefs, what you intimate be really true, by " withdrawing me from my own proper station, " you have only to blame yourfelf for the event. " I suppose that the Ionians have taken the oppor-" tunity of my absence, to accomplish what they " have for a long time meditated. Had I been " prefent in Ionia, I will venture to affirm, that not " a city would have revolted from your power: " you have only therefore to fend me inftantly to " Ionia, that things may refume their former fitu-" ation, and that I may give into your power the " prefent governor of Miletus, who has occafioned " all this mifchief. Having first effected this, I " fwear by the deities of Heaven, that I will not " change the garb in which I fhall fet foot in Ionia, " without rendering the great island of Sardinia 14E " tributary to your power."

<sup>141</sup> Sardinia.]—It has been doubted by many, whether on account of the vaft diffance of Sardinia from the Afiatic continent, the text of Herodotus has not here been altered. Rollin in particular is very incredulous on the fubject; but as it appears by the preceding paffages of our author, that the Ionians had penetrated to the extremities of the Mediterranean, and were not unacquainted with Corfica, all appearance of improbability in this narration ceafes.—T.

CVII.

CVII. Hiftizeus made thefe proteftations to delude Darius. The king was influenced by what he faid, only requiring his return to Sufa as foon as he fhould have fulfilled his engagements.

CVIII. In this interval, when the meffenger from Sardis had informed Darius of the fate of that city, and the king had done with his bow what we have described; and when, after conferring with Hiftizus, he had difinified him to Ionia, the following incident occurred : Onefilus of Salamis being engaged in the fiege of Amathus, word was brought him that Artybius, a Persian officer, was on his way to Cyprus with a large fleet, and a formidable body of Perfians. On hearing this, Onefilus fent meffengers to different parts of Ionia, expreffing his want and defire of affiftance. The Ionians, without hefitation, hastened to join him with a numerous fleet. Whilft they were already at Cyprus, the Perfians had passed over from Cilicia, and were proceeding by land to Salamis. The Phoenicians in the mean time had paffed the promontory which is called the Key of Cyprus.

CIX. Whilft things were in this fituation, the princes of Cyprus affembled the Ionian chiefs, and thus addreffed them :—" Men of Ionia, we fubmit " to your own determination, whether you will en-" gage the Phœnicians or the Perfians. If you " rather chufe to fight on land and with the Per-" fians, it is time for you to difembark, that we " may go on board your veffels, and attack the " Phœnicians.

" Phœnicians.—If you think it more advifeable to " encounter the Phœnicians, it becomes you to do " fo immediately.—Decide which way you pleafe, " that as far as our efforts can prevail, Ionia and " Cyprus may be free." " We have been com-" miffioned," anfwered the Ionians, " by our coun-" try, to guard the ocean, not to deliver up our " veffels unto you, nor to engage the Perfians by " land.—We will endeavour to difcharge our duty " in the ftation appointed us; it is for you to dif-" tinguifh yourfelves as valiant men, remembering " the opprefilons you have endured from the " Medes."

CX. When the Perfians were drawn up before Salamis, the Cyprian commanders placed the forces of Cyprus against the auxiliaries of the enemy, felecting the flower of Salamis and Soli to oppose the Perfians: Onefilus' voluntarily stationed himself against Artybius the Perfian General.

CXI. Artybius was mounted on a charger, which had been taught to face a man in complete armour: Onefilus hearing this, called to him his thield-bearer, who was a Carian of great military experience, and of undaunted courage:—"I hear," fays he, " that the horfe of Artybius, by his feet " and his teeth, materially affifts his mafter againft " an adverfary; deliberate on this, and tell me " which you will encounter, the man or the horfe." " Sir," faid the attendant, "I am ready to engage " with either, or both, or indeed to do whatever Vol. II. I i " you

" you command me; I fhould rather think it will " be more confiftent for you, being a prince and a " general, to contend with one who is a prince " and general alfo. — If you fhould fortunately " kill a perfon of this defcription, you will acquire " great glory, or if you fhould fall by his hand, " which heaven avert, the calamity is fomewhat " foftened by the rank of the conqueror: it is for " us of inferior rank to oppofe men like ourfelves. " As to the horfe, do not concern yourfelf about " what he has been taught; I will venture to fay, " that he fhall never again be troublefome to any " one."

CXII. In a flort time afterwards, the hoftile forces engaged both by fea and land; the Ionians, after a fevere conteft, obtained a victory over the Phœnicians, in which the bravery of the Samians was remarkably confpicuous. Whilft the armies were engaged by land, the following incident happened to the two generals:—Artybius, mounted on his horfe, rufhed againft Onefilus, who, as he had concerted with his fervant, aimed a blow at him as he approached: and whilft the horfe reared up his feet againft the fhield of Onefilus, the Carian cut them off with an ax.—The horfe, with his mafter, fell inftantly to the ground.

CXIII. In the midft of the battle, Stefenor, prince of Curium, with a confiderable body of forces, went over to the enemy (it is faid that the Curians are an Argive colony); their example was followed

followed by the men of Salamis, in their chariots of war<sup>142</sup>; from which events the Perfians obtained a decifive victory. The Cyprians fled. Amongft the number of the flain was Onefilus, fon of Cherfis, and principal inftigator of the revolt; the Solian prince, Ariftocyprus, alfo fell, fon of that Philocyprus<sup>143</sup>, whom Solon of Athens, when at Cyprus, celebrated in verfe amongft other fovereign princes.

CXIV. In revenge for his befieging them, the Amathufians took the head of Onefilus, and carrying it back in triumph, fixed it over their gates: fome time afterwards, when the infide of the head was decayed, a fwarm of bees fettling in it, filled it with honey. The people of Amathus confulted the oracle on the occafion, and were directed to bury the head, and every year to facrifice to Onefilus as to an hero. their obedience involved a promife of future profperity; and even within my

<sup>142</sup> Chariots of war.]—Of these chariots, frequent mention is made in Homer: they carried two men, one of whom guided the reins, the other fought.—Various specimens of ancient chariots may be seen in Montfaucon.—T.

<sup>\*43</sup> Philocyprus.]—Philocyprus was prince of Soli, when Solon arrived at Cyprus; Solis was then called Æpeia, and the approaches to it were fteep and difficult, and its neighbourhood unfruitful. Solon advifed the prince to rebuild it on the plain which it overlooked, and undertook the labour of furnifhing it with inhabitants. In this he fucceeded, and Philocyprus, from gratitude, gave his city the name of the Athenian philofopher. Solon mentions this incident in fome verfes addreffed to Philocyprus, preferved in Plutarch.—Larcher.

Ii2

remembrance,

remembrance, they have performed what was required of them.

CXV. The Ionians, although fuccefsful in the naval engagement off Cyprus, as foon as they heard of the defeat and death of Onefilus, and that all the cities of Cyprus were clofely blockaded, except Salamis, which the citizens had reftored to Gorgus, their former fovereign, returned with all poffible expedition to Ionia. Of all the towns in Cyprus, Soli made the longeft and most vigorous defence; but of this, by undermining the place, the Perfians obtained poffeffion after a five months fiege.

CXVI. Thus the Cyprians, having enjoyed their liberties for the fpace of a year, were a fecond time reduced to fervitude. All the Ionians who had been engaged in the expedition againft Sardis were afterwards vigoroufly attacked by Daurifes, Hymees, Otanes, and other Perfian generals, each of whom had married a daughter of Darius : they firft drove them to their fhips, then took and plundered their towns, which they divided amongft themfelves.

CXVII. Daurifes afterwards turned his arms againft the cities of the Hellefpont, and in as many fucceflive days made himfelf mafter of Abydos, Percotes, Lampfacus<sup>144</sup>, and Pæfon, From this latter

\*\*\* Lampfacus.]-This place was given to Themistocles to succeeding of the second secon

latter place he proceeded to Parion, but learning on his march, that the Carians, taking part with the Ionians, had revolted from Perfia, he turned afide from the Hellefpont, and led his forces againft Caria.

CXVIII. Of this motion of Daurifes the Carians had early information, in confequence of which they affembled at a place called the white columns, not far from the river Marfyas, which, paffing through the diffrict of Hidryas, flows into the Mæander. Various fentiments were on this occafion delivered; but the most fagacious in my eftimation was that of Pixodarus, fon of Maufolus ; he was a native of Cindys, and had married the daughof Syennefis, prince of Cilicia. He advifed, that paffing the Mæander, they fhould attack the enemy, with the river in their rear; that thus deprived of all poffibility of retreat, they fhould from compulfion fland their ground, and make the greater exertions of valour. This advice was not accepted; they chofe rather that the Perfians should have the Mæander behind them, that if they vanquished the enemy in the field, they might afterwards drive them into the river.

CXIX. The Perfians advanced, and paffed the Mæander; the Carians met them on the banks of

furnish him wine, and was memorable in antiquity for producing many eminent men.—Epicurus refided here a long time. -T.

the

the Marfyas, when a fevere and well fought conteft enfued. The Perfians' had fo greatly the advantage in point of number, that they were finally victorious; two thoufand Perfians, and ten thoufand Carians fell in the battle; they who efcaped from the field fled to Labranda, and took refuge in a facred wood of planes, furrounding a temple of Jupiter Stratius <sup>145</sup>. The Carians are the only people, as far as I have been able to learn, who facrifice to this Jupiter. Driven to the above extremity, they deliberated amongst themfelves, whether it would be better to furrender themfelves to the Perfians, or finally relinquifh Afia,

CXX. In the midft of their confultation, the Milefians with their allies arrived to reinforce them; the Carians refumed their courage, and again prepared for hoftilities; they a fecond time advanced to meet the Perfians, and after an engagement more

<sup>145</sup> Jupiter Stratius—(or Jupiter the warrior.)—The Carians were the only people, in the time of Herodotus, who worfhipped Jupiter under this title. He was particularly honoured at Labranda, and therefore Strabo calls him the Labrandinian Jupiter. He held a hatchet in his hand, and Plutarch (in his Greek Queflions) relates the reafon; he was afterwards worfhipped in other places under the fame appellation. Amongft the marbles at Oxford, there is a flone which feems to have ferved for an altar, having an ax, and this infeription;  $\Delta IO\Sigma$ AABPATNAOT KAI  $\Delta IO\Sigma$  METICETOT—Of the Labraindian Jupiter and of the very Great Jupiter. It was found in a Turkish cemetery, between Aphrodistias and Hieropolis, and confequently in Caria, though at a great diffance from Labranda. —Larcher.

5

obstinate

487

obstinate than the former, fustained a second defeat, in which a prodigious number, chiefly of Milefians, were flain.

CXXI. The Carians foon recruited their forces, and in a fubfequent action, fomewhat repaired their former loffes. Receiving intelligence that the Perfians were on their march to attack their towns, they placed themfelves in ambufcade, in the road to Pidafus. The Perfians by night fell into the fnare, and a vaft number were flain, with their generals Daurifes, Amorges, and Sifimaces; Myrfes, the fon of Gyges, was also amongft the number.

CXXII. The conduct of this ambufcade was entrufted to Heraclides, fon of Ibanolis, a Mylaffian. —The event has been related. Hymees, who was engaged amongft others in the purfuit of the Ionians, after the affair of Sardis, turning towards the Propontis, took Cios, a Myfian city. Receiving intelligence that Daurifes had quitted the Hellefpont, to march againft Caria, he left the Propontis, and proceeded to the Hellefpont, where he effectually reduced all the Æolians of the Trojah diffrift; he vanquifhed alfo the Gergithæ, a remnant of the ancient Teucri. Hymees himfelf, after all thefe fucceffes, died at Troas.

CXXIII. Artaphernes, governor of Sardis, and Otanes, the third in command, received orders to lead their forces to Ionia and Æolia, which is contiguous

ous to it; they made themfelves mafters of Clazomenæ in Ionia, and of Cyma an Æolian city.

CXXIV. After the capture of these places, Ariftagoras of Miletus, though the author of all the confusion in which Ionia had been involved, betraved a total want of intrepidity; thefe loffes confirmed him in the belief, that all attempts to overcome Darius would be ineffectual; he accordingly determined to feek his fafety in flight. He affembled his party, and fubmitted to them whether it would not be adviseable to have fome place of retreat, in cafe they should be driven from Miletus. He left it to them to determine, whether, they fhould eftablifh a colony in Sardinia, or whether they fhould retire to Myrcinus, a city of the Edonians, which had been fortified by Hiftizus, to whom Darius had prefented it. niter the effort of Saidle conting towards the Les

CXXV. Hecatæus the hiftorian, who was the fon of Hegafander, was not for eftablishing a colony at either of these places; he affirmed, that if they should be expelled from Miletus, it would be more expedient for them to construct a fort in the island of Leros, and there to remain till a favourable opportunity should enable them to return to Miletus.

CXXVI. Ariftagoras himfelf was more inclined to retire to Myrcinus; he confided therefore the administration of Miletus to Pythagoras, a man exceedingly

ceedingly popular, and taking with him all those who thought proper to accompany him, he embarked for Thrace, where he took possifier of the district which he had in view. Leaving this place, he proceeded to the attack of some other, where both he and his army fell by the hands of the Thracians, who had previously entered into terms to refign their city into his power <sup>146</sup>.

<sup>146</sup> I cannot difmifs this book of Herodotus without remarking, that it contains a great deal of curious hiftory, and abounds with many admirable examples of private life. The fpeech of Soficles of Corinth, in favour of liberty, is excellent in its kind; and the many fagacious, and indeed moral fentiments, which are fcattered throughout the book, cannot fail of producing both entertainment and inftruction, -T.

#### END OF THE SECOND VOLUME.